

fly to larnaca

flights holidays hotels + more

monarch.co.uk

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
 ΤΗΛ: 020 8343 7522 ΦΑΞ: 020 8343 7524 email: michael@eleftheria.biz

ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 558

ΠΕΜΠΤΗ 18 ΜΑΡΤΙΟΥ 2010

ΤΙΜΗ: £0.50

the property company

Lettings, Sales & Property Management

PROPERTIES LET IMMEDIATELY
 HIGHEST GUARANTEED RENTS
 PROFESSIONAL REFERENCED TENANTS

Επικοινωνήστε μαζί μας - Σας συμφέρει

Tel: 0845 051 8855

143 Tottenham Lane, Crouch End, London, N8 9BJ

ΑΠΟΨΗ

«Προεκλογικές» συνομιλίες

ΔΕΝ ΕΙΜΑΣΤΕ εξ εκείνων που υποστηρίζουν αποχώρηση από τις απ' ευθείας διαπραγματεύσεις μεταξύ του Προέδρου Χριστόφια και του κατοχικού ηγέτη Ταλάτ. Γράψαμε πάρα πολλές φορές και αναλύσαμε τους λόγους, ώστε να γίνουν εύκολα κατανοητοί και από αυτούς που εκφράζουν (δικαιολογημένα) δυσπιστία. Υποστηρίζουμε ότι η πλευρά μας πρέπει να παραμείνει στην τράπεζα των διαπραγματεύσεων και να διεκδικεί τα αναφαίρετα δικαιώματα των Ελλήνων της Κύπρου, με οδηγό τα Ανθρώπινα Δικαιώματα και το Ευρωπαϊκό Κεκτημένο. Να διεκδικεί με πειστικότητα όσα απολαύουν όλοι οι λαοί της Ευρώπης και να αποδεικνύει ότι μια σωστή σε περιεχόμενο λύση, λειτουργική και βιώσιμη, στο τέλος θα αποβεί προς όφελος και των Τουρκοκυπρίων, αλλά και της ίδιας της Τουρκίας, διότι το Κυπριακό θα παύσει να είναι εμπόδιο στην ενταξιακή της διαδικασία και θα σταματήσει να δηλητηριάζει τις ελληνοτουρκικές σχέσεις.

● ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛΙΔΑ 5

«Η εφαρμογή των χριστιανικών αξιών προάγει την ισότητα, την κοινωνική δικαιοσύνη, τη συμπόνοια και την αρετή»



Άρθρο του
**ΑΝΔΡΕΑ
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ**

υποψήφιου βουλευτή
Συντηρητικού Κόμματος
στην περιοχή Edmonton
βορείου Λονδίνου

● ΣΕΛΙΔΑ 11

**ΕΠΙΣΗΣ, ΑΡΘΡΟ
ΤΟΥ ΙΔΙΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ
ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΣΤΟ EDMONTON**

● ΣΕΛΙΔΑ 13



Εορτασμός εθνικής επετείου από Πρεσβεία Ελλάδος

Η Πρεσβεία της Ελλάδος ανακοινώνει ότι την Κυριακή 21η Μαρτίου 2010 και ώρα 12.30 μ.μ. θα τελεσθεί στον Καθεδρικό Ναό της Του Θεού Σοφίας (Moscow Road, London W2 4LQ), επίσημη δοξολογία για την επέτειο της Εθνικής Εορτής της 25ης Μαρτίου.

Η ΠΡΟΣΦΟΡΑ ΤΗΣ 4 FRONT FURNITURE

Έπιπλα κλασικά και μοντέρνα για όλα τα βαλάντια, αλλά προπάντων η συμβουλή και ο δωρεάν σχεδιασμός των χώρων, είναι η προσφορά των νεαρών ιδιοκτητών της εταιρείας, Demi και Pamela.



Γράφει ο Παύλος Νεοφύτου ● ΣΕΛΙΔΑ 19

ΝΤΑΟΥΝΕΡ ΚΑΙ ΜΠΑΝ ΓΚΙ ΜΟΥΝ ΕΠΕΙΓΟΝΤΑΙ ΝΑ ΕΝΙΣΧΥΣΟΥΝ ΤΟΝ ΤΑΛΑΤ ΣΤΗΝ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ

Πιέζουν για συμφωνία επί των... υποχωρήσεών μας



■ ΔΗΚΟ: «ΦΟΡΕΑΣ ΤΟΥΡΚΙΚΩΝ ΕΠΙΔΙΩΞΩΝ Ο ΝΤΑΟΥΝΕΡ»

ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΑΡΝΗΣΗ ΤΗΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ ΓΙΑ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΒΟΗΘΕΙΑ

Η Ελλάδα στρέφεται προς το ΔΝΤ

Μετά τις σφοδρές γερμανικές αντιρρήσεις στο Eurogroup να δοθεί χρηματικό δάνειο στην Ελλάδα για να αντιμετωπίσει το χρέος της, η ελληνική κυβέρνηση φαίνεται ότι βρίσκεται πιο κοντά σε προσφυγή στο Διεθνές Νομισματικό Ταμείο προκειμένου να καλύψει τις τρέχουσες ανάγκες της.



● ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΕΛΙΔΑ 2

Οι γερμανικές αθλιότητες συνεχίζονται, τώρα με την αμφισβήτηση της Ελληνικότητας των Ελλήνων...

ΣΕΛΙΔΑ 2

ΑΦΟΡΗΤΕΣ ΠΙΕΣΕΙΣ ασκούνται στην ελληνοκυπριακή πλευρά από τον Γ.Γ. του ΟΗΕ, με υποδαύιση του Αλεξάντερ Ντάουνερ και της αμερικανοβρετανικής προπαγανδιστικής μηχανής, ώστε στην τελευταία (:) συνάντηση Χριστόφια - Ταλάτ στις 30 Μαρτίου, να εκδοθεί επίσημη ανακοίνωση για τις έως τώρα συμφωνίες ή συγκλίσεις μεταξύ των δύο πλευρών, με προφανέστατους στόχους: 1) Να «δεθεί» δημόσια η ελληνοκυπριακή πλευρά στις απαράδεκτες υποχωρήσεις Χριστόφια και 2) να ενισχυθεί ο Ταλάτ στην προεκλογική εκστρατεία του, εμφανίζοντας τις υποχωρήσεις Χριστόφια ως «διαπραγματευτική και διπλωματική» του νίκη. Επιδίωξη των Ηνωμένων Εθνών είναι να «καταγραφεί πρόοδος» στα κεφάλαια της Διακυβέρνησης, της Οικονομίας και των Ευρωπαϊκών Θεμάτων. Όπως, δηλαδή, επιχειρήθηκε να γίνει και

● ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΕΛΙΔΑ 3

PROPERTY CENTRE
 PROPERTY CENTRE (LONDON) LTD

• LETTINGS • SALES • PROPERTY MANAGEMENT

we offer:
 • high rents
 • full management
 • guaranteed rents
 • property investments
 • full maintenance services
 • renovations at very competitive prices

5 ASHFIELD PARADE, SOUTHGATE, LONDON N14 5EH
 (next to Southgate Tube Station)
 • Tel: 020 8920 2040 • Fax: 020 8920 6567

VENUS
 WINE & SPIRIT
 MERCHANTS PLC

Probably the biggest Cash & Carry of Wines - Beers & Spirits in England

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS OF TSANTALIS WINES

Venus House, Brantwood Road, London N17 0YD
 Tel: 020 8801 0011 (8 lines) • Fax: 020 8801 6455 / 9898

4F
 4 FRONT FURNITURE

Furniture Suppliers to Landlords, Estate, Letting & Managing Agents

✓ Free next day delivery
 ✓ Arrange collection of keys
 ✓ Delivery, assembly & removal of old furniture

Come and visit our large showroom/warehouse
 1a Valley House, 9 Harbet Road (entrance on Blackwood Avenue) London N18 3QP

Contact us for a full catalogue
 Tel: 020 8803 6446
 www.4ff.co.uk - info@4ff.co.uk

Capital Homes
 Estate Agents and Valuers

Head Office, Chris Aria House
 Telephone: 020 8342 5555
 info@capitalhomesestates.co.uk

1 Turnpike Lane, London N8 0EP
 Facsimile: 020 8342 5656
 www.capitalhomesestates.co.uk

Property Specialists meeting your needs and exceeding your expectations

London residential • commercial • sales • lettings • management
 Pafos (Cyprus) investments and developments • overseas property

Η ανήθικη απόφαση του ΕΔΑΔ και οι αντιδράσεις(;) μας

Η απόφαση του ΕΔΑΔ όπως ορθά ειπώθηκε δεν είναι νομική, ούτε όμως απλώς πολιτική - είναι ανήθικη. Είναι ανήθικο να λες σ' ένα κατεχόμενο λαό, ότι πρέπει να απευθύνεται στον κατακτητή του για να βρει το δίκιο του, για να αποφασίσει αντός, ο επιδρομέας, αν πρέπει να του επιστρέψει όσα του έκλεψε. Είναι ανήθικο ένα δικαστήριο ανθρώπων δικαιωμάτων να προσπαθεί να καταργήσει τα ανθρώπινα δικαιώματα ενός μικρού λαού. Είναι ένα τρομακτικό κατόντημα στο οποίο οδηγεί την ανθρωπότητα η Νέα Τάξη Πραγμάτων (και οι υποτακτικοί της) που ελέγχει τον κόσμο, πολιτικά, οικονομικά, κοινωνικά, πολιτισμικά. Αφού κατέστησε τον ΟΗΕ όργανο επιβολής πολιτικής, τώρα καθορίζει και τις αποφάσεις των διεθνών δικαστηρίων. Η απόφαση του ΕΔΑΔ καταργώντας κάθε αρχή δικαίου, έπρεπε να ξεσηκώσει τους όπου γης έλληνες. Έπρεπε να υπάρξουν αντιδράσεις από πολιτικούς, πολίτες, φοιτητές, μαθητές. Τίποτα όμως, όπως συνήθως. Μάθαμε να δεχόμαστε όλα τα χαστούκια ως φυσιολογικά και κάποιον τα δικαιολογούν κιόλας.

Γράφει ο
Δρ Ευστάθιος
Αβρααμίδης



Αναμική έως ανύπαρκτη υπήρξε η αντίδραση της πολιτικής ηγεσίας. «Σεβαστή αλλά λανθασμένη», δήλωσε ο Σ. Στεφάνου. Πατί είναι σεβαστή; Δεν αφήνει, βέβαια, πολλά περιθώρια, αλλά γιατί να δηλώνουμε σεβασμό σε μια απόφαση που λήφθηκε από ένα σώμα που δεν επέδειξε αυτοσεβασμό; Όμως ακούσαμε κι άλλα. Ακούσαμε τις φρικτές κατηγορίες εναντίον των προσφύγων που προσέφυγαν στο ΕΔΑΔ για να βρουν δικαιοσύνη. Οι κατηγορίες αυτές προέρχονταν από εκείνους που υποστήριζαν και υποστηρίζουν το σχέδιο Ανταν, όλους εκείνους - ξένους και ντόπιους - που μας έλεγαν να μη χρησιμοποιούμε νομικά μέσα δικαίωσης, αφού το πρόβλημα είναι πολιτικό - αυτό λέει και η απόφαση του δικαστηρίου που μιλά και για το «καλό κλίμα» («γιατί να βάζουμε νομικά εμπόδια στο τόσο καλό κλίμα συνεννόησης και προόδου που έχουν οι Ελληνοκύπριοι με τον κατακτητή τους;» θα σκέφτηκαν οι αξιοκατάκριτοι δικαστές).

Στο νησί αυτό κατηγορείται όποιος διεκδικεί και χειροκροτείται όποιος υποτάσσεται με «σύνεση», «νηφαλιότητα», «ρεαλισμό», «προοδευτικότητα» και άλλα παρόμοια συνθήματα της νεοταξικής προπαγάνδας που παπαγαλίζουν κάποιοι ανεπαρκείς πολιτικοί στην Κύπρο. Ήταν πολλές οι προσφυγές, λένε, δικαιολογώντας την απόφαση οι πολιτικοί αυτοί (βαριόντουσαν δηλαδή οι δικαστές να τις δικάσουν!). Αντί να κατηγορήσουν το ΕΔΑΔ, κατηγορούν τους πρόσφυγες και τις προσφυγές τους, αυτές τις προσφυγές που έφεραν την απόφαση για την Τιτίνα Λοιζίδου και τους Οραμς (αποφάσεις που αυτοί φαίνεται δεν ήθελαν, αφού τους δυσκολεύουν στη λύση τύπου Ανάν που επιδιώκουν, μια λύση που καταργεί τα ανθρωπινά δικαιώματα των Ελληνοκυπρίων). Όπως χαιρεκακούσαν επί Τάσσου Παπαδόπουλου όταν γινόταν κάτι εις βάρος μας λόγω του «Όχι», έτσι και τώρα οι ίδιοι πολιτικοί που δεν σεβάστηκαν και δεν σέβοντα τη θέληση του λαού, εξέφρασαν την ικανοποίησή τους που «δικαιώθηκαν» και μας έλεγαν ότι τώρα είναι καιρός να δεχτούμε το σχέδιο που αγάπησαν. Κάποιοι θριαμβολογούσαν με την αδικία που έγινε εις βάρος μας και για την δικαίωση του κατακτητή.

Μήπως τελικά όλο αυτό ήταν μέρος της πολιτικής των ξένων και κάποιον εδώ στην Κύπρο, ώστε να απογοητεύσουν τον λαό και να τον αναγκάσουν να γονατίσει; Μήπως, τελικά, κάποιοι βολεύονται με την απόφαση αυτή για να περάσουν άνομα σχέδια; Για να αναγκάσουν τον λαό να υποταχθεί στους όρους του κατακτητή που κάποιοι στην Κύπρο έχουν ήδη αποδεχτεί;

Το ζητούμενο είναι τι γίνεται τώρα. Οι πολίτες περιμένουν σοβαρές απαντήσεις από υπευθύνους νομικούς και πολιτικούς και από τον Γενικό Εισαγγελέα (όχι δεν θέλουμε τις απόψεις του Αναστασιάδη και του Μαρκίδη, αυτές τις ξέρουμε από το 2004). Οι πολίτες έχουν ανάγκη από τεκμηριωμένο λόγο και όχι από τις νεοταξικές προτροπές της πλατφόρμας του «να».

Συνέχεια από σελ. 1

Το Eurogroup αποφάσισε την Δευτέρα, έπειτα από τις σφοδρές γερμανικές αντιρρήσεις, να παραπέμψει το θέμα στην επόμενη Σύνοδο Κορυφής της ΕΕ, χωρίς να διευκρινίσει να αυτό θα γίνει στις 25-26 Μαρτίου ή αργότερα.

Η Ελλάδα έχει κάθε συμφέρον να στραφεί προς το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο και η ΕΕ δεν είναι σε θέση να τη βοηθήσει δηλώνει ο Ζαν Πιζανί-Φερί, που θεωρείται ένας από τους σημαντικότερους οικονομικούς αναλυτές της εποχής μας και σήμερα είναι σύμβουλος του Γάλλου προέδρου Νικολά Σαρκοζί και του προέδρου της Κομισιόν Ζοζέ Μπαρόζο.

Την άποψη ότι το ΔΝΤ δεν θα πρέπει να θεωρείται «ταμπού» από την ελληνική κυβέρνηση και ότι πρόκειται για εργαλείο αντιμετώπισης της κρίσης στην οποία έχει περιέλθει η χώρα, εξέφρασε και ο Γενικός Γραμματέας του Οργανισμού Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης Ανχελ Γκουρία, κατά τη συνάντησή του με τον πρωθυπουργό Γ. Παπανδρέου και πολλούς υπουργούς της κυβέρνησης, τη Δευτέρα.

Ο Γ. Παπανδρέου προσδιόρισε τη Σύνοδο Κορυφής της Ευρωπαϊκής Ένωσης της επόμενης εβδομάδας ως το πεδίο της οριστικής αντιπαράθεσης μεταξύ των δύο στρατοπέδων που φαίνεται να σχηματοποιούνται αναφορικά με το σχέδιο για την Ελλάδα:

από τη μια πλευρά, οι Γερμανοί, που πίσω τους στοιχίζονται Ολλανδοί και Αυστριακοί, και από την άλλη η Γαλλία και οι χώρες του Νότου, που πιέζουν για τον σχηματισμό του μηχανισμού που θα κληθεί να αντιμετωπίσει την κρίση μιας χώρας και εν προκειμένω της Ελλάδας.

Αιτία είναι η πεισματική άρνηση της Γερμανίας, η οποία - σύμφωνα με πηγές της καγκελαρίας - είναι διατεθειμένη να συναινέσει σε παροχή δανείων προς την Ελλάδα από χώρες της ευρωζώνης μόνο εφόσον η ελληνική κυβέρνηση δηλώσει χρεοκοπία (ή στάση πληρωμών).

Το επιχείρημα του Βερολίνου είναι ότι βάσει του Γερμανικού Συντάγματος δεν μπορεί να συναινέσει σε εγγυήσεις για δανειοδότηση της Ελλάδας, ενώ για να παράσχει δάνεια θα πρέπει η κυβέρνηση της κ. Μέρκελ να πάρει την έγκριση του Κοινοβουλίου.

Μάλιστα, την Τετάρτη, η Ανγκελα Μέρκελ σε νέες δηλώσεις της έδειξε την πόρτα της εξόδου από την ευρωζώνη σε όσες χώρες αντιμετωπίζουν πρόβλημα με τα υψηλά ελλείμματα.

Ωστόσο, η κυβέρνηση επιμένει πως η Ελλάδα απέχει πολύ από το να χρεοκοπήσει και αυτό που ζητά είναι να δανειζεται με επιτόκια ανάλογα των άλλων χωρών της ευρωζώνης, ή εν πάση περιπτώσει τέτοια που να αντέχει η χώρα.

Η ελληνική κυβέρνηση διατηρεί ανοιχτό

το ενδεχόμενο της προσφυγής στο ΔΝΤ. Σε μια κίνηση με προφανή πολιτικό συμβολισμό, ο πρωθυπουργός Γ. Παπανδρέου επισκέφθηκε την Τρίτη, την Ουγγαρία, η οποία έχει ήδη προσφύγει στον διεθνή οργανισμό.

Για την κυβέρνηση, το ΔΝΤ αποτελεί όπως αποδεικνύεται ένα ισχυρό χαρτί στα σκληρά παζάρια που εξελίσσονται στο πλαίσιο του Ecofin και του Eurogroup και η στρατηγική που έχει χαραχτεί θέλει αυτό το χαρτί να εμφανίζεται κάθε φορά που οι πιέσεις των Ευρωπαίων εταίρων γίνονται αφόρητες.

Ότι η προοπτική της προσφυγής είναι πλέον μια σοβαρή πιθανότητα, επιβεβαίωσε και η υπουργός Οικονομίας Λούκα Κατσέλη, η οποία σε συνομιλία της με δημοσιογράφους, έδωσε στην προοπτική προσφυγής στο ΔΝΤ 70% πιθανότητα.

Η ελληνική κυβέρνηση θα χρειαστεί να δανειστεί έως τις 23 Απριλίου περίπου 23-25 δισ. ευρώ (για εξόφληση και κάλυψη τρεχόντων εξόδων, λόγω υστέρησης εσόδων) και τον Μάιο 15 δισ. ακόμη. Ουσιαστικά, δηλαδή, η Αθήνα επείγεται για 40 δισ. και όχι 25 όπως ήταν η αρχική εντύπωση - κι επείγεται για λογικά επιτόκια, απ' όποιον μπορεί να της εξασφαλίσει.

Ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος, Πάργος Πεταλωτής, είπε ότι για την ελληνική κυβέρνηση είναι ξεκάθαρο ότι δεν «θα δεχτεί ξανά να δανειστούμε με αυτούς τους όρους που δανειστήκαμε μέχρι σήμερα».

ΟΙ ΓΕΡΜΑΝΙΚΕΣ ΑΘΛΙΟΤΗΤΕΣ ΣΥΝΕΧΙΖΟΝΤΑΙ ΠΡΟΚΛΗΤΙΚΟΤΑΤΕΣ

«Οι Έλληνες δεν κατάγονται από Έλληνες»!!!

Η άποψη ότι οι σημερινοί Έλληνες δεν είναι τίποτα άλλο από μία πρόσμιξη των φύλων που έχουν περάσει κατά καιρούς από τη χώρα, είτε ως κατακτητές είτε ως πρόσφυγες και μετανάστες δημοσιεύεται στην ιστοσελίδα της έγκριτης γερμανικής εφημερίδας **Frankfurter Allgemeine Zeitung**.

Ο Γερμανός συντάκτης Αντρέας Κιλμπ, στο δημοσίευσμά του, καταλήγει στο συμπέρασμα: «Οι Έλληνες δεν κατάγονται από Έλληνες».

Ο πολιτιστικός συντάκτης της γερμανικής εφημερίδας υπο-

ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑ «ΕΓΚΡΙΤΗΣ» ΕΦΗΜΕΡΙΔΑΣ ΤΗΣ ΦΡΑΝΚΦΟΥΡΤΗΣ

στηρίζει «χωρίς πολλά λόγια» ότι οι σημερινοί Έλληνες δεν είναι τίποτα άλλο από αυτά που άφησαν πίσω τους οι Σλάβοι το 600 μ.Χ., οι Φράγκοι σταυροφοροί, οι Βούλγαροι, οι Σέρβοι, οι Καταλανοί, οι Οθωμανοί και τα αλβανικά φύλα.

Μάλιστα ο Κιλμπ επιχειρεί να... ψυχολογήσει τον ελληνικό λαό, καταλήγοντας ότι η διαφορετικότητα στην «καταγωγή» υποκαθίσταται από τη συλλογική συνένωση μπροστά στην

αντιμετώπιση ενός κοινού εχθρού.

«Ένας στους τέσσερις σημερινούς Έλληνες προέρχεται από τους πρόσφυγες, άλλοι τόσοι έχουν σλαβικές ή αλβανικές ρίζες, αλλά όλοι είναι ενομένοι μπροστά στον κοινό εχθρό. Και ελλείψει των Τούρκων, ιδεώδης στόχος είναι τώρα οι Γερμανοί. Διότι στη διάρκεια του Β' Παγκοσμίου Πολέμου κατέλυσαν στη γενέτειρα του ευρωπαϊκού πολιτισμού με τρόπο που ακόμα

και σήμερα κοκκινίζει κανείς από ντροπή», αναφέρει μεταξύ άλλων.

Μετά το δημοσίευμα της γερμανικής εφημερίδας **Bild**, με πηχουαίο τίτλο «Πουλήστε τα νησιά σας, χρεοκοπημένοι Έλληνες! Και πουλήστε και την Ακρόπολη!», καθώς και την Αφροδίτη της Μήλου να κάνει άσεμνες χειρονομίες στο εξώφυλλο του γερμανικού **Focus**, καταγγέλλοντας την ελληνική «απάτη στην οικογένεια της Ευρωζώνης», σειρά έχει η γερμανική αμφισβήτηση στην έννοια της ελληνικότητας.

Μετά το Πάσχα η κατάργηση της βίζας για τις ΗΠΑ

Μετά το Πάσχα και σε ακριβή ημερομηνία που θα ανακοινωθεί σύντομα, θα εφαρμοστεί και στην Ελλάδα το Πρόγραμμα Κατάργησης της Θεώρησης Διαβατηρίων (Βίζας) για τους Έλληνες πολίτες που επιθυμούν να ταξιδέψουν στις ΗΠΑ.

Του ανταποκριτή μας στην Αθήνα,
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ

Όπως για όλες τις χώρες που συμμετέχουν στο Πρόγραμμα Κατάργησης της Θεώρησης Διαβατηρίων, οι Έλληνες θα πρέπει να προβούν σε μία σειρά ενεργειών πριν αναχωρήσουν για την Αμερική.

Συγκεκριμένα:

Τουλάχιστον 72 ώρες πριν από την αναχώρηση χρειάζεται η υποβολή μιας ηλεκτρονικής αίτησης στην διεύθυνση <http://esta.cbp.dhs.gov>, ώστε να λάβουν την ηλεκτρονική επιβεβαίωση ότι τους έχει δοθεί η Ηλεκτρονική Έγκριση Τ αξιδιού (γνωστή με το αγγλικό ακρωνύμιο ESTA).

Επίσης, πρέπει να υπογραμμιστεί ότι το Πρόγραμμα Κατάργησης της Βίζας ισχύει μόνο για άτομα με έγκυρο ελληνικό διαβατήριο που έχει ενσωματωμένο το ηλεκτρονικό τσιπ και έχει εκδοθεί μετά από τις 26 Αυγούστου 2006.

Η εγκεκριμένη ESTA μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο για τουριστικά ή επαγγελματικά ταξίδια, από τα οποία δεν προκύ-

πτει αμοιβή και για παραμονή στις ΗΠΑ έως 90 ημέρες, ενώ έχει ισχύ δύο ετών. Μέχρι στιγμής, η έκδοση της ESTA είναι δωρεάν, ενώ αργότερα μπορεί να επιβαρυνθεί με ένα μικρό κόστος, που θα είναι κατά πολύ μικρότερο από το κόστος της έκδοσης Βίζας.

Αυτό σημαίνει ότι οι επαγγελματίες των Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης, όσοι ενδιαφέρονται να σπουδάσουν στις ΗΠΑ, καθώς και όσοι ταξιδεύουν στην αντίπερα όχθη του Ατλαντικού για επαγγελματικούς λόγους, οφείλουν να υποβάλλουν αίτηση για χορήγηση Βίζας προκειμένου να μεταβούν στην Αμερική.

Πιέζουν για καταγραφή των υποχωρήσεών μας

Συνέχεια από σελ. 1

κατά την επίσκεψη του Γ.Γ. του ΟΗΕ στην Κύπρο τον Ιανουάριο. Τότε, όμως, αυτό δεν έγινε, καθώς υπήρξαν έντονες αντιδράσεις από την ελληνοκυπριακή πλευρά.

Την ελπίδα ότι οι δύο ηγέτες μπορούν να εκδώσουν κοινό ανακοινωθέν πάνω στα θέματα που θα συμφωνήσουν, εξέφρασε ο Γενικός Γραμματέας του ΟΗΕ Μπαν Γκι-μουν, απαντώντας σε ερώτηση στη διάρκεια δημοσιογραφικής διάσκεψης στην έδρα των Ηνωμένων Εθνών.

Ο Γενικός Γραμματέας, που όπως είπε, είχε τηλεφωνική επικοινωνία με τον Ειδικό του σύμβουλο για το Κυπριακό, πριν δύο - τρεις ημέρες, χαρακτήρισε πολύ σημαντικό ότι οι δύο ηγέτες διαπραγματεύονται ξανά, παρά τη βεβαρυμένη «προεκλογική» εκστρατεία του Τουρκοκύπριου ηγέτη.

«Δεν είμαι βέβαιος πόση πρόοδο σημειώνουν», είπε ο Γενικός Γραμματέας, «όμως στη διάρκεια της επίσκεψής μου τόνισα στους ηγέτες πόσο σημαντικό είναι να επιτύχουν πρόοδο».

«Ελπίζουμε ότι οι δύο ηγέτες μπορούν να εκδώσουν κάποιου είδους κοινό ανακοινωθέντος πάνω στη συμφωνία που επέτυχαν κι αυτό είναι η ελκρινής μου ελπίδα. Και ζητήσα από τον κ. Ντάουνερ να καταβάλλει κάθε δυνατή προσπάθεια για διευκόλυνση της προόδου», είπε.

Στη συνάντηση της Τρίτης δεν υπήρξε κατάληξη για το αν θα εκδοθεί ανακοινωθέν και τι μορφή θα έχει. Οι κ.κ. Χριστόφιας και Ταλάτ συζητούν με βάση τρεις επιλογές:

*Να έχει το ανακοινωθέν γενικό περιεχόμενο παρόμοιο με το ανακοινωθέν που είχε εκδοθεί κατά την επίσκεψη Μπαν Γκι-μουν στην Κύπρο. Κάτι που δεν ικανοποιεί την τ/κ πλευρά, αφού δεν βοηθά τον κ. Ταλάτ στις «εκλογές».

*Να καταγράφεται η πρόοδος στη διακυβέρνηση, την οικονομία και τα θέματα ΕΕ. Εδώ ο κ. Ταλάτ υποστηρίζει πως για να περιληφθεί στο κείμενο η συμφωνία στην πρόταση Χριστόφιας για εκ περιτροπής προεδρία και σταθμισμένη ψήφο, θα πρέπει η ε/κ πλευρά να δεχθεί τ/κ προτάσεις όπως αυτή για τις εξωτερικές σχέσεις ομοσπονδίας - κρατιδίων, καθώς και το θέμα του FIR. Κάτι που δεν βρίσκει σύμφωνους τους Ε/Κ αφού στις εξωτερικές σχέσεις υπάρχει χάσμα και το FIR δεν έχει συμφωνηθεί.

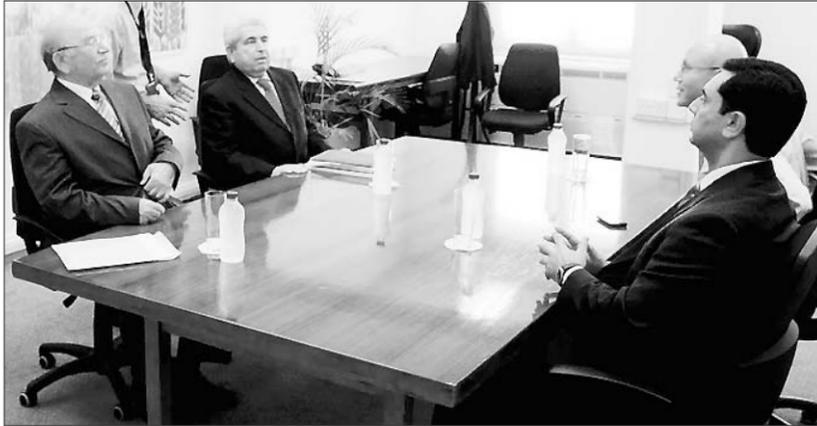
*Η τρίτη επιλογή είναι να καταγραφούν απλά οι συγκλίσεις στις υπόλοιπες πτυχές της διακυβέρνησης, όπως π.χ. στη δικαστική εξουσία.

Και οι τρεις επιλογές παρουσιάζουν δυσκολίες.

Γι' αυτό και ο Δ. Χριστόφιας δήλωσε ότι δεν υπάρχει απόφαση για ανακοινωθέν και ότι το θέμα θα συζητηθεί ξανά στις 30 Μαρτίου.

Ελαφρώς πιο δεικτικός, ο κ. Ταλάτ ανέφερε ότι η τ/κ πλευρά «επιθυμεί ανακοινωθέν με συγκεκριμένο περιεχόμενο, αλλά δεν "πεθαίνει για την έκδοσή του"».

Τα θέματα της Οικονομίας είναι προφανές



ότι «κollούν» στις χωριστικές θέσεις που προβάλλει η τουρκική πλευρά. Θέσεις που ακόμα και αν συμφωνηθούν, δεν μπορούν να υιοθετηθούν από την ίδια την Ευρωπαϊκή Ένωση, καθώς συγκρούονται με βασικές αρχές και διαδικασίες που διέπουν τη λειτουργία της.

Η τουρκική πλευρά επιμένει πως το τουρκοκυπριακό συνιστών κρατίδιο θα μπορεί να συνάπτει από μόνο του δάνεια από το εξωτερικό, να υπάξει, δηλαδή, ένας μηχανισμός διαχείρισης εξωτερικού δανεισμού στα συνιστάνα κρατίδια και όχι στην ομοσπονδία, όπως είναι η πρακτική. Παράλληλα, η τουρκική πλευρά επιμένει να απευθύνεται ΧΩΡΙΣΤΑ στην Ευρωπαϊκή Ένωση για να εξασφαλίσει επιδοτήσεις.

Ο Ντάουνερ ανασκευάζει...

Μέσω ανακοίνωσης των Ηνωμένων Εθνών διέψευσε ο Αλεξάντερ Ντάουνερ δημοσιεύματα, που τον έφεραν να συγκαλεί πενταμερή σύνοδο. Σύμφωνα με την ανακοίνωση, «Ρεπορτάζ των ΜΜΕ κατά τη διάρκεια του σαββατοκύριακου, που ισχυρίζονται ότι ο Ειδικός Σύμβουλος του Γ.Γ. Αλεξάντερ Ντάουνερ έχει καλέσει πενταμερή σύνοδο ή σύσκεψη των πέντε μερών για να συζητήσουν την Συνθήκη Εγγυήσεων του 1960, είναι αναληθή».

Η ανακοίνωση αναφέρει περαιτέρω ότι ο Ντάουνερ ουδέποτε προέβη σε τέτοια έκκληση και «αυτά τα ανακριβή ρεπορτάζ δημοσιοποιήθηκαν χωρίς να ελεγχθούν». Η ανακοίνωση καταλήγει λέγοντας ότι το θέμα της ασφάλειας και των εγγυήσεων θα συζητηθεί κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων.

Πάντως ο Ντάουνερ, παρά τις διαβεβαιώσεις του, οι οποίες δόθηκαν επίσης στη συνέντευξή του στην κυριακάτικη «Σ», δεν φαίνεται να πείθει και πολλούς.

ΔΗΚΟ: «Φορέας των Τούρκων»...

Με τις τελευταίες δηλώσεις και ενέργειες του, ο Ειδικός Σύμβουλος του Γ.Γ. του ΟΗΕ για το Κυπριακό Αλεξάντερ Ντάουνερ έχει εκμηδενίσει την αμεροληψία, την αντικειμενικότητα και την αξιοπιστία του ως ειδικός εντεταλμένος των Ηνωμένων Εθνών για αναζήτηση συμφωνημένης λύσης στο Κυπριακό, δήλωσε ο Εκπρόσωπος Τύπου του ΔΗΚΟ Φωτίης Φωτίου.

Ο κ. Φωτίου ανέφερε πως το ΔΗΚΟ θεωρεί ότι, για ακόμη μια φορά, πολλές από τις παρεμβάσεις και μεθοδεύσεις του κ. Ντάουνερ βρίσκονται εκτός και πέραν των πλασιών του ρόλου του και των όρων της εντολής που του έχουν ανατεθεί από το Συμβούλιο Ασφαλείας του Οργανισμού Ηνωμένων Εθνών.

Εκτός δηλαδή του ότι ο κ. Ντάουνερ «γίνεται συχνά φορέας τουρκικών επιδιώξεων, όπως είναι η σύγκληση διεθνούς διάσκεψης η οποία θα εξισώνει την Κυπριακή Δημοκρατία με το παράνομο κατοχικό καθεστώς», είπε ο κ. Φωτίου, «οι δηλώσεις του σε διαφορετικά μέσα του έντυπου Τύπου περιπίπτουν σε αντιφάσεις, δημιουργώντας μια αχρείαστη σύγχυση στην κοινή γνώμη, ιδιαίτερα αυτή την κρίσιμη περίοδο για τις εξελίξεις στο Κυπριακό».

Το ΔΗΚΟ, όπως ανέφερε ο κ. Φωτίου, «κα-

λεί για ακόμη μια φορά τον Γενικό Γραμματέα και το Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ να βάλουν σε τάξη τον κ. Ντάουνερ και να υποδείξουν με αυστηρότητα τους όρους εντολής που πρέπει να ακολουθεί, καθώς και το πλαίσιο της αποστολής του».

ΟΜΗΡΟΥ: «Εκτρέπεται ο Ντάουνερ»

Απαράδεκτη και απορριπτή, χαρακτήρισε ο Πρόεδρος της ΕΔΕΚ Γιαννάκης Ομήρου την δήλωση του Ειδικού Συμβούλου του Γ.Γ. του ΟΗΕ για το Κυπριακό, Αλεξάντερ Ντάουνερ στον παράνομο ραδιοσταθμό «Μπαϊράκ» ότι για το θέμα των εγγυήσεων πρέπει να συνέλθει πενταμερής διάσκεψη.

Δεν είναι δυνατόν, συνέχισε, εκπρόσωπος του Γ.Γ. των ΗΕ να εισηγείται την αναβάθμιση του ψευδοκράτους και την εξίσωση του με την νόμιμη Κυπριακή Δημοκρατία και να εισηγείται ότι θα πρέπει να πάρει μέρος το ψευδοκράτος σε μια τέτοια διάσκεψη.

Η απάντηση, είπε, που θα πρέπει να δοθεί στον κ. Ντάουνερ επίσημα από την Κυπριακή κυβέρνηση είναι ότι η δήλωση του συνιστά «εκτροπή, απόπειρα υποβάθμισης της Κυπριακής Δημοκρατίας και απόπειρα αναβάθμισης του παράνομου μορφώματος των κατεχομένων».

ΧΡΙΣΤΟΦΙΑΣ:

«Δεν είναι ΥΠΕΞ του ΟΗΕ»

Κληθείς να σχολιάσει τη δήλωση Ντάουνερ σχετικά με μια πενταμερή διάσκεψη, ο Πρόεδρος Χριστόφιας είπε ότι «θα πρέπει να κατανοήσει ο κ. Ντάουνερ ότι δεν είναι Υπουργός Εξωτερικών, είναι λειτουργός των Ηνωμένων Εθνών και σε ό,τι λέμε για τη διάσκεψη, ενδιαφερόμενο μέρος είναι η Κυπριακή Δημοκρατία και το Συμβούλιο Ασφαλείας συναποτελείται από πέντε Μόνιμα Μέλη».

ΝΙΚΟΛΑΣ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ: «Να μη γίνουν οι συνομιλίες προεκλογικό εφελτήριο Ταλάτ»

Ο Αντιπρόεδρος του Δημοκρατικού Κόμματος, Νικόλας Παπαδόπουλος, δήλωσε ότι «αντιμετωπίζουμε ένα ευρύ πρόβλημα σε ό,τι αφορά τη διαδικασία των διαπραγματεύσεων για το Κυπριακό επειδή, δυστυχώς, οι λεγόμενες εκλογές στα κατεχόμενα επηρεάζουν τον τρόπο με τον οποίο συμπεριφερόμαστε και αντιμετωπίζουμε τον Τ/κ ηγέτη Μεχμέτ Αλί Ταλάτ».

Σε δηλώσεις του στη Βουλή, ο κ. Παπαδόπουλος είπε ότι, «εδώ και αρκετό καιρό, το ΔΗΚΟ είχε προειδοποιήσει ότι δεν θα πρέπει σε καμμία περίπτωση να ξεφύγουμε από θέσεις αρχών, να μη διεκδικούμε δηλαδή στο βαθμό που πρέπει να διεκδικούμε, επειδή ως Ε/κ θα προτιμούσαμε ο διαπραγματευτής που θα προκύψει από τις λεγόμενες εκλογές να είναι ο κ. Ταλάτ και όχι για παράδειγμα ο Ντεβίτ Ερογλου».

Ο κ. Παπαδόπουλος ανέφερε επίσης ότι «η διαπραγματευτική διαδικασία δεν πρέπει να μετατραπεί σε προεκλογικό εφελτήριο του κ. Ταλάτ».

Ο βουλευτής Ο'Χάρα θέτει το θέμα των αγνοουμένων στη Βουλή των Κοινοτήτων

Με προσχέδιο ψηφίσματος που κατέθεσε στη Βουλή των Κοινοτήτων με αφορμή την ανεύρεση ομαδικού τάφου στην περιοχή της Λαπήθου, ο Εργατικός βουλευτής Εντουαρντ ('Εντι) Ο'Χάρα καλεί τη βρετανική Κυβέρνηση να ασκήσει όλη τη δυνατή επιρροή της στην Τουρκία, έτσι ώστε αυτή να συμμορφωθεί προς τη σχετική με το θέμα των αγνοουμένων απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων.

Με το προσχέδιο ψηφίσματος ζητείται, επίσης, από τη βρετανική Κυβέρνηση να ασκήσει την επιρροή προς την Τουρκία προκειμένου αυτή να υποβοηθήσει στην ανεύρεση και ταυτοποίηση οστών αγνοουμένων για να δοθεί ένα τέλος στην αγωνία των συγγενών.

ΚΥΠΡΟΣ

Κοινή γαλλο-κυπριακή άσκηση στην Κύπρο

Άσκηση συνεκπαίδευσης με το γαλλικό αεροπλανοφόρο «Σαρλ ντε Γκολ (CDG) πραγματοποιήσαν ειδικές μονάδες της Εθνικής Φρουράς, με αντικείμενο την αντιμετώπιση ασύμμετρων απειλών (απεικόνιση από σκάφη της Διοίκησης Ναυτικού) από στόχο υψηλού ενδιαφέροντος, όπως επιθέσεις πλοίων με τρομοκράτες, καθώς και άσκηση νηοψίας σε ύποπτο κρουαζιερόπλοιο.

Η αεροναυτική άσκηση, όπως αναφέρει επίσημη ανακοίνωση, έγινε στο πλαίσιο της Διακρατικής Αμυντικής Συμφωνίας, η οποία υπογράφηκε το 2007 για Συνεργασία σε θέματα Αμυνας μεταξύ της Κυπριακής Δημοκρατίας και της Γαλλίας.

ΒΡΕΤΑΝΙΑ

Το 60% των επιβατών της θα μεταφέρει η British Airways στην απεργία 20 με 22 Μαρτίου

Το 60% των επιβατών της σκοπεύει να μεταφέρει η British Airways κατά την πρώτη φάση των απεργιακών κινητοποιήσεων του ιπτάμενου προσωπικού της από 20 έως 22 Μαρτίου, όπως ανακοίνωσε τη Δευτέρα η εταιρεία.

Η ΒΑ σκοπεύει να μεταφέρει περίπου 45.000 άτομα την ημέρα, δηλαδή περίπου το 60% των πελατών που έχουν κάνει κράτηση εισιτηρίων για να ταξιδέψουν τις ημέρες εκείνες. Επιπλέον, η αεροπορική εταιρεία προσθέτει, σε ανακοίνωση της, ότι «πολλές χιλιάδες επιπλέον επιβάτες» θα μπορούσαν να πετάξουν με πτήσεις άλλων εταιρειών, χωρίς πρόσθετη επιβάρυνση.

Πληροφορίες για τις πτήσεις που θα εκτελεστούν βρίσκονται στην ιστοσελίδα της ΒΑ.

Η ΒΑ θα ανακοινώσει τις επόμενες ημέρες το πρόγραμμα των πτήσεων της για τη δεύτερη φάση της απεργίας από τις 27 έως τις 30 Μαρτίου.

Το ιπτάμενο προσωπικό της ΒΑ έχει εγκρίνει με συντριπτική πλειοψηφία την προσφυγή στην απεργία μετά από έκκληση του συνδικάτου Unite, για να διαμαρτυρηθούν κατά των μέτρων λιτότητας και τις περικοπές θέσεων εργασίας, τα οποία η διοίκηση θεωρεί απαραίτητα για να καλύψει τις μεγάλες απώλειες εσόδων της εταιρείας.

ΚΥΠΡΟΣ

Στην Ιορδανία ο Μάρκος Κυπριανού

Ο Υπουργός Εξωτερικών Μάρκος Κυπριανού πραγματοποίησε μονοήμερη επίσκεψη στην Ιορδανία, όπου είχε συνάντηση με τον Ιορδανό ομόλογο του Nasser Judeh.

Σκοπός της επίσκεψης του κ. Κυπριανού, σύμφωνα με επίσημη ανακοίνωση, ήταν η συζήτηση των εξελίξεων στη Μέση Ανατολή, υπό το φως της πρόσφατης απόφασης της Κυβέρνησης του Ισραήλ για τη δημιουργία νέων οικισμών στην Ανατολική Ιερουσαλήμ, καθώς και των επιπτώσεων της εν λόγω απόφασης στις προγραμματιζόμενες εκ του σύνεγγυς συνομιλίες.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
757 HIGH ROAD, FINCHLEY
LONDON N12 8LD

☎: 020 8343 7522
fax: 020 8343 7524
email: michael@eleftheria.biz
website: www.eleftheria.co.uk

Ιδιοκτησία: ELEFThERIA OF LONDON LTD
Διευθυντής: ΜΙΧΑΗΛΣ ΕΛΛΗΝΑΣ

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΑΓΓΛΙΑ [€ 60]
ΚΥΠΡΟΣ [€ 80]
ΕΛΛΑΔΑ [€ 80]
ΛΟΙΠΕΣ ΧΩΡΕΣ [€ 80]



Η ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ Ημερολόγιο Εκδηλώσεων

C A L E N D A R O F E V E N T S

18 Μαρτίου 2010
(ΠΕΜΠΤΗ)

● **Γεύμα για την Ημέρα της Μητέρας**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Φιλανθρωπικός Σύνδεσμος Ελληνίδων Γυναικών Φίνσλεϋ και Μπάρνετ
ΤΟΠΟΣ: Trios Banqueting, Green Lanes, London N13, Palmers Green

ΩΡΑ: 11.45 πμ - 2.45 μμ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8360 0944 (Helen)
020 8446 1419 (Μάρω)

20 Μαρτίου 2010
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● **Ετήσια Χοροεσπερίδα Συλλόγου Ελλήνων Γονέων**

ΤΟΠΟΣ: Regency Banqueting Suite, 113 Bruce Grove, London N17
ΩΡΑ: 7.00 μ.μ.
ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ: £30 (ενήλικες), £15 (παιδιά)
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8889 1872

21 Μαρτίου 2010
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Εορτασμός 25ης Μαρτίου 1821 και 1ης Απριλίου 1955 από Ανεξάρτητα Ελληνικά Σχολεία Μάνορ Χιλ και Φίνσλεϋ**

ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Γιαννάκης Κασουλίδης
Ευρωβουλευτής
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8368 1754

27 Μαρτίου 2010
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● **Εορτασμός 25ης Μαρτίου 1821 και 1ης Απριλίου 1955 από το ελληνικό σχολείο Goffs**

ΤΟΠΟΣ: Goffs School, Goffs Lane, Cheshunt, EN7 5QW
ΩΡΑ: 11.30 π.μ.

● **Εκθεση: «Όλα τα πορτραίτα της Βασίλισσας Ελισάβετ**

ΤΟΠΟΣ: Ελληνικό Κέντρο Λονδίνου, 16-18 Paddington Street, London W1U 5AS
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 7563 9835

Η έκθεση θα είναι ανοικτή από τις 27 έως τις 31 Μαρτίου. Είσοδος Ελεύθερη

28 Μαρτίου 2010
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Παμπαροικιακός Εορτασμός 25ης Μαρτίου 1821 και 1ης Απριλίου 1955**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία Arts Depot, 5 Nether Street, Tally Ho Corner, North Finchley, London N12
ΤΟΠΟΣ: 020 8445 9999

● **Εορτασμός 25ης Μαρτίου 1821 και 1ης Απριλίου 1955 από Κοινότητα Woolwich**

ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Δρ Ζαννέτος Τοφαλλής
ΤΟΠΟΣ: Ιερός Ναός Χρυσοσώτηρα, Upper Wickham Lane,

Welling, KENT DA16 3PR

7 Μαρτίου 2010
(ΤΕΤΑΡΤΗ)

● **Χορός Συνδέσμου Ηλικιωμένων Κυπρίων «Tiverton»**

ΤΟΠΟΣ: Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green, London N22

ΩΡΑ: 1.00 μ.μ.
ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £10 (μέλη και παιδιά), £18 (μη μέλη)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07939 065 891 (Ρίτα), 020 7607 8930 και 07752 629 465 (Φάνος)

Θα υπάρχει και μουσική με τον Πίτερ Λούη

15 Απριλίου 2010
(ΠΕΜΠΤΗ)

● **Παρουσίαση βιβλίου «Μανδρίτες στα Πέρα» του Σάββα Καραγιάννη**

ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ: Δρ Νίκη Κατσαομένη
Μορφωτική Σύμβουλος
Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας

ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΗΣ: Κώστας Καββάδας
Νομικός - Λογγράφος
ΤΟΠΟΣ: Κοινοτική Αίθουσα Καθεδρικού I.N. Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22

ΩΡΑ: 7.00 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8876 4179

Της παρουσίασης που βρίσκεται υπό την αιγίδα του ΕΦΕΠΕ, θα προσδρεύσει ο Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων Γρηγόριος

22 Απριλίου 2010
(ΠΕΜΠΤΗ)

● **Ελεύθερο Πανεπιστήμιο Ομογένειας Λονδίνου**

ΘΕΜΑ: «Αντικοινωνική συμπεριφορά: Ανάπτυξη και Πρόβλεψη»

ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Κώστας Φάντης,
Λέκτορας Αναπτυξιακής
Ψυχολογίας
Πανεπιστημίου Κύπρου

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας,
Britannia Road, London N12
7.45 μ.μ.

ΩΡΑ: 020 8445 9999, 020 8445 7070

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: Ελληνική Κυπριακή Αδελφότης και Πανεπιστήμιο Κύπρου
ΟΡΓΑΝΩΤΕΣ: HELLENIC TV, ΡΙΚ, ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΟΣ, ΚΥΠΕ
ΧΟΡΗΓΟΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ: LGR, ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ, ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ,

25 Απριλίου 2010
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Γενική Συνέλευση Συνδέσμου Ριζοκαρπασιτών Βρετανίας**

ΤΟΠΟΣ: Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green, London N22

ΩΡΑ: 3.00 μ.μ.

ΗΜ. ΔΙΑΤΑΞΗ: 1) Έκθεση Δράσης από την πρόεδρο
2) Έκθεση Ταμεία
3) Έκθεση Ελεγκτή
4) Ερωτήσεις και Συζήτηση
5) Ψηφίσματα
6) Διάφορα

Θα ακολουθήσει δεξίωση - σουβλάκια

5 Ιουνίου 2010
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● **Ετήσια Χοροεσπερίδα ΚΟΠΑ**

ΤΟΠΟΣ: Penridge Banqueting, 470-474 Bowes Road, New Southgate, London N11

ΩΡΑ: 7.30 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07939 250 424
(Σώτος Αντωνιάδης)

24-27 Αυγούστου 2010
(ΤΡΙΤΗ - ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ)

● **Συνεδρία Κεντρικού Συμβουλίου ΠΟΜΑΚ - ΠΣΕΚΑ**

ΤΟΠΟΣ: Λευκωσία - ΚΥΠΡΟΣ



S. ASPRIS & SON LTD

- Troodos Wines • CASH AND CARRY
- Wines, Spirits & Beer

ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ, ΤΗΣ ΞΑΚΟΥΣΤΗΣ ΡΕΤΣΙΝΑΣ ΚΟΥΡΤΑΚΗ, ΩΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΗΜΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ ΚΑΛΛΙΓΑ

ΣΤΗΝ S. ASPRIS & SON LTD ΘΑ ΒΡΕΙΤΕ ΤΟ ΦΗΜΙΣΜΕΝΟ ΚΟΝΙΑΚ 31 ΚΑΙ ΤΟ «ΑΔΕΛΦΑΚΙ» ΤΟΥ... ΚΟΝΙΑΚ 32

★ Επίσης ΟΥΖΟ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΠΑΙΣ και ΖΙΒΑΝΙΑ ΠΕΤΡΙΔΗ

ΖΗΤΑΤΕ ΠΑΝΤΑ ΜΠΥΡΑ ΚΕΟ (large/small, bottles & cans)

Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές:

★ ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ, γνήσια αίγας και προβάτου, συσκευασμένα σε πλαστικά δοχεία και πακέτα

★ Εξαιρετικό EXTRA ΠΑΡΘΕΝΟ (EXTRA VIRGIN) ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ ΑΜΑΘΟΥΣ ΚΑΙ ΕΛΙΕΣ ΕΙΣΑΓΟΜΕΝΕΣ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΚΥΠΡΟ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΣΕ ΠΟΛΥ ΧΑΜΗΛΕΣ ΤΙΜΕΣ!

Ειδικό για off-licences, Γάμους, Πάρτυς, Εστιατόρια, Clubs.

Επισκεφθείτε μας για το δικό σας συμφέρον!
ΤΩΡΑ ΚΑΙ ΣΤΟ www.aspris.co.uk
e-mail: info@aspris.co.uk

47 TURNPIKE LANE, N8

Tel: 020 8340 7899

**ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ
19 FERDINAND STREET, NW1**

• Tel: 020 7485 0563/9733

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ

Συνδρομή (Subscription)

Όνομα (Name):

Διεύθυνση (Address):

Τηλέφωνο (Telephone):

Παρακαλώ να με γράψετε συνδρομητή της «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ»
(Please register me as a subscriber of «ELEFThERIA»)

BRITANIA (BRITAIN)

Ένα χρόνο (One Year) £60.00.....

Έξι μήνες (Six Months) £40.00.....

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ (OVERSEAS)

Ένα χρόνο (One Year) £80.00.....

Έξι μήνες (Six Months) £50.00.....

Η διαταγή πληρωμής να γίνεται στην ELEFThERIA OF LONDON LTD
(Payment order in favour of ELEFThERIA OF LONDON LTD)

Ημερ. / (Date).....

Υπογραφή (Signature).....

ΑΠΟΨΗ

«Προεκλογικές» συνομιλίες

Συνέχεια από σελ. 1

ΤΟΥΤΩΝ ΛΕΧΘΕΝΤΩΝ, θεωρούμε ότι οι πρόσφατες εντακτικές, ολόήμερες συνομιλίες και αχρειάστες είναι και εις βάρος της όλης διαδικασίας. Διότι είναι φυσιολογικό, εν καιρώ «προεκλογικής» εκστρατείας, οι θέσεις ενός υποψηφίου να σκληραίνουν και να εξωθούν τα πράγματα σε τέτοιες απαράδεκτες και ακραίες θέσεις, που η γεφύρωσή τους μετά να καθίσταται περίπου αδύνατη. Καθ' ομολογίαν του ίδιου του Προέδρου Χριστόφια, ο Ταλάτ άρχισε να σκληραίνει τις θέσεις του από τον περασμένο Σεπτέμβριο εν όψει «εκλογών». Φαντάζεται ένας ποιες θέσεις διατυπώνονται τώρα, λίγες μέρες πριν την τουρκοκυπριακή ψηφοφορία στις 18 Απριλίου.

ΕΠΟΜΕΝΩΣ, γιατί συνεχίζονται οι συνομιλίες και γιατί υπάρχει η απαίτηση για επέκτασή τους και πέραν της 30ής Μαρτίου; Είναι ολοφάνερο, ακόμα και για τους άσχετους περί την πολιτική, ότι όλα αυτά γίνονται για δύο λόγους: α) Για παγίδευση της Ε/Κ πλευράς σε «νομιμοποίηση» και άλλων απαράδεκτων υποχωρήσεων και, β) για ενίσχυση της υποψηφιότητας Ταλάτ, τον οποίο κάποιος θεωρούν... κατάλληλο και διαλλακτικό συνομιλητή (σχετικά γράψαμε την προηγούμενη εβδομάδα και εξηγήσαμε γιατί ο Ταλάτ είναι πιο επικίνδυνος από τον Έρογλου).

ΩΣ ΕΚ ΤΟΥΤΟΥ, ο Πρόεδρος Χριστόφιας διαπράττει σφάλμα με τη συνέχιση των διαπραγματεύσεων αυτή την περίοδο, διότι από κάθε άποψη εκείνος που έχει να χάσει είναι η ελληνοκυπριακή πλευρά και στο σύνολό της η Κύπρος, διότι όπως διεξάγονται τώρα οι συνομιλίες, απλώς απομακρύνουν ακόμα περισσότερο την αμυδρή έστω πιθανότητα κατάληξης σε συμφωνία.

ΑΝΤΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΘΑ τη σκοπιμότητα της συνέχισης των συνομιλιών, ώστε να μην επιρριφθεί ευθύνη του ναυαγίου στην πλευρά μας και να ενισχύσει τη φαρέτρα μας ότι η ευθύνη ανήκει στην τουρκική πλευρά, όμως, με αυτή τη λογική ουσιαστικά αναβαθμίζονται και «νομιμοποιούνται» οι αδιάλλακτες τουρκικές θέσεις, οι οποίες θα χρησιμοποιηθούν αργότερα ως «διαπραγματευτική αφετηρία».

ΕΠΟΜΕΝΩΣ, αν ζυγίσει ένας όλα τα δεδομένα, οι συνομιλίες έπρεπε να είχαν διακοπεί πριν τα Χριστούγεννα, ακριβώς για να μην περιπέσουν σε αχρηστία και καταντήσουν – όπως τώρα – μια παρωδία και «προεκλογικό» εφελτήριο του Ταλάτ. Βέβαια, στο παρόν στάδιο επικρεμάται ο κίνδυνος να συρθούμε σε ένα συγκεκριμένο κοινό ανακωκωθέν, ώστε να παγιωθεί η πλευρά μας στις απαράδεκτες υποχωρήσεις που κάναμε και να εξουδετερωθεί η αρχή ότι «τίποτα δεν είναι συμφωνημένο, αν δεν συμφωνηθούν όλοι». Ελπίζουμε ότι ο Πρόεδρος Χριστόφιας δεν θα πέσει σ' αυτή την παγίδα.

ΠΙΣΤΕΥΟΥΜΕ ότι οι συνομιλίες θα πρέπει να συνεχιστούν μετά την ψηφοφορία στα κατεχόμενα, ανεξαρτήτως προσώπου. Και συμφωνούμε ότι πρώτο θέμα συζήτησης πρέπει να είναι η διακυβέρνηση. Διότι αυτό πρωτεύει ως θέμα διαπραγματεύσεως. Δηλαδή, τι είδος κράτους πάμε να δημιουργήσουμε στην Κύπρο, μέσα σε ποιο πολιτειακό καθεστώς θα ζήσουμε κ.λπ.

ΩΣ ΔΕΥΤΕΡΟ ΘΕΜΑ, κατά προτεραιότητα συζήτησης, πρέπει να είναι ο στρατός κατοχής, οι εγγυήσεις και οι έποικοι, διότι πρέπει να γνωρίζουν οι πολίτες μέσα σε ποιο περιβάλλον θα κινηθεί το νέο κράτος. Βέβαια, τόσο το Εδαφικό όσο και το Περιουσιακό είναι πολύ σημαντικά θέματα. Όμως, στο περιουσιακό το μόνο που πρέπει να συζητηθεί, είναι αυτό που προσδιόρισε ο Μακάριος από το 1977, δηλαδή οι «πρακτικές δυσκολίες» που θα προκύψουν για τους Τουρκοκύπριους από τη μετακίνησή τους από τα σπίτια των νομίμων ιδιοκτητών.

ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ στο Εδαφικό, σίγουρα η τουρκική πλευρά δεν πείθει για διοίκηση περιοχής πέραν του ποσοστού της. Όμως, και 15% να δεχτούν να έχουν οι Τ/κ, αν αυτό το 15% θα θεωρείται συνομόσπονδο κράτος, τότε οδεύουμε προς διχοτόμηση, που κανένας δεν αποδέχεται. Άρα, καταλήγουμε και πάλι στη μορφή του κεντρικού κράτους, στις εξουσίες, τις αρμοδιότητες και τη δικαιοδοσία του.

ΕΙΥΕΛΠΙΣΤΟΥΜΕ ότι μετά τις 18 Απριλίου, ο Πρόεδρος Χριστόφιας θα αναπροσαρμόσει την τακτική του στις συνομιλίες, θα «ανασχηματίσει» τη διαπραγματευτική ομάδα, η οποία αποδείχθηκε ότι είναι ανεπαρκής και «λίγη» μπροστά στους Τούρκους και θα θέσει σε νέα βάση τις θέσεις που καταθέτουμε. Τα λάθη δεν είναι... ντροπή να τα αναγνωρίζουμε και να τα διορθώνουμε. Εξάλλου, ο κ. Χριστόφιας διόρθωσε στο παρελθόν λάθη του, όπως η συμφωνία για συνομιλίες στην Κερύνεια, ο μηχανισμός επίλυσης διαφορών, η παραδοχή ότι είχαμε «συνεταιρισμό» από το 1960 κ.λπ. Ακόμα και το μέγα σφάλμα της Συμφωνίας της 23ης Μαΐου προσπαθήσαμε να μην υιοθετηθεί από το Συμβούλιο Ασφαλείας. Τώρα χρειάζεται πολιτικό θάρρος για μια διορθωτική πορεία.

«Ε»

Οι αχόρταγοι γέροι...

Τώρα που οι νέοι στην Κύπρο ξεσηκώθηκαν ενάντια στην επέκταση του ορίου συνταξιοδότησης έως τα 63, θεωρούμε σκόπιμο να αναφερθούμε και σε έναν άλλο τομέα εκτός του... ονείριου για το δημοσιούπαλληλίκι...

Αλέκος Μαρκίδης και Λουκής Λουκαϊδής, ο καθένας για διαφορετικό λόγο και από διαφορετική σκοπιά, «ταλαιπώρησαν» τον κυπριακό λαό επί σειράν ετών. Ο Αλέκος Μαρκίδης διετέλεσε βουλευτής του ΔΗΣΥ και ακολούθως, όταν ηττήθηκε από τον Νίκο Αναστασιάδη για την αρχηγία του κόμματος, ο τότε Πρόεδρος Κληρίδης τον «βόλεψε», διορίζοντάς τον Γενικό Εισαγγελέα της Δημοκρατίας! Ήταν ο βασικός σύμβουλος του Κληρίδη στις συνομιλίες για το Κυπριακό και θεωρείται συνένοχος στην εκκώλυση, παραγωγή και εμφάνιση του επάρατου σχεδίου Ανάν, το οποίο «αθώωσε» και «αθώωνει» συνεχώς την Τουρκία για τη βαρβαρότητα της στην Κύπρο. Στον Αλέκο Μαρκίδη «χρεώνεται» κυρίως η ενθάρρυνση των Ε/κ να επισκέπτονται τα κατεχόμενα, με εκείνη την περιβόητη (και ανόητη) δήλωσή του ότι «δεν είναι οι πολίτες που αναγνωρίζουν κράτη, αλλά τα άλλα κράτη». Έτσι, εμείς, τα θύματα της τουρκικής κατοχής, σώσαμε την οικονομία του ψευδοκράτους, ακουμπώντας στα ταμεία του εκατομμυρία λίρες.

Ο Αλέκος Μαρκίδης «έπαιξε» δύο φορές ως υποψήφιος Πρόεδρος της Δημοκρατίας. Την πρώτη φορά, το 1977, ο Σπύρος Κυπριανού είχε διαβουλευθεί μαζί του για να υποστηριχθεί από το ΔΗΚΟ. Σχεδόν συμφώνησαν σε όλα. Βασικός συνομιλητής του ο Μάριος Καρογιάν (σύμβουλος τότε του Σπύρου Κυπριανού), ο οποίος είχε με τον «υποψήφιο» μακρές διαπραγματεύσεις. Μέχρι τις 4 το πρωί καθήρτιζαν την προεκλογική συμφωνία στο σπίτι του κ. Μαρκίδη και τα «βρήκαν» σχεδόν σε όλα. Λίγες ώρες αργότερα, ο Μαρκίδης άλλαξε γνώμη,

διότι το πρωί που εξήλθε της οικίας του, βρήκε ένα... γάτο σφαγμένο στα σκαλιά της εισόδου του σπιτιού του, ένδειξη απειλής για το γκεχίρημα που πήγαινε να κάνει. Φοβήθηκε και τράβηξε πίσω...

Το 2002 ο Μαρκίδης αποσκήρτησε και πάλι από την παράταξη του και κατέβηκε ως ανεξάρτητος υποψήφιος Πρόεδρος της Δημοκρατίας. Η υποψηφιότητά του λειτούργησε εις βάρος του ευεργέτη του, υποψηφίου το 2003, Γλαύκου Κληρίδη.

Ο Μαρκίδης, παρά τα προβλήματα υγείας που είχε, και παρά την παχυλή σύνταξη που λαμβάνει, εξακολουθεί και σήμερα, στα γεράματά του, να ταλαιπωρεί τον εαυτό του και το λαό, διατηρώντας δικηγορικό γραφείο και εργαζόμενος ως δικηγόρος με τον «αέρα» του πρώην Γενικού Εισαγγελέα...

Ο Λουκής Λουκαϊδής υπήρξε Βοηθός Γενικού Εισαγγελέα της Κύπρου και δικαστής του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου Ανθρώπων Δικαιωμάτων (ΕΔΑΔ). Και αυτός σε προχωρημένο γήρας σήμερα, άνοιξε δικηγορικό γραφείο και συνεχίζει να εργάζεται, παρά την υψηλή σύνταξη που λαμβάνει.

Αμφότεροι, Μαρκίδης και Λουκαϊδής, αντί να αποσυρθούν από την ενεργό δράση και να αφήσουν και νέους ανθρώπους να ευδοκιμήσουν στο επάγγελμα, εξακολουθούν να εργάζονται μανιωδώς. Διακηρύττουν ότι έχουν ευρωπαϊκή νοοτροπία, αλλά ακολουθούν εντελώς αντίθετη πρακτική, εργαζόμενοι ως τα βαθιά τους γεράματα.

Δυστυχώς, η Κύπρος εκτός από διαφθορά, μαστίζεται και από τη γεροντοκρατία. Κατά τα άλλα, οι νέοι διαμαρτύρονται για την επέκταση του ορίου σύνταξης έως τα 63 και άλλοι δουλίζουν νόμιμα έως τα 83 τους, χωρίς κανένα ίχνος «κοινωνικής ενοχής».

HPA

ΡΙΠΕΣ...

Ο Σουηδός ΥΠΕΞ πλάι στον Τούρκο «αδελφό» του, Νταβούτογλου!

Ξανακτύπησε ο περιβόητος Σουηδός ΥΠΕΞ Carl Bildt με τις επενδύσεις στην Τουρκία. Μόλις ψήφισε και το ΔΙΚΟ του κοινοβούλιου στην Σουηδία υπέρ της αναγνώρισης ΤΩΝ ΓΕΝΟΚΤΟΝΙΩΝ (Αρμενίων, Ασσυρίων, Ελλήνων) από τους Οθωμανούς Τούρκους τι έκανε; Βγήκε στο πλευρό του Τούρκου ΥΠΕΞ Μ. Νταβούτογλου και... καταδίκασαν ΠΛΑΪ-ΠΛΑΪ την απόφαση του σουηδικού κοινοβουλίου (ψηφοφορία 131 ψήφοι υπέρ της αναγνώρισης και 130 κατά!).

Την είδηση του δημοσιογράφου Michael Roddy μετέδωσε το διεθνές πρακτορείο Reuters, αλλά μάλλον δεν την είδαμε να προβάλλεται στα κυπριακά ΜΜΕ. Ο φιλότουρκος Σουηδός, με τις πολλές επενδύσεις εκατομμυρίων στην Τουρκία, έκανε τις καταδικαστικές δηλώσεις εναντίον των συναδέλφων του (!), ενώ βρισκόταν με τον Τούρκο Μ. Νταβούτογλου και άλλους Υπ. Εξωτερικών στην Φινλανδία. (Για το βίο και πολιτεία του Σουηδού Κάρλ Μπίλντ βλέπε άρθρο του Πάννου Χαραλαμπίδη που δημοσιεύθηκε αρχικά στη «Σημερινή», με αναδημοσίευση και στην «Ελευθερία» Λονδίνου με τίτλο «Οι ματωμένες μετοχές του Carl Bildt 6/8/2009»).

Φ.Α.

Π Α Ρ Α Σ Ι Τ Α

Στο LGR, όταν δεν ξέρουν κάτι, καλό είναι να ρωτούν, διότι μια είδηση που μεταδίδουν πιθανόν να δημιουργήσει μεγάλα προβλήματα στους ανυποψίαστους για το εθνικό μας θέμα. Προχθές, μεταδόθηκε στις αγγλικές ειδήσεις ότι σε συγκέντρωση στο LSE, που οργάνωσε το Τ/κ «Embargoed», συζητήθηκε το περιουσιακό στην Κύπρο!

Δεν ξέρουν ότι το «Embargoed» είναι μια φασιστική, ρατσιστική τ/κ οργάνωση στην Αγγλία που πολεμά την Κυπριακή Δημοκρατία και δραστηριοποιείται για άρση της απομόνωσης του ψευδοκράτους; Τουλάχιστον ας ρωτούσαν.

▲ Είδηση του ΠΙΚ αναφέρει ότι στις 19 Μαρτίου από τις 1.30 το πρωί έως τις 5.30 π.μ. (τοπική ώρα) δεν θα μεταδίδονται προγράμματα, λόγω διακοπής του ρεύματος, γιατί θα αλλάξουν τις ηλεκτρολογικές εγκαταστάσεις.

Το βασανιστικό ερώτημα είναι τι θα μεταδίδει το LGR αυτές τις ώρες; Θα πληρώσουν, άραγε, εκφωνητή να βάζει τραγούδια, θα ενωθούν με το ραδιόφωνο της ΕΡΤ, θα κοιμηθεί στο στούντιο ο Βασίλης Παναγιή ή θα σιγήσει και το LGR;

Όταν δει ένας τι απαιτούν οι Τούρκοι στα θέματα της οικονομίας και της

Ευρωπαϊκής Ένωσης, θα φριξεί. Με λίγα λόγια, έχουν την αξίωση να τους πληρώσουμε εμείς, οι Ε/κ, μέσω είσπραξης των έμμεσων φόρων, να παίρνουν απευθείας επιδοτήσεις από την Ε.Ε., να δανείζονται με εγγυητή το κεντρικό κράτος και γενικά να κάθονται και να πληρώνονται.

Το πρώτο πράγμα που έχει να κάνει ο Χριστόφιας, είναι να απομακρύνει τον Βασιλείου από τη διαπραγμάτευση για το Κεφάλαιο της Ε.Ε. Είναι γνωστός ο ρόλος του και η... ικανότητά του.

Δεύτερον, να καταστήσει σαφές στον Ταλάτ ότι αν μας θεωρεί βλάκες για όλα τα θέματα, υπάρχουν και Ε/κ που διαθέτουν και μυαλό και αξιοπρέπεια.

▲ Οι Τούρκοι έστρωσαν κυριολεκτικά κόκκινο χαλί στον νέο Επίτροπο Διεύθυνσης της Ε.Ε., τον κύριο Φούλε, και του επεφύλαξαν περίπου βασιλική υποδοχή στην Άγκυρα.

Ίδου τι είπε ο Νταβούτογλου: «Ο κ. Φούλε είναι στενός φίλος της Τουρκίας, γι' αυτό από τώρα και στο εξής δεν πρέπει να βλέπει την Τουρκία ως δεύτερη χώρα, αλλά ως δική του χώρα», προσθέτοντας ότι ο κ. Φούλε έχει αναλάβει σοβαρά καθήκοντα για την ενταξιακή πορεία της Τουρκίας.

Με κάτι τέτοιες γλοιώδεις διαχύσεις, οι Τούρκοι περνούν την πολιτική τους. Και υπάρχουν κουτόφραγκοι που τα δέχονται, είτε Επίτροποι είναι, είτε πρωθυπουργοί...

Σίγουρα, η είδηση στις εφημερίδες για αύξηση των βουλευτών της Κύπρου από 56 σε 70 είναι «πληρωμένη» είδηση κάποιων νυν βουλευτών, οι οποίοι ξέρουν ότι στις επόμενες εκλογές θα είναι μια θλιβερή παρένθεση στο κοινοβουλευτικό σύστημα της Κύπρου.

Γι' αυτό προσπαθούν εις βάρος του λαού και της πατρίδας να σώσουν το τομάρι τους.

Ελπίζω να μην παρασυρθούν όλοι οι βουλευτές στο βούρκο των ολίγων «πτωχών των πνευμάτων».

Ακόμη και η αύξηση του εκλογικού ποσοστού εισόδου στη Βουλή (από το 1,8% στο 3%) έγινε για τον ίδιο ακριβώς ιδιοτελή λόγο, να φύγει ο ένας βουλευτής των Οικολόγων για να... βουλευτούν άλλοι!

Τέτοια κατάντια...

Άσχετα με το πιο πάνω κίνητρο, εγώ υποστηρίζω την αύξηση του εκλογικού ποσοστού για άλλους λόγους.

Προσεχώς θα το αναλύσω.

HPA

YVA
SOLICITORS

call us on 020 8445 9898
or by fax on 020 8445 9199
or visit us online at:

www.yvasolicitors.com

YVA House 811 High Road North Finchley London N12 8JT

... at your service for all your legal requirements

η γνώμη μου

Στο σκοτάδι...



ΤΟΥ ΔΗΜΗΤΡΗ
ΕΥΣΤΑΘΙΟΥ

Μιλώντας ο Άγγλος Πρωθυπουργός επ' ευκαιρία της επίσκεψης του Τούρκου Πρωθυπουργού εδώ στο Λονδίνο, είπε μεταξύ άλλων πως πιστεύει πως έγινε πρόοδος στο Κυπριακό. Τα ίδια μάς είπε και ο σχιζομιάτης κύριος Μπαν Γκι Μούνης του ΟΗΕ όταν επισκέφτηκε την Κύπρο πριν λίγο καιρό. Αυτό μας επαναλαμβάνει τώρα τελευταία και ο δικός μας Πρόεδρος. Τώρα τι σόι πρόοδο πέτυχαν οι συνομιλητές, όταν δεν χάνουν ευκαιρία να

διαφεύδουν ο ένας το άλλο με τις κατά καιρούς δηλώσεις τους στον τύπο, μόνο ο Μίστερ Μπράουν γνωρίζει και ο φίλος του Ερντογάν.

Εμείς οι υπόλοιποι βρισκόμαστε όπως πάντα στο μαύρο σκοτάδι. Και βρισκόμαστε στο σκοτάδι γιατί αυτοί που έπρεπε να μας πληροφορούν για αυτά που τεκταινούν πίσω από τις πλάτες μας, προσπαθούν με κάθε τρόπο να μας αποκοιμίζουν με μισόλογα και απαγορευτικές δηλώσεις του τύπου «δεν συμφέρει να λέμε όσα συζητούνται στο τραπέζι των συνομιλιών» κι άλλα κουραφέζαλα. Έτσι οι Εγγλέζοι και οι Αμερικάνοι κι όλοι οι άλλοι που καμιά δουλειά δεν έπρεπε να έχουν με τον τόπο μας, γνωρίζουν το κάθε τι και εμείς, που είμαστε το άμεσο ενδιαφερόμενο μέρος, βρισκόμαστε στο σκοτάδι.

Εκτός βέβαια κι αν εννοούν σαν πρόοδο όλο το γεγονός πως οι Τούρκοι δέχτηκαν την εκ περιτροπής προεδρία και την σταθμισμένη ψήφο και όλα τα άλλα που εμείς τους δώσαμε χωρίς κανένα αντάλλαγμα. Αν έτσι είναι, τότε καλύτερα να μιλάμε για οπισθοδρόμηση και τίποτε άλλο!

Κι όμως, αυτοί που ξέρουν και που στο τέλος θα προσπαθήσουν πάλι να μας μπήξουν το αναεωμένο σχέδιο Ανάν, επιμένουν και μιλούν με σιγουριά για πρόοδο. Αυτό θα πρέπει να μας θορυβήσει. Θα πρέπει να μας βάλει ψύλλους στα αυτιά! Αυτοί οι κάθε λογής έμποροι των εθνών, με τα μεγάλα και άνομα συμφέροντα τους και τις μεγάλες μυστικές υπηρεσίες και τους πληρωμένους δικούς μας χαφιέδες, δεν μπορεί να λένε κουβέντες του αέρα, έτσι για χάρη κουτσομπολιού! Κάτι ξέρουν και σίγουρα κάτι ξέρουν παραπάνω από εμάς!

Το παράδοξο σ' αυτή την υπόθεση είναι πως οι δικοί μας, αυτοί που αναθεμάτιζαν όχι πριν πολύ καιρό τους Εγγλέζους και τους Αμερικάνους σαν ιμπεριαλιστές και εχθρούς των λαών και της Κύπρου και δεν έχαναν ευκαιρία να κάνουν δηλώσεις και διαδηλώσεις εναντίον τους, τώρα έγιναν τα καλύτερα φιλαράκια του μίστερ Μπράουν και των λοιπών ΝΑΤΟϊκών «καθαριμάτων», όπως τους αποκαλούσαν.

Θυμάστε όλοι φαντάζομαι το σύνθημα «ΝΑΤΟ CIA ΠΡΟΔΟΣΙΑ» και όλα τα άλλα που για χάρη τους οι νυν κρατούντες πολέμησαν με λύσσα ενάντια σ' όποιο σχέδιο για Ένωση με την Ελλάδα πρότειναν οι Αμερικάνοι. Κι όμως, τώρα αυτοί οι πρώην δήθεν αντί ιμπεριαλιστές, «προοδευτικοί αριστεροί», φαίνεται πως τα κάνουν πλακάκια με τους Εγγλέζους και τους Αμερικάνους, ηθελημένα ή αθέλητα.

Με αυτή τους την στάση νομίζουν θα λύσουν το γόρδιο δεσμό της Κύπρου, αγνοώντας πώς τώρα όχι μόνο φιλούν εκεί που έφτυναν, αλλά και ηθελημένα γίνονται όργανα για την επίτευξη των ίδιων παλιών στόχων των Άγγλο - Αμερικάνων και των Τούρκων, που μοναδικό στόχο έχουν να μας κάνουν παντοτινό αγγλο-τουρκικό προτεκτοράτο!

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑ ΚΑΤΑΓΓΕΛΙΑ ΕΚΕΚΑ ΠΡΟΣ ΤΟ BBC Δημοσιογράφος του BBC προήδρευσε σεμιναρίου της φασιστικής τ/κ οργάνωσης «Embargoed» για το περιουσιακό στην Κύπρο!

Η Ένωση των Προσφυγικών Σωματείων Στή Βρετανία (ΕΚΕΚΑ) προέβη σε έντονη διαμαρτυρία προς το BBC γιατί ο εκφωνητής/παρουσιαστής Διεθνών Ειδήσεων του BBC Alex Ritson προήδρευσε εκδήλωσης που διοργάνωσε η οργάνωση «Embargoed» του κατοχικού καθεστώτος. Η εκδήλωση, που καταπιάστηκε με το περιουσιακό ζήτημα και τις υποθέσεις Λοϊζίδου και Όραμας, έγινε την 15η Μαρτίου στο Clement House στο London School of Economics (LSE) στο Aldwych στο κεντρικό Λονδίνο.

«Η συμμετοχή του κ. Alex Ritson στην εκδήλωση αυτή εκθέτει το BBC γιατί υποδηλώνει μεροληψία και μονόπλευρη αντιμετώπιση ενός άκρως ευαίσθητου πολιτικού ζητήματος», αναφέρει στην καταγγελία της η ΕΚΕΚΑ.

Στην απάντησή της η Leanne Bennett εκ μέρους του BBC αναφέρει ότι «οι εκτός εργασίας (BBC) δραστηριότητες των εκφωνητών / παρουσιαστών του Ιδρύματος δεν πρέπει να υποσκιάζουν τη δημόσια εντύ-

πωση της αμεροληψίας, ακεραιότητας και αντικειμενικότητας του BBC. Έχουμε αυστηρές οδηγίες που καθορίζουν την πολιτική του BBC στο θέμα αυτό και περιλαμβάνουν συμβουλές σχετικά με τη διατήρηση της αμεροληψίας, τη δήλωση σύγκρουσης συμφερόντων, την αποδοχή εκτός εργασίας δραστηριοτήτων όπως πολιτικών δραστηριοτήτων, εμπορικών, επιχειρησιακών και οικονομικών συμφερόντων, προσωπικών συμφερόντων και εμπορικών διαφημίσεων. Αντιλαμβάνομαι ότι έχετε μερικές ανησυχίες για το ότι ο Alex Ritson προεδρεύει αυτών των σεμιναρίων και σας διαβεβαιώνω ότι έχω καταχωρήσει τη διαμαρτυρία σας στον κατάλογο παραπόνων ακροατών. Αυτός ο ημερήσιος κατάλογος αποτελεί μία ημερήσια έκθεση που κοινοποιείται σε αρκετό από το προσωπικό του BBC, στο Διοικητικό Συμβούλιο, στους Ελεγκτές καναλιών και άλλους ανώτερους διευθυντές».

Ο πρόεδρος της ΕΚΕΚΑ Λεωνίδα Λεωνίδου στην απαντητική επιστολή του ανα-

φέρει ότι οι διευκρινήσεις του BBC δεν είναι ικανοποιητικές καθώς οι διοργανωτές της εκδήλωσης χρησιμοποιούν τον τίτλο του κ. Αλεξ Ρίτσον ως εκφωνητή του BBC και έτσι εμπλέκουν άμεσα το ίδρυμα.

«Ο κ. Ρίτσον είναι ελεύθερος να κάνει ό,τι θέλει στην προσωπική του ζωή», αναφέρει η επιστολή. «Από τη στιγμή όμως που χρησιμοποιεί την ιδιότητά του ως εκφωνητή του BBC τότε εμπλέκει άμεσα το ίδιο το ίδρυμα γιατί αφήνει την εντύπωση ότι το ίδιο το BBC έχει ανάμιξη στο σεμινάριο αυτό», προστίθεται.

Η ΕΚΕΚΑ υπενθυμίζει τις αποφάσεις δύο ψηφισμάτων του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών, συγκεκριμένα των 541 και 550, τα οποία απαγορεύουν οποιαδήποτε ενέργεια που δίνει υπόσταση ή αναγνώριση στο παράνομο καθεστώς των κατεχομένων.

Η ΕΚΕΚΑ καλεί και άλλες οργανώσεις και συμπατριώτες μας να διαμαρτυρηθούν μέσω του διαδικτύου στην ιστοσελίδα <https://www.bbc.co.uk/complaints/forms/>

Αφυπηρέτησε μετά από 20 χρόνια ο Επίτιμος Πρόξενος της Κύπρου στο Leeds

Λάβαμε την ακόλουθη πληροφορία:

Στις 7 Μαρτίου 2010 περισσότερα από 200 άτομα συγκεντρώθηκαν στο Κοινοτικό Κέντρο της Κοινότητας του Leeds στην Εκκλησία των Τριών Ιεραρχών για να απευθύνουν ένα μεγάλο



Ο νέος επίτιμος Πρόξενος της Κύπρου, Κ. Κυριάκου



Ο κ. Χ'Χαρίτου με τους ανηψιούς του στην εκδήλωση προς τιμήν του

ευχαριστώ στον αγαπητό σε όλους αφυπηρητήσαντα Επίτιμο Πρόξενο της Κύπρου στο Leeds Δρα Χρήστο Χ'Χαρίτου.

Την εκδήλωση τίμησαν με την παρουσία τους, ως αντιπρόσωπος της Βασιλίσσας ο Sheriff of Yorkshire, Βουλευτές, Τοπικοί Πρόξενοι της περιοχής από άλλες χώρες και ο Γενικός Πρόξενος της Κύπρου στο Λονδίνο Ευάγγελος Σάββα.

Ο νέος επίτιμος πρόξενος Κίκης Κυριάκου, αφού καλοσώρισε τους παρευρισκομένους, ευχαρίστησε όλους τους εθελοντές που εργάστηκαν για την επιτυχία της βραδιάς. Ιδιαίτερες ευχαριστίες στον μάγειρα Πάωρο Ψαριά, Ιδιοκτήτη των Εστιατορίων Olive Tree Leeds.

Τον λόγον έλαβε ο Γενικός Πρόξενος της Κύπρου στο Λονδίνο Ευάγγελος Σάββα. Ευχαρίστησε τον Δρα Χρήστο Χ'Χαρίτου για τα 20 χρόνια ακούραστης

εθελοντικής προσφοράς του. Ακολούθησαν ευχαριστίες από τους φοιτητές και τον νέο Πρόξενο Κίκης Κυριάκου.

Η Κοινότητα προσέφερε αναμνηστικό δώρο στον Δρα Χ'Χαρίτου, το οποίο παρέλαβε από τον Γενικό Πρόξενο Ευάγγελο Σάββα και τον Πρόεδρο της Κοινότητας, Αντρέα Χρίστου.



Ο Γεν. Πρόξενος της Κύπρου Ευάγγελος Σάββα (αριστερά) με τον βουλευτή της περιοχής, P. Hamilton

Nurture your business with
Efficient & Effective IT

Quote "Eleftheria"
and receive 10%
discount



SDS

www.swift-ds.co.uk

enquire@swift-ds.co.uk 020 8492 1901

Και το όνομα αυτής Σοφία

Τελέστηκε την Κυριακή, 6 Μαρτίου, η βάπτιση της θυγατέρας του Στέλιου και της Χριστιάνας Καραολή, στην εκκλησία των Δώδεκα Αποστόλων στο Hatfield. Το όνομα της νεοφώτιστης, Σοφία.

Ανάδοχοι ο Οδυσσέας και η Σοφία Νίκολας.

Του μυστηρίου ακολούθησε δεξίωση στην αίθουσα «Trios» στο Palmers Green του βορείου Λονδίνου.

Οι καλεσμένοι συνεχάρησαν γονείς, νοπούς, παππούδες και γιαγιάδες για το πρώτο παιδί και το πρώτο εγγόνι των οικογενειών τους. Και η μικρούλα Σοφία, όταν δεν κοιμόταν, είχε συνέχεια πάνω της το φλας των φωτογραφικών μηχανών και την προσοχή όλων που ήθελαν να φωτογραφηθούν μαζί της.



Οι καλεσμένοι πέρασαν ένα ευχάριστο απόγευμα, με πλούσιο φαγητό και γλέντι. Πρωταγωνιστές στην πίστα οι δύο συμπεθέροι, που χόρεψαν με κέφι για χάρη της εγγονής τους. Στους ευτυχείς γονείς Στέλιο

και Χριστιάνα, στους πανευτυχείς παππούδες Χριστάκη και Ελένη Καραολή και Γιαννάκη και Μαίρη Αριστείδου, ευχόμαστε να τους ζήσει η Σοφία τους και να τη χαρούν υγιεινά και χαρούμενα.

Η συνεστίαση του Συνδέσμου Μπάρνρετ

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Μεγάλη επιτυχία σημείωσε η συνεστίαση που οργάνωσε ο Σύνδεσμος Κυπρίων του Μπάρνρετ το Σάββατο 13 Μαρτίου στο εστιατόριο «**ΤΑ ΔΕΙΛΙΑ-ΝΑ**».

Η αίθουσα ήταν κατάμεστη από κόσμο και οι συνδαιτυμόνες απόλαυσαν τους εξαιρετικούς μεζέδες του Κέντρου υπό τη διεύθυνση του γνωστού παροικιακού παράγοντα Δημήτρη (Τζίμυ) Αποστόλου.

Η γνωστή αιτιδός του συνδέσμου Χρυσάνθη Γιαπών μάζ χάρισε ωραία αξέχαστα παλιά ελληνικά τραγούδια, ενώ ο Πάρης Δημητρίου και ο

Στέφανος Μιχαήλ μάζ χάρισαν γέλια και χαρά με τα ανέκδοτά τους.

Τελικά, ο Πρόεδρος του Συνδέσμου Καθηγητής Ζαννέτος Τοφαλλής, αφού ευχαρίστησε όλους τους παρευρισκόμενους και τον Τζίμυ Αποστόλου για τα υπέροχα φαγητά του και την θαυμάσια ατμόσφαιρα του εστιατορίου του, υπενθύμισε το γεγονός ότι στον Δήμο του Μπάρνρετ ζουν και εργάζονται κάπου 35.000 συμπατριώτες μας και κάλεσε την παροικία μας να παραμείνει ενομένη για το καλό της Παροικίας ατενίζοντας την επανένωση της πατρίδας μας.

Ομιλία για την 25η Μαρτίου 1821 στο Κέντρο Κυπρίων Μπάρνρετ

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Το Κέντρο Κυπρίων Μπάρνρετ ανακοινώνει ότι την προσεχή Πέμπτη, 25η Μαρτίου, το καθιερωμένο γεύμα στο οίκημα της Κυπριακής Αδελφότητας θα προσφερθεί στις 1.30 μ.μ. Ακολούθως θα δοθεί ομιλία από τον εκπαιδευτικό Μιχαλάκη Χριστοδουλίδη, με θέμα «**το πνεύμα των αγωνιστών της Ελληνικής Επανάστασης**».

Όσοι επιθυμούν να συμμετάσχουν στο γεύμα και δεν παρευρέθησαν τελευταίως, παρακαλούνται να δηλώσουν εγκαίρως συμμετοχή στο τηλ. 02 8445 7070.

Τιμή φαγητού: £3 λίρες.

Όλοι ευπρόσδεκτοι.

Εκ της Επιτροπής του Κέντρου

ΕΛΛΑΔΟΣ ΜΕΓΑΛΕΙΟΝ

Ζωγραφίζοντας το Άγιον Όρος (1990-2008)

Μια πολύ όμορφη έκθεση του Μάρκου Καμπάνη με τίτλο «Ζωγραφίζοντας το Άγιον Όρος 1990-2008» διοργάνωσε το Βυζαντινό και Χριστιανικό Μουσείο Αθηνών (που διήρκεσε έως τις 14.3.2010).

Η σχέση του Μ. Καμπάνη με την αγιορειτική κοινότητα ξεκίνησε το 1990. Ένα πρώτο ταξίδι, που έμελλε να το ακολουθήσουν πολλά, ήταν αρκετό για να δεθεί συναισθηματικά και καλλιτεχνικά, τόσο με το χώρο όσο και με τους ανθρώπους. Η έκθεση στο Βυζαντινό και Χριστιανικό Μουσείο, παρουσίασε περισσότερα από 100 έργα μέσα από 5 θεματικές ενότητες, εκτενή δείγματα όλων των δραστηριοτήτων του Μ. Καμπάνη που έγιναν τα τελευταία 20 σχεδόν χρόνια και σχετίζονται με το Άγ. Όρος: Ζωγραφική, σχέδια, χαρακτηριστικά, φωτογραφικές αναπαραγωγές τοιχογραφιών του έχουν ως πηγή εμπνεύσεως τον Άθωνα και την μοναστική του πολιτεία.

Οι ποικίλες οπτικές γωνίες από τις οποίες προσεγγίζει μοναστήρια και φύση, μαρτυρούν μian ανήσυχη ψυχή κι ένα εξ ίσου ανήσυχο μάτι που αναζητά με χίλιους τρόπους να αποδώσει την ατμόσφαιρα, την θρησκευτικότητα, τον αναχωρητισμό, τον φυσικό και πολιτιστικό πλούτο και μύρια άλλα, είτε μέσα από τις οξείες αντιθέσεις του άσπρου-μαύρου στην χαρακτηριστική, είτε μέσα από τις πλούσιες εναλλαγές του χρώματος στην ζωγραφική.

Ο Μ. Καμπάνης ανήκει στους ανανεωτές της εκ-



Γράφει από την Αθήνα ο συνεργάτης μας Γιώργος Λεκάκης, συγγραφέας, λαογράφος www.lekakis.com

κλησιαστικής μας ζωγραφικής, καθώς πατά γερά στην παράδοση αιώνων, χωρίς όμως να την χειρίζεται μιμητικά, αλλά συνθέτοντας ένα προσωπικό ζωγραφικό παράδειγμα.

Ο Μάρκος Καμπάνης γεννήθηκε εν Αθήναις το 1955. Εσπούδασε ζωγραφική στο Wimbledon και στο St. Martin's School of Art στο Λονδίνο, όπου έμεινε ως το 1980. Το 1983 έζησε για 6 μήνες στην Φλωρεντία ζωγραφίζοντας τοπία και μελετώντας τα μουσεία της Ιταλίας. Οι εικαστικές του δραστηριότητες περιλαμβάνουν τη ζωγραφική, τη χαρακτηριστική, την εικονογράφηση βιβλίων, την αγιογράφηση ναών, ενώ παλαιότερα και την σκηνογραφία. Είναι επιμελητής της Αγιορείτικης Πανακοθήκης της ΙΜ Σίμωνος Πέτρας. Έχει κάνει 15 ατομικές εκθέσεις κι έχει λάβει μέρος σε πλήθος ομαδικών στην Ελλάδα και το εξωτερικό, ενώ το 1984 έλαβε μέρος στην 15η Biennale Αλεξανδρείας. Έχει δημιουργήσει σημαντικό αριθμό έργων στο Άγιον Όρος (οροφωγραφίες στην ΙΜ Σίμωνος Πέτρας, τοιχογραφίες στην ΙΜ Παναγίας Πορταΐτσας στην Κορνοφωλιά μετοχίου της ΙΜ Ιβήρων, δημιουργία του εργαστηρίου χαρακτηριστικής στις Καρυές, στο πλαίσιο της προσπάθειας που γίνεται για την διαφύλαξη, μελέτη και προβολή της αγιορειτικής χαρακτηριστικής).

Έχει κάνει την έρευνα και την επιμέλεια για την έκδοση «**Σπύρος Παπαλουκάς-Θητεία στον Άθω**» για το σύνολο του αγιορειτικού έργου του μεγάλου Έλληνα ζωγράφου, καθώς και για την έκθεση «**Το Άγιον Όρος στην Ελληνική Τέχνη**», που οργανώθηκε από το Μορφωτικό Ίδρυμα της Εθνικής Τραπέζης και την Αγιορείτικη Πανακοθήκη. Την έκθεση είχε επιμεληθεί η ιστορικός τέχνης του Βυζαντινού Μουσείου, Ιωάννα Αλεξανδρή.



Ιβήρων-του Καμπάνη-2001 -χαρακτικό σε λινόλεουμ

ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΚΑΚΗ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΑ ΠΑΡΑΓΓΕΙΛΕΤΕ ΑΠΟ ΤΟ ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟ «ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΕΙΟ», ΕΡΜΟΥ 61, 54 623 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ • e-mail: erwdios@otenet.gr

Β Α Ρ Ω Σ Ι - Β Α Ρ Ω Σ Ι

Ε Ν Ο Ι Κ Ι Α Σ Ε Ι Σ

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ: ΣΠΙΤΙΑ ή ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ
σε όλο το Λονδίνο, για άμεση ενοικίαση σε επαγγελματίες και φοιτητές

- ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ ΕΝΟΙΚΙΑ από 1 μέχρι 3 χρόνια -

ΔΕΝ ΧΡΕΩΝΟΥΜΕ ΤΟΥΣ ΙΔΙΟΚΤΗΤΕΣ - ΕΝΤΕΛΩΣ ΔΩΡΕΑΝ



Δίνουμε τις καλύτερες τιμές από οποιονδήποτε άλλο κτηματομεσίτη

176 TOLLINGTON PARK, FINSBURY PARK, LONDON N4 3JA - TEL: 020 7263 8100

GEORGE'S BAR ΣΤΟ SOUTH WOODFORD:

Για δεύτερη χρονιά ψηφίστηκε ως το καλύτερο «Fish & Chips»

Μετά από χιλιάδες υποψηφιότητες και ύστερα από ένα σκληρό διαγωνισμό, το George's Fish & Souvlaki Bar ήταν και για το 2010 ο νικητής του ειδικού βραβείου Perfect Portion για όλη την Αγγλία.

ΚΕΙΜΕΝΟ - ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ:
ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

Το George's Fish & Souvlaki Bar του συμπατριώτη μας Γιώργου Νικόλα,

κεια της πορείας σου».

Όταν ρωτήθηκε για το μυστικό της πολυβραβευμένης τηγανητής πατάτας του, ο Πώργος αποκάλυψε ότι η χρήση λαδιού φυσιτικού και πατάτας (ποικιλία British riper) εγγυώνται ένα εκπληκτικό αποτέλεσμα κάθε φορά.

Ο δήμαρχος Thomas Chan, μαζί με τη γυναίκα του, μοίραζαν τηγανητές πατάτες έξω από το εστιατόριο σε όλους τους διερχόμενους.

«Χάρηκα», δήλωσε ο δήμαρχος, «για

χία. Δεν μπορώ να σκεφτώ κάποιον πιο άξιο, για το βραβείο. Οι τηγανητές του πατάτες είναι άριστης ποιότητας, το εστιατόριό του είναι πολύ καθαρό και η διαχείρισή του είναι εξαιρετική. Επιπλέον είναι πολύ γενναίοδωρο από μέρους του να δωρίσει τα κέρδη του για φιλανθρωπικούς σκοπούς που θα κάνουν καλό στην κοινότητα».

Οι γονείς του Πώργου, ο Δημήτρης Χ' Νικόλα ήταν από την Αγία Τριάδα Παλούσας και η μητέρα του, η Ξένια Νικολάου από τον Άγιο Δομέτιο Λευκωσίας.

Ευχόμαστε στον αγαπητό Γιώργο να πάρει το βραβείο και του χρόνου.

Το εστιατόριο του Γιώργου,



Ο δήμαρχος Redbridge επέδωσε τη βράβευση στον Γιώργο Νικόλα

George's Fish & Souvlaki Bar βρίσκεται στο South Woodford, δέκα λεπτά από τον Great Cambridge Road (A10), 164 George Lane, South Woodford E18 1AY

Bookings / Take Away - 020 8989 3970
Ώρες Λειτουργίας: Τρίτη - Σάββατο 12 μ. - 2.30 μ.μ. & 5 - 10.30 μ.μ.
www.georgesfishbar.co.uk



Ο Δήμαρχος Chan και η σύζυγός του δεν δίστασαν να δοκιμάσουν τις πριφίτες πατάτες και μετά να αρχίσουν να τις μοιράζουν στους διερχόμενους, που είχαν την ευκαιρία να πάρουν μια γεύση της κουζίνας του George.

βραβεύτηκε κατά τη διάρκεια της Εθνικής Εβδομάδας Τηγανητής Πατάτας από τις 15 έως 21 Φεβρουαρίου 2010.

Την απόφαση πήραν οι πελάτες του George, οι οποίοι ερωτήθηκαν στον σχετικό διαγωνισμό, υποστηρίζοντάς τον με μεγάλη διαφορά μάλιστα, υποδεικνύοντας ότι ήταν το καλύτερο εστιατόριο Fish & Chips.

Ο 36χρονος Γιώργος Νικόλα πετούσε από τη χαρά του διότι για δεύτερη χρονιά κερδίζει την τιμητική αυτή διάκριση.

Άνοιξε το εστιατόριό του το 2007 και μέχρι τώρα έχει επίσης κερδίσει δύο φορές το διαγωνισμό για την καλύτερη Τηγανητή Πατάτα σε όλη την Αγγλία.

Ο Πώργος ευχαρίστησε τους πελάτες του για την υποστήριξη και πρόσφερε τα κέρδη της εβδομάδας 15-21 Φεβρουαρίου από την πώληση chips στο Φιλανθρωπικό Ταμείο του δημαρχείου Redbridge, για τη στήριξη των Alzheimers Society και Reber.

Το βραβείο απένειμε σε ειδική τελετή ο δήμαρχος του Redbridge, Cllr Thomas Chan, που επιδίδοντας το βραβείο ευχήθηκε στον Πώργο να κερδίσει και του χρόνου την τιμητική διάκριση και τον ευχαρίστησε για τη φιλανθρωπική προσφορά του.

Απαντώντας ο Πώργος, είπε: «Είναι φανταστικό συναίσθημα και είμαι πολύ περήφανος που κέρδισα για δεύτερη χρονιά. Ήταν πάντα στις προθέσεις μου να ξαναφέρω το βραβείο στο South Woodford και είναι υπέροχο να έχεις τη δυνατότητα να βοηθάς κάποιους καλούς σκοπούς κατά τη διάρ-

το βραβείο του Γιώργου», ενώ τον ευχαρίστησε για την ευγενική χορηγία του και υπογράμμισε «Είναι θαυμάσια νέα και τού εύχομαι κάθε επιτυ-



Το προσωπικό του George's Fish & Souvlaki Bar με τον δήμαρχο Redbridge στην απονομή

ΟΜΙΛΙΑ ΤΗΣ ΜΑΡΙΑΣ ΦΑΦΑΛΙΟΥ ΣΤΟ ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ

«Διασχίζοντας τις γέφυρες προς την κοινωνική ένταξη»

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Με μεγάλη επιτυχία πραγματοποιήθηκε το βράδυ της Τετάρτης 10 Μαρτίου, στο Friends Room του Hellenic Centre, η ομιλία της Μαρίας Φαφαλιού-Δραγώνα για άτομα που καθημερινά βιώνουν συνθήκες κοινωνικές απομόνωσης.

Το κοινό καλωσόρισε η διευθύντρια του Ελληνικού Κέντρου, Αγάθη Καλησπέρα, ενώ την ομιλήτρια πρόλογισε η Αντιπρόεδρος του Executive Board, Κούλα Λεμού, η οποία αναφέρθηκε και στο εξαιρετικό κοινωνικό έργο της κας Φαφαλιού μέσω της μη κερδοσκοπικής εταιρείας «Καλειδοσκόπιο».

Μέσα από την προβολή τεσσάρων ολιγόλεπτων φιλμ, οι παρευρισκόμενοι είχαν την ευκαιρία να γίνουν μάρτυρες συγκλονιστικών εικόνων από ανθρώπους κυνηγημένους και περιθωριοποιημένους, που αγωνιούν να ακουστεί η φωνή τους.

Η κα Φαφαλιού αναφέρθηκε στην έννοια του ασύλου, του πρόσφυγα, της φιλοξενίας, αλλά και της ξενοφοβίας, ενώ ανέγνωσε μαρτυρίες και ποιήματα που ανάγλυφα κατέγραφαν την μοναξιά, τον φόβο, την εξαθλίωση και τη σύγχυση είτε μεταναστών, είτε ανθρώπων που καταδικάζονται, εφόρου ζωής, να παραμένουν έγκλειστοι σε ιδρύματα.

«Μπορούμε να γκρεμίσουμε αυτά τα τείχη;» ήταν το επιτακτικό ερώτημα ενός μετανάστη στην κάμερα, καθώς προσπαθούσε να βρει διέξοδο στη «γη της Επαγγελίας». Παράλληλα, η πρακτική των ιδρυμάτων να μην αντιμετωπίζουν τους ανθρώπους



αναλόγα με τις ανάγκες τους, αλλά, για παράδειγμα, να στεγάζουν άτομα με επιληψία και με σχιζοφρένεια στον ίδιο χώρο, δημιουργεί τόσο ερωτηματικά, όσο και ευθύνες. Ωστόσο, η κα Φαφαλιού αναγνώρισε ότι μπορούν να υπάρξουν, και γίνονται, αλλαγές, οι οποίες εξαρτώνται όχι μόνο από την Πολιτεία, αλλά σε μεγάλο βαθμό και από τον καθένα μας ξεχωριστά.

Σε σχετικό βίντεο που προβλήθηκε για τα προγράμματα ένταξης ανθρώπων με ψυχιατρικές ή ψυ-

χολογικές διαταραχές στον επαγγελματικό στίβο, ήταν εμφανής η θετική επίδραση αυτών των πρωτοβουλιών τόσο στα άτομα, όσο και στο σύνολο της κοινωνίας.

Την εκδήλωση τίμησαν, ανάμεσα σε άλλους, με την παρουσία τους ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Τροπαίου, κ. Αθανάσιος, ο Πρόεδρος του Executive Board του Hellenic Centre, κ. Στάμος Φαφαλιός, καθώς και μέλη του Hellenic Community Trust και του Executive Board.

Πέμπτη 18 Μαρτίου 2010

Κύπρος

«Θέλει αρετήν και τόλμην η ελευθερία»



Μ. ΚΑΡΟΓΙΑΝ: «Ψευδεπίγραφη η πρόοδος για εξυπηρέτηση της Τουρκίας»

Αν με τις απευθείας διαπραγματεύσεις υπάρξει μια πραγματική ευκαιρία για την επίτευξη μιας δίκαιης, λειτουργικής και βιώσιμης λύσης του Κυπριακού, σίγουρα δεν πρέπει να χαθεί, δήλωσε ο Πρόεδρος της Βουλής των Αντιπροσώπων Μάριος Καρογιάν.

Μιλώντας στο ετήσιο εθνικό μνημόσυνο του ήρωα του Απελευθερωτικού Αγώνα 1955-59 Χρίστου Τσιάρτα, ο κ. Καρογιάν είπε, μεταξύ άλλων, ότι «γνωρίζουμε πολύ καλά ότι ο δρόμος για την εξεύρεση μιας δίκαιης και βιώσιμης λύσης δεν είναι εύκολος. Δεν ήταν ποτέ εύκολος».

«Πάντοτε», πρόσθεσε, «συναντούσαμε και θα συναντούμε δυσκολίες και προβλήματα. Πάντοτε θα έχουμε απέναντί μας την τουρκική αδιαλλαξία και αλαζονεία, τα τουρκικά διχοτομικά σχέδια αλλά και τη χλιαρή στάση της διεθνούς κοινότητας έναντι του ετσιθελισμού της Τουρκίας».

Σημείωσε ότι «από τα Ηνωμένα Έθνη και τη διεθνή κοινότητα και κυρίως, από εκείνους που έχουν τον τρόπο να ασκήσουν την επιρροή τους στην Αγκυρα δεν ζητούμε πολλά. Ζητούμε απλώς να σκέφτονται, να συ-

μπεριφέρονται και να ενεργούν στη βάση των αρχών του δικαίου, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των αρχών και των αξιών που έχουν θεμελιώσει την Ευρωπαϊκή Ένωση».

«Προς όσους στηρίζουν ή θαυμάζουν την Τουρκία και προς όσους σιωπούν και δεν αντιδρούν όπως πρέπει στους τουρκικούς εκβιασμούς, τις τουρκικές μεθοδεύσεις και τον τουρκικό ετσιθελισμό, απευθύνουμε έκκληση να παύσουν επιτέλους να νίπτουν τας χείρας και να στέρξουν, ως οφείλουν, να στηρίζουν τα δίκαια και τα δικαιώματα ενός ανεξάρτητου και κυρίαρχου κράτους και ενός μικρού και αδύναμου λαού», τόνισε.

Ανέφερε, επίσης, ότι «την τελευταία περίοδο, παρά την κάποια ψευδεπίγραφη και επίπλαστη πρόοδο στις διαπραγματεύσεις, που προφανώς καταγράφεται προς εξυπηρέτηση της επικοινωνιακής πολιτικής της τουρκικής πλευράς, έχουμε σαφή δείγματα κορύφωσης της τουρκικής αδιαλλαξίας και αποθράσυνσης της τουρκικής πλευράς».

«Με τις προτάσεις που καταθέτει στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων», πρόσθεσε ο κ. Καρογιάν, «επιβεβαιώνει τον σταθερό στόχο



της για συνομοσπονδία. Προβάλλει», συνέχισε, «κατά τρόπο απροκάλυπτο και προκλητικό θέσεις χειρότερες και από εκείνες που πρόβαλλε την περίοδο του σχεδίου Ανάν».

«Προφανώς», σημείωσε, «δοκιμάζει τις αντοχές και τις αντιστάσεις μας. Επιδιώκει να διαμορφώσει συνθήκες και ψυχολογία που να οδηγήσουν σε απογοήτευση το λαό μας».

«Εμείς απαντούμε για μια ακόμη φορά: Ούτε αποδεχόμαστε ούτε δικαιούμαστε να είμαστε η τελευταία γενιά Ελλήνων στην Κύπρο. Ουδέποτε θα αποδεχούμε λύση, που θα καταστήσει αβέβαιο και ανασφαλές το μέλλον μας στη γη των προγόνων μας», ξεκαθάρισε ο κ. Καρογιάν.

«Από την άλλη, όμως, θα διαπράτταμε μείζον ιστορικό και πολιτικό λάθος αν αποδεχθούμε τη θεωρία περί τελευταίας ευκαιρίας», κατέληξε ο Πρόεδρος της Βουλής.

ΛΕΥΚΟΘΕΑ

ΣΗΜΕΙΑ ΚΑΙ ΤΕΡΑΤΑ ΣΤΙΣ ΚΕΝΤΡΙΚΕΣ ΦΥΛΑΚΕΣ

Κατάδικοι με προσωπικό μάγειρα και γκαρσόνι!!!

Ξέφραγο αμπέλι, χαρακτηρίζει την κατάσταση στις Κεντρικές Φυλακές πριν ένα χρόνο όταν ανέλαβε καθήκοντα Αναπληρωτή Διευθυντή ο Γιάννης Τρυφωνίδης. Όπως αναφέρει, επικρατούσε χάος, αδιαφορία και ευθυνοφοβία από το προσωπικό και υπήρχε η εντύπωση ότι αυτοί που διοικούσαν ήταν οι φυλακισμένοι.

Σε συνέντευξη στην εφημερίδα «Ο Φιλελεύθερος», ο κ. Τρυφωνίδης (φωτό) αναφέρει ότι αποφάσισε να βάλει τάξη, λαμβάνοντας σειρά μέτρων που αφορούσαν, μεταξύ άλλων, τα τηλεφωνήματα των καταδικωμένων και το επισκεπτήριο.



Αναφέρει ακόμη ότι σταμάτησε τα υπερπρονόμια που απολάμβαναν κάποιοι κατάδικοι, οι οποίοι ήθελαν να έχουν προσωπικό μάγειρα και γκαρσόνι για να τους μεταφέρει φαγητό στο κελί τους.

Ο κ. Τρυφωνίδης αναφέρει ότι υπάρχουν πολλά προβλήματα στις Φυλακές που συσσωρεύτηκαν τα τελευταία τριάντα χρόνια, τα οποία πρέπει να επιλυθούν.

Χρειάζεται, προσθέτει, η βοήθεια όλων και της Πολιτείας και της Βουλής, σημειώνοντας ότι δεν πρέπει να πετροβολούν τη Διεύθυνση του Τμήματος Φυλακών.

Το ίδιο ισχύει, αναφέρει και για τους συγγενείς και φίλους των φυλακισμένων τους οποίους κάλεσε να μη γίνονται συνεργοί σε παράνομες ενέργειες.

Απαντώντας σε ερώτηση κατά πόσον υπάρχουν δεσμοφύλακες που μεταφέρουν ναρκωτικά στις Φυλακές ή εκτελούν οδηγίες κρατουμένων, ο κ. Τρυφωνίδης ανέφερε ότι αυτό πιθανόν να ισχύει, αλλά για μεμονωμένες περιπτώσεις. Πρόσθεσε ωστόσο ότι παρά τις πληροφορίες που φτάνουν κοντά του δεν έχει την απαραίτητη μαρτυρία για να προχωρήσει σε συλλήψεις.

Ο κ. Τρυφωνίδης ανέφερε ότι ο ίδιος έχει δεχθεί απειλές για τη ζωή του και λαμβάνει μέτρα προστασίας. Ξεκαθάρισε πάντως ότι οι απειλές δεν προέρχονται από δεσμοφύλακες, η πλειονότητα των οποίων, όπως είπε, τον στηρίζει.

ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΟΣ ΣΤΗΝ ΠΑΦΟ ΕΠΕΔΕΙΞΕ ΑΥΤΟΘΥΣΙΑ ΕΝ ΩΡΑ ΚΑΘΗΚΟΝΤΟΣ

Προσπάθησε να σώσει ναυαγούς και πνίγηκε

Το χαμό ενός μέλους της Λιμενικής Αστυνομίας εν ώρα καθήκοντος, θρηνεί το Αστυνομικό Σώμα. Πρόκειται για τον Ανδρέα Γεωργίου, 30 χρόνων από τη Λεμεσό, νυμφευμένο χωρίς παιδιά, ο οποίος συμμετείχε την Τρίτη σε επιχείρηση διάσωσης οικογένειας Ρώσων ναυαγών, το ιστιοφόρο σκάφος αναψυχής των οποίων ναυάγησε την Τρίτη το πρωί λίγο έξω από το λιμανάκι της Πάφου.

Ο Γεωργίου είχε επιβιβαστεί σε φουσκωτό σκάφος της Λιμενικής Αστυνομίας μαζί με τον συνάδελφό του Κυριάκο Θεοφάνους, για εντοπισμό της 31χρονης Ρωσίδας ναυαγού όταν το σκάφος στο οποίο επέβαινε, κτυπήθηκε από μεγάλο κύμα και ανατράπηκε, με αποτέλεσμα να βρεθεί στη θάλασσα.

Ο Θεοφάνους κατάφερε και κρατήθηκε στο σκάφος από τη μηχανή.

Στην περιοχή προσέτρεξε για βοήθεια το ελικόπτερο της Αστυνομίας, το οποίο περισυνέλεξε τον Θεοφάνους και τον μετέφερε στο νοσοκομείο Πάφου.

Επιστρέφοντας στη σκηνή, εντόπισε και τον Γεωργίου να επιπλέει στη θάλασσα όπου και τον



ανέσυρε από το νερό, τον μετέφερε στο νοσοκομείο όπου διαπιστώθηκε ο θάνατός του.

Στην Πάφο, εκτός από τον Αρχηγό της Αστυνομίας, Μιχάλη Παπαγεωργίου, μετέβη και ο υπουργός Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης, Λουκάς Λουκάς, ο οποίος επισκέφθηκε στο νοσοκομείο τους οικείους του Γεωργίου και τους εξέφρασε τα συλλυπητήριά του.

Το ιστιοφόρο σκάφος αναψυ-

χής με επιβάτες την τετραμελή οικογένεια από τη Ρωσία, εξαιτίας θαλασσοταραχής, αναποδογυρίστηκε το πρωί λίγο έξω από το λιμανάκι της Πάφου.

Ο Ρώσος κατάφερε να βγει στη στεριά και να ειδοποιήσει τη Λιμενική Αστυνομία η οποία έσπευσε αμέσως στη σκηνή.

Σκάφος της Λιμενικής Αστυνομίας εντόπισε τα δύο παιδιά, ένα κοριτσάκι 10 μηνών με το όνομα Σοφία και ένα αγοράκι

τριών χρόνων που ονομάζεται Αλεξέι, πάνω στη θαλαμιγιά που λόγω της θαλασσοταραχής είχε πια προσαράξει αναποδογυρισμένη. Η Ρωσίδα μητέρα προφανώς παρασύρθηκε από τα κύματα και αγνοείται.

Τόσο ο 30χρονος Ρώσος, όσο και τα δύο παιδιά καθώς και ο αστυνομικός Κυριάκος Θεοφάνους νοσηλεύονται στο νοσοκομείο Πάφου και είναι καλά στην υγεία τους.

Μειώθηκε το ΑΕΠ της Κύπρου για πρώτη φορά από το 1974!

Η ΧΕΙΡΟΤΕΡΗ ΕΠΙΔΟΣΗ ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ ΜΕ ΥΦΕΣΗ 1,7%

Τη χειρότερη επίδοση των τελευταίων δεκαετιών παρουσίασε το 2009 η κυπριακή οικονομία, με το ΑΕΠ να συρρικνώνεται για πρώτη φορά από την τουρκική εισβολή το 1974.

Σύμφωνα με στοιχεία της Στατιστικής Υπηρεσίας Κύπρου, το ΑΕΠ μειώθηκε κατά 1,7% το 2009 μετά από μεγέθυνση 3,7% το 2008 και 4,4% το 2007.

Η συρρίκνωση σημειώθηκε εν μέσω της οικονομικής ύφεσης που επηρέασε αισθητά τον τομέα των κατασκευών και του τουρισμού, αλλά και την ευρύτερη κατανάλωση. Σε τρέχουσες τιμές, το ΑΕΠ ανήλθε στα 16.946,5 εκατ. ευρώ, από 17.248 εκατ. ευρώ το 2008.

Σύμφωνα με τη Στατιστική Υπηρεσία, η συρρίκνωση της οικονομίας οφείλεται στις αρνητικές επιδόσεις όλων των κλάδων της οικονομίας, πλην αυτού των υπηρεσιών. Ιδιαίτερη αναφορά κάνει η Στατιστική Υπηρεσία στον τομέα των χρηματοπιστωτικών δραστηριοτήτων, που παρά την ευρύτερη ύφεση παρουσίασε θετικούς ρυθμούς ανάπτυξης.



Του ανταποκριτή μας
στην Αθήνα
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ



Ελλάδα

«Σαν βγεις στον πηγαιμό για την Ιθάκη,
να εύχεται να'ναι μακρύς ο δρόμος»

Γ. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ:

Έξω πάει καλύτερα, έσω τον δυσκολεύουν οι συνδικαλιστές

ΣΧΟΛΙΑ

Συμπεράσματα από έναν θρίαμβο

Το πέρας του Γιώργου Παπανδρέου από το Βερολίνο, το Παρίσι και την Ουάσιγκτον, είχε χαρακτηριστικά διπλωματικού θριάμβου. Στο Βερολίνο, ο Έλληνας πρωθυπουργός εξήγησε επαρκώς τις ελληνικές θέσεις, παρά το αρνητικό κλίμα που επικρατεί στη Γερμανία για την Ελλάδα. Στο Παρίσι συνέβαλε στην ανάπτυξη της ιδιαίτερης σχέσης που έχουν η Ελλάδα και η Γαλλία τα τελευταία 35 χρόνια. Στην Ουάσιγκτον ανέπτυξε μία σχέση πολιτικής εμπιστοσύνης με τον πρόεδρο των ΗΠΑ Μπαράκ Ομπάμα και πέτυχε την κατάργηση της Βίζας για όσους Έλληνες ταξιδεύουν στις ΗΠΑ, ένα θέμα που είχε μετατραπεί σε διπλωματικό εφιάλτη για την ελληνική πλευρά την τελευταία πενταετία.

Παρά τις άριστες διπλωματικές επιδόσεις του Γιώργου Παπανδρέου, τα βασικά προβλήματα που αντιμετωπίζει η Ελλάδα παραμένουν άλυτα.

Στα κοινωνικά όρια της διαμαρτυρίας

Στο διχασμό της ελληνικής κοινωνίας εξελίσσονται οι απεργιακές κινητοποιήσεις των τελευταίων εβδομάδων. Από τη μια έχουμε τους δημοσίους υπαλλήλους και τους εργαζόμενους στην Τοπική Αυτοδιοίκηση και τον ευρύτερο δημόσιο τομέα της ελληνικής οικονομίας, οι οποίοι διαμαρτύρονται σχεδόν σε καθημερινή βάση, διεκδικώντας τη διατήρηση δικαιωμάτων και προνομίων.

Από την άλλη έχουμε τους εργαζόμενους στον ιδιωτικό τομέα, οι οποίοι πληρώνουν το διπλό λογαριασμό της οικονομικής κρίσης και του δημοσιονομικού αδιεξόδου του ελληνικού Δημοσίου, χωρίς να έχουν την πολυτέλεια της διαμαρτυρίας.

Οι εργαζόμενοι στο Δημόσιο έχουν καλύτερες αποδοχές από τους εργαζόμενους σε ανάλογες θέσεις στον ιδιωτικό τομέα, αντιμετωπίζουν μικρότερη επαγγελματική πίεση, έχουν πολύ καλύτερη κοινωνική ασφάλιση και όρους συνταξοδότησης και κυρίως έχουν κατοχυρώσει συνταγματικά τη μονιμότητά τους και δεν κινδυνεύουν να βρεθούν χωρίς δουλειά.

Το συγκριτικό πλεονέκτημα δεν εμποδίζει την κλιμάκωση απεργιακών κινητοποιήσεων, οι οποίες προκαλούν τεράστιες οικονομικές δυσλειτουργίες και δυσχεραίνουν ακόμη περισσότερο τη θέση των εργαζομένων στον ιδιωτικό τομέα. Οι τελευταίοι αμείβονται λιγότερο, εργάζονται σε ιδιαίτερα σκληρές συνθήκες, κινδυνεύουν να χάσουν τη θέση απασχόλησής τους λόγω της οικονομικής ύφεσης, που οδηγεί σε μεγάλη αύξηση της ανεργίας και καλούνται να πληρώσουν, μέσα από τους άμεσους και έμμεσους φόρους, τους μισθούς όσων απασχολούνται, με τον έναν ή με τον άλλο τρόπο, στο Ελληνικό Δημόσιο.

Άραγε, θα μπει ένα τέλος κάποτε στις κομματικά καθοδηγούμενες κινητοποιήσεις, που κάνουν πιο δύσκολη την αντιμετώπιση της πολυδιάστατης κρίσης;

Με διαδικασίες εξπρες...

Οι 170 βουλευτές –όλοι του ΠΑΣΟΚ και του ΣΥΡΙΖΑ– που ψήφισαν τη χορήγηση της ελληνικής ιθαγένειας με διαδικασίες εξπρες σε λαθρομετανάστες, αναλαμβάνουν και την ευθύνη για τις επιπτώσεις που θα έχει αυτή η ψήφος τους στο αύριο της Ελλάδος. Εύχομαι να έχουν δίκιο αυτοί και να μην επιβεβαιωθούν οι αντιρρήσεις.

Το φιλότιμο

Δάσκαλε που δίδασκες, θύμισε ο φίλος μας ο Μπαράκ Ομπάμα. Εξεθείασε την ελληνική λέξη «φιλότιμο», μόνο που το φιλότιμο είναι άγνωστο εκεί στην Ουάσιγκτον. Το μόνο που ξέρουν είναι η λέξη «συμφέρον». Κύριος οδηγός κάθε επιλογής τους...

Εκατό χρόνια ατιμωρησίας, έλαβαν τέλος

Νέο ηχηρό χαστούκι στην Άγκυρα έδωσε την Πέμπτη (11/3) ακόμη μια μεγάλη βιομηχανική χώρα της Δύσης, η Σουηδία, αναγνωρίζοντας ως γενοκτονία τη σφαγή των Αρμενίων και άλλων μειονοτικών ομάδων, όπως οι Πόντιοι, οι Χαλδαίοι, οι Σύριοι και οι Ασσύριοι από τους Οθωμανούς, το 1915. Η αντίδραση της Τουρκίας, όπως και με τις ΗΠΑ, ήταν άμεση και ανακλήθηκε ο Πρέσβης της στην Στοκχόλμη για διαβουλεύσεις...

Φ. Χαρ.

Ο πρωθυπουργός Γιώργος Παπανδρέου κινδυνεύει κατά κάποιον τρόπο από την επιτυχία της διπλωματίας κορυφής που ασκεί. Το εντυπωσιακό πέρας του από το Βερολίνο, το Παρίσι και την Ουάσιγκτον, δεν έχει προηγούμενο στην ελληνική διπλωματία των τελευταίων 35 ετών. Μπόρεσε να διεθνοποιήσει το ελληνικό πρόβλημα, με την άνεση που του εξασφαλίζουν η προεδρία της Σοσιαλιστικής Διεθνούς, η εμπειρία που έχει αποκτήσει ως υπουργός Εξωτερικών και τα τέλεια αγγλικά του. Η προβολή ενός ηγετικού προφίλ σε διεθνές επίπεδο μπορεί όμως να εξασθενήσει ακόμη περισσότερο την πολιτική του θέση στο εσωτερικό.

Δεν είναι άλλωστε ο πρώτος Έλληνας πρωθυπουργός ο οποίος «έξω πηγαίνει καλά», στο εσωτερικό όμως αντιμετωπίζει τεράστια προβλήματα.

Δύσκολη η προσγείωση από τις διεθνείς επιτυχίες

Την ώρα που εισήλθε στον αττικό ουρανό, μεσημέρι Πέμπτης (11/3) το αεροσκάφος που μετέφερε τον Γιώργο Παπανδρέου από τις ΗΠΑ, ο Έλληνας πρωθυπουργός επιβεβαίωσε ότι η πραγματικότητα στην Ελλάδα είναι αρκετά διαφορετική από το



κλίμα που εισέπραξε στις επαφές του με Ομπάμα, Μέρκελ, Σαρκοζί και Πιούνκερ.

«Μια μάχη κερδήθηκε και όχι ο πόλεμος», είναι το μότο που ταυριάζει καλύτερα στην περίπτωση, με τα ανοιχτά μέτωπα για την κυβέρνηση Γιώργου Παπανδρέου να είναι πολλά και δύσκολα.

Το τραύμα που προκάλεσαν οι ανταρσίες του Κόστα Σκανδαλίδη και, κυρίως, του Χρήστου Παπουτσή είναι βαθύ και το θέμα για το κυβερνητικό Μέγαρο δεν έχει λήξει.

Ο Γ. Παπανδρέου, αν και έφτασε στα όρια της... υπομονής του, δεν έκανε τίποτα που θα μπορούσε να ακυρώσει, τόσο επί της ουσίας όσο και επικοινωνιακά, την περιοδεία του σε Ευρώπη και ΗΠΑ.

Το Μέγαρο Μαξίμου χαρακτηρί-

ζει τις διαφωνίες «παιδικές ασθένειες», ενώ διαφεύδει κατηγορηματικά, τη στιγμή αυτή, το ενδεχόμενο αναστηματοποίησης.

Αλλά αν το θέμα Χ. Παπουτσή δεν έχει κλείσει για το Μέγαρο Μαξίμου – κυρίως γιατί μπορεί να αποτελέσει κακό προηγούμενο – ακριβώς το ίδιο ισχύει και για τον ίδιο. Ο Χρήστος Παπουτσή, που πετύχαινε, με τον τρόπο του, να εκτονώνει τις εσω-ΠΑΣΟΚικές αντιδράσεις, ζητά με επιτακτικό τρόπο την επίσημη της κατάθεσης του φορολογικού και αναπτυξιακού νομοσχεδίου. Αλλά ούτε κάνει πίσω στην κόντρα του με τον υφυπουργό Οικονομικών Φ. Σαχινίδη. Ενώ δεν θα πρέπει να διαφύγει της ανάλυσης, ότι κάποιος υπουργός που έχουν... προηγούμενα με το γραμματέα της Κοινοβουλευτικής

Ομάδας, βρήκαν την ευκαιρία να τον... κοντύνουν.

Το συνδικαλιστικό ΠΑΣΟΚ

Ο Έλληνας πρωθυπουργός διαμορφώνει το γενικό πολιτικό πλαίσιο στην Ελλάδα και διεθνώς, για την εφαρμογή της κυβερνητικής στρατηγικής, δεν φαίνεται όμως ικανός να αντιμετωπίσει τα συγκεκριμένα ζητήματα που προσδιορίζουν, σε μεγάλο βαθμό, την αποτελεσματικότητα της πολιτικής που εφαρμόζεται.

Το συνδικαλιστικό ΠΑΣΟΚ συμμετέχει, αν δεν πρωταγωνιστεί, στο μέτωπο συνδικαλιστικής και κοινωνικής διαμαρτυρίας κατά των κυβερνητικών μέτρων. Οι περισσότεροι βουλευτές και τα κομματικά στελέχη του Κινήματος, αρνούνται να δεσμευτούν πολιτικά υπέρ των τελευταίων επιλογών της κυβέρνησης Γ. Παπανδρέου, οι οποίες δεν έχουν σχέση με τις προεκλογικές εξαγγελίες και τις επιδίωξεις της εκλογικής και κοινωνικής βάσης του ΠΑΣΟΚ.

Το αποτέλεσμα της κατάστασης που περιγράφω, είναι η παράταση της κρατικής παράλυσης εξαιτίας των διεκδικητικών αγώνων των δημοσίων υπαλλήλων και των εργαζομένων στον ευρύτερο δημόσιο τομέα της οικονομίας.

ΣΕ ΜΙΑ ΠΑΝΗΓΥΡΙΚΗ ΤΕΛΕΤΗ ΣΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΟΥΛΗ ΓΙΑ ΤΗ ΔΕΥΤΕΡΗ ΘΗΤΕΙΑ ΤΟΥ

Ορκίσθηκε ο Κάρολος Παπούλιας

Σε μια πανηγυρική τελετή, παρουσία του Έλληνα πρωθυπουργού, όλων των πολιτικών αρχηγών, αλλά και της οικογένειάς του που παρακολούθησε από τα θεωρεία, ορκίσθηκε την Παρασκευή (12/3) για δεύτερη συνεχή θητεία στο ύπατο πολιτειακό αξίωμα ο Κάρολος Παπούλιας.

Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας έφτασε στην κατάμεστη αίθουσα της Ολομέλειας της Βουλής, συνοδευόμενος από τον πρωθυπουργό Γιώργο Παπανδρέου και τον πρόεδρο του Σώματος Φίλιππο Πετσάλνικο που τον υποδέχθηκαν στην είσοδο του Κοινοβουλίου. Όρθιοι οι βουλευτές τον χειροκροτούσαν, ενώ εκείνος για να τους ευχαριστήσει, υποκλίθηκε βάζοντας το αριστερό του χέρι στο σημείο της καρδιάς.

Η τελετή ξεκίνησε με τον Α' Αντιπρόεδρο Γρηγόρη Νιώτη να αναγινώσκει την προσφώνηση του Φίλιππου Πετσάλνικου κατά την εκλογή του Κάρουλου Παπούλια στις 3 Φεβρουαρίου και την αντιφώνηση

του Προέδρου της Δημοκρατίας. Η αίθουσα της Ολομέλειας της Βουλής είχε στο μεταξύ υποδεχθεί τον Αρχιεπίσκοπο Αθηνών Ιερώνυμο και τα μέλη της Ιεράς Συνόδου.

Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας ορκίσθηκε περιτοχισμένος από τον πρωθυπουργό και τον πρόεδρο της Βουλής, ενώ στο τέλος όρθιοι οι βουλευτές τον χειροκροτούσαν, φωνάζοντας «άξιος-άξιος». Αμέσως μετά υπογράφηκαν τα πρωτόκολλα ορκωμοσίας, κατά σειρά, από τον Κάρολο Παπούλια, τον Γιώργο Παπανδρέου, τον Φίλιππο Πετσάλνικο και τον Αρχιεπίσκοπο Ιερώνυμο.

Η τελετή ολοκληρώθηκε με τον Πρόεδρο της Ελληνικής Δημοκρατίας να χαιρετά όλους τους πολιτικούς αρχηγούς, ενώ αμέσως μετά κατέθεσε στεφάνι στο Μνημείο του Άγνωστου Στρατιώτη.

Ο Κάρολος Παπούλιας καταλαμβάνει την 9η προεδρική θητεία από την μεταπολίτευση, ενώ είναι ο τρίτος Πρόεδρος, μετά τον Κωνσταντίνο Καραμαν-



λή και τον Κωστή Στεφανόπουλο, που επανεκλέγεται σε δεύτερη θητεία. Η επανεκλογή του έγινε στις 3 Φεβρουαρίου, κατά την οποία στηρίχθηκε από τους 266 βουλευτές του ΠΑΣΟΚ, της Νέας Δημοκρατίας και του ΛΑΟΣ. Τριάντα δύο βουλευτές του ΚΚΕ και του ΣΥΡΙΖΑ είχαν ψηφίσει «παρών».

Ο ίδιος κατέχει το ρεκόρ κοινοβουλευτικής συναίνεσης από την πρώτη εκλογή του – μετά από πρόταση του τώως πρωθυπουργού Κώστα Καραμανλή – τον Μάρτιο του 2005, καθώς 279 βουλευτές είχαν στηρίξει την υποψηφιότητά του.

ΠΑΓΚΑΛΟΣ: «Όποιος διαφωνεί να μην παίρνει θέση ευθύνης»

«Η θα είμαστε όλοι μαζί, ή αν διαφωνούμε ριζικά, δεν πρέπει να έχουμε θέσεις ευθύνης», διαμηνύει ο αντιπρόεδρος της κυβέρνησης, Θεόδωρος Πάγκαλος, ο οποίος καταλογίζει «δυστέλεια» και «πρόθεση εντυπωσιασμού» σε όσα στελέχη του ΠΑΣΟΚ «προσπαθούν απλά να αρέσουν» μέσω διαφοροποιήσεων.

Σε συνέντευξή του στην εφημερίδα «Real News», ο κ. Πάγκαλος αναφερόμενος στις δηλώσεις Σκανδαλίδη και Παπουτσή τόνισε: «Το πρόβλημα είναι ότι δεν μπορεί σε μια παράταξη να υπάρχουν δύο συμπεριφορές, μια συμπεριφορά να αντιλαμβάνεται το μέγεθος των ευθυνών της και μια άλλη να προσπαθεί να αρέσει, δηλαδή να αντιμετωπίζει τα γεγονότα με τρόπο ιδιοτελή και με την πρόθεση του εντυπωσιασμού».

Και συμπληρώνει: «Η θα είμαστε όλοι μαζί ή αν διαφωνούμε πλέον ριζικά δεν θα πρέπει να έχουμε θέσεις ευθύνης. Όταν εγώ διαφώνησα το 2001 με τις αλλαγές στο ασφαλιστικό, πήγα σε ρήξη με τον πρωθυπουργό και το είπα ανοιχτά. Και πιστεύω ότι καλό θα ήταν όλοι να το ξανασκεφτούν πριν σπεύσουν να ακούσουν το τραγούδι των σειρήνων της δημοσιότητας».

— «Ο ΤΣΙΠΡΑΣ ΕΠΙΚΕΦΑΛΗΣ ΑΣΕΒΩΝ ΔΙΑΔΗΛΩΤΩΝ»
— «ΓΙΑΤΙ Ο ΜΑΝΩΛΗΣ ΓΛΕΖΟΣ ΕΠΙΤΕΘΗΚΕ ΣΤΗ ΦΡΟΥΡΑ ΤΟΥ ΑΓΝΩΣΤΟΥ ΣΤΡΑΤΙΩΤΗ;»

Αναφερόμενος στη συνέντευξη του Κ. Σκανδαλίδη, ο κ. Πάγκαλος τόνισε: «Το σκαούλεψε το θέμα, όπως έλεγε κι ο Γιώργος Ζαμπέτας».

Ο αντιπρόεδρος της κυβέρνησης επιτίθηται στον πρόεδρο του ΣΥΝ Αλέξη Τσίπρα, λέγοντας ότι «δεν είναι σοβαρός πολιτικός», ότι «είναι υπέρ της διάλυσης των πάντων» και ότι «παριστάνει τον εκπρόσωπο του κοινοβουλευτικού κόμματος μέσα στη Βουλή και βγαίνει έξω και τίθεται επικεφαλής διαδηλώσεων που περιλαμβάνουν εξωκοινοβουλευτικά στοιχεία, τα οποία δεν σέβονται ούτε τους θεσμούς, ούτε τις αξίες αυτού του τόπου, ούτε τα σύμβολα».

Ο κ. Πάγκαλος χαρακτηρίζει «ατυχές περιστατικό» τα χιμικά που δέχθηκε ο Μανώλης Γλέζος, προσθέτοντας ωστόσο: «Δεν ξέρω τι δουλειά είχε ο Μανώλης Γλέζος επιτιθέμενος εναντίον της φρουράς του Άγνωστου Στρατιώτη».

«Δυστυχώς, η εξέλιξη του ΣΥΡΙΖΑ οδήγησε τον χώρο της Ανανεωτικής Αριστεράς στο να γίνει ουρά του ΚΚΕ. Πάρα πολλοί άνθρωποι από τον χώρο αυτό έτσι το αντιλαμβάνονται και συμφωνούν όλοι», καταλήγει ο κ. Πάγκαλος.

ELEFThERIA

OF LONDON • GREEK WEEKLY NEWSPAPER

English Section

757 HIGH ROAD, FINCHLEY, LONDON N12 8LD. TEL: 020 8343 7522 Email: englishsection@eleftheria.biz THURSDAY 14th March 2010

Brown forgot ... Turkey's obligations

GREEK AND GREEK-CYPRIO JOURNALISTS NOT ALLOWED IN!

British Prime Minister Gordon Brown forgot ... Turkey's obligations in regards to Cyprus and Armenia in his remarks during a joint press conference after his talks with his Turkish counterpart Recep Tayyip Erdogan, in London.

The British Prime Minister pointed out that Turkey's accession will depend on the country's internal reformations, without saying a word on fulfilling its obligations on the Cyprus issue and the Armenian Genocide.

When asked for the Cyprus issue, Gordon Brown has called for huge courage on the part of all sides involved in the question of Cyprus and a spirit of compromise, if an agreement is to be reached. "Prime Minister Erdogan and I also discussed Cyprus. Let there be no doubt, reaching an agreement on Cyprus will require huge courage on all sides", Brown said in his remarks during a joint press conference with his Turkish counterpart Recep Tayyip Erdogan,

in London. Brown said that he discussed the Cyprus question with Erdogan, adding that it will require bold leadership and a spirit of compromise, but I believe that progress is being made. "I applaud the leadership being shown by both leaders. Both parties must now maintain that momentum and turn the dream of peace into a reality for all the people of Cyprus and Britain remains ready to do what we can to support this", Brown noted.

Brown also said he has long been a supporter of Turkey's EU accession. "I was able to confirm to the Prime Minister that my position remains as firm as ever. I have said that Europe will benefit from the cultural, the economic and political strengths that Turkey will bring to Europe's top table and that the reform process led by the Prime Minister. Prime Minister Erdogan, will remove the remaining obstacles to accession negotiations and therefore I look forward to working with Turkey as a trusted Eu-

ropean partner," said Brown.

Notably, Greek and Greek-Cypriot journalists were denied access in the interview. They were told that there was

no space due to the many Turks attending.

Answering to questions, Erdogan stated satisfaction for the apology he received from the Swedish Prime-minister on the recognition of Genocide by Sweden's Parliament.

Last Thursday, in a recent development, a U.S. congressional panel voted to label as "genocide" the World War One-era massacre of Armenians by Turkish forces, prompting Turkey to recall its ambassador from Washington.



Pressure continuous on Christofias

30th of March will be "apparently the last" meeting says Downer

UN Secretary-General's Special Adviser on Cyprus Alexander Downer has said last Tuesday that the next meeting of the leaders of the two communities on 30th of March will be "apparently the last" before the so-called elections in the northern Turkish occupied areas. Downer was speaking after a meeting between the President of the Republic Demetris Christofias and Turkish Cypriot leader Mehmet Ali Talat, in the framework of the ongoing direct negotiations that began in September 2008.

When President Christofias was asked at the end of last Tuesday's meeting if the next scheduled meeting will be the last one, he said he could not say that with certainty.

In statements to the media, Downer said that the two leaders discussed European Union matters. "They had a very good discussion about those issues, very technical issues the European Union issues", he added. He said that the two leaders' representatives will be meeting again on Friday to do a bit more work on European Union issues.

Asked if the two leaders will be revisiting the governance and power-sharing issue, Downer said "assuming that the representatives have some discussions during the course of next

week, and some of the working groups may, of course -- some of the technical people, rather -- might get together, of course, during the course of the next week. We will see how that goes".

Last Sunday, the Cypriot President was invited to comment, after inaugurating a regional elementary and pre-junior schools of Asinou in the Nicosia district, statements by Downer at the illegal Bayrak radio station in the Turkish-occupied northern part of Cyprus.

Downer was quoted as saying that the issue of guarantees involves three guarantor powers in Cyprus and that this should be discussed at a summit to be attended also by the two sides in Cyprus. However, he noted that guarantor powers Turkey, Greece and Britain have differing views over the issue.

"Mr. Downer must appreciate that he is not the Foreign Minister, he is a UN officer, and whatever we say about a summit, the interested party is the Republic of Cyprus, while the Security Council is made up of five permanent members", President Christofias remarked.

According to an announcement, issued last Monday by the UN, the Special Adviser has never made such a call.

EU Enlargement Commissioner urges Turkey to open its ports to Cyprus and to press on with peace efforts with Armenia

EU Enlargement Commissioner Stefan Fule urged Turkey Monday to open its ports to Cyprus under a trade pact with the bloc and to press on with peace efforts with Armenia.

"I had the opportunity to underline the importance the European Union attaches to the need for Turkey to fully implement the additional protocol... and normalise its relations with Cyprus," Fule told reporters after talks with Turkish Foreign Minister Ahmet Davutoglu.

The additional protocol to the Ankara Agreement foresees extension of Turkey's customs union deal to ten countries that joined the European Union (EU) in 2004, including the Greek Cypriot administration.

Turkey has refused to implement the protocol to open its air and sea ports to EU-member Cyprus until the Union moves on its pledge to ease the international isolation of the island's breakaway Turkish-held north.

Ankara also refuses to acknowledge the internationally recognised Greek Cypriot government until the island's division is resolved.

Turkey's stance prompted the EU in 2006 to freeze eight of the 35 chapters which candidate countries must successfully negotiate prior to membership.

Turkish violations in Aegean

Turkish authorities sent radar warnings to two aircraft in the eastern Aegean last Tuesday, Greek defense officials said.

The first case involved a Greek Chinook helicopter which had been approaching the island of Farmakonisi. The Chinook pilot ignored 25 radar warnings from Turkey and landed on the islet as scheduled.

The second aircraft was a Polish plane participating in a patrol of the eastern Aegean organized by Frontex, the European Union's border monitoring agency. The Frontex pilot also ignored the Turkish radar signal.

Euro nations agree on plan to rescue Greece if needed

OLLI REHN: "GREECE IS NOW ON TRACK TO ACHIEVE A TARGET OF 4% DEFICIT REDUCTION THIS YEAR"

Euro finance ministers on Monday agreed to terms under which they would offer a multi-billion-euro rescue for Greece, whose debt crisis has presented risks for the European single currency.

However, officials were tightlipped on details of the plans, which would only be pressed into action if European Union auditors fear Athens is losing the battle to control badly skewed finances.

"We have clarified the modalities that will allow us to take coordinated action," said Luxembourg Prime Minister Jean-Claude Juncker, the head of the Eurogroup of 16 countries, after five hours of talks.

The plans would involve bilateral aid, not loan guar-

antees. They will require EU national leaders to push the button, although work on "technical details" to ensure they fulfill bloc treaty obligations that ban a straight bailout mean next week's Brussels summit may come too soon. Nonetheless, Juncker insisted that future gaps in Greek public finances could be plugged "rapidly" if deemed necessary. He underlined that the Greeks "have not asked for aid" and said the ministers "still don't think it will be necessary."

European Commissioner for Economic and Monetary Affairs Olli Rehn said on Tuesday that "Greece is now on track to achieve a target of 4 percent deficit reduction this year, 2010."

ANDREAS' CHARALAMBOUS DISCUSSES



CHRIST THE EXAMPLE FOR US POLITICIANS TO FOLLOW

The Christian vision for politics includes stronger family values, an education system which encourages respect for each other and an NHS which treats us with compassion and kindness during our most vulnerable moments. For me, as a Christian, the teachings of Christ should be at the core of our political agenda. Only then can we truly mend our broken society and restore our trust in our parliamentary democracy. History demonstrates that implementing Christian philosophy advances equality, compassion, social justice, and virtue.

All religions are a positive in our society. Religion has the potential to create better human beings. At the heart of any political system, there is the need to transform our consciousness to engender more compassion and tolerance for our different cultures and backgrounds. Although, Christ did not have a distinct political ideology, the Holy Bible has implications as to how governments should conduct themselves. I personally always pray to God for guidance in not only how I can help my constituents, but also in how I should respond to political developments. Politics for me is just another way to serve God.

One reason I joined the Conservative Christian Fellowship, and indeed the Conservative Party, is because of my belief that our policies are closer aligned to Christian values. No political party in this country has a monopoly on Christianity. However, the liberation of the individual, the freedom of choice which are the very embodiment of Conservatism are sacred precepts. It is Christian for me to believe and trust in people, to give them responsibility over their own lives and to make them masters of their own destiny. We should decide about our lives and not government on our behalf.

I have always been confident in politics, because I know that if I can kneel before God, I can stand before anyone to fight for what is right for the people of my Constituency. The Bible says "Blessed are the meek for they will inherit the Earth"; Matthew 5:5. As Christians we should always seek to stand side by side with the most vulnerable and downtrodden members of our community. This was the Christian aspiration of the Civil Rights movement in America of the 1960s. To acknowledge the rich tapestry of cultures and creeds which together makes up Great Britain in 2010.

By compassion alone we can transform our country and our planet. This is the compassionate Conservatism of David Cameron. Above all, compassion means doing our best to improve the lives of others. Cherishing the happiness of others. Acknowledging, that by making the lives of others better, we are in turn improving our own. I think the next generation of politics will be more holistic in the sense that there will be less fighting amongst each other, and more fighting for each other.

I sincerely believe, "I can do all things through Christ who strengthens me" Phillipians 4:13. This includes the ability to serve my constituents. It is Christ that gives me my purpose in life and I believe that we together as a human race will one day reach our Promised Land. That our differences will be cause for celebration, not division. That one day politics will be the art of bringing more value, contentment and meaning to our lives not just more material consumption.

May our Lord Jesus Christ bless you all.

Andrew Charalambous

Professor and Dean of the Faculty of Environmental Sciences at The Universitas Sancti Cyrilli

CONSERVATIVE PARTY PARLIAMENTARY CANDIDATE FOR EDMONTON

China and the United Arab Emirates state their support to Cyprus

China stated that it firmly supports the territorial integrity and sovereignty of the Republic of Cyprus, as well as to a solution to the Cyprus problem that will be based on the UN relevant resolutions, through its Chinese Ambassador to Cyprus Li Guobang, in an interview with CNA.

Asked about the role of China, as a permanent member of the UN Security Council regarding the efforts for finding a mutually accepted solution to the Cyprus question, Li underlined that China will continue to play a constructive role to the solution efforts. Personally, I pay great attention to the negotiations. We know that the Cyprus issue concerns the territorial integrity and sovereignty of Cyprus, and that it is the biggest issue in Cyprus. I believe that a solution of the issue the soonest possible will be to the best interest of the Cypriots, he said.

United Arab Emirates Minister of Foreign Affairs Sheikh Abdullah bin Zayed bin Sultan Al Nahyan has also expressed his country's support to efforts for a Cyprus settlement, during a meeting he had on Saturday with Cyprus Foreign Minister Marcos Kyprianou.

Kyprianou briefed the Sheikh on the course of direct talks aiming to solve the problem of Cyprus, divided since the Turkish invasion of the island in 1974. On his part, Al Nahyan expressed his country's support in efforts for a Cyprus settlement.

CYPRUS

Archbishop back at work

Archbishop Chrysostomos has returned to his routine after having catheterisation treatment on a heart artery. He underwent the procedure on Thursday after a routine check found a slight problem. The 69-year-old prelate rested for a couple of days before returning to work.

Foreign trade down

Total imports and arrivals, (covering total imports from third countries and arrivals from other member states) in January-December 2009 amounted to 5.654,4mn, marking a decrease, as compared to 7.366,7mn euros in January-December 2008, foreign trade statistics have revealed.

According to the Statistical Service of the Republic, total exports/dispatches (covering total exports to third countries and dispatches to other member states) in January-December 2009 were 963,2mn euros compared to 1.190,4mn euros in January-December 2008. The trade deficit was 4.691,2mn in January-December 2009 compared to 6.176,3mn euros in January-December 2008. It also said that during December 2009, the total imports/arrivals (covering total imports from third countries and arrivals from other member states) valued at 469,3mn euros.

French aircraft carrier arrives in Cyprus

French aircraft carrier Charles de Gaulle will be sailing into Limassol port on Friday, where it will remain until March 16. While in Cyprus, the French carrier and the National Guard will be carrying out search and rescue exercises, air transport manoeuvres and military drills in the context of a defence agreement signed in 2007 between Cyprus and France.

Cypriot Minister of Defence Costas Papacostas, accompanied by National Guard Chief of Staff Lieutenant General Petros Tsalikides and Permanent Secretary of the Ministry of Defence Petros Kareklas, was expected to board the ship on Thursday to watch an aircraft landing and take off demonstration, at the invitation of French Admiral Philippe Coindreau, who is on board the carrier.

They were to be briefed on the mission of the French carrier, which was sailing west of Paphos during the aeronautical manoeuvres.

Exhibitions' opening by Christofias

Two exhibitions on energy saving and water technology and environment, Savenergy 2010 and Envirotec 2010, were opened last Friday in Nicosia by President of the Republic Demetris Christofias, who pointed out that rational use of energy and encouragement to use environmentally friendly forms of energy were among the priorities of the government. Speaking at the opening, President Christofias said the government was taking measures to increase the use of renewable energy sources from 1.9% in 2005 to 13% by 2020, and to save energy by 10% by 2016, pointing out that Cyprus was currently 95% dependent on energy, which was above the EU average.

GREECE

Greece ranks 5th in arms imports

Greece ranks fifth in the world in terms of the volume of its arms imports, according to a report made public earlier this week by the Stockholm International Peace Research Institute (SIPRI), a think tank. China and India top the list of arms imports, according to the report, which notes that the US and Russia were responsible for more than half of all weapons' exports in the period between 2005 and 2009. During the same period, global weapons sales increased by 22 percent. Greece spends an estimated 4 percent of gross domestic product on defense.

Paper limit delays Siemens probe

Appeals court magistrates investigating the Siemens kickbacks affair in Greece have confiscated the visitors' book at the central offices of Siemens Hellas, according to an announcement last Monday. The two magistrates visited the company's Athens headquarters last week and confiscated the book, which records those entering and exiting the building from 1997 until the present day.

They also asked for all contracts signed by Siemens Hellas concerning the part of the case related to the controversial C41 security system, in which Siemens Hellas acted as sub-contractor to SAIC. A large part of the case file, amounting to some 50,000 pages, has already been forwarded to a Parliamentary investigating committee. The remaining 70,000 pages are expected to be sent to Parliament as soon as approval is given by the justice ministry, which has set an upper limit on the amount of paper that can be used as part of a cost-cutting drive.

Stolen van used to ferry illegals

A total of four local residents and 10 illegal immigrants were arrested in the early morning hours of Saturday on a stretch of the Egnatia motorway near the northern city of Thessaloniki after authorities attempted to intercept a stolen van. The illegals along with the 30-year-old driver and his 25-year-old female co-driver were arrested in the vehicle, reportedly used to deliver newspapers.

Another couple, 39 and 27, were arrested in another car on charges of acting as a lookout for the following van. The illegal immigrants had been allegedly picked up in the extreme NE town of Alexandroupolis after sneaking into Greek territory from Turkey.

In an unrelated development, police recovered a total of 62 grams of cocaine after arrested three men, including an 18-year-old foreign national in the northern city of Thessaloniki over the weekend. According to reports, the cocaine was divided into numerous small packets for sale to street buyers.

Doctors and gas strikes as taxes increase

Doctors said last Tuesday that they would continue a strike that has left several state hospitals operating on emergency staff as employees of the Public Power Corporation vowed to press on with protest action expected to cause electricity shortages across the country. Unionists representing protesting doctors said they were planning to scale up their action after emerging unsatisfied from a meeting with Health Minister Mariliza Xenogiannakopoulou. The minister pledged to disburse outstanding pay for additional duty hours worked by doctors by early next month. This is not soon enough for the union, which is expected to intensify work stoppages, leaving an increasing number of hospitals across the country handling only emergency cases. Several hundred union members staged a peaceful protest outside the Health Ministry in central Athens in the early afternoon last Tuesday.

Meanwhile Public Power Corporation workers, who occupied the main offices of the Manpower Organization in Alimos, southeastern Athens, on Monday, launched a 48-hour strike that is expected to lead to brief blackouts in At-



Public Power Corporation workers string up a banner protesting new austerity measures at the Manpower Organization in Alimos, southeastern Athens, last Monday. It reads: 'Mr Minister, what kind of social policies are these?' The workers, also protesting a freeze on a scheduled recruitment of 2,000 extra staff, went on a 48-hour strike.

The PPC workers, who have accused the government of «unfair, disastrous and absurd policies», are protesting a freeze on scheduled hirings at PPC as well as bonus and holiday pay reductions.

In a related development last Tuesday, civil

servants joined a protest rally by their union ADEDY, which claims that the government's austerity measures have unfairly targeted the public sector. The rally was marred by isolated outbreaks of violence involving self-styled anarchists hurling rocks at police who responded with tear gas. ADEDY, which has staged three 24-hour strikes over the past month, has already called another protest rally for next Tuesday and warned of fresh strike action on a date to be set soon. In Thessaloniki, teachers protesting cuts to holiday pay also staged a march.

Gas station owners are due to stage a 24-hour strike tomorrow, in protest at increases in fuel

In the meantime, the increase in value-added tax from 19 to 21%, one of the measures approved in Parliament last week, came into effect last Monday, bumping up the price of food, fuel, utility bills and various services. The price of toll fees on the national road network increased at Sunday midnight. At the Afidnes junction in northern Attica, the new toll fee for motorists will be 1.90 euros, at Thebes 2.30 euros and at Tragana 2.20 euros. Toll fees on the Attiki Odos ring road will not change tax.

'Balanced and ambitious' package of economy measures in Cyprus

GOVERNMENT SPOKESMAN Stephanos Stephanou has described the government's package of measures for the economy as balanced and ambitious, noting that it aims at cutting expenses, increasing revenue and giving emphasis on development and the social policy.

In statements on Thursday, Stephanou said the package, which will soon be announced, includes measures to combat tax evasion, adding that Minister of Finance Charilaos Stavrakis would be brainstorming the political parties, with an aim to reach the highest possible level of consensus.

Replying to questions, he said de-

velopment and enhancing the government's social policy was the best possible weapon against the financial crisis. He also said that the package takes into consideration all facts, problems and needs, adding that increasing revenue did not necessarily mean imposing higher taxes but combating tax evasion, which he described as an open wound.

Stephanou said that a few weeks ago the Minister of Finance had presented a package of 22 measures to the House of Representatives to combat tax evasion. "We believe that if and when these measures are adopted, we will be able to decisively overcome this problem," he added.

Policeman dies in rescue effort of missing woman

ONE POLICEMAN died and a Russian woman was missing last Tuesday as a yacht faced rough seas when it was trying to approach Paphos harbour in the early hours here Tuesday.

Police Spokesman Michalis Katsounotos confirmed that Andreas Georgiou, 30, from Limassol, who was involved in the rescue effort drowned when the inflatable raft he was on together with another policeman overturned. Georgiou was thrown off the raft while the second policeman managed to hold onto the engine and was later rescued.

The port police had rushed to the scene after a 30 year-old Russian man had swam to shore calling for help when his yacht had overturned west of Cyprus, as it was heading for harbour. The man's two children, aged 10 months and three years were rescued but the 31-year old mother was still missing. The family had set sail from Turkey.

Trouble at Tsirion

EIGHT PEOPLE were arrested and eight policemen injured after APOEL fans went on the rampage in the Tsirion stadium, setting fires. The trouble came after the match against Apollon, when fans used flares to start the fires which caused extensive damage to the stadium.

Apollon won the game.

APOEL chairman Phivos Erotocritou condemned the hooliganism and said he would not allow these people, to destroy the club. However, Erotocritou slammed similar behaviour by APOEL fans some months ago, but no action was taken.



In November, the FA and KOA had unveiled bold plans to install state-of-the-art surveillance system in football stadiums, each claiming credit for the idea. Installing the system, could cost up to 1 million per stadium.

Cyprus art exhibition in Germany

AN ARCHAEOLOGICAL EXHIBITION entitled "Cyprus - Island of Aphrodite" opened in the Roemer- und Pelizaeus-Museum in the town of Hildesheim in Germany, under the joint aegis of President of the Republic of Cyprus Demetris Christofias and German Chancellor Angela Merkel.

Over 200 outstanding objects are on display from Cypriot and other European Museums, bringing to life the diverse history of legendary birthplace of the Greek goddess Aphrodite.

Protests against teachers retirement age hike

THE PANCYPRIAN Federation of University Students (POFEN) demonstrated outside Parliament last Tuesday protesting the extension of the retirement age of public school teachers to 63. The protest closely follows a strike held by its secondary-school counterpart, the Pancyprian Coordinating Committee of Students (PSEM), in which students walked out of their first period of classes.

The Federation delivered a document of its demands to Chairman of the House Education Committee Nicos Tornaritis. A simultaneous event was held by the National Federation of Cypriot Students (EFEK) outside the Cypriot Embassy in Athens. POFEN president Chrysostomos Pashiardis said that going forward, POFEN and PSEM should be involved in discussions on extending the retirement age, noting that an extension will negatively affect young people throughout the country.

Frederick University student and POFEN member Christina Yerolemou said, as Famagusta Gazzete reports, that she attended the protest because extending the retirement age will "make it difficult for us to find employment." Yerolemou also said that as long as discussions on the extension continue, POFEN will continue to stage actions against them.

NICHOLAS PRINTERS

LITHO & LETTERPRESS
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

481A GREEN LANES, HARINGEY,
LONDON N4 1AJ.F

TEL: 020 8340 9958

FAX: 020 8348 0117

Proprietor: Tasos Achilleos

FOR YOUR:

WEDDING INVITATIONS;
LETTER HEADS;
BUSINESS CARDS;
INVOICES;
& PROGRAMMES.

Parliamentarian friends of Cyprus join forces to boost political support for a reunited island

Incumbent Members of Parliament today pledged their support for efforts to engage new MPs in campaigning for justice for Cyprus, at a working lunch in Parliament organised by the National Federation of Cypriots in the UK.

Alan Meale MP and Roger Gale MP sponsored the event, which was hosted by Peter Droussiotis, President of the Federation and attended by the Minister of Labour and Social Insurance of the Republic of Cyprus, Mrs Sotiroulla Charalambous, the three Vice Presidents and the Executive Secretary of the Federation and numerous MPs.

Mr Droussiotis updated MPs on the latest developments in the current bi-communal negotiations in Cyprus, thanked parliamentarians present for their consistent support and emphasised the importance of recruiting new MPs to the cause of Cyprus after the election expected in the spring of this year. Mr Droussiotis said: "The UK Cypriot community and the cause of Cyprus have enjoyed the long-standing support of a core group of MPs, some of whom are retiring at the general election. The new Parliament will contain Members who will have little or no knowledge of the Cyprus problem and certainly no first-hand experience of the events of 1974 which led to the islands current division. Many of them would not have been born when Cyprus was invaded. In partnership with our friends and allies in Parliament, we will maximise our efforts to enlist the support of the new generation of politicians expected to enter the House of Commons at the next general election to our cause."

Sir Gerald Kaufman MP, a veteran supporter of the Cypriot cause



in the British Parliament, was the first parliamentary guest to address the lunch and underlined the unique position of Cyprus as the UK's partner both as a member of the Commonwealth and the European Union, stating that, in those circumstances Cyprus remains a running sore that has to be cured "within the context of UK foreign policy responsibilities.

Roger Gale MP, co-sponsor of the event, pledged the support of all Parliamentary friends of Cyprus to efforts to use the forthcoming general election campaign to educate new candidates many of whom will represent Cyprus future supporters in Parliament.

Andy Love MP, urged members of the UK Cypriot community to campaign for justice for Cyprus on their doorsteps, remarking: "When someone knocks on your door asking for your vote, it makes all the difference if you can tell that candidate exactly what you want. And what you should tell them is what you expect your MP to do to help Cyprus"

Nigel Waterson MP focused upon the need for the Cypriot com-

munity to target new MPs after the election, and to impress upon them their responsibility as MPs to acquire insights into a huge and largely forgotten sweep of history."

Joan Ryan MP emphasised how important it will be for the Cypriot community to use the months after the election, as well as before, in articulating the case for Cyprus, saying: "The weeks after the election will be when new MPs choose the foreign policy issues upon which they will focus their efforts. We need to grab their support right then. Our Cypriot constituents are British citizens and have every right to ask for representation via their MPs."

Theresa Villiers MP urged Cypriots to contextualise the Cyprus problem to campaigning candidates, saying: "Ask the people who want your votes exactly how they would feel if a third of their country or constituency had been invaded and occupied by a foreign power."

David Burrows MP highlighted the need for all politicians with an interest in Cyprus to focus on the essence of the problem and the need for a just settlement that serves the interests of Cypriots.

Alan Meale MP urged all British Cypriots to take the Cyprus problem to your candidates, on the doorsteps adding "you need to create the agenda on Cyprus and take it to those who seek your vote".

Cyprus Minister Charalambous echoed the sentiments expressed by British parliamentarians and thanked them for their support pointing out that she was heartened to hear so many MPs speak out for the Cypriot cause in the House of Commons. She also stressed that it was President Christofias's political mission to strive for a just and lasting settlement to the Cyprus problem. She said: "President Christofias speaks the language of truth and, in doing so, has reconciled the Cypriot people to the fact that we will have to make a painful compromise. But our flexible approach has to be matched by the other side in negotiations so that we can reach a viable solution for the benefit of all Cypriots."

In bringing the lunch to a close, Mr Droussiotis expressed the Federations and the UK Cypriot community's heart-felt thanks for the work of retiring MPs who had given their support to Cyprus over many years: "Since the invasion of Cyprus by the Turkish army in 1974, we are privileged to have enjoyed the support of many eminent politicians in Britain, including many cabinet members, Ministers, shadow Ministers and hardworking backbenchers. We intend to honour those of our parliamentary friends who are standing down at an event after the general election but, in the meantime, we send them our very best wishes for the future. Their contribution to the cause of Cyprus will never be forgotten."

The Palmers Greek Festival ORGANISED BY MARINA SAVVA

Marina Savva the Conservative Council Candidate for the Palmers Green; organised and delivered a successful Palmers Greek Festival. Owing to the success of the Palmers Greek Festival, David Burrows MP and Marina Savva hopes that this will be the beginning of a new era for the Greek & Greek Cypriot Community living and working in the Enfield Southgate Constituency. I would like to publicly thank the participating businesses and charity organisations for all their support as well as our guest speakers.

At 1pm we will receive a blessing Episkopos Drobeos Athanasios's of St. Mary's Cathedral at Wood Green.



Just after 2pm our guest speaker Rico Erodocridou MP for Lemesol in Cyprus presented his views regarding the Cyprus problem. This was followed by a presentation from our very own Member of Parliament David Burrows who gave us his opinion on the latest in Cypriot politics, from the GB.

Following the presentations, Arachni provided us with excellent exercise & dance class for an hour, along with DJ Chris who made available music that inspired guests put on their dancing shoes throughout the afternoon.

We were also pleased to welcome Lobby for Cyprus as well as a charity organisations that were present to raise awareness of MS, Arachni (a Greek and Greek Cypriot Women's Group based in Islington) along with Age Concern who were at hand to provide advice and guidance.

In addition, plenty of businesses participated at the Festival and provided us with a diversity of merchandise ranging from lunch to dessert and jewellery to clothes and handbags.

We closed the Palmers Greek Festival with a few words from Andrea Papaevripides the Chairman of DISY - UK.

"MY MISSION IS TO SMASH YOUTH GANG CULTURE IN EDMONTON"

By Andreas Charalambous

Edmonton is known as "Shanktown" because it is the knife capital of London. The current Labour MP in the last 13 years has done little to reverse the wave of murders in our area. We need to act now.

1) Knife and gun crime is a cancer and needs to be cut out now.

We need to hunt out gang leaders and break up gang culture through tougher sentences.

2) Those on the periphery of gangs who can be reformed should be reformed through education, and saved from a life in and out of prison.

3) Police should be more visible. Especially in Edmonton Green and in the council estates. 'Zero Tolerance' meaning that Police should act dramatically to stop the early stages of crime such as anti-social behaviour. In particular, we need metal detectors in all our schools. Even in our shopping centres.

I know many parents in Edmonton today are very worried that their children are being 'bullied' in school or being pressured to become gang members. Our youth need to be confident enough to report when they are being 'bullied', in the knowledge that there will not be reprisals against them. Stop and search powers will be extended to Constables on the beat who have reasonable grounds that someone is carrying a knife or firearm in their area. Currently, they need permission from their Inspector.



To end crime in Edmonton we have to restore respect. Unfortunately, in this country we do not respect the elderly as they do in say China or the Middle East. Our senior citizens are far more likely to be victims of violent crime. Our youth first stop respecting the elderly, then their parents, then their teachers, and ultimately each other. I want to see more discipline in our schools. And I want our education system to produce better citizens, better human beings and not just better engineers and technicians.

The Conservative Party has always been the Party of law and order. We emphasise the feelings of the victims not the criminals. David Cameron said recently

that when a burglar enters your property he leaves his human rights at the door. The next Conservative government will;

a) Build many more prisons. Making emergency spaces available for violent offenders.

b) Minimum sentences for all crimes. Longer prison time for those who commit violence.

c) Stop Labour's early release scheme which is letting violent offenders and gangsters back on our streets to re-offend again.

d) A 'Crime Commissioner' would be elected by the people and therefore accountable to them for Police performance.

e) Cut wasteful Police bureaucracy and form filling. Police should use their time out catching criminals and not sitting in offices.

I went to statistically the worst performing comprehensive school in Britain. And I am now a self-made man having started my business with a humble £400 in my pocket. If I can do it so can your children. And I want the opportunity to show them how. For the greatest gift we can give our children is hope. The hope that tomorrow can be better than today. The hope that they can achieve more than their parents did. Our youth need positive role models. Sadly too often, they look up to the local 'drug dealers' and 'petty criminals' as the ones with the pretty girls, flash cars, jewelry and cash in their pockets.

Edmonton is the third most deprived area in Lon-

don. For thirty years it has been controlled by Labour councillors and for thirteen years a Labour MP who has not given us a chance to break out of the poverty trap by fighting for more resources from central government. There should have been a campaign to bring the tube to Edmonton much sooner. We need a tube here not only to bring more customers and prosperity to our small businesses, but to end the isolation of our youth. To give our youth the opportunity of jobs and education in central London because they can access it by tube in fifteen minutes rather than one hour.

The truth is that the growing weapons culture and the easy willingness to use them is a symptom of our 'broken society'. We Conservatives acknowledge that a prosperous community in itself is not enough. Quality of life cannot be high if we are living in the shadow of fear of crime and violence against us and our families. Under Labour, the poor have got poorer. We are living in a 'must have now' culture where people now the price of everything but not the value. Family values and marriages are falling apart.

'Zero Tolerance' has worked in New York and Washington to name but two examples. And they had even deeper rooted problems than us. There is no reason why it cannot smash crime in Edmonton. I am not a career politician. I am not doing this for status or money. I am doing this because I am one of you.

Your fears are my fears and your aspirations my aspirations. I use the same hospitals as you and walk the same streets. Edmonton is not a place on the A-Z its my home. And I have the same burning passion as you to change this area. I know that I am not wasting my time because I know that we can make Edmonton one of the best places to live in London but we must first make it a safe place to live. For the sake of our sons, and daughters. I believe in you, believe in me.

New Allotments for Risley Avenue

An overgrown piece of wasteland which was derelict for over 20 years has been turned into an urban oasis for allotment lovers.

Thanks to a partnership between Homes for Haringey and the Council's Park Services, the site at Risley Avenue, North Tottenham, N17 has now been cleared of large amounts of

rubbish and overgrown vegetation. A new water supply and footpath have also been installed.

Cabinet Member for Housing, Environment and Conservation, Cllr John Bevan joined ward councillors Liz Santry and Gideon Bull on Saturday 6 March for the official open day. Homes for

Haringey's Head of Estate Services, Peter Purdie and Sharon Morgan, Head of Tenancy Management North also attended.

To date, up to 28 local residents have been issued with an allotment tenancy agreement and allocated a plot on which to grow their own fruit and vegetables.

Cllr John Bevan, said: "I am very pleased that this land has been brought back into use for the community to enjoy. I look forward to seeing these allotments flourish in the next few months."

So far 28 of the 30 plots have been allocated and there is already a growing waiting list. Haringey Parks service will carry out inspections of the plots up to four times a year to



ensure tenants are maintaining the plots in accordance with their tenancies.

Peter Purdie, Homes for Haringey's Head of Estate Services, added: "It is very satisfying seeing local residents making the best use of this land. The launch was a great opportunity to meet enthusiastic local allotment holders. I am looking forward to coming back in the autumn to see the results of all their hard work."



•Seven days of possibilities•

THE BOOK BY GREEK AUTHOR ANEMONA HARTOCOLLIS



By ANTONIA PATSIDOU

"Seven Days Of Possibilities: One Teacher, 24 Kids, and the Music That Changed Their Lives Forever" (Public Affairs, 2004). The author, Anemona Hartocollis tells the uplifting story of Johanna Grussner, a music teacher at P.S. 86 (The Kingsbridge

Heights School) in the Northeast Bronx, who drifted into teaching as a way of paying her way to be a jazz singer, shortly after she arrived in this country from Aland Island in Finland, population 25,000, "an archipelago of 6,500 rocks and islets," situated between Finland and Sweden. Not just another tale about Making a Difference with an underprivileged youngster from mostly dysfunctional families, the book moves creatively and persistently against an education bureaucracy with art and heart. It also provides a sobering history of the political intrigue that defined New York City's public schools in the '80s and '90s. Seven Days of Possibilities, for all its moving, inspirational drama, seems at times to be a reworking of education articles grafted onto a story of personal courage, or the other way around".

1) How did you get the decision to write the book "Seven Days Of Possibilities"? What was the reason you want and what impact the book had been citizens of New York?

The New York Times sent me to the Bronx to write about the teacher, Johanna Grussner, who had created a beautiful gospel choir of 10 and 11-year-olds. She chose the children by having them sing "Happy Birthday." If they hit the high notes, they were in. I wrote an article about the personal stories of the children in the choir singing touched something deep and sometimes sad in them and about Ms. Grussner's plan to take them to visit her hometown in the Aland Islands of Finland. Originally, I did not plan to travel with her. But the story was so popular that my editor asked me to go. One article turned into three, and then into a book. To write a book you have to really believe in the story you are writing, otherwise, it would be too hard to stay up late and work weekends. I think the book, and the experience of the choir, had a profound effect on the children at Public School 86. Almost ten years later, Ms. Grussner still keeps in touch with many of them - Vincent, the "bad" boy; Erica, the scholarship student, and others. They are now college-age. I would like to think that it has also

given readers, not just New Yorkers, a sense of what is possible.

2) Policy, Education and Arts. Finally why is it so difficult to learn the art school, in most patterns should you think to move the politicians not to affect the political intrigues of the education system?

Education in the United States has become more and more about taking tests. I am not opposed to tests - my children have taken them to gain entrance to some of the city's best schools. But as Diane Ravitch, the education historian, has argued recently, the object of learning has to be knowledge, and when children pass the test they should be demonstrating thinking and knowledge. Sometimes, this is forgotten in the push to judge schools and children by test scores, and anything that seems outside the test - art, music, dance, even great literature and reading for the pleasure of reading - is lost.

3) You deal with the judicial reports and have attended several trials. What was so sensational trial that you would like to share with readers?

My favorite trial was the trial of a group of 18 women who called themselves the "Granny Peace Brigade." They were arrested in Times Square while protesting the invasion of Iraq. The police said they had blocked the entrance to the military recruitment center when they tried to enlist. They had a trial in front of a judge, who seemed a little embarrassed by the whole thing. After all, these were grandmothers. They also had a committed civil rights lawyer, Norman Siegel. The judge let them go in peace.

4) "T here is nothing more unequal than equal treatment of unequal". Aristotle, ancient Greek philosopher, 384-322 b.c. May ultimately dispensed to apply the so-called general sense of justice; Can the courts remain independent without interference from any function and setting the political leadership?

The wonderful thing about the American judicial system is that we, like other democratic countries, have a jury system. When I covered the courts, my colleagues and I always marveled at how often juries came up with the right decision. They might do it for the wrong reasons, but still, the decision was right.

5) From 2002 until 2005, you wrote the "Coping" column in the Sunday City section, a weekly column about the quirky characters, customs and rhythms of life in New York City at a particular point in history. What picture learned about customs and rhythms of life in New York



ANEMONA HARTOCOLLIS

City at that time?

I began writing the "Coping" column soon after the Sept. 11, 2001 terrorist attacks, at a strange yet resilient time in New York City history. I wrote about people moving into the devastated downtown area. But I also wrote about other parts of the city, like Harlem, where I told the story of how one house had been passed down through generations. The latest generation was a family with a black father and a white mother, who represented the new Harlem.

6) Your parents are both Greek. What has influenced your thinking, culture and philosophy that have Greek roots?

Yes, my parents are both Greek, and they have returned to live in Greece. My father, Petros Hartocollis, is a psychiatrist and novelist, who has published short stories and novels in Greece. My mother, Calliope, is a psychotherapist. It is hard for me to untangle what is Greek from what is American about me. I am both. But I treasure my Greek background and travelling to Greece has certainly made me more cosmopolitan.

7) If you write a book for Greece what title would you give and what topics will be covered; Ancient Greece or modern?

A mix perhaps, since it is sometimes hard to separate the modern from the ancient in Greece. Without a subject, it is hard to guess the title. But I think I'll go with, "The Girl with the Blue Bead," since it reminds me of my youngest daughter, who is so pretty that someone once told her to always wear a blue bead.

8) If your book "Seven Days Of Possibilities", have happened movie who would you like to be the director and what actress would you want to give the central role of the heroine? That's a funny question. To play the heroine, Johanna Grussner, I would choose Julia Roberts. Ms. Grussner is beautiful, strong and crusading, and Ms. Roberts played that type well, in say, "Erin Brockovich" or "The Pelican Brief." For director, I'll shoot for the moon and say Francois Truffaut, an exquisite director of wounded children.

Honorary Consul retires after 20 years service

Over 200 people including Members of Parliament, The Queens representative the High Sheriff of Yorkshire, Honorary Consuls from several Countries, and representatives from the Greek Communities of Birmingham, Manchester and Mansfield were led by the General Consul For The Republic Of Cyprus Mr Evangelos Savva to a fabulous evening spent celebrating 20 years of excellent voluntary work by much loved Dr Christos Hadjicharitou.

It was fitting that this celebration was held in the Community Hall of the The Three Hierarchs Community in Leeds which he has supported so well over the last two decades. Responsible for the catering was Mr George Psarias owner of the Famous Olive Tree Restaurants in Leeds.

There were speeches of great appreciation and gratitude by the General Consul, Student Representatives as well as on behalf of the Community for his enormous voluntary contribution for the last 20 years. Evangelos Savva and Andreas Christou the Community Chairman made a presentation which was a wonderful memento, a copy of the original writings of Hippocrates.

Taking over from Dr Christos is Kikis Kyriacou a second generation Cypriot who has served the Community for many years on the Committee and latterly as Community Chairman. Mr Kyriacou will assume responsibility as from the 8th March 2010. We wish Dr Hadjicharitou and his wife Lella a long and healthy Retirement and all the best to Kikis Kyriacou.

Seminar by Lobby for Cyprus on The Orams Case

Lobby for Cyprus is pleased to invite you to a seminar on the case of 'Apostolides v Orams' and the rule of law in the European Union

Mr Meletis Apostolides and his lawyer Constantis Candounas will discuss the recent English Court of Appeal decision. This landmark case is of fundamental importance because the English Court of Appeal, in common with the European Court of Justice, upheld all the rights of Mr Apostolides in relation to his land and properties in Turkish-occupied Cyprus. In so doing, the Court of Appeal effectively upheld the rule of law and the rights of all of the dispossessed property owners in the Turkish-occupied areas of Cyprus.

Mr Constantis Candounas will consider the significant implications of this case for all those illegally trespassing and profiting from land and properties in the occupied areas of Cyprus who now face having judgments enforced against them and their assets in the UK and EU Courts.

We will also be honoured to have Mr Meletis Apostolides in attendance to provide his personal view on the case.

The leading lecturer, lawyer and academic, Dr Klearchos Kyriakides, will conclude the Seminar by explaining how the case re-affirms the rule of law, the principle which obliges all EU states, including the UK, to uphold the legal rights of all European Union citizens, including those of the Republic of Cyprus.

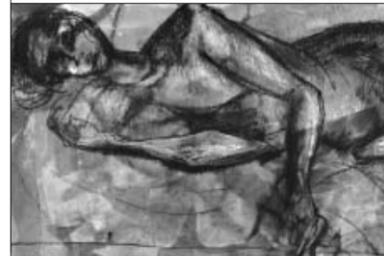
Wednesday 24 March 2010 at 7.30pm
Great Hall, The Hellenic Centre, 16-18 Paddington Street
London W1U 5AS

Skin Shapes

The exhibition held on from 25th March- 12th April 2010 11am- 8pm

The Chairman and the Trustees of the Greek Cypriot Community Trust cordially invites you to the private view of

SKIN SHAPES, By Despina Symeou



to be held on **Friday 26th March, 2010 at 7.30pm**

Refreshments will be served at Britannia Centre, Britannia Road, North Finchley, London N12 9RU

Tel: 0208 445 7070

TOP 10 LGR

- 1) Thanos Petrelis - Filotimo
- 2) Giorgos Mazonakis - I Kardias Mou
- 3) McLean - My Name (4)
- 4) Elli Kokkinou feat. Ypoxthonios - Ontos (3)
- 5) Antonis Remos - Terma I Istoria
- 6) Giannis Ploutarhos - Thisavros
- 7) Nikos Oikonomopoulos - Ti Tha Kano Me Sena
- 8) Peggy Zina - An Thimame Kala (11)
- 9) NEW Master Tempo feat Christina Koletsa - Pio Kala
- 10) Notis Sfakianakis - Den Ypohoro (9)

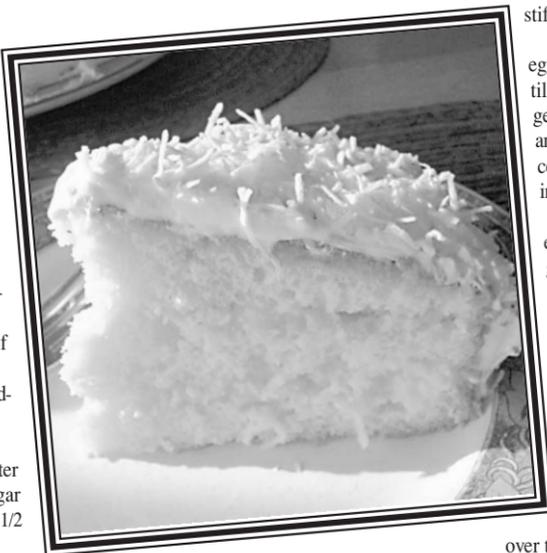


Coffee Corner



Glikisma indokarydo me siropi (Greek coconut cake with syrup)

Ingredients:
 4 eggs, separated
 pinch of salt
 1/3 pound of margarine (or butter), softened (2/3 cup)
 1 cup of sugar
 1/2 cup of whole milk
 1 1/2 cups of self-rising flour
 1 tablespoon of baking powder
 1 1/2 cups of shredded coconut
For the syrup
 2 1/2 cups of water
 1 1/2 cups of sugar
 juice and peel of 1/2 lemon
 3 whole cloves
 1 stick of cinnamon
 margarine (or butter) for baking pan
 4-5 tablespoons of shredded coconut for topping



Preparation:
 Combine all syrup ingredients in a saucepan and boil for 7-8 minutes. Remove from heat and set aside to cool. Preheat oven to 340°F (170°C). Beat the egg whites with salt to the

stiff peak stage.
 In another bowl, beat together the egg yolks, margarine, and sugar until creamy. Beat in milk. Whisk together the flour and baking powder and beat into the mixture. Stir in the coconut. With a spatula, lightly fold in the beaten egg whites.
 Lightly grease a 15 X 10 inch (or equivalent) baking pan with margarine or butter, and lightly coat with flour (shake the pan and discard excess flour).
 Transfer the cake batter to the pan and spread evenly. Bake at 340°F (170°C) for 40-45 minutes until golden and the cake starts to pull away from the sides of the pan. Remove from the oven, cut in pieces, and while it's hot pour the cooled syrup evenly over the cake. Pour carefully, starting around the edges and moving into the middle. Sprinkle the top with 4-5 tablespoons of shredded coconut.
 Allow 2-3 hours for the syrup to be absorbed and the cake to cool completely before serving.

Mona Lisa is a 16th-century portrait painted in oil on a poplar panel in Florence by Leonardo da Vinci during the Italian Renaissance. It is perhaps the most famous and iconic painting in the world.

Did you know?

The painting is a half-length portrait and depicts a woman whose facial expression is often described as enigmatic.

The ambiguity of the sitter's expression, the monumentality of the half-figure composition, and the subtle modeling of forms and atmospheric illusionism were novel qualities that have contributed to the painting's continuing fascination.

Da Vinci began painting the Mona Lisa in 1503, during the Italian Renaissance and, according to Vasari, "after he had lingered over it four years, left it unfinished."

He is thought to have continued to work on it for three years after he moved to France and to have finished it shortly before he died in 1519.

Mona Lisa is named for Lisa del Giocondo, a member of the Gherardini family of Florence and Tuscany and the wife of wealthy Florentine silk merchant Francesco del Giocondo.



Behind her a vast landscape recedes to icy mountains. Winding paths and a distant bridge give only the slightest indications of human presence.

The sensuous curves of the woman's hair and clothing, created through sfumato, are echoed in the undulating imaginary valleys and rivers behind her.

The blurred outlines, graceful figure, dramatic contrasts of light and dark, and overall feeling of being calm are characteristic of da Vinci's style.

Due to the expressive synthesis that da Vinci achieved between sitter and landscape it is arguable whether Mona Lisa should be considered as a traditional portrait, for it represents an ideal rather than a real woman.

The sense of overall harmony achieved in the painting especially apparent in the sitter's faint smile reflects the idea of a link connecting humanity and nature.

Mona Lisa has no visible facial hair including eyebrows and eyelashes. Some researchers claim that it was common at this time for genteel women to pluck them out, since they were considered to be unsightly.

The painting was commissioned for their new home and to celebrate the birth of their second son, Andrea.

The painting is a half-length portrait and depicts a woman whose facial expression is often described as enigmatic.

		8							
		1	7	2					3
2	9	3				1	8		
	8							2	5
	5						6		
		4				1	8		
		5		9	3	2			6
			8		7				
7		5				3			

P
R
E
V
I
O
U
S
W
E
E
K

>>

S	U	D
O	K	U

8	4	7	5	9	2	1	3	6
6	3	9	8	1	4	5	2	7
1	2	5	3	6	7	4	8	9
3	9	8	4	2	1	6	7	5
7	5	2	9	8	6	3	4	1
4	6	1	7	3	5	8	9	2
9	8	6	2	5	3	7	1	4
2	1	4	6	7	8	9	5	3
5	7	3	1	4	9	2	6	8

Just for laughs

There was an elderly couple that went to McDonald's. They ordered one cheeseburger, one large fry, one large drink, and an extra large soda. When the old couple sat down, the man sitting next to them watched the old man cut the burger in half, taking half of the fries and giving his wife half, and pouring the soda in the extra cup he ordered.

The man at the next table was confused, so he went over there and told the couple that if they couldn't afford a meal for each of them, he would be happy to pay for it. The old man shook his head and told him that there was no need because he and his wife had shared everything for the last 40 years.

The man went back to his seat and then he saw the old man eating while the old woman just sat there doing nothing.

He went over to them again and asked the old lady why she wasn't eating. She said, "Well, it's his turn to use the teeth."

Ha!
Ha!

Hee!
Hee!

Ha!
Ha!

Strange but True

A woman from Georgia is staking a claim to be the oldest person in the world.

Officials say Antisa Khvichava, who lives in a remote mountain village, will be 130 on July 8.

The Georgian authorities have petitioned the Guinness Book of Records to include her as the oldest person.

"Antisa Khvichava was born in the 19th century, and she is amazing," said Giorgi Vashadze, head of Georgia's Civil Registry Agency.

"We have the necessary documents to prove it."

The authorities have Ms Khvichava's Soviet-era passport registration, which shows her date of birth, and her pension book issued in the 1960s.

Although she was born in 1880, the pensioner only retired in 1965.

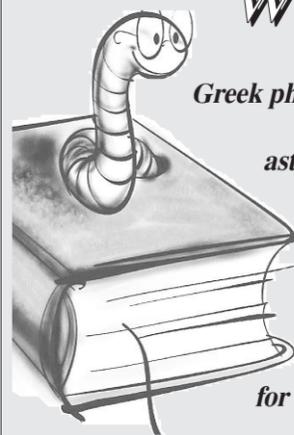
She was shown on TV two days ago - on International Women's Day - being congratulated by her children, grandchildren and great-grandchildren, and enjoying a glass of wine.

The matriarch, a resident of the Tsalenjikhi region, remains in good health, according to reports, and still plays backgammon and drinks vodka.

If Mrs Khvichava is accepted for the Guinness Book of Records, she will take the title from a 114-year-old who lives in Japan.



Word Origins: PHOTO



Greek phos meant 'light' (it was related to Sanskrit bha- 'shine'). Its stem form photo, was used by the astronomer Sir John Herschel in 1839 to coin the term photograph, based on the Greek element graphos 'writing', and perhaps inspired by a parallel German formation photographie which had appeared a little earlier the same year.

The word's living connection with the concept 'light' has now been virtually severed, but it still flourishes in, for example, photoelectric, photometer and photosynthesis.

Μπράουν - Σαρκοζί συζήτησαν στο Λονδίνο την ευρωπαϊκή οικονομία

Τη στενή σχέση Λονδίνου-Παρισιού επιβεβαίωσαν ο Γκόντον Μπράουν και ο Νικολά Σαρκοζί στη συνάντηση που είχαν στη Ντάουνινγκ Στριτ, την περασμένη Παρασκευή.

Στο επίκεντρο των επαφών τους η ευρωπαϊκή οικονομία, το Μεσανατολικό, αλλά και το ζήτημα της χρήσης της πυρηνικής ενέργειας.

Ο Γάλλος πρόεδρος αναφέρθηκε ιδιαίτερα στις διαβουλεύσεις που λαμβάνουν χώρα σε επίπεδο ΕΕ για τα credit default swaps (ασφάλιση έναντι αθέτησης πληρωμών) των ομολόγων των χωρών της Ευρωζώνης.

Σημειώνεται ότι η ΕΕ προωθεί νέο κανονιστικό πλαίσιο, κάτι όμως που ανησυχεί τις κυβερνήσεις κρατών, όπου τα κεφάλαια αυτά δραστηριοποιούνται ιδιαίτερα, όπως της Βρετανίας και των ΗΠΑ.

Ο Νικολά Σαρκοζί επισήμανε ότι τα κεφάλαια αυτά «ευθύνονται ευθέως» για τη διεθνή οικονομική κρίση και ασφαλώς «πρέπει να γίνει εκ νέου η ρύθμιση αυτού του ζητήματος».

Ο Γκόντον Μπράουν εξέφρασε την αισιοδοξία του ότι θα υπάρξει ρύθμιση στο ζήτημα, τις επόμενες εβδομάδες.

Αναφερόμενος στην περίπτωση της Ελλάδας, ο Βρετανός πρωθυπουργός εκτίμησε ότι το ζήτημα της Αθήνας μπορεί να αντιμετωπιστεί και με τους υπάρχοντες μηχανισμούς της ΕΕ, δεδομένου ότι η Αθήνα έλαβε σειρά μέτρων, τα οποία κρίθηκαν θετικά από την Ευρώπη.

Οι Γκόντον Μπράουν και Νικολά Σαρκοζί άσκησαν κριτική στην Ουάσινγκτον με αφορμή την απόσυρση της Airbus από διαγωνισμό αεροσκαφών



ΣΑΡΚΟΖΙ: «Ανόητη η ερώτηση για προβλήματα στο γάμο μου με την Κάρλα»

Φανερά εκνευρισμένος ο Νικολά Σαρκοζί χαρακτήρισε «γελοίες φήμες» τα όσα γράφονται για προβλήματα στο γάμο του με την Κάρλα Μπρούνι. Το επίμαχο ερώτημα τέθηκε κατά την κοινή συνέντευξη Τύπου του Γάλλου προέδρου με τον Γκόντον Μπράουν στο Νο. 10 της Ντάουνινγκ Στριτ.

«Δεν ξέρω τι νομίζετε ότι κάνει ένας Γάλλος πρόεδρος όλη την ημέρα και αν πιστεύετε ότι έχει χρόνο για να αντιδρά σε τέτοιες γελοίες φήμες. Είναι μια ανόητη ερώτηση», απάντησε ο Σαρκοζί σε ερώτηση που του υπέβαλε Γάλλος δημοσιογράφος στη συνέντευξη Τύπου.

Ο Σαρκοζί σημείωσε ότι «δεν έχει καθόλου χρόνο» για να ασχολείται με τέτοια θέματα και εξεπλήγη που ο δημοσιογράφος θεώρησε ότι αξίζει τον κόπο να διαθέσει το χρόνο του για να απαντήσει σε μία τέτοια ερώτηση.

«Ούτε εγώ πιστεύω, ότι διαβάω στις βρετανικές εφημερίδες», συμπλήρωσε ο Γκόντον Μπράουν, αναφερόμενος στις φήμες που μετέφεραν οι βρετανικές εφημερίδες τις τελευταίες ημέρες για προβλήματα στο γάμο του Σαρκοζί με την Μπρούνι και αμοιβαίες εξουσυζυγικές περιπέτειες.

εφοδιασμού της αμερικανικής Πολεμικής Αεροπορίας.

«Δεν είναι τρόπος αυτός να αντιμετωπίζονται οι ΗΠΑ τους Ευρωπαίους συμμάχους τους», τόνισαν.

Η Airbus υποχρεώθηκε να παραιτηθεί από διαγωνισμό για συμβόλαιο ύψους 35 δισ. δολαρίων, θεωρώντας ότι οι όροι του διαγωνισμού είναι «μεροληπτικοί».

Ο Σαρκοζί είχε την ευκαιρία να συναντηθεί και με τον ηγέτη των Συντηρητικών Ντέιβιντ Κάμερον, στον οποίο εξέφρασε τη λύπη του για το γεγονός ότι οι Συντηρητικοί ευρωβουλευτές αποχώρησαν από την ομάδα του Ευρωπαϊκού Λαϊκού Κόμματος.

ΙΡΛΑΝΔΙΑ

Στη φυλακή Αμερικανίδα που σχεδίαζε να δολοφονήσει Σουηδό σκιτσογράφο

Αμερικανίδα είναι, σύμφωνα με την εφημερίδα «Wall Street Journal», μία από τους συλληφθέντες την περασμένη εβδομάδα στην Ιρλανδία, οι οποίοι είχαν ασπαστεί τον ισλαμισμό και σχεδίαζαν να δολοφονήσουν τον Σουηδό σκιτσογράφο Λαρς Βιλκ, σκίτσα του οποίου με θέμα τον Μωάμεθ είχαν προκαλέσει την οργή των μουσουλμάνων διεθνώς.

Σύμφωνα με την εφημερίδα, πρόκειται για την Τζέμι Πολίν Ραμίρες, 31 ετών, που εργαζόταν ως νοσηλεύτρια στο Κολοράντο πριν μετακομίσει στο Ντένβερ και μετά στη Νέα Υόρκη.

Η γυναίκα αυτή, που τώρα βρίσκεται σε φυλακή της Ιρλανδίας, είναι η δεύτερη Αμερικανίδα που εμπλέκεται στην υπόθεση μαζί με την 46χρονη Κολίν Λαρούζ, επονομαζόμενη «Τζιχάντ Τζέιν», που κατηγορείται στις ΗΠΑ για στρατολόγηση τρομοκρατών.

Στο μεταξύ, τρεις από τους επτά ισλαμιστές που συνελήφθησαν στην Ιρλανδία ως ύποπτοι για την υπόθεση του Λαρς Βιλκ αφέθηκαν ελεύθεροι την περασμένη Παρασκευή, έπειτα από σχεδόν τέσσερις ημέρες ανακρίσεων, χωρίς να τους απαγγελθεί καμία κατηγορία, δήλωσε στο Γαλλικό Πρακτορείο Ειδήσεων εκπρόσωπος της Αστυνομίας.

Ωστόσο, η Αστυνομία ετοιμάζει φακέλους για τους τρεις και θα τους στείλει στην εισαγγελία, που σημαίνει ότι μπορεί να τους απαγγελθούν κατηγορίες αργότερα.

Τρεις άνδρες και μία γυναίκα παραμένουν υπό κράτηση.

Στη Βρετανία ο «Δόκτωρ Θάνατος»

Ο άνδρας που οι Αυστραλοί αποκαλούν «Δόκτωρ Θάνατος» βρίσκεται στη Βρετανία και διδάσκει σε εργαστήριο πώς να γίνεται η ευθανασία «κατ' οίκον».

Ο λόγος για τον Αυστραλό Philip Nitschke, ο οποίος εδώ και 14 χρόνια ασκεί αυτό το επάγγελμα και εκτιμά ότι, κατά τον τελευταίο χρόνο σχεδόν 5.000 άνθρωποι έχουν επισκεφθεί το εργαστήριό του!

Η οργάνωσή του, Exit International, πολλά ακόμα και ένα «κιτ» υποβοηθούμενης αυτοκτονίας, αν και ο Nitschke ισχυρίζεται ότι δεν έχει κέρδος από τις πωλήσεις.

Μιλώντας στο Sky News, ο «Δόκτωρ Θάνατος» είπε ότι οι περισσότεροι άνθρωποι που απευθύνονται στο εργαστήρι του απλώς θέλουν πληροφορίες και λίγοι όντως τις χρησιμοποιούν.

Πάντως, η ευθανασία δεν έχει νομομοποιηθεί και επισύρει ποινή φυλάκισης έως και 14 έτη. Επίσης, δεν είναι λίγοι οι Βρετανοί που λένε ότι δεν θα έπρεπε ο Philip Nitschke να διαμένει στη χώρα.

Διαδήλωση στη Γλασκώβη στη μνήμη τριών Ρώσων που αυτοκτόνησαν για να μην απελαθούν

Πορεία για να τιμήσουν τη μνήμη τριών Ρώσων οι οποίοι είχαν ζητήσει άσυλο στη Βρετανία και αυτοκτόνησαν όταν κατάλαβαν ότι επρόκειτο να απελαθούν, πραγματοποιήσαν, το Σάββατο, στη Γλασκώβη, μέλη ανθρωπιστικών και θρησκευτικών οργανώσεων, συνδικαλιστές και γείτονες της οικογένειας, ζητώντας να σταματήσουν οι απελάσεις των αιτούντων άσυλο.

Στη διαδήλωση συμμετείχαν περίπου 200 άνθρωποι. Η τραγωδία, που έγινε στις 7 Μαρτίου, συγκλόνισε τη συνοικία Ρεντ Ρούντ της πόλης, όπου κατοικούν πολλά άτομα που έχουν ζητήσει άσυλο.

Ο Σεργκέι Σερίχ, 43 ετών, η σύζυγός του, Τατιάνα, και ο γαμπρός του πήδηξαν από τον 15ο όροφο του κτηρίου όπου διέμεναν. Νωρίτερα, την ίδια ημέρα, είχαν ειδοποιηθεί από τις βρετανικές Αρχές να εγκαταλείψουν το διαμέρισμα, γιατί το αίτημά τους για να πάρουν άδεια παραμονής στη Βρετανία είχε απορριφθεί.

Σύμφωνα με την εφημερίδα Guardian, ο Σερίχ, που υποστήριζε ότι ήταν πρώην πράκτορας της ρωσικής μυστικής υπηρεσίας FSB, ενδέχεται να υπέφερε από ψυχολογικά προβλήματα.

Τα βρετανικά μέσα ενημέρωσης ανέφεραν ότι η οικογένεια είχε παλαιότερα πάρει άδεια διαμονής στον Καναδά, αλλά αναγκάστηκε να φύγει από τη χώρα αυτή μετά από μια «διαφορά» με τις καναδικές Αρχές.

Σκηνοθέτις ταινιών πορνό υποψήφια με τους Φιλελεύθερους στις βρετανικές βουλευτικές εκλογές

Με τους Φιλελεύθερους Δημοκράτες, το τρίτο κόμμα στις δημοσκοπήσεις και φιλό-δοξους «ρυθμιστές» του τελικού αποτελέσματος, κατεβαίνει υποψήφια στις βρετανικές εκλογές η πρώην σκηνοθέτις πορνό Άννα Αροουσιμθ.

Η 38χρονη υποψήφια, πτυχιούχος της Σχολής Καλών Τεχνών και Φιλοσοφίας, εργάστηκε με το ψευδώνυμο Άννα Σπαν επί δώδεκα χρόνια ως κινηματογραφίστρια και διευθύντρια εταιρείας παραγωγής ταινιών κατάλληλων μόνον για ενήλικους.

Η Α. Αροουσιμθ «κατεβαίνει» στο Γκρέιβσχαμ του Κεντ, όπου ο υποψήφιος των Φιλελεύθερων για τις επόμενες βουλευτικές εκλογές αποσύρθηκε «την τελευταία στιγμή και δεν

υπήρχε χρόνος για να ακολουθηθεί η συνηθισμένη διαδικασία», όπως εξήγησε στους βρετανικούς Times μέλος της τοπικής ομάδας του κόμματος – επισμαίνοντας πάντως ότι οι Φιλελεύθεροι είναι «ευχαριστημένοι μαζί της και το επάγγελμά της είναι αδιάφορο».

Ο Νικ Κλεγκ, ηγέτης του κόμματος, δήλωσε ότι «αυτό που έκανε η Α.Αροουσιμθ πριν υποβάλει υποψηφιότητα για το Κοινοβούλιο δεν είναι κάτι με το οποίο είναι εξοικειωμένος».

«Πιστεύω όμως ότι είναι σημαντικό να ενθαρρύνουμε ανθρώπους όπως αυτή, που ενδιαφέρονται πραγματικά για την περιοχή τους, να ασχολούνται με την πολιτική», πρόσθεσε.

Σύμφωνα με δημοσκόπηση που δημοσιεύ-

ται στον Economist, οι Συντηρητικοί συγκεντρώνουν το 40% της προτίμησης των Βρετανών, και ακολουθούν οι Εργατικοί με 30%. Το ποσοστό των Φιλελεύθερων κυμαίνεται στο 20%.

Η Α. Αροουσιμθ σκηνοθέτησε περισσότερες από 250 ταινίες ή σκηνές πορνό, δημιούργησε έναν ιστότοπο ηλεκτρονικής πώλησης σεξουαλικών βοηθημάτων και παιχνιδιών και έγραψε έναν οδηγό για ζευγάρια που επιθυμούν να δημιουργήσουν τη δική τους ταινία με ανοιχτά σεξουαλικά περιεχόμενα.

Στο μπλογκ της αυτοαποκαλείται «η πρώτη Βρετανίδα σκηνοθέτις ταινιών πορνό» με την πρόθεση να ανοίξει την επικερδή αυτή βιομηχανία στις γυναίκες.

Όπως ανέφερε η ίδια η υποψήφια, ήταν οπαδός των Εργατικών, αλλά απογοητεύτηκε από τη στάση τους στο θέμα του Ιράκ και στράφηκε στους Φιλελεύθερους. Κατά την ενασχόλησή της με την πολιτική, ανέφερε, θέλει να προωθήσει λύσεις για τα προβλήματα των γυναικών και των νέων.

* Η Αροουσιμθ δεν είναι ούτε η πρώτη ούτε και η πιο «πικάντικη» υποψηφιότητα που έχει κοσμήσει τις λίστες των βρετανικών κομμάτων: το 2005, οι Εργατικοί απέσυραν την υποψηφιότητα 53χρονης όταν αποκαλύφθηκε ότι παλιότερα εργαζόταν ως ιερόδουλος στο Παρίσι. Την ίδια χρονιά, οι Φιλελεύθεροι ανέκριναν υποψήφια που είχε «διατελέσει»... λαγυδάκι στο Playboy. Με το Εθνικό Κόμμα της Σκωτίας, τέλος, έχει κατέβει τέσσερις φορές υποψήφια μία τρανσέξουαλ αστικολόγος, την πρώτη ως άνδρας και τις επόμενες τρεις ως γυναίκα..

Μεταβίβαση εξουσιών αστυνόμευσης στη Βόρειο Ιρλανδία

Ιστορικής σημασίας συμφωνία για τη μεταβίβαση των εξουσιών της αστυνόμευσης και της Δικαιοσύνης από το Λονδίνο στο Μπέλφαστ ενέκρινε η Συνέλευση της Βόρειας Ιρλανδίας, βήμα-κλειδί για την αποτελεσματικότητα της κοινής διακυβέρνησης Καθολικών και Προτεσταντών.

Με 88 ψήφους υπέρ και 17 κατά τα τρία από τα τέσσερα κόμματα που απαρτίζουν τον κυβερνητικό συνασπισμό ενέκριναν τη δημιουργία νέου, διοικούμενου από τη Βόρειο Ιρλανδία υπουργείου Δικαιοσύνης, το οποίο θα παραλάβει στις 12 Απριλίου από τη Βρετανία τον έλεγχο της αστυνόμευσης και του δικαστικού συστήματος.

Το Ενωτικό Κόμμα του Όλστερ το οποίο είναι υπέρ της διατήρησης της ημιαυτονομίας επαρχίας, είχε ανακοινώσει εκ των προτέρων ότι θα καταψηφίσει τη συμφωνία.

Ο Βρετανός πρωθυπουργός Γκόντον Μπράουν δήλωσε ότι με τη συμφωνία για τη μεταβίβαση των εξουσιών τερματίζονται δεκαετίες διαμάχης και η πολιτική της προόδου αντικαθιστά την πολιτική της διάρρησης.

«Στέλνει [η συμφωνία] το ισχυρότερο μήνυμα σε εκείνους που θα επέστρεφαν στη βία: ότι η δημοκρατία και η ανεκτικότητα θα κυριαρχήσουν», είπε ο πρωθυπουργός της Βρετανίας.





Our products speak for themselves



Importers and Distributors of Quality Foods

Importers & Distributors of Finest Quality Continental Foods

For over 26 years, the Bevelini brand has been synonymous with all the qualities and virtues associated with fine Mediterranean produce. Our extensive range includes: The best selling Extra Virgin Olive Oil 'KOLYMVARI' from the island of Crete, the famous 'KALAMATA' (blue tin) Single Estate and Organic, extensive ranges of Olives and Balsamic Vinegars, Greek Hors d'Oeuvres, Pickled Vegetables, Pesto, Antipasti, Lemon Juice, Rice, Pasta and Pasta Sauces, Tomato products, Speciality Fish (Ocopus etc.), Greek ready meals 'PALIRRIA' Tahini and Halva, Thyme Honey, 'JANNIS' snack bars (Pastelia), Greek Coffee 'PAPAGALOS', Greek Mineral Water 'LOUTRAKI', Greek Pulses 'AGRINO', Sea Salt, 'BEVELINI' Greek Feta & Cyprus Halloumi

**BEVELYNN LTD, Bevelynn House, Unit 33, Riverwalk Road
 Riverwalk Industrial Park, Off Jeffrey's Road, Enfield, Middlesex, EN3 7QN
 • TEL: +44 (0) 20 8805 8558 • FAX: +44 (0) 20 8804 5569
 e-mail: main@bevelynn.co.uk • website: www.bevelynn.co.uk**

Η εκδήλωση υποστήριξης του υποψήφιου βουλευτή Πάμπου Χαραλάμπους

Σε μια πραγματικά συγκινητική εκδήλωση συμπαράστασης και υποστήριξης της υποψηφιότητας του Πάμπου Χαραλάμπους, απ' όλα τα στρώματα της Παροικίας, πραγματοποιήθηκε πρόσφατα στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο συγκέντρωση, όπου πολλοί συμπατριώτες και ξένοι έδωσαν το παρόν τους για να δείξουν τη συμπαράστασή τους και να δώσουν την υποστήριξή τους σε ένα άξιο τέκνο της παροικίας, που έχει εργαστεί ακούραστα και ως δημοτικός σύμβουλος στην περιοχή Palmers Green - Southgate και ως αναπληρωτής αρχηγός της Εργατικής αντιπολίτευσης στο δήμο Ένφιλντ.

Του
ΓΙΩΡΓΟΥ ΣΑΒΒΑ

Παρόντες στην εκδήλωση ήταν ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Τροπαιού Αθανάσιος, ο Πανοσιολογιώτατος Αρχιμανδρίτης Ιγνάτιος Μιλτιάδου, ο Χριστόδουλος Στυλιανού, μέλος της Κεντρικής Επιτροπής του ΑΚΕΛ και Γραμματέας του Παραρτήματος ΑΚΕΛ Βρετανίας, η Νίνα Στυλιανού και άλλα μέλη του ΑΚΕΛ, ο πρόεδρος και ο γραμματέας της ΕΔΕΚ Η.Β. Μιχάλης Κασής και Γιώργος Κουττούκης

αντίστοιχα, ο πρόεδρος του ποδοσφαιρικού σωματείου «Ομόνοια» Λονδίνου Δώρος Παστού, η πρόεδρος του Κυπριακού Κοινοτικού Κέντρου Σούζη Κωνσταντινίδη, ο αρχηγός της Εργατικής αντιπολίτευσης του Ένφιλντ Jeff Robin, οι δημοτικοί σύμβουλοι Ανδρέας Κωνσταντινίδης, Ahmet Hasan, Chris Cole, Rohini Simbodyal, Yasemin Brett, Γιώργος Σάββα, αντιπρόσωποι σωματείων και οργανώσεων και πλήθος φίλων και υποστηρικτών της υποψηφιότητας Πάμπου Χαραλάμπους.

Στην ομιλία του, ο Jeff Robin ανέφερε ότι τώρα δίδεται μια χρυσή ευκαιρία στην Παροικία να αναδείξει ένα έμπιστο πρόσωπο, που θα αντιπροσωπεύσει όλους τους ομογενείς. Και ο κ. Robin συνέχισε:

«Μπορούμε να πάρουμε τη διοίκηση στο Δημαρχείο Ένφιλντ και το Enfield-Southgate να περάσει στα χέρια των Εργατικών, αφού η διαφορά των κομμάτων είναι μόνο περίπου 1500 ψήφοι... Αν η Παροικία προσέλθει στις κάλπες σύσσωμη, τότε ο Πάμπος θα ανακηρυχθεί ο πρώτος Κύπριος βουλευτής».

Στην ομιλία του, ο Πάμπος Χαραλάμπους είπε ότι θα εργαστεί ακόμα



Ο Πάμπος Χαραλάμπους (στο κέντρο δίπλα στον Επίσκοπο Τροπαιού) με συναδέλφους του Δημοτικούς Συμβούλους και υποστηρικτές του σε στιγμιότυπο από την εκδήλωση υποστήριξης και συμπαράστασης στην υποψηφιότητά του

πιο σκληρά για την Κοινότητα και θα προωθήσει το Κυπριακό όσο ποτέ άλλοτε.

«Γνωρίζω», πρόσθεσε, «τα προβλήματα της περιοχής και ως δημοτικός σύμβουλος έχω εργαστεί για ένα καλύτερο Σάουθγκέιτ και το Ένφιλντ γενικότερα».

Και συνέχισε, σχολιάζοντας ότι οι Συντηρητικοί με τις περικοπές τους έχουν επιφέρει μεγάλες καταστροφές στην οικονομία του Ένφιλντ, με απο-

τέλεσμα, πολλοί συμπατριώτες μας αλλά και άλλοι, να περιμένουν να πάρουν τις υπηρεσίες που δικαιούνται... Τα νυχτερινά παροικιακά σχολεία έχουν αντιμετωπίσει προβλήματα με την τοπική Δημοτική Αρχή, προβλήματα που είχαν και παλιότερα, αλλά με τη Συντηρητική διοίκηση έχουν φτάσει στο απροχώρητο...

Ο τελετάρχης της βραδιάς, Γιώργος Σάββα, ευχαρίστησε όλους και όλες για την παρουσία τους στην εκδήλω-

ση και έκανε έκκληση όπως όλοι λάβουν μέρος στις εκλογές, τιμώντας έτσι το δημοκρατικό τους δικαίωμα και υποστηρίζοντας έμπρακτα αυτούς που εργάζονται τίμια και ειλικρινά για ένα καλύτερο αύριο.

Τη βραδιά διάνθισε μουσικά η ορχήστρα του Πάργου Γρηγορίου και του Νίκου Σαββίδη.

Ακολούθησε λαχνός και στο τέλος όλοι ευχήθηκαν καλή τύχη στον Πάμπο και στο Εργατικό Κόμμα.

fly to larnaca

from just
£64
one way



up to 8 flights per week from luton

up to 9 flights per week from gatwick

flights

holidays

hotels

+ more

monarch.co.uk

call 08719 40 50 40

Conditions apply

Στο πλευρό του πελάτη η 4FRONT FURNITURE

Η 4 FRONT FURNITURE είναι δείγμα μεγάλης επιχείρησης. Είναι μεγάλη όχι μόνο για το μέγεθος των παροχών της στον χώρο του επίπλου, αλλά και για την αλματώδη επιτυχία της, δεδομένου ότι μέχρι στιγμής, σε διάστημα μόνο δύο χρόνων από την ίδρυσή της, έχει κατακτήσει αδιάκοπη άνοδο στις πωλήσεις και ένα πολύ καλό όνομα στη συνείδηση του κόσμου.

Κι αν το μπόλιασμα του νέου στοιχείου με το παλιό αποτελεί εξασφαλισμένη επιτυχία, τότε ουσιαστικά η δυναμική της 4FRONT FURNITURE οφεί-

ρόμενους που θέλουν να εφοδιάσουν το σπίτι τους με ό,τι καλύτερο από τον κόσμο του επίπλου.

Ο πελάτης που θα επισκεφτεί τους χώρους της 4 FRONT FURNITURE, θα αντικρύσει μία μεγάλη και υψηλής ποιότητας ποικιλία προϊόντων.



Κείμενα -
Φωτογραφίες:
Πάυλος Νεοφύτου

Σύμφωνα με την Pamela Kazitti αυτά ακολουθούν τόσο την κλασική όσο και

Ανδρέας Χριστοφόρου.

Πέρα, όμως, από τις συμβουλευτικές παροχές, η 4 FRONT FURNITURE έχει να προσφέρει στην πελατεία της ένα πλεονεκτικό πακέτο προσφορών.

Καταρχάς, ο Δημήτρης Kazitti, αναφέρει ότι η επιχείρησή του με ευχαρίστηση παρέχει δωρεάν και πλήρες design service των χώρων, δηλαδή γίνεται επί τόπου επίσκεψη για συζήτηση και προσχεδιασμό της τοποθέτησης των κατάλληλων επίπλων που απαιτούνται.

Επίσης, αξίζει να σημειωθεί η δωρεάν διανομή την επόμενη μέρα της αγοράς, η πλήρη συναρμολόγηση των προϊόντων και η μετακίνηση και διάθεση των παλιών επίπλων.

Ο Δημήτρης, αναφερόμενος στους νέους καταλόγους των προϊόντων, τονίζει ότι περιλαμβάνουν χαμηλότερες τιμές, περισσότερα προϊόντα και νέους σχεδιασμούς. Ενώ πληροφορεί τους ενδιαφερόμενους ότι, εκτός από την προσωπική επίσκεψη στο showroom, μπορούν να τους βρουν ανατρέχοντας και στην πλούσια ιστοσελίδα της επιχείρησης.



Ο Δημήτρης, η Πάμελα και ο Ανδρέας μπροστά στο 4 Front Furniture

Συνεργαζόμενοι κανείς με την 4 FRONT FURNITURE, στο τέλος αντιλαμβάνεται τις αρχές που διαφυλάττει και παράλληλα της παρέχουν αξιοπιστία: υψηλή ποιότητα των προϊόντων, έμπειρο προσωπικό, άρτια οργάνωση και σωστό σέρβις. Αυτά, σε συνδυασμό με την εντιμότητα απέναντι στον αγοραστή, αποτέλεσαν και αποτελούν τη λυδία λίθο για την ανάδειξη της στη συνείδηση του κόσμου.

«80-90% της δουλειάς μας γίνεται από στόμα σε στόμα και δουλεύουμε επιτυχώς χωρίς πλασιέ!» δηλώνει ικανοποιημένος στην «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» ο Ανδρέας Χριστοφόρου, προσθέτοντας: «Εμάς υποχρέωσή μας είναι όταν ο άλλος έρ-

θει στο σπίτι σου και του αρέσει αυτό που θα δει, να σε ρωτήσει από πού το αγόρασες και να του πεις "από το 4-FRONT FURNITURE, είναι πολύ καλό!"»

Το showroom και το κεντρικό γραφείο της 4-FRONT FURNITURE βρίσκονται στην 1a Valley House, 9 Harbet Road (είσοδος από την Blackwood Avenue), London N18 3QP και είναι ανοιχτά για τους πελάτες εφτά μέρες την εβδομάδα.

Τηλέφωνο: 020 8803 6446

ΦΑΞ: 020 8803 6556

EMAIL: info@4ff.co.uk

ΙΣΤ ΟΣΕΙΑΙΑ: www.4ff.co.uk



Η Πάμελα και ο Δημήτρης (Demi) Kazitti

λειται στους δύο διευθυντές, το ζεύγος Δημήτρης και Pamela Kazitti, φρέσκα και φιλόδοξα μυαλά, και στον πολύπειρο σύμβουλο Ανδρέα Χριστοφόρου (-Salamis), ο οποίος δραστηριοποιείται με τις επιχειρήσεις από το 1967.

Σήμερα η 4FRONT FURNITURE είναι από τις πρωτοπόρες εταιρείες παροχής επίπλων στην αγορά του Λονδίνου και διατηρεί την αξιοπιστία της προμηθεύοντας όχι μόνο τους Landlords και Managing Agents, αλλά ακόμη και τους Property Developers, τα Housing Associations και τα Local Councils. Παράλληλα, το showroom της (8.000 τ.μ.) είναι ανοιχτό και για τους ενδιαφε-

τη μοντέρνα γραμμή. Ενώ, σχετικά με τις τιμές, η ίδια σημειώνει ότι αυτές, ξεκινώντας από τις πιο φθηνές μέχρι τις πιο ακριβές, ανταποκρίνονται προς όλες τις δυνατότητες.

Παράλληλα, οι άνθρωποι της εταιρείας διαβεβαιώνουν ότι η τελική επιλογή των προϊόντων θα μπορεί να διευκολυνθεί με τη συμβουλευτική τους υποστήριξη, αφού η πείρα τους, η τεχνογνωσία και η θέληση για την καλύτερη εξυπηρέτηση είναι πάντοτε στο πλευρό του πελάτη.

«Αυτή είναι η δουλειά μας, να δίνουμε συμβουλές στους πελάτες μας για το κάθε τι!» δηλώνει στην ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ ο



Τμήμα του εκθετηρίου της 4Front Furniture

Home & Away Estates

"The Agents You Can Trust"

WANTED:
Houses, Flats, Studios (1, 2, 3 & 4 Bedrooms) To Let

Finchley

Barnet

Islington

Haringey

Whetstone

Cockfosters

Enfield

Hendon

Personal service by Chris & Katia Harmanda
Professional tenants with references

Call
Today

Tel: 020 8371 2999 Fax: 020 8371 2989

Email: info@haae.co.uk Website: www.haae.co.uk

165 Ballards Lane, London N3 1LP



Cyprus welcomes the whole family.

"Kopiaste" is a word you'll hear throughout Cyprus. It means "welcome, come in and join us". Welcome to stunning Mediterranean beaches and wonderful family hotels. Welcome to having fun in waterparks or swimming in crystal clear seas. Welcome to hospitable villages and authentic local food and wine. So this year, if you want to have more fun together than you ever thought possible, visit Cyprus.

Why not go to www.visitcyprus.com right now - you'll be very welcome!

Cyprus Tourist Office, 17 Hanover Street, London W1S 1YP.
Tel: 020 7569 8800, Email: informationcto@btconnect.com



Love Cyprus

The year-round island

Γιατί η Τουρκία αρνείται την Αρμενική Γενοκτονία;

Οι διαστάσεις που λαμβάνει διεθνώς το ζήτημα της αναγνώρισης της Αρμενικής Γενοκτονίας, μετά τα πρόσφατα ψηφίσματα της επιτροπής εξωτερικών υποθέσεων της Αμερικανικής Βουλής και του Σουηδικού κοινοβουλίου και τις συνεπακόλουθες Τουρκικές αντιδράσεις είναι αναμφισβήτως άνευ προηγουμένου.

Γράφει ο
ΧΡΗΣΤΟΣ ΙΑΚΩΒΟΥ

Διευθυντής του Κυπριακού Κέντρου Μελετών
www.geopolitics-gr.blogspot.com



Μία βασική παράμετρος η οποία αναδεικνύεται μέσα από αυτές τις εξελίξεις είναι το ζήτημα της Τουρκικής ευθύνης, το οποίο αποτελεί και την ουσία της Τουρκικής άρνησης της Γενοκτονίας, αφού οι διαστάσεις και προεκτάσεις του άπτονται ενός ευρέως φάσματος της σύγχρονης Τουρκίας που αρχίζει από την επίσημη ιστοριογραφία και καταλήγει στην εξωτερική της πολιτική.

Το βασικό ερώτημα αυτού του ζητήματος είναι το εξής: υπάρχουν αποδείξεις ότι από πλευράς των Οθωμανικών αρχών υπήρξε πρόθεση και κεντρικός σχεδιασμός για συνολική ή μερική καταστροφή των Αρμενίων υπηκόων της αυτοκρατορίας; Η επίσημη τουρκική θέση είναι ότι ο θάνατος εκατοντάδων χιλιάδων Αρμενίων (οι τουρκικές εκτιμήσεις κυμαίνονται από 300.000 έως 600.000) ήταν ένα τραγικό αλλά μη σκόπιμο επακόλουθο του πολέμου. Το επιχείρημα αυτό στηρίζεται στον ισχυρισμό ότι οι οθωμανικές πηγές δεν περιέχουν στοιχεία που να υποδεικνύουν διατεταγμένη πολιτική συστηματικής εξεφάνισης. Πρόσφατες μελέτες από δυτικούς και Τούρκους (βλ. Τανέρ Ακσάμ) ερευνητές υποστηρίζουν το αντίθετο.

Οι έρευνες αυτές έχουν ένα στοιχείο που τις διαφοροποιούν ποιοτικά από τη συμβατική παράδοση της τουρκικής ιστοριογραφίας. Πρόκειται για την πρωτοφανή έως σήμερα χρήση οθωμανικού αρχαιολογικού υλικού γύρω από το Αρμενικό Ζήτημα. Το νέο αρχαιολογικό υλικό από τουρκικά στρατιωτικά και δικαστικά αρχεία, πρακτικά κοινοβουλίου, επιστολές και μαρτυρίες αυτοπτών μαρτύρων, σε συνδυασμό πάντοτε με την ιστορική αφήγηση ανασυνθέτουν τη διαπλεκόμενη ενορχήστρωση μεταξύ συντονισμένων τμημάτων του Οθωμανικού κράτους, του κυβερνώντος κόμματος των Νεοτούρκων, «Ένωση και Πρόοδος», καθώς επίσης και των στρατιωτικών δυνάμεων. Καταδεικνύεται ότι αυτό που συνέβη στους Αρμενίους ήταν μια κεντρικά και επίσημα σχεδιασμένη επιχείρηση εξολόθρευσής τους.

Η αποδοχή αυτού του συμπεράσματος είναι εκ των πραγμάτων και ριζοσπαστική και αναθεωρητική για τη συμβατική ιστοριογραφία της σύγχρονης Τουρκίας. Η ουσία του συμπεράσματος είναι σαφής ότι δηλαδή οι σφαγές των χριστιανών και η αρμενική γενοκτονία απετέλεσαν τον καθοριστικό παράγοντα για την ανάδυση του τουρκικού εθνικού κράτους. Χωρίς τον συστηματικό σχεδιασμό και την αποτελεσματική εκτέλεση της γενοκτονίας από τους Νεοτούρκους οι οποίοι, στη συνέχεια, και υπό την ηγεσία του Κεμάλ Ατατούρκ οργάνωσαν την αντίσταση στην Ανατολία, ο τελευταίος δεν θα είχε τη δυνατότητα να οικοδομήσει το τουρκικό εθνικό κράτος. Οι Νεοτούρκοι ιδρυτές του τουρκικού κράτους δημιούργησαν με αυτό τον τρόπο μία εύπορη τάξη που ιδιοποιήθηκε τα πλούτη και τις περιουσίες των Αρμενίων. Οι περιουσίες αυτές είχαν δημιουργηθεί από τους Νεοτούρκους με διάταγμα του 1915 ως δήθεν «εγκαταλελειμμένες». Το διάταγμα του 1915 επανέφεραν οι κεμαλιστές το 1922, όταν είχαν πλέον επικρατήσει.

Η Τουρκία, για ένα αιώνα σχεδόν, κατέφερε να αποφύγει την ανάληψη της ευθύνης, υποδεικνύοντας τα αντικρουόμενα συμφέροντα των Μεγάλων Δυνάμεων στην περιοχή, τις προτεραιότητες του αναδυόμενου τουρκικού εθνικού κινήματος και τις ανεπαρκείς απόπειρες της διεθνούς κοινότητας να οδηγήσει τους δράστες στη δικαιοσύνη.

Η σημερινή Τουρκία δεν μπορεί εύκολα να συμφιλωθεί ψυχολογικά με το ζήτημα της Αρμενικής Γενοκτονίας. Πιστεύω ότι ο ψυχολογικός παράγοντας ενισχύει τις δυσκολίες μίας ελκρινούς ιστορικής επισκόπησης στην Τουρκία και ως εκ τούτου η τουρκική κοινωνία δείχνει απρόθυμη να εξετάσει το παρελθόν της. Στην επικρατούσα κουλτούρα, όχι μόνον η γενοκτονία των Αρμενίων αλλά μεγάλο μέρος της πρόσφατης ιστορίας της Τουρκίας παραδίδεται στη σιωπή - δύο παραδείγματα είναι το κουρδικό και ο ρόλος του στρατού. Η μεταρρύθμιση του 1928 που άλλαξε την τουρκική γραφή από αραβικά σε λατινικά στοιχεία ενέτεινε το πρόβλημα, σύμφωνα με τον συγγραφέα. Η Τουρκία είναι μία κοινωνία που δεν μπορεί να διαβάσει τις ίδιες της τις εφημερίδες, τις επιστολές και τα ημερολόγια εάν αυτά γράφτηκαν πριν από το 1928. Δεν έχει πρόσβαση σε οτιδήποτε συνέβη πριν από εκείνη την ημερομηνία. Το αποτέλεσμα είναι η σύγχρονη Τουρκία να εξαρτάται πλήρως από την ιστορία όπως την έχει καθορίσει και συγγράψει το κράτος. Και, βεβαίως, για το κράτος διακυβεύονται πολλά αναφορικά με τον τρόπο που παρουσιάζεται η ιστορία, ιδιαίτερα όταν αυτή αφορά την ίδια του την νομιμότητα. Ενόψει αυτών, είναι εμφανές γιατί η τουρκική κοινωνία έχει παραδώσει τη γενοκτονία των Αρμενίων στη λήθη και την άρνηση.

Σήμερα στην Τουρκία υπάρχουν δύο αφηγήσεις και δύο ιστοριογραφικές προσεγγίσεις για την μεταβατική περίοδο από την Οθωμανική αυτοκρατορία στην Κεμαλική Τουρκία. Από τη μια, υπάρχει η ιστορία της αυτοκρατορίας που διαμελίζεται από τις Μεγάλες Ευρωπαϊκές Δυνάμεις μέσω μιας προσχεδιασμένης διαδικασίας. Η εκδοχή αυτή βοήθησε να δημιουργηθεί μία ισχυρή αίσθηση σύγκρουσης με τη Δύση για την επιβίωση του τουρκικού έθνους, δημιουργώντας έντονα αντιδυτικά αισθήματα και καχυποψία, ιδιαίτερα ανάμεσα στην κυρίαρχη ελίτ, τα οποία διατηρούνται μέχρι σήμερα. Από την άλλη πλευρά, υπάρχει η ιστορία των δώξεων των σφαγών και της εξόντωσης διαφορετικών θρησκευτικών και εθνικών ομάδων, στα πλαίσια των οποίων συνετελέσθη η Αρμενική Γενοκτονία.

Έντονη αντίδραση ΗΠΑ για τον εποικισμό της Ανατολικής Ιερουσαλήμ

Καταστροφική για την ειρηνευτική διαδικασία στη Μέση Ανατολή χαρακτηρίζει σύμβουλος του Αμερικανού προέδρου Μπαράκ Ομπάμα την ισραηλινή ανακοίνωση για την κατασκευή 1.600 νέων κατοικιών σε οικισμό εποίκων στην κατεχόμενη Ανατολική Ιερουσαλήμ.

Ο Ντέιβιντ Αξελροντ, ανώτατος σύμβουλος του Μπαράκ Ομπάμα, δήλωσε την Κυριακή ότι τα ισραηλινά σχέδια για την επέκταση του εποικισμού της Ανατολικής Ιερουσαλήμ συνιστούν **προσβολή** για τις Ηνωμένες Πολιτείες - οι οποίες μετά από μήνες αδιεξόδου εξασφάλισαν επιστροφή των δύο πλευρών στο τραπέζι -έμμесων- διαπραγματεύσεων.

Η ισραηλινή ανακοίνωση για την κατασκευή νέων κατοικιών επισκίασε την επίσκεψη του Αμερικανού αντιπροέδρου **Τζο Μπάιντεν** στη Μέση Ανατολή την περασμένη εβδομάδα, προκαλώντας αναστάτωση στην Ουάσινγκτον.

Σε βαρύ κλίμα, ο Μπάιντεν δήλωσε ότι τα σχέδια της κυβέρνησης **Νετανιάχου** υπονομεύουν την εμπιστοσύνη των Παλαιστινίων στις ειρηνευτικές διαπραγματεύσεις.

Ακολούθησε σκληρή καταδίκη από την Αμερικανίδα υπουργό Εξωτερικών **Χίλαρι Κλίντον**. Η επικεφαλής του Στέιτ Ντιπάρτμεντ επικοινωνήσε τηλεφωνικά με τον Ισραηλινό πρωθυπουργό Μπέντζαμιν Νετανιάχου τονίζοντας ότι τα εποικιστικά σχέδια είναι «εξαιρετικά αρνητικά» για τις σχέσεις Ηνωμένων Πολιτειών και Ισραήλ.

Ο πρωθυπουργός του Ισραήλ επιχειρεί από την πλευρά του να υποβαθμίσει την ασυνήθιστα έντονη διπλωματική διαμάχη μεταξύ των δύο συμμάχων. Σε μία πρώτη αντίδραση ο Νετανιάχου υποστήριξε ότι δεν είχε γνώση για τα εποικιστικά σχέδια που ανακοινώθηκαν από τον υπουργό Αμυνας και αρχηγό των συγκυβερνώντων Εργατικών, **Εχούντ Μπαράκ**.

Οι Παλαιστίνιοι απειλούν να μποϊκοτάρουν τις νέες συνομιλίες εάν δεν ακυρωθούν τα σχέδια για την κατασκευή νέων



ραήλ δεν θα έπρεπε να συμπεριφέρεται έτσι».

κατοικιών στην Ανατολική Ιερουσαλήμ, την οποία η διεθνής κοινότητα θεωρεί κατεχόμενη επικράτεια και χαρακτηρίζει τον ισραηλινό εποικισμό παράνομο βάσει του διεθνούς δικαίου.

Το Ισραήλ θεωρεί την Ανατολική Ιερουσαλήμ (την οποία προσήρτησε το 1967) ως επικράτειά του.

Η Πλατεία των Τζαμιών στην Ανατολική Ιερουσαλήμ είναι ο τρίτος ιερός τόπος του Ισλάμ, μετά τη Μέκκα και τη Μεδίνα. Οι Εβραίοι και αρκετοί χριστιανοί την αποκαλούν το Όρος του Ναού, που θεωρείται ο ιερότερος τόπος του Ιουδαϊσμού.

«*Μόλις ξεκίνησαμε τις έμμεσες διαπραγματεύσεις. Κάνουμε τις ενδιάμεσες επαφές μεταξύ Παλαιστινίων και Ισραηλινών. Και το γεγονός ότι η ανακοίνωση αυτή γίνεται τη στιγμή αυτή είναι πολύ καταστροφικό*», δήλωσε την Κυριακή στο δίκτυο CNN ο Ντέιβιντ Αξελροντ, προσθέτοντας ότι «*υπονόμωσε την πολύ εύθραυστη προσπάθεια να φέρουμε την ειρήνη στη Μέση Ανατολή*».

Χαρακτηρίζοντας το Ισραήλ ως «*ξεχωριστό και ισχυρό σύμμαχο*» των Ηνωμένων Πολιτειών, ο Αξελροντ δήλωσε ακολουθώντας στο τηλεοπτικό δίκτυο ABC ότι «*είναι ακριβώς για τον λόγο αυτό που το Ισ-*

Βίαιες συγκρούσεις στην Ιερουσαλήμ

Εκατοντάδες Παλαιστίνιοι συγκρούστηκαν την Τρίτη με δυνάμεις ασφαλείας του Ισραήλ σε πολλές συνοικίες της ανατολικής Ιερουσαλήμ.

Όπως αναφέρουν αντόπτες μάρτυρες, στον προσφυγικό καταυλισμό του Σουφάτ και σε άλλες περιοχές, οι Παλαιστίνιοι προηλάκισαν τους ισραηλινούς αστυνομικούς, οι οποίοι απάντησαν με βομβίδες κρότου και σφαίρες από καουτσούκ.

Η αστυνομική δύναμη στην Ιερουσαλήμ ανέρχεται στους 3.000 άνδρες και επικεντρώνεται στην περιοχή της Παλαιάς Πόλης, ενώ απαγορευμένη είναι η κυκλοφορία στην Πλατεία των Τζαμιών σε όλους τους μη μουσουλμάνους, αλλά και στους μουσουλμάνους κάτω των 50 ετών.

Την ίδια ώρα, όπως ανακοινώθηκε από την ισραηλινή προεδρία, ο Αμερικανός ειδικός απεσταλμένος στη Μέση Ανατολή **Τζορτζ Μίτσελ** ανέβλεσε την προγραμματισμένη για την Τρίτη επίσκεψή του στο Ισραήλ και τη Δυτική Όχθη, εν μέσω της σοβαρής διπλωματικής κρίσης που έχει ξεσπάσει στις σχέσεις Ισραήλ - ΗΠΑ.

Ήττα της Δεξιάς στη Γαλλία και νικητής η αποχή

Ήττα του **Νικολά Σαρκοζί** και νίκη της αποχής (52%) θεωρείται ο πρώτος γύρος των περιφερειακών εκλογών στη Γαλλία.

Τα κόμματα της Αριστεράς πήραν σημαντικό προβάδισμα, ενώ οι ψηφοφόροι μετέφεραν την απογοήτευσή τους για την οικονομική κρίση στις κάλπες.

Τα επίσημα αποτελέσματα δείχνουν ότι το Σοσιαλιστικό και άλλα κόμματα της Αριστεράς κέρδισαν σημαντικό έδαφος στις 26 περιφέρειες της Γαλλίας. Ωστόσο, τα τελικά αποτελέσματα θα φανούν στον δεύτερο γύρο που θα γίνει στις 21 Μαρτίου.

Εκπληξη αποτελούν τα ποσοστά του ακροδεξιού Εθνικού Μετώπου, το οποίο πήρε... τα πάνω του μετά από χρόνια, καθώς οι ψηφοφόροι ανησυχούν για τη μετανάστευση και για τον μουσουλμανικό πληθυσμό που αυξάνεται στη Γαλλία.

Το Σοσιαλιστικό Κόμμα και τα άλλα κόμματα της Αριστεράς κερδίζουν το 53,6% των ψήφων, σύμφωνα με το υπουργείο Εσωτερικών. Στο 39,8% το κυβερνών κόμμα Ένωση για ένα Λαϊκό Κίνημα του Νικολά Σαρκοζί μαζί με άλλα κόμματα της Δεξιάς.

Η αποχή άγγιξε το 52%, ποσοστό - ρεκόρ για περιφερειακές εκλογές.



PITSSELIS CATERING

has been a family business for over 25 years. We specialise in English/Greek/Turkish and Italian cuisine.

For over 25 years, we have served the local community

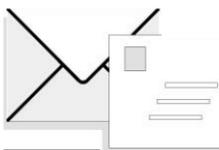
and have an excellent name for Quality catering and wedding coordinating in the London area. Our reputation for fine food, outstanding presentation and superb service is renowned and at a price that represents real value.

Here is a list of just some of the venues we cater for:
The Decorum, New Connaught Rooms, The Manor of Groves, Parklands Quendon Hall, The Brewery, Chigwell Sports Club Marquee, Watford Hilton, The Fennes Estate, Cavendish Banqueting, Shendish Manor and many more.

We can also cater and co-ordinate your function at any other venue of your choice that is not mentioned above for any amount of people.

For further information and all other enquiries, please contact:

Kyriakos Pitselis on 07802 277 272 or Marina Kyriakou on 07522 574 099
e-mail: kp@pitseliscatering.co.uk
or mk@pitseliscatering.co.uk
website: www.pitseliscatering.co.uk



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Αφιέρωμα για την Ημέρα της Γυναίκας και τον Ευαγγελισμό της Παναγίας

Ολάνθιστο δεντρί ζωής, η ύπαρξή μας στις ρίζες σου.
Καρπός της καρδιάς σου, η αγάπη. Μας θρέφει.
Στους κλώνους σου τα της ελπίδας φύλλα,
με δροσοσταλίδες, που αντικατοπτρίζουν
περαστικά τα σύννεφα των χρόνων μας κι αισθήσεων.

Σε μυστικό ψίθυρο των ψυχών μας,
η Άνοιξη διαλαλεί την επιθυμία
για γαλήνη - ελευθερία του ατόμου
και τις προσευχές ευγνωμοσύνης στον ουρανό.
Σε Πατέρα - Πο και Μητέρα.
Στο λόγο, στο πνεύμα, στην ανάσα.

Η καλοσύνη της ζήσης ΕΣΥ.
Εμείς το χρώμα σου, δεντρί.
Εσύ, αγάπης ομοούσιον και αχώριστον.
Αγνή μάνα Παναγιά Ευαγγελίστρια,
του κόσμου Μεγαλόχαρη.
Τα σέβη μας για τη Πορτή Σου.
Πρέσβευε υπέρ ημών.

Μερσίνη Σκυριανή

Μια σπίθα φως

Λευτερωμένη από την ύλη, στις ποιήσεις μου το μοναστήρι,
χωρίς ανθρώπινη επαφή.
Σαν πεταλούδα, μέσα στα άνθη, απαλλαγμένη από τα πάθη,
νοιώθω ανάλαφρη την ψυχή!

Όλα τριγύρω ευωδιάζουν, μορφές αέρινες με αγκαλιάζουν,
φωνές απόκρυφες με καλούν.
Με τα φτερά τους με ταξιδεύουν,
πέρα... στο άπειρο του ουρανού.

Μές' από τη σήραγγα με περνάνε,
λόγους δεν έχω να φοβηθώ.
Θεία λυχνία δρόμο ανοίγει, σε άλλη χώρα για να βρεθώ!
Πράγματα άγνωρα να γνωρίσω, την ευλογία ν' αξιωθώ...
Πίσω στα γήινα σαν γυρίσω, μέσ' το σκοτάδι να μη χαθώ.

Μια σπίθα φως! Όταν μπορέσουμε να τη δούμε
μέσ' τη ζωή μας, είναι αρκετό, από την πλάνη για να σωθούμε,
να πλησιάσουμε τον Θεό.
Κόκκος ελπίδας πάντα υπάρχει μέσ' στα ενδότερα της ψυχής.
Αρκεί να ψάξεις, να μεριμνήσεις, τον εαυτό σου για να γνωρίσεις,
με το εγώ σου να μετρηθείς.

Θεοσταλμένη, θεία πυξίδα, στον μανιασμένο ωκεανό!
Τρεμουλιασμένη χρυσολαμπίδα, μέσα στο πέλαγος μια σανίδα,
μπορεί να σώσει τον ναυαγό!
Σπίθα φωτός... ψάχνει ο λαός μας, να ξεστερώσει τον ουρανό,
καινούργια μέρα να ξημερώσει, που θα μας φέρει τον λυτρωμό.

Μια σπίθα φως! Χρόνια προσμένει η Μάνα Κυπρίδα Παναγιά!
Στην κουρσεμένη εκκλησιά της, μέσ' στην ατέρμονη σκοτεινιά.
Θεία λυχνία να μας φωτίζει, να μας φυλάει απ' τα θεριά.
Απ' τους εμπόρους που γυροφέρνουν και ξεπουλάνε την προσφυγιά.
Από το κατεχόμενο Δίκωμο Κερύνειας
Ξεριζωμένη Λεμονιά

«Κυβέρνηση που πάει με βάρκα την ελπίδα»

Κύριε Διευθυντά,
Η Κύπρος, υπό τη σοφή διακυβέρνηση του Προέδρου Χριστόφια και της κυβέρνησής του έχει γίνει ένας τόπος θαυμαστός και δεν ξέρουμε τι να πρωτοθαυμάσουμε. Μας λένε οι ηγέτες του ΑΚΕΛ ότι η κυπριακή κυβέρνηση κληρονόμησε όλα τα κακά από τις προηγούμενες κυβερνήσεις. Η αλήθεια είναι ότι προεκλογικά υπόσχονταν ότι θα διορθώσουν όλα τα κακά έχοντα και θα επανέφεραν όλες τις παραδοσιακές αξίες, ακόμη και τις οικογενειακές, που έχουν εξαφανιστεί προ πολλού.

Τώρα, όπου κοιτάζουμε, βλέπουμε εγκλήματα, ληστείες να γίνονται καθημερινά και η νεολαία συνεχώς να στρέφεται στα ναρκωτικά. Η εισβολή και κατοχή, το «Δεν Ξεχνώ» έχουν ξεχαστεί εντελώς. Οι φυλακές έχουν καταντήσει αρχηγεία εγκληματιών, απ' όπου οι κακούργοι εξαφανίζονται συνομοσίες και διευθύνουν τους εγκληματίες που είναι ελεύθεροι. Η δικαιοσύνη και η Αστυνομία εμποδίζονται από τους δημοσιογράφους και τα μέσα «ενήμερης», που ασχολούνται με επουσιώδη ζητήματα, με κανέναν «-ξυλοδαρμό» εγκληματία από αστυνομικούς ή την «κακοποίηση» εμπόρων ναρκωτικών από την Αστυνομία.

Τον Δεκέμβρη, όταν έγινε η κλοπή των λειψάνων του αείμνηστου Τάσσου, ακούγαμε να διαδίδονται πλατεία κακοήθεις φήμες, ότι δηλαδή ήταν έργο συνεργατών του στην υπόθεση του «μαύρου» χρήματος του Μιλόσεβιτς, στην οποία ήταν, δήθεν, αναμειγμένος ο τέως Πρόεδρος και το γραφείο του. Πριν λίγες μέρες, είδαμε όλοι μας τα γεγονότα να διαψεύδουν όσα λέγονταν και να αποδεικνύουν ότι φταίνε οι κυβερνώντες, που γνώριζαν το άντρο των εγκληματιών, δηλαδή τις Κεντρικές Φυλακές της Κύπρου, αλλά δεν ελάμβαναν κανένα μέτρο, αφού ο «Αλ Καπόνε» της Κύπρου, ο Κίτας, κυκλοφορούσε σχεδόν ελεύθερος και ζούσε μάλιστα και μια ωραία οικογενειακή ζωή με τη σύζυγό του.

Η κυρία Βασιλείου ισχυρίζεται ότι εκτός των άλλων κακών στην Κύπρο βασιλεύει και ο αναλφαριθμητισμός!

Υπενθυμίζω ότι όταν κατηγορούσαν την κυβέρνηση του Τάσσου ότι δεν έκανε «φιλολαϊκή» πολιτική, δηλαδή να σπαταλήσει τα λεφτά σε λαϊκίστικα προγράμματα (όπως έκανε ο διάδοχός του και τα χρήματα κατέληξαν στα χρηματοκιβώτια των Τούρκων), αλλά έκανε «κομπόδεμα», ο Τάσσος τούς είπε: «Η κυβέρνηση δεν είναι μπακάλικό, αλλά κάνει προγραμματισμό μακροχρόνιο και προετοιμάζεται για τους κακούς καιρούς». Τα γεγονότα αποδεικνύουν πόσο σοφή και συνετή ήταν η πολιτική του.

Ο κοκκορόμυαλος κυπριακός λαός έγραψε ιστορία, αφού πρώ-

τη φορά συνέβη να καταψηφιστεί κυβέρνηση που ήταν επιτυχής παντού και διάλεξε μια κυβέρνηση που μας πάει στο «άνγνωστο με βάρκα την ελπίδα». Ο Πρόεδρος, αφού κατασπατάλησε τα χρήματα του κράτους, έρχεται τώρα, χωρίς ντροπή, και διακηρύσσει δημόσια ότι «καιγόμαστε όλοι οικονομικά», ενώ θα έπρεπε να λέει «σας έκαψα οικονομικά», όπως έκανε και πολιτικά.

Την ώρα που γίνονταν οι περίφημες «εντατικές» συνομιλίες, ο Πρόεδρος Χριστόφιας έπεσε σε μια νέα παγίδα (φαίνεται και πάλι θεληματικά), αφού σε χρόνο αστραπή οι Γκιούλ και Τάλάτ εξασφάλισαν από το «Διεθνές Δικαστήριο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων» απόφαση που αναγνωρίζει ως νόμιμα τα «δικαστήρια» και τις «επιτροπές» της «Τουρκικής Δημοκρατίας της Βορείας Κύπρου». Έτσι, με την ανοχή της Κυπριακής Δημοκρατίας, όλες οι αποφάσεις κατά της Τουρκίας στο ΕΔΑΔ έχουν μηδενιστεί «εν μια νυχτί»!

Πάντως, η κυπριακή κυβέρνηση με τη χλιαρή αντίδρασή της, ή μάλλον με την ανοχή της, διέλυσε τα πάντα, αφού και ο Γραμματέας του ΟΗΕ αναγνώρισε ντε φάκτο το «ψευδοκράτος». Σύμφωνα με τον Γενικό Εισαγγελέα, αφού οι Τούρκοι δεν θέλουν την επιστροφή των προσφύγων, ο Χριστόφιας πέτυχε τη διχοτόμηση. Δυστυχώς, έπονται και χειρότερα, επειδή οι Τούρκοι προσπαθούν να χρηματοδοτήσουν το κρατίδιό τους με λεφτά από τους Ελληνοκύριους...

Ο Πρόεδρος Χριστόφιας και ο Άντρος Κυπριανού φαίνεται ότι έμειναν ευχαριστημένοι με την απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου υπέρ των Τούρκων, επειδή όχι μόνο δεν την εφεσίβησαν, αλλά λένε ότι δεν έπρεπε οι πρόσφυγες να κάνουν προσφυγές στο δικαστήριο για τις περιουσίες τους και να... ενοχλούν τους αγάδες της Αγκυρας.

Η δε βιβλιότητα συνεργασία και ενότητα αποδεικνύεται, τώρα, πέραν πάσης αμφιβολίας, ότι σκοπό έχει να βρει και άλλους συνενόχους για τη διάλυση της Κυπριακής Δημοκρατίας. Η ΕΔΕΚ, που διάλεξε το δρόμο της αξιοπρέπειας και διαφύλαξης της Κυπριακής Δημοκρατίας, θεωρείται από το ΑΚΕΛ «εθνικιστική», ενώ η πολιτική ξεπουλήματος της Κύπρου λέγεται «διεθνισμός»!

Με το πρόσημα της «ενότητας» και «συνεργασίας», το ΑΚΕΛ ζητά να καταστήσει συνέννοχος και άλλους και να φορτώσει ένα βάρος των τραγικών λαθών του σε άλλους.

Αυτοί που θέλουν να συνεργάζονται με την κυβέρνηση, ας ανοίξουν τα μάτια τους, πριν είναι αργά, για να μη πληρώσουν τα ανομήματα των άλλων.

Διατελώ
Ζαννέττος Χριστοφόρου

Θερίζουμε ό,τι ακριβώς σπείραμε...

Δεν είναι άμοιρος ευθυνών ο Λαός, όπως θέλουν να πιστεύουν μερικοί για ό,τι αρνητικό παρακολουθούμε σήμερα να συμβαίνει με την εθνική μας οικονομία. Αποτελεί κοινό μυστικό ότι τις τελευταίες τρεις τουλάχιστον δεκαετίες τρώγαμε αδιαμαρτύρητα κυριολεκτικά από τις σάρκες μας!!! Συνδικαλιστές και λοιποί παράγοντες του δημόσιου βίου, που υπήρξαν οι κύριοι θεματοφύλακες των εργατικών δικαιωμάτων του Λαού, βρέθηκαν μέσα από κυβερνητικές θέσεις να αντιμάχονται με απίστευτη σθεναρότητα εκείνους που μέχρι προ τίνος υπερασπιζόνταν!

Γράφει
ο **ΝΤΙΝΟΣ ΑΥΓΟΥΣΤΗΣ**
Εκπαιδευτικός
στο Τ.Ε.Ι. Λάρισας
Από το Μονάγρι Λεμεσού
a.avgoustis@hotmail.com



Και οι απλοί Έλληνες πολίτες, πλην ελαχίστων λαμπρών εξαίρεσεων, παρακολουθούσαν αδιάφορα. Αποκορύφωμα οι ανέξοδες πολιτικές όλων των μεταπολιτευτικών κυβερνήσεων που χάριν των μικροπολιτικών επιλογών τους μοίραζαν χρήματα και οφίτσια με την σέσουλα. Πολιτικοί που δεν πειθάρχησαν ποτέ στις εντολές της Ευρωπαϊκής Ενότητας, με αποτέλεσμα τα χρήματα που εισέρεαν από την Ευρώπη για επενδύσεις να γίνονται ανούσιωτα σεμινάρια επαγγελματικής

εκπαίδευσης, και κατανάλωση!!!
Για τους υποψιασμένους ήταν απλό θέμα χρόνου το πότε θα βρισκόμαστε απέναντι στις επιπτώσεις της διαχρονικής ανευθυνότητας κυβερνώντων και κυβερνωμένων. Η πολιτική, κομματική, συνδικαλιστική και οικονομική άρχουσα τάξη της Ελλάδας, για δεκαετίες συμπεριφέρθηκε ανεύθυνα, άσπαστα, σπάταλα, με αποκλειστικά κριτήρια κομματικής και πολιτικής πελατειακής συναλλαγής. Όλα στο πόδι και για την «αρπαχτή», όπως πολύ εύστοχα επισημαίνει και η θυμωσοφία του απλού Λαού. Την νόμιμη, όμως, όλοι μαζί είναι που θα την πληρώσουμε. Έντιμοι και ανέντιμοι. Είλικρινείς και ψεύτες. Η προσωπική ευθύνη, όπως φυσικά και ο προσωπικός πατριωτισμός τείνουν να γίνουν δυστυχώς είδη προς εξαφάνιση, αφού στις μέρες μας, ακόμα και η ανιδιοτελής προσφορά προς την πατρίδα, συνήθως αμφισβητείται, κατασυκοφαντείται, περιθωριοποιείται και τελικά εξοντώνεται.

Τα τελευταία 30 τουλάχιστον χρόνια μεριμνούσαμε μόνο για το θέμα και με αδιαφανείς διαδικασίες προσπαθούσαμε για τον άρτον υμών τον επούσιον. Και σπανίως ορθώσαμε το ανάστημά μας, με αποτέλεσμα σήμερα να προσπαθούμε να διορθώσουμε τα αδιόρθωτα, αφού η υπερηφάνεια του καθενός μας, αλλά και η υπερηφάνεια της χώρας μας έχουν πληγεί ανεπανόρθωτα. Και τώρα μέσα από τις στάχτες ψάχνουμε την σπίθα που θα δώσει ξανά το έναυσμα για την εθνική ανγέννηση και την εθνική ανασυγκρότηση.

Να δώσουμε, λοιπόν, ακόμα και από το υστέρημα μας για της πατρίδας το καλό. Αρκεί να πιάσουν τόπο οι θυσίες μας. Αρκεί να δούμε να οδηγείται στο δικαστήριο, έστω και ένας από τους υπεύθυνους αυτής της πρωτοφανούς καταρρακίας. Αρκεί όλοι ανεξαρτήτως οι πολίτικοί να αναλάβουν τις αμέτρητες ευθύνες τους για όλα όσα δεινά με την πανάθλια συμπεριφορά τους επέφεραν στην πατρίδα μας. Δεν είναι άμοιρος ευθυνών, λοιπόν, λέω ξανά, ο λαός.

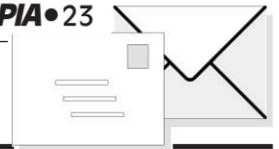
Ας μην κρυβόμαστε πίσω από το δάκτυλο μας. Πατί όλοι βλέπαμε την συμφορά να έρχεται και δεν κάναμε τίποτε για να την αναχαιτίσουμε. Γι' αυτό και σήμερα θερίζουμε ό,τι ακριβώς σπείραμε...

ΥΓ: Παρ' όλα αυτά οι Γερμανοί είναι ο τελευταίοι που μπορούν να μιλούν και να μας μέμφονται. Ας αφήσουν, λοιπόν, κατά μέρος την πρωτόγνωρη προπαγάνδα και τα ισχυρά και πανάθλια δημοσιεύματα του κατακίτρινου Τύπου τους. Γιατί αυτοί και οι άσπονδοι φίλοι τους, οι Βρετανοί, είναι που έκλεψαν τα Ιερά και τα Όσια μας. Αυτοί έκλεψαν τον πολιτισμό μας και σπίλωσαν την Ιστορία μας. Και τι απάντηση αλήθεια είναι αυτή που έδωσε ο πρωθυπουργός μας στις καταγέλαστες προτάσεις τους! Δεν τα αγαπάμε απλώς τα νησιά μας, κύριε Παπανδρέου. Είναι καταδικά μας και δεν επιτρέπουμε σε κανένα να αμφισβητεί έστω και ένα εκατοστό από την Εθνική Κυριαρχία μας. Τελεία και παύλα και αν τολμήσουν, ας έλθουν να τα πάρουν.

Τώρα η «Ε» και on line!
Διαβάστε μας κάθε
εβδομάδα στην οθόνη σας...
www.eleftheria.co.uk

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524



Καταδίκη της απόφασης του ΕΔΑΔ από ΕΚΕΚΑ

Η Ένωση των Προσφυγικών Σωματείων στη Βρετανία μελέτησε την πρόσφατη απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, σχετικά με τις προσφυγές Κυπρίων προσφύγων προς αυτό. Το ΕΔΑΔ, αποφάσισε ν' αναγνωρίσει τη λεγόμενη επιτροπή αποζημιώσεων των κατεχομένων ως εσωτερικό ένδικο μέσο και οι Ελληνοκύπριοι ιδιοκτήτες περιουσιών θα πρέπει να καταφεύγουν πρώτα σε αυτή, προτού προσφύγουν στο Ευρωπαϊκό Δικαστήριο, προς διεκδίκηση αποζημιώσεων.

1. Θεωρεί την απόφαση του ΕΔΑΔ ως σαφή παρέκκλιση από τις αρχές τις οποίες το Δικαστήριο αυτό θα έπρεπε να είναι θεματοφύλακας, γιατί με αυτή καλεί τα θύματα να ζητήσουν δικαιοσύνη από τον θύτη εισβολέα και κατακτητή της γης τους.

2. Θεωρεί την απόφαση του ΕΔΑΔ απαράδεκτη γιατί με αυτή δίνει υπόσταση και νομιμοποίηση σε μία ντε φάκτο κατάσταση αποτέλεσμα στρατιωτικής βίας και εγκλημάτων και δίνει στην Τουρκία, η οποία είναι υπόλογος για την καταπάτηση των βασικότερων δικαιωμάτων του ανθρώπου στην Κύπρο και του λαού της, νομιμότητα και πλήρη έλεγχο στην άσκηση του δικαιώματος της περιουσίας.

3. Η απόφαση αυτή του ΕΔΑΔ αντιβαίνει τις αποφάσεις των ψηφισμάτων του Συμβουλίου ασφαλείας και ειδικά εκείνων των 541 και 550 που αποτρέπουν οποιαδήποτε ενέργεια ή πράξη που να αναγνωρίζει τα τετελεσμένα της εισβολής στην Κύπρο.

4. Θεωρεί ότι η απόφαση αυτή είναι αποτέλεσμα της γλοιώδους πολιτικής της κυβέρνησης της Κύπρου στη διεκδίκηση των δικαιών του προσφυγικού κόσμου. Η κοντόφθαλμη πολιτική των υποχωρήσεων και των παραχωρήσεων που ο Πρόεδρος της Κύπρου ακολουθεί στις ατέρμονες και άκαρπες συνομιλίες του με τον Τουρκοκύπριο ηγέτη καθώς επίσης και η αδράνεια στην αξιοποίηση άμεσα της δικαστικής απόφασης των Όραμς, έχει δώσει τα λανθασμένα μηνύματα στο διεθνή χώρο καθώς και στο ΕΔΑΔ αναφορικά με το περιουσιακό.

5. Καλεί την κυπριακή κυβέρνηση να αξιοποιήσει άμεσα τα τυχόν θετικά σημεία της απόφασης όπως τον χαρακτηρισμό της Τουρκίας ως κατοχικής δύναμης και σ' αυτό να κτίσει μία νέα πολιτική πορεία.

6. Καλεί την κυπριακή κυβέρνηση να εγκαταλείψει την καταστροφική πορεία παραχωρήσεων που ακολουθεί στο Κυπριακό και να εγκαταστήσει μια νέα πολιτική διεκδίκησης. Η θεωρία της ότι με τις αλληλλάλληλες οδονηρές υποχωρήσεις της δικής μας πλευράς η Τουρκία θα λύσει το Κυπριακό, αποτελεί όχι μόνο μία απατηλή αλλά και επικίνδυνη τακτική.

7. Η ευθύνη για την απόφαση αυτή του ΕΔΑΔ δε βαρύνει τους πρόσφυγες που κατέφυγαν στο ΕΔΑΔ για δικαιοσύνη, όπως ο Πρόεδρος της Κύπρου διατείνεται, αλλά σ' αυτή συνέτειναν τα λανθασμένα μηνύματα και οι κατά καιρούς κυβερνητικές αποτροπές για τις προσφυγές στο ΕΔΑΔ. Η ευθύνη βαρύνει αποκλειστικά την κυβέρνηση και την πολιτική ηγεσία του τόπου που για 36 τώρα χρόνια όχι μόνο αδυνατεί να διεκδικήσει τα δίκαια του προσφυγικού κόσμου, αλλά κατέβαλε κάθε προσπάθεια να τον διασπάσει και να τον αποπροσανατολίσει με φτηνές κομματικές και άλλες υποσχέσεις. Μπροστά σ' αυτή την ανεπάρκεια οι πρόσφυγες έχουν όχι μόνο το δικαίωμα αλλά και υποχρέωση να διεκδικήσουν τα δικά τους.

8. Καλεί όλους τους πρόσφυγες και όλους τους πολίτες να μουκοτάρουν τη λεγόμενη τουρκική επιτροπή αποζημιώσεων γιατί είναι παράνομη και εκπροσωπεί την κατοχική δύναμη και τη βία.

Κυπριακό: Εθνική Επιβίωση το σπάσιμο του φαύλου κύκλου

Αγαπητοί Έλληνες αδελφοί μου,
Δεν είναι η πρώτη φορά που λέγεται πως, σε αντίθεση με τους Τούρκους, που έχουν διαχρονικά σταθερούς στόχους στην Κύπρο, η δική μας πλευρά δεν κατάφερε να συμφωνήσει στη χάραξη στρατηγικής. Η εθνική μας πορεία στο Κυπριακό θυμίζει αυτή του μεθυσμένου που παλινδρομεί και ανταποκρίνεται, άλλοτε από ανάγκη και άλλοτε από συνήθεια, στις μεθοδεύσεις των γνωστών ασπόνδων φίλων που με απειλές, «επικοινωνιακές ασάφειες» και άλλα τινά, τον σπρώχνουν σε δρόμους ψευδής γαλαρίας. Και το χειρότερο απ' όλα είναι πως, ύστερα από μακροχρόνια υπνωτισμένη πορεία σε τέτοιους δρόμους, αποκτήσαμε κάποια εξοικίωση με τις συνέπειες, που εκφράζεται, εκτός από τα άλλα, στην αδυναμία ή απροθυμία μας να αξιολογήσουμε τα λάθη μας σωστά, με αποτέλεσμα τη νομοτελειακή σχεδόν επανάληψή τους.



Το **ΡΑΦΑΗΛ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ**
Ομότιμου Καθηγητή
Θερμοδυναμικής

Αποδίδουμε την κακοδομιά που μας κατατρέπει αποκλειστικά στο ότι είμαστε η αδύναμη πλευρά στη γεωστρατηγική ζυγαριά. Και επισημαίνουμε, μοιρολατρικά, τις θαυματουργές ιδιότητες της τουρκικής διπλωματίας που, σε σημαντικό βαθμό, απορρέουν και συντηρούνται από τις δικές μας αδυναμίες που είναι διαχρονικές, πανεθνικές και δεν περιορίζονται από ιδεολογικά ή οποιαδήποτε άλλα σύνορα.

Το βασικό δίδαγμα της ιστορίας μας, που επιμένουμε να αγνοούμε, είναι το ότι η κάθε ηγεσία φέρει το συσσωρευμένο βάρος των σφαλμάτων των προκατόχων της, τα οποία, κατά κανόνα, δεν αξιολογεί σωστά, με αποτέλεσμα να προσθέτει και τα δικά της. Δημιουργείται έτσι ένας φαύλος κύκλος που εκφράζεται, εκτός από τα άλλα, σε «διεξόδους» ανεδραφικών προσδοκιών και ψευδαισθήσεων, όπως ο κατά την ελληνική αντίληψη εξευρωπαϊσμός της Τουρκίας, που εμάς μεν αποπροσανατολίζουν, στους άλλους δε δημιουργεί ανεδραφικές προσδοκίες.

Ελέγχε πρόσφατα από πλευράς ΑΚΕΛ πως η συνεισφορά της δεκαετούς προεδρίας Κληρίδη στο Κυπριακό, ήταν το Σχέδιο Ανάν, το οποίο καταψηφίστηκε από τα δύο τρίτα των Συναγερμικών ψηφοφόρων. Η παρατήρηση είναι σωστή, αλλά παραπέμπει στο ερώτημα αν η σημερινή προεδρία έχει εκτιμήσει σωστά το δίδαγμα από την πορεία της οποίας η κατάληξη ήταν το δημοψήφισμα του 2004, καθώς και το μήνυμα από το δημοψήφισμα εκείνο.

Η εκτίμηση που επικράτησε πως τα προβλήματα του 2004, η αποτέλωση του Κυπριακού και το ότι «μήκαμε στη γωνιά» ήταν αποτέλεσμα του ΟΧΙ του λαού στο σχέδιο Ανάν, πρέπει να τύχει περισσότερης προσοχής. Πριν από το εμφατικό ΟΧΙ του λαού υπήρξε η ανεπιφύλακτη συνεργασία και ένα, εξίσου εμφατικό ΝΑΙ της εθνικής μας ηγεσίας στο σχέδιο εκείνο. Οι Φερχόιγκεν, Ρεν, Σουλτζ, Ρασμούσεν και άλλοι πολλοί, που με αγανάκτηση κατηγορήσαν τους ηγέτες μας για αναξιοπιστία ή και εξαπάτηση, δεν διάβασαν το σχέδιο Ανάν. Ενδιαφέροντο, βεβαίως, να μη κληρονομήσει η Ευρωπαϊκή Ένωση το Κυπριακό, αλλά οι περί Σχεδίου Ανάν αντιλήψεις τους βασίστηκαν στις διαβεβαιώσεις της τότε ηγεσίας μας περί «εξισορροπημένης

και λειτουργικής μορφής Διζωνικής - Δικονομικής Ομοσπονδίας» και άλλων τινών, που προσπαθούμε να ξεχάσουμε. Και το χειρότερο ήταν πως οι διαβεβαιώσεις αυτές εξακολουθούσαν, με την ίδια εμφατικότητα, και όταν σειρά από δημοσκοπήσεις έδειχναν ότι το Σχέδιο θα απορρίπτετο με συντριπτική πλειοψηφία από τη δική μας πλευρά.

Κατά συνέπεια, το αποτέλεσμα του δημοψηφίσματος δημιούργησε σε φίλους και αντιπάλους εύλογα ερωτηματικά για την αξιοπιστία ή την ποιότητα της ηγεσίας του Έθνους.

Και δεν ήταν δύσκολο να καταλάβει κανείς πως, κι αν ακόμα υπήρχε σωστή διάγνωση, η διαχείριση του προβλήματος περιπλέκεται, όταν αυτό σχετίζεται με το κενό αξιοπιστίας της διαχειρίστριας ηγεσίας.

Απ' αυτή τη θέση, το σωστό συμπέρασμα είναι πως ένα μεγάλο μέρος του βάρους του σταυρού του σημερινού Προέδρου παραπέμπει στα σφάλματα των προκατόχων του. Αυτό, όμως, σχετίζεται με την επισήμανση πως οι προκατόχοί του, στο όνομα κάποιων ιδιόρρυθμων, αλλά πληθωρικών και ακατάληπτης για το λαϊκό αίσθημα «ευελιξίας», παγίδευσαν εαυτούς στον παραλογισμό που υπογραμμίζεται στην υποστήριξη του Σχεδίου Ανάν ως Διζωνική - Δικονομική Ομοσπονδία.

Ο τρόπος με τον οποίο ο σημερινός Πρόεδρος αντιλαμβάνεται τις αναλογίες ανάμεσα στο τραγικό προηγούμενο του 2004 και στα διλήμματα του 2010, ιδιαίτερα το δεδομένο ότι ο λαός αρνείται την εκ περιτροπής προεδρία με ποσοστά παρόμοια με αυτά του Σχεδίου Ανάν, είναι καθοριστικός. Τα περιθώρια έχουν υπερεξαντληθεί και μία ακόμα συνεισφορά στο Κυπριακό, ανάλογη με αυτή των κυβερνήσεων Σημίτη - Κληρίδη, θα προκαλέσει στον Ελληνισμό άμεσα προβλήματα επιβίωσης - και όχι μόνο στην Κύπρο.

Είναι κοινή συνείδηση πως οι προοπτικές είναι δυσώπνες και η εθνική ηγεσία έχει καθήκον να σταθεί στο ύψος της κρισιμότητας των στιγμών και, σε πνεύμα σύνθεσης και συναίνεσης, να αναζητήσει τρόπο διακοπής του φαύλου κύκλου των συσσωρευτικών σφαλμάτων. Ο σημερινός Πρόεδρος δεν υποτίμησε τις δυσκολίες που απορρέουν απ' το ότι η απόσταση που χωρίζει αυτό που εμείς εννοούμε τον όρο Διζωνική - Δικονομική Ομοσπονδία απ' αυτό που εννοούν οι Τούρκοι, είναι μεγάλη. Και είχε, από την αρχή, συναίσθηση του ενδεχομένου ο δρόμος προς την επανένωση του νησιού να αποδειχθεί πάλι ψευδής γαλαρίας. Και είναι ο πρώτος που, δημόσια και σαφήνεια - και ειλικρίνεια θα έλεγα - τοποθέτησε κόκκινες ευδιάκριτες γραμμές στα σημάδια του δρόμου, τοποθετώντας τη διεύθετη του Κυπριακού στη βάση που έπρεπε να είναι, κάποιου μίνιμουμ μεν, αλλά συγκεκριμένου, πλαισίου αρχών. Αυτό προκάλεσε σοβαρό ρήγμα στο φαύλο κύκλο της συσσώρευσης λαθών, περιορίζοντας το ρόλο των ψευδαισθήσεων και «επικοινωνιακών» ασαφειών στις οποίες έχουμε ιδιαίτερη αδυναμία.

Με την ενσυνείδητη αυτή επιλογή, ο σημερινός Πρόεδρος περιόρισε ο ίδιος τις δυνατότητές του να προχωρήσει σε συμφωνημένη πρόταση λύσης, με σκοπό να εξασφαλίσει την προσήλωσή της σε ένα μίνιμουμ, αλλά σταθερό και συγκεκριμένο πλαίσιο αρχών, ως προϋπόθεση για τη βιωσιμότητά της και τη συμβατότητά της προς το λαϊκό αίσθημα.

Αυτό, αλλά όχι μόνο, είναι η ιστορική - και εν πολλοίς πρωτόγνωρη - συνεισφορά του σημερινού Προέδρου στο Κυπριακό και θα μπο-

ρούσε να αποτελέσει την αφητηρία για την αναζήτηση εθνικής ομοψυχίας για τα επόμενα - κρίσιμα - βήματα.

Υπάρχει, ήδη, καθολική σχεδόν, συναίνεση να παραμείνουμε στις διαπραγματεύσεις, που, όπως όλα δείχνουν, θα συνεχιστούν για κάποιους μήνες ακόμα, χωρίς εκπλήξεις, ανεξάρτητα από το ποιος θα είναι ο διαπραγματευτής της άλλης πλευράς. Δεν πρέπει να ξεχνάμε, όμως, πως οι διαπραγματεύσεις θα καταλήξουν κάποτε με τον ένα ή τον άλλο τρόπο. Δεν υπάρχουν χρονοδιαγράμματα μεν, αλλά θέμα χρόνου υπάρχει.

Πείσαμε εαυτούς και αλλήλους, πως αν θέλεις να επιτύχουν οι διαπραγματεύσεις, αρχίζει από τα «εύκολα» (για τους Τούρκους) κεφάλαια, όπως της διακυβερνήσεως και τα συναφή και μετά πηγαίνεις στα «δύσκολα» (για τους Τούρκους) όπως το εδαφικό, το περιουσιακό και το θέμα των εποίκων.

Και έχουμε καθλωθεί επί 20 μήνες στη συζήτηση του ενός «εύκολου» κεφαλαίου (και τα προς αυτό συναφών), όπου διαπιστώθηκαν κάποιες συγκλίσεις και κάποιες αποκλίσεις. Υπήρξε, βεβαίως, η διευκρίνιση πως, στο διάστημα αυτό συζητήθηκαν και τα άλλα τρία «δύσκολα» κεφάλαια, αλλά, όπως φάνηκε, δεν υπήρξαν αξιολογικές συγκλίσεις. Δεν θα έπρεπε, όμως, μπροστά σ' αυτή την εμπειρία απ' τα «εύκολα», να ρωτήσουμε εαυτούς και αλλήλους πόσοι μήνες θα χρειαστούν για να επιτύχουμε συγκλίσεις (έστω ανόλογες) στα τρία «δύσκολα» κεφάλαια και αν η θητεία του σημερινού Προέδρου αρκεί γι' αυτό. Δεν θα ήταν αυτό το ερώτημα πιο ενδιαφέρον απ' αυτό που φαίνεται να μας απροσχολεί, δηλαδή αν θα είναι ο Ταλάτ ή ο Έρογλου ο συνομιλητής μας μετά τον Απρίλιο;

Απ' αυτή τη θέση, αλλά όχι μόνο, θα πρέπει να αποφασίσουμε αν είναι συνετό να συνεχίσουμε, κάτω από τις σημερινές συνθήκες, να υφιστάμεθα το κόστος των ανεδραφικών προσδοκιών που εκτρέφει η ανοχή και συνεργασία μας με το σκόπιμα ενορχηστρομένο «καλό κλίμα». Όταν καταλαβαίνουμε πως το κλίμα αυτό είναι τελείως εξωπραγματικό, βασίζεται σε συγκλίσεις σε ένα μόνο κεφάλαιο και εκπορεύεται από τους γνωστούς κύκλους, που κινούν τα νήματα στον ΟΗΕ, με σκοπό να πολλαπλασιαστούν τα εκβιαστικά διλήμματα εις βάρος μας κατά το προηγούμενο του 2004.

Μια υπόμνηση για το συσσωρευμένο κόστος της συντηρήσεως της ευφορίας - αλλά ίσως και διεξόδου, για όσο χρόνο υπάρχει, από το αδιέξοδο - μας ήρθε μέσω του κ. Ντάουνερ και αφορά στον τρόπο με τον οποίο ερμηνεύουν οι Τούρκοι τις συγκλίσεις στο κεφάλαιο της διακυβερνήσεως.

Δεν θα ήταν μια ιδέα, οι κυβερνήσεις της Αθήνας και της Λευκωσίας να αναλάβουν την πρωτοβουλία να δημοσιοποιήσουν τα δύο κείμενα, που αναφέρονται στην ερμηνεία που δίνουν οι δύο πλευρές στις συγκλίσεις που επιτεύχθηκαν στο κεφάλαιο της διακυβερνήσεως, αρχίζοντας από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και το Ευρωκοινοβούλιο;

Αυτό θα βοηθούσε με δύο τουλάχιστον τρόπους:

1) Να αντιμετωπίσουμε τα προβλήματα της επόμενης μέρας από το πολύ πιθανό ναυάγιο των συνομιλιών.

2) Να μην βρεθούμε απροετοίμαστοι στην περίπτωση που φτάσουμε σε Διεθνή Διάσκεψη για το Κυπριακό, όπως φημολογείται.

Ρ. Παπαδόπουλος



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν
προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ»
που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Νομιμοποίηση του ξεπουλήματος με την υπογραφή ΕΔΑΔ

Τρομερά απογοητευμένοι, αλλά και αγανακτισμένοι, είναι οι φοιτητές του ΜΕΤΩΠΟΥ Κυπρίων Φοιτητών Ηνωμένου Βασιλείου, μετά την πρόσφατη απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων σχετικά με τις περιουσίες Ελληνοκυπρίων στα κατεχόμενα. Απογοητευμένοι γιατί το ΕΔΑΔ, το κατ' εξοχήν όργανο προστασίας των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, ουσιαστικά γυρίζει την πλάτη του στον ίδιο τον σκοπό ύπαρξής του και στα θύματα της εισβολής και της κατοχής, τα δικαιώματα των οποίων καταπατούνται εδώ και 36 χρόνια από την Τουρκία. Αγανακτισμένοι, γιατί η απόφαση αυτή αποτελεί μια πολύ βαριά ήττα της Κυπριακής Δημοκρατίας από την κατοχική Τουρκία, με πολύ σοβαρές συνέπειες για τους πρόσφυγες, αλλά και για την επίτευξη μιας δίκαιης λύσης στο Κυπριακό.

Το ΕΔΑΔ έδωσε ουσιαστικά στην Τουρκία το πράσινο φως, να αρχίσει το νόμιμο γεωγραφικό διαχωρισμό της Κύπρου! Όταν το 2005 η Τουρκία ανέθεσε στην παράνομη «Επιτροπή Αποζημιώσεων Περιουσιών» του ψευδοκράτους, μετά από συστάσεις του ΕΔΑΔ, τη διασφάλιση για αποκατάσταση των προσφύγων επί των περιουσιών τους και επιδίκαση αποζημιώσεων για την απώλεια χρήσης, η εν λόγω «Επιτροπή» όχι μόνο δεν εκτελούσε τις οδηγίες του ΕΔΑΔ, αλλά εκβίαζε το ξεπούλημα των ελληνοκυπριακών περιουσιών απευθείας στην Τουρκία, σε τιμή του 5-6% της πραγματικής τους αξίας! Με την τωρινή του απόφαση, το ΕΔΑΔ νομιμοποίησε το ξεπούλημα των ελληνοκυπριακών περιουσιών στην Τουρκία, η οποία αποκτά, με την υπογραφή μας, την κατεχόμενη γη μας!

Από τώρα και στο εξής, οποιοσδήποτε Ελληνοκύπριος επιθυμεί να εναγάγει την Τουρκία για την καταπάτηση των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του, θα πρέπει να αποτινέται στην «Επιτροπή» και μόνο αν δεν ικανοποιηθεί, θα μπορεί να προσφύγει στο ΕΔΑΔ! Πρόκειται για μια εντελώς λανθασμένη απόφαση του Δικαστηρίου, της οποίας οι πολιτικές σκοπιμότητες φαίνονται από το γεγονός ότι εκδόθηκε ένα μήνα πριν από τις ψευδο-εκλογές, ενώ αναμενόταν σε τουλάχιστο δύο μήνες από σήμερα.

Αφορμή για την απόφαση αυτή στάθηκε το γεγονός ότι το ΕΔΑΔ έχει τα τελευταία χρόνια κατακλυστεί από υποθέσεις Ελληνοκυπρίων σχετικά με το Περιουσιακό και έτσι, νομιμοποίησε ένα παράνομο μόρφωμα, το οποίο θα του επιτρέψει να εξετάζει λιγότερες υποθέσεις. Κι αυτό γιατί ο λαός μας, αγανακτισμένος από τους αποτυχημένους πολιτικούς που εδώ και τόσα χρόνια συζητούν πώς να καταστρέψουν την Κύπρο με το μοντέλο λύσης Διζωνικής Δικονομικής Ομοσπονδίας, έχασε την πίστη του σε μια πολιτική λύση του Κυπριακού που θα μπορούσε να αποδώσει δικαιοσύνη και στράφηκε στην νομική οδό. Οι πολλαπλές αναφορές στο απορριφθέν Σχέδιο Ανάν άλλωστε, βρίσκονται στην απόφαση για του λόγου το αληθές.

Το ΜΕΤΩΠΟ Κ.Φ.Η.Β. θέλει να τονίσει ότι τα Ανθρώπινά μας δικαιώματα είναι κατά πολύ σημαντικότερα από τον αριθμό υποθέσεων που έχει να εξετάσει το Δικαστήριο. Παράλληλα, καταδικάζει τις δηλώσεις τόσο του Προέδρου της Δημοκρατίας, όσο και του Προέδρου της Επιτροπής Νομικών της Βουλής, οι οποίοι ουσιαστικά κατηγορούν τους πολίτες για την απόφασή τους να προσφύγουν στο Δικαστήριο για να προστατέψουν τα δικαιώματά τους, ειδικά σε μια εποχή που η κυβέρνηση αποφάσισε να κατηγοριοποιήσει τους πρόσφυγες σε «άκτιστο» και «κτισμένο χωράφι», στα πλαίσια των συνομιλιών. Η κυβέρνηση και τα αρμόδια όργανα στην Κύπρο θα έπρεπε να είχαν προβλέψει αλλά και να προλάβει την εξέλιξη αυτή, με τα κατάλληλα διαβήματα και την οργάνωση των μαζικών προσφύγων με την υποστήριξη τους, αντί να διατυμπανίζουν και να υποστηρίζουν την θέση του Έρογλου ότι, δήθεν, η λύση «θα εξευρεθεί στο τραπέζι των συνομιλιών και όχι στους διαδρόμους των δικαστηρίων» (Σημερινή, 03/05/2009). Με την στάση τους, έχουν καταφέρει να μεταφέρουν το Περιουσιακό, από τους διαδρόμους των δικαστηρίων, στους διαδρόμους της «Επιτροπής Αποζημιώσεων», με την Τουρκία να αποφασίζει για το τί μέλλει γενέσθαι σε κυπριακή γη! Σημαντικό ρόλο στην απόφαση του Δικαστηρίου, έπαιξε και το γεγονός ότι περίπου 500 Ελληνοκύπριοι κατέφυγαν ήδη στην «Επιτροπή Αποζημιώσεων», με τους πολιτικούς απλά να παρακολουθούν.

Το ΜΕΤΩΠΟ Κ.Φ.Η.Β. προτρέπει τον κόσμο να μην καταφύγει στην «Επιτροπή Αποζημιώσεων». Ο Ελληνοκύπριος πρόσφυγας, που είναι ο μόνος νόμιμος ιδιοκτήτης επί της περιουσίας του, οφείλει να την διαφυλάξει με κάθε μέσο. Οφείλει να διατηρήσει την αξιοπρέπεια του, αντιστεκόμενος στις δολιότητες των ξένων. Να υπομείνει μέχρι την ορθή και δίκαιη κατάληξη του εθνικού προβλήματος, αγωνιζόμενος για την ελευθερία και δικαιοσύνη του. Ο αγώνας για την αποκατάσταση των δικαιωμάτων μας πρέπει να συνεχίσει, ακόμα και τώρα που οι επίσημοι υπερασπιστές τους, φαίνεται ότι τα θυσιάζουν στο βωμό της ευκολίας και των πολιτικών συμφερόντων.

Γραφείο Τύπου
ΜΕΤΩΠΟ Κυπρίων Φοιτητών Ηνωμένου Βασιλείου
press@metopo.org.uk
www.metopo.org.uk

«Κύπρος και Ομοσπονδία» ή «Πωλείται Πατρίς»

Είχα την ατυχία να διαβάσω το έντυπο έκδοσης Γραφείου Τύπου και Πληροφοριών της Κυπριακής Δημοκρατίας με τίτλο «Κύπρος και Ομοσπονδία».

Πρόκειται για δημόσια σαπατάλη για την έκδοση, κακής ποιότητας διαφημιστικής μπροσούρας, με την οποία επιβαρύνθηκε ο Κύπριος φορολογούμενος.



Γράφει ο
Δρ ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΑΛΗΡΙΑΔΗΣ
Αναπληρωτής Καθηγητής
Δικαίου Ευρωπαϊκού Π/μίου
Νομικός

Αν μετά από 45, περίπου, χρόνια από τότε που η πρώην Σοβιετική Ένωση και οι Τούρκοι πλάσαραν επίσημα την ιδέα της Ομοσπονδίας, την οποία οι Τούρκοι χαρακτήρισαν σαν «τούρκικο παράδεισο» δεν κατάλαβε ο δύσμοιρος Κύπριος πολίτης, τι σημαίνει Ομοσπονδία, τότε είμαστε άξιοι της τύχης μας. Ο τίτλος της προσούρας έπρεπε να ήταν Κύπρος V. Ομοσπονδία.

Οι προσπάθειες βεβαίως ωραιοποίησης του συνταγματικού πλαισίου της Ομοσπονδίας, δεν έχει καμία σχέση με την κυπριακή πραγματικότητα. Με το να εισηγείται το φυλλάδιο αυτό ότι το ομοσπονδιακό σύστημα προσαρμόζεται στις ανάγκες της κάθε χώρας, παραπλανεί ουσιαστικά σε σχέση με την Κυπριακή προσαρμογή για τους εξής λόγους:

1. Όπως αναφέρει ο γνωστός συνταγματολόγος S.A. de Smith στο βιβλίο του «Συνταγματικό και Διοικητικό Δίκαιο, 2η έκδοση, σελίδα 33, μπορεί ένα σύστημα να περιγράφεται ομοσπονδιακό αλλά στην πραγματικότητα να είναι ενιαίο ή και το αντίθετο, δηλαδή να λέγεται ενιαίο αλλά να λειτουργεί σαν ομοσπονδιακό. Σημασία δεν έχει η ορολογία αλλά το περιεχόμενο.

Στην πραγματικότητα η λύση της Ομοσπονδίας που προδιαγράφεται βασισμένη στο σχέδιο Ανάν, στο οποίο οι νυν κυβερνώντες είπαν το «όχι» για να τσιμεττώσουν σήμερα το «ναι», ανεξαρτητως της ορολογίας ουσιαστικά είναι καθαρά διχοτομική και συνομο-

σπονδιακή. Π' αυτό και απερρίφθη από τον Κυπριακό λαό στο δημοψήφισμα του Απριλίου 2004.

2. Έγκυροι καθηγητές εκφράζουν τον φόβο και την ανησυχία ότι ομοσπονδίες βασισμένες σε ζώνες όπως αυτή που προτείνεται για την Κύπρο, στις οποίες μαντρίζονται εθνικές ομάδες (ζώνη νότου Έλληνες, ζώνη βορρά Τούρκοι) είναι πολύ πιθανόν αντί να συντείνουν στην επανένωση να διαιωνίζουν τον διαχωρισμό πάνω στην βάση φυλετικών διακρίσεων. Βλέπε: Comparative Government and Politics, 4th, page 175, Hague Harrop and Breslin.

3. Στην Κύπρο δεν μιλούμε για προσπάθεια ομοσπονδοποίησης δύο υφιστάμενων πολιτειών, αλλά για την διάλυση της Κυπριακής Δημοκρατίας, μέσα στο πλαίσιο επιβολής λύσης που απορρέει από παράνομη επέμβαση και κατοχή κυπριακού εδάφους. Η προσπάθεια είναι να δοθεί νομική επικάλυψη σε συνεχιζόμενη παραβίαση και βιασμό του Διεθνούς Δίκαιου, της εθνικής ανεξαρτησίας και της Κυπριακής Δημοκρατίας, για χάριν προώθησης συμφερόντων τρίτων και της Τουρκίας που αμάν - αμάν Αμερικάνοι και Εγγλέζοι και κάποιιοι συμφεροντολόγοι Ευρωπαίοι θέλουν να εντάξουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

4. Στην Κύπρο επίσης δεν συνομιλούμε για «Ομοσπονδία» όπως το φυλλάδιο αυτό επιχειρεί να παραπλανήσει. Συνομιλούμε για «διζωνική, δικονομική Ομοσπονδία», δηλαδή μια ομοσπονδία δύο ζωνών με κατοχυρωμένες πλειοψηφίες πληθυσμών, Τούρκων στο Βορρά και Ελλήνων στο Νότο και επανασχεδιασμό του περιουσιακού μέσα από μαζικές απαλλοτριώσεις και ανταλλαγή περιουσιών για να έχουν οι Τούρκοι αυτό που δεν έχουν σήμερα, πληθυσμιακή και περιουσιακή πλειοψηφία στον Βορρά.

Με το να λέμε ότι δεν το δεχτήκαμε αυτό, είμαστε παραπλανητικοί, γιατί αυτό συζητούμε τώρα και αργά ή γρήγορα, όταν το συζητούμε, θα το δεχθούμε ολικώς ή μερικώς.

5. Μιλούμε επίσης για ένα σύστημα όπου για να περάσει οποιοσδήποτε Νόμος ή Απόφαση, πρέπει να υπάρχει ομοφωνία των δύο συνεταίρων. Μιλούμε, δηλαδή, για ένα κράτος όπου η διακυβέρνηση θα γίνεται με διαιτησία και Δικαστικές Αποφάσεις (Government by Arbitration) και ένα κράτος με ανταλλαγή προέδρων «swapping presidents», όπου η ψήφος του Ελληνοκύπριου για την εκλογή του εκ περιτροπής Τουρκοκύπριου Προέδρου έχει μειωμένη ισχύ για να επιβληθεί η προσκρούστρια λύση όπου βασικά ανθρώπινα και πολιτικά δικαιώματα θυσιάζονται στο βωμό των πολιτικών σκοπιμοτήτων.

6. Στην «διζωνική δικονομική Ομοσπονδία», οι Τούρκοι έποικοι, κουβαλητοί από την Ανατολία, θα έχουν την πλειοψηφία, δεδομένου ότι με δική μας πρόταση 50.000 έποικοι θα νομιμοποιηθούν σαν Κύπριοι πολίτες. Αν ληφθεί υπόψη ότι αυτοί θα φέρουν και το συγγενολό τους, πολύ σύντομα θα είναι πολύ περισσότεροι από τους Τουρκοκύπριους.

7. Όταν λοιπόν, αγαπητοί κυβερνώντες, μιλούμε για «Κύπρο και Ομοσπονδία», αντί να προσπαθούμε να ωραιοποιούμε την κατάσταση, λέγοντας στον Κύπριο πολίτη «μια σωστή λύση θα δώσει νέα ώθηση στο κράτος και τον λαό μας και θα επιτρέψει να προχωρήσουμε ευτυχισμένοι μέλλον για μας και τα παιδιά μας» (τελευταία σελίδα της διαφημιστικής μπροσούρας), θα πρέπει να του πούμε και τα πιο πάνω για να καταλάβει ο Κύπριος πολίτης ότι μέσα από το αδιέξοδο που θα δημιουργηθεί την πρώτη κιόλας μέρα υπογραφής των συμφωνιών, η μειονότητας που αναβαθμίστηκε σε κοινότητα το 1960 και τώρα σε λαό, θα νομιμοποιηθεί για να πετύχει την διεθνή αναγνώριση της σαν η «Τουρκική Δημοκρατία της Βόρειας Κύπρου» η οποία με τον λαό της, θα ζητήσει πλέον αυτοδιάθεση.

Η μπροσούρα τότε θα έπρεπε να είναι «Πωλείται Πατρίς»...



Royal Chace Hotel

The Ridgeway, Enfield, London EN2
8AR • Tel: 020 8884 8181
Fax: 020 8884 8150
email: royal.chace@dial.pipex.com
www.royal-chace.com

ΔΙΑΤΙΘΕΤΑΙ ΓΙΑ:
Γάμους, Αρραβώνες, Βαφτίσεις,
Γενέθλια, Συνέδρια, Επετείους

Reservations: 020 8884 8100 Conference & Banqueting: 020 8884 8200

Οι περιπλανήσεις του Οδυσσέα και η συμβολική τους ερμηνεία

ΜΕΡΟΣ ΟΓΔΟΟΝ

(ΤΕΛΕΥΤΑΙΟ)

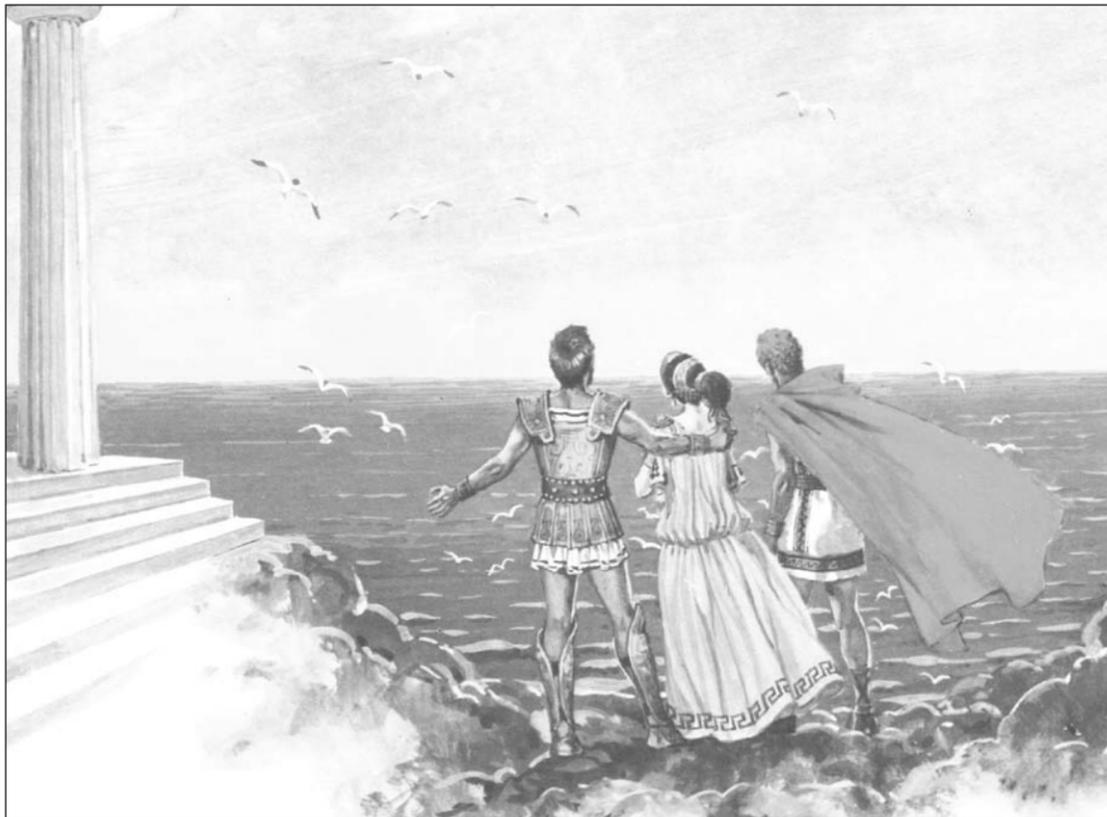
Επίσης, πολύ ωραία και με τέλεια συμφωνία με την πιο εμβριθή θεολογία, παρουσιάζει ο Όμηρος τον πατέρα του Οδυσσέα να ασχολείται με την κηπουρική:

«...Ολομόναχο βρήκε τον γηραιό βασιλιά, με βρώμικο χοντροφτιαγμένο χιτώνα, αλλά θερμά να τον περιτυλίγει, με το κεφάλι καλυμμένο από δέρμα αίγας, βαριά σκυφτό από τις θλίψεις, με παλιά υποδήματα, ξεσκισμένα από τις πολλές δουλειές, αλλά καλώς διορθωμένα τώρα, και με γάντια να τον προστατεύουν από τα ακάθια, μ'αυτά τα ενδύματα ο βασιλιάς - κηπουρός σκάλιζε ένα φυτό μέσα στον καλοφτιασμένο κήπο...»

(Οδυσ. 24:225...)

Με αυτά τα απλά και χοντροκομμένα ενδύματα του Λαέρτη απεικονίζεται ο αληθινός πατέρας του Οδυσσέα. Η απεικόνιση αυτή συμφωνεί, απ' όλες τις απόψεις, με τη μέθοδο που είχαν υιοθετήσει οι μυθοπλάστες όταν σκιαγραφούσαν τη θεότητα.

Την υπερβατικότητα των θείων όντων απεικονίζουν με υπερφυσικά πράγματα, τη θεική δύναμη που υπερέχει κάθε λογικής σκέψης με πράγματα άλογα, και την ομορφιά που ξεπερνά την ομορφιά κάθε υλικού πράγματος, με μια φανερή δυσμορφία ή παραμόρφωση. Συνεπώς, αυτά τα ενδύματα του πατέρα του Οδυσσέα, στη γλώσσα του Πρόκλου, δεικνύουν «θείες ουσίες οι οποίες υπάρχουν μέσα στην



Ο Οδυσσέας, ήρεμος και γαληνεμένος πλέον, μετά τις δοκιμασίες, απολαμβάνει πλέον την ειρηνική ατμόσφαιρα στην Ιθάκη

απλότητα του Ενός, να χαίρονται παράφορα, όταν κάποιος ευσεβής σοφός λέγει, εδραιωμένες μέσα στην ακαλλύπηση ευμορφία (αμορφία, δηλαδή ή δυσμορφία) προταγμένες σ' εκείνους που έχουν την ικανότητα να τις επιθεωρούν». («τα μεν γαρ εστί θεία και εν τη απλότητι τού ενός ιδρυμένα την ακαλλύπιστον ευμορφίαν ως φησί τις των τα όσια σοφόν, διαφερόντως αγαπώντα και προτείνοντα τοις εις αυτά βλέπειν δυναμένοις).

Οι δε κηπουρικές δουλειές του Λαέρτη απεικονίζουν την προσοχή

της Θείας Πρόνοιας του Πλάστη στις άμεσες διακλαδώσεις και ανθήσεις της δικής Του θείας ουσίας, μέσα στην οποία το καθετί έχει τη ρίζα του και από την οποία ξεφυτρώνει (γεννιέται).

Μολονότι ο Οδυσσέας τοποθετείται μέσα στο πατρικό λιμάνι, δεν πρέπει να ξεχνάμε ότι, σύμφωνα με την ωραία παρατήρηση του Πορφυρίου, δεν απαλλάσσεται από τις παρενοχλήσεις μέχρις ότου ξεφύγει από τη μανιώδη θάλασσα της υλικής φύσεως, δηλαδή, μέχρις ότου γίνει απαθής στις διεγέρσεις της

άλογης ζωής και αποχωρήσει τελείως από τις επουσιώδεις εξωτερικές ασχολίες.

Πρέπει να παρατηρήσουμε ακόμη ότι και ο Πλωτίνος θεώρησε τις περιπλανήσεις του Οδυσσέα ως μια θαυμάσια αφήγηση, η οποία περιέχει ένα μυστικό νόημα, όπως εκείνο που παρουσιάσαμε πιο πάνω.

Αυτό είναι καταφανές και από το ακόλουθο απόσπασμα από την αξιοθαύμαστη πραγματεία του «Περί του Κάλλους»:

«Είναι εδώ λοιπόν (για να εξετάσουμε το Αυθεντικό Κάλλος) που θα



Γράφει ο
ΜΙΧΑΛΗΣ ΕΥΤΥΧΙΟΥ

μπορούσαμε πραγματικά να κραυγάζουμε:

“Εμπρός, λοιπόν, να πάρουμε τα καράβια μας και με όλα τα πανιά ανοιγμένα, να φύγουμε για τη χαμένη για πολύ καιρό πολυπόθητή μας πατρίδα” (Οδυσ. XXIII, 281)...»

Αλλά πώς θα πλεύσουμε εκεί; Ποια άστρα θα ακολουθήσουμε ως οδηγούς και με ποιο τρόπο θα αποφύγουμε τη μαγική δύναμη της Κίρκης και τα θελητρά της Καλυψούς, που σαγηνεύουν και κρατούν τους ταξιδιώτες δέσμιους κοντά τους;

Είναι αυτά που ο μύθος του Οδυσσέα κρυφά υποδηλώνει, ότι δηλαδή, παρ' όλα τα ευχάριστα κωλύματα που συνεχώς παρουσιάζονται στην όρασή του, όπως τα σωματικά κάλλη της Κίρκης και της Καλυψούς, και τις ηδονές που γνώρισε εξ αιτίας τους, εν τούτοις αυτός αρνήθηκε να διαμείνει μαζί τους στην ανεπιθύμητη εξορία. Δεν παραδόθηκε σε ό,τι γοητεύει τις αισθήσεις και δελεάζει την ψυχή για να εγκαταλείψει την επιστροφή του στην πατρική γη.

Η πατρίδα μας, όπως εκείνη του Οδυσσέα, είναι εκείνη από την οποία προερχόμαστε και στην οποία «ζει» ο Πατέρας μας.

Τ Ε Λ Ο Σ

ARCHWAY

SHEET METAL WORKS LTD

Your Complete Catering Equipment Centre

Sales • Design • Fabrication

• Stainless Steel Fabrications

Suppliers for Restaurants and Hotels

We also Manufacture A Wide Range of Made To Order Items

To Suit Individual Requirements

• S/S CLEANING SPRAY • CREDIT CARDS ACCEPTED • FREE ESTIMATES



BBQ
£320
inc VAT



Fax 020 8365 9670

020 8365 0760

1-3 Paxton Road, London N17 0BP

www.archwaysm.com



ΑΜΦΙΛΕΓΟΜΕΝΑ

από τον Αιδεσιμώτατο Ανδρέα Μιχαηλίδη

Πρόβατο ή στρατιώτης;

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

Γνωρίζουμε ότι τα πρόβατα δεν καταστρέφουν τα δέντρα και στιδήποτε βρουν μπροστά τους, όπως συμβαίνει με τα κατσίκια. Ήρεμα, όμορφα προχωρούν στο δρόμο τους. Το ίδιο κι ο αληθινός χριστιανός. Είναι ήρεμος, ήσυχος. Σέβεται το περιβάλλον, την ησυχία των άλλων. Αν κοιμάται ο συνάνθρωπός του, προσέχει να μην τον ξυπνήσει, γιατί ξέρει κι από τον εαυτό του πόσο πολύτιμο πράγμα είναι για τον καθένα ο ύπνος. Το πρόβατο, κατ' εξαίρεση από τα άλλα ζώα, και σε αντίθεση προς το γουρούνι, όταν οδηγείται στο σφαγείο δεν κάνει κανένα θόρυβο.

Κι ο χριστιανός, όταν χρειάζεται να θυσιάσει και τη ζωή του ακόμα, για το καλό των συνανθρώπων του, αλλά ιδιαίτερα για την πίστη του στον Χριστό και προς δόξα Χριστού, μιμείται τον Χριστό. Ο προφήτης Ησαΐας προανήγγελλε τον τρόπο θυσίας του Κυρίου: «Ως πρόβατον επί σφαγήν ήχθη...» (Ησ. 53.7) (Σαν πρόβατο που το πάνε στη σφαγή...) και το επαναλαμβάνει ο Λουκάς στις Πράξεις των Αποστόλων.

Ας διαβάσουμε όμως όλη τη σχετική περικοπή: «Ένας άγγελος Κυρίου είπε στο Φίλιππο: "Σήκω και πήγαινε κατά το νότο, στο δρόμο που κατεβαίνει από την Ιερουσαλήμ στη Γάζα"... Ο Φίλιππος σηκόθηκε και πήγε. Συγχρόνως ένας Αιθίοπας ευνούχος αξιωματικός στην υπηρεσία της Κανδάκης, βασίλισσας των Αιθίοπων, και διαχειριστής των οικονομικών της, που είχε έρθει να προσκυνήσει στην Ιερουσαλήμ, γύριζε τώρα στην πατρίδα του. Καθόταν στο αμάξι του και διάβαζε τον προφήτη Ησαΐα. Τότε τον ρώτησε (ο Φίλιππος): "Άραγε, καταλαβαίνεις αυτά που διαβάζεις;" Εκείνος του απάντησε: "Πώς θα μπορούσα να καταλάβω αν δεν με οδηγήσει κάποιος;" Παρακάλεσε, λοιπόν, το Φίλιππο να ανεβεί και να καθίσει μαζί του. Η περικοπή της Γραφής, που διάβαζε, ήταν η εξής: "Σαν πρόβατο οδηγήθηκε στη σφαγή και σαν αρνί που περιμένει άφωνο μπροστά σε αυτόν που το κουρεύει, έτσι κι αυτός δεν ανοίγει το στόμα του. Καταδικάστηκε σε ταπεινωτικό θάνατο και του αρνήθηκαν τη δίκαιη κρίση. Εξάλειψαν τη ζωή του από το πρόσωπο της γης"...» (Πραξ. 8.26-33).

Το πρόβατο είναι το αγαπημένο ζώο του Ιησού. Συνεχώς αναφέρεται σε αυτό. Μιλά για το χαμένο πρόβατο που ο Ίδιος, σαν Μεγάλος Ποιμένας, πάει να βρει και δεν γυρίζει πίσω, αν δεν το βρει και το φέρει πίσω σώο και αβλαβές. Μας μιλά για το ποιμνίο Του, δηλ. εμάς, εφόσον είμαστε βαπτισμένοι και αφοσιωμένοι σε Αυτόν.

Αν είναι ο πραγματικός Ποιμένας μας και κανένας άλλος, τότε μόνο τη φωνή Αυτού είναι που ακούμε και μόνο Αυτόν ακολουθούμε. Ας ακούσουμε τον ίδιο τον Κύριο: «Σας βεβαιώνω: εκείνος που δεν μπαίνει από την πόρτα στην μάντρα των προβάτων, αλλά περνά μέσα από αλλού, είναι κλέφτης και ληστής. Αυτός, όμως, που μπαίνει από την πόρτα είναι ο βοσκός των προβάτων. Ο φύλακας του ανοίγει και τα πρόβατα αναγνωρίζουν τη φωνή του. Τα φωνάζει το καθένα με το όνομά του... κι εκείνα τον ακολουθούν, γιατί αναγνωρίζουν τη φωνή του» (Ιω. 10.1-4).

Αυτό μας θυμίζει τη συγκλονιστική αληθινή στιγμή κατά την οποία ο αναστημένος Ιησούς απευθύνεται στη Μαρία, έξω από τον τάφο. Μόλις τη φώναξε με το όνομά της: «Μαρία!», αμέσως εκείνη Τον αναγνώρισε από τη φωνή Του και του αποκρίθηκε με εκείνο το ανεπανόλητο: «Ραβουνί!», δηλ. «Δάσκαλέ μου!»

Είναι επίσης αδύνατο να μη θυμηθούμε αυτά που μας λέει για τη Δεύτερη Παρουσία Του. Τα πρόβατα θα βρεθούν στα δεξιά Του και άρα και στη Βασιλεία Του. Να, ο Χριστός είναι ο Μεγάλος Ποιμένας των προβάτων (Εβρ. 13.20), δηλ. δικός μας Ποιμένας. Και εμείς είμαστε τα πρόβατά Του, το ποιμνίο Του.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Ε' ΚΥΡΙΑΚΗ ΤΗΣ ΜΕΓΑΛΗΣ ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΣΤΗΣ Οσία Μαρία η Αιγυπτία

Η Εκκλησία μας την Ε' Κυριακή των Νηστειών της Μεγάλης Τεσσαρακοστής μνημονεύει την Οσία Μαρία την Αιγυπτία και την εγκωμιάζει, υποδεικνύοντας αυτήν στους πιστούς ως παράδειγμα προς μίμηση διά την μετάνοια και επιστροφή της στο Θεό. Ας μην ξεχνούμε, ότι καθ' όλη την Μεγ. Τεσσαρακοστή, πλείστα είναι τα παραδείγματα που παρουσιάζει η Εκκλησία μας προς μίμηση και αντιγραφή. Η περίοδος αυτή της Εκκλησίας, που μας οδηγεί προς τα Πάθη, τη Σταύρωση και Ανάσταση του Κυρίου είναι η πιο καταλυτική περίοδος, που συγκινεί τον κάθε πιστό και τον καλεί να επιστρέψει στον ορθό δρόμο, το δρόμο που καθήγαγε ο Κύριος με τη ζωή Του και τη θυσία Του.



Γράφει ο
Δαμασκηνός
Ιωαννίδης,
θεολόγος

Η Οσία Μαρία η Αιγυπτία είναι από τους ανθρώπους που αναγνώρισαν την αμαρτωλότητα των, μετανόησαν και επανήλθον στον δρόμο της σωτηρίας. Στον δρόμο αυτό μάς καλεί όλους ο Κύριος να επιστρέψουμε και μας εξαγοράζει με το τίμιο αίμα Του.

«Εξηγώσας ημάς εκ της κατάρας του νόμου, τω τίμιο σου αίματι», όπως λέγει και ο ύμνος της Ακολουθίας των Αγίων Παθών της Μεγάλης Πέμπτης.

Βιογραφία Οσίας Μαρίας της Αιγυπτίας

Εγεννήθη στην Αίγυπτο το 345 μ.Χ. Ήτο πολύ όμορφη. Παρεσβύθη, όμως, στο δρόμο της αμαρτίας πολύ γρήγορα. Ματαίως, οι γονείς της τη συνεβούλευσαν και οι ιερείς τη νοθεύσαν. Από 12 ετών την κυρίευσε η μαγία της σωματικής ηδονής. Ήθελε, μόνον, να ευχαριστεί τα σαρκικά της πάθη. Αυτή τη ζωή έζησε 17 ολόκληρα χρόνια. Το 375 μ.Χ., δηλαδή στην ηλικία των 30 ετών αποφάσισε να επισκεφθεί τα Ιεροσόλυμα κατά τον μήνα Σεπτέμβριο και να παρουστεί στην εορτή της Ύψωσης του Τιμίου και Ζωοποιού Σταυρού που εορτάζεται στις 14 του μηνός.

Στην απόφαση αυτή την έσπρωξε η θεία Πρόνοια, διότι ευρισκόμενη στην παραλία είδε πολλούς να ετοιμάζονται για το ταξίδι αυτό. Τότε εδημιουργήθη και σ' αυτήν η σφοδρή επιθυμία να συνακολουθήσει. Αρχισε, δηλαδή, η σττροφή προς τη μετάνοια.

Αλλαγή ζωής

Η Μαρία η Αιγυπτία ομοιάζει με παγιδευμένο πτηνό που άρχισε τώρα να κινεί τις πτέρυγές του προς αλλαγή.

Αντελήφθη τον εξευτελισμό στον οποίο περιέπεσε και η τύψη της συνειδήσεως την έσπρωχνε προς αλλαγή. Ενεθυμήθη την παιδική της ηλικία κοντά στους γο-

νείς της και αποφασίζει να εξαγνίσει τον εαυτό της. Ενεθυμήθη τα λόγια των γονέων της περί της ευρέσεως του Τιμίου Σταυρού από την Αγία Ελένη. Με αυτές τις σκέψεις, εισήλθε σ' ένα από τα πλοία που ήταν έτοιμα για το ιερό ταξίδι. Εγκατέλειπε την Αλεξάνδρεια διά παντός.

Αφιξη στα Ιεροσόλυμα

Δεν είχε ακόμη ξεχάσει τον παλαιό εαυτό της η Μαρία. Η πάλη, όμως, μέσα της ενδυνάμωνε συνεχώς. Οι σωματικές απολαύσεις ένοιωθε ότι πλέον δεν την ικανοποιούσαν. Μέσα της εγένετο ένας ηθικοσαρκικός αγόνας: Όταν διέπραττε την αμαρτία, ετύπτετο από τη συνειδήσή της.

Έφθασε η 13η Σεπτεμβρίου. Τα πλήθη των προσκυνητών έρρεαν στην εκκλησία. Η Μαρία, μη συνηθισμένη να εκκλησιάζετο, έφθασε αργά και παρέμεινε στην αυλή της εκκλησίας. Την ώρα της Ύψωσης του Τιμίου Σταυρού, ώρμησαν όλοι οι παρευρισκόμενοι στην αυλή να εισέλθουν στον ναό. Η Μαρία έφθασε έως τη θύρα. Μυστηριώδης δύναμη την εμπόδιζε να εισέλθει εντός του ναού, ενώ οι άλλοι εισήρχοντο ανεμπόδιστος. Τότε, άφησε τη θύρα και επέστρεψε στην αυλή του ναού, σε μια γωνία. Γονάτισε και έκλαψε με όλη την ψυχή της. Υπεράνω της, πρόσεξε ότι υπήρχε η εικόνα της Παναγίας. Προσευχήθη προς την εικόνα και παρακάλεσε την Παναγία να τη συγχωρέσει για τις αμαρτωλές πράξεις της και να την αξιώσει να προσκυνήσει τον Τιμό Σταυρό του Κυρίου. Είπε ότι είναι έτοιμη να υπάγει όπου της υποδείξει η Παναγία. Ένοιωσε μέσα της ότι η παράκλησή της εισακούσθη και ότι η θύρα του Ναού είναι χωρίς εμπόδιο πλέον. Πράγματι, εισήλθε στο Ναό χωρίς εμπόδιο και προσκύνησε τον Τιμό Σταυρό.

Εξήλθε από τον Ναό και ευχαρίστησε την Παναγία, υποσχέθηκε ότι θα πορευθεί όπου της υποδείξει. Τότε, ήκουσε μυστηριώδη φωνή να της λέγει: «Εάν τον



Απολυτικό της Αγίας

«Έν σοι Μήτηρ ακριβώς διεσώθη το κατ' εικόναν λαβούσα γαρ τον Σταυρόν, ηκολούθησας τω Χριστώ και πράττουσα εδίδασκες, υπερράν μεν σαρκός, παρέρχεται γαρ επιμελείσθαι δε ψυχής, πράγματος αθανάτου δι' ό και μετά αγγέλων συναγάλλεται, όσία Μαρία το πνεύμα σου»

Τονίζεται η μετάνοια της Οσίας και η πραγματική πορεία της προς την Ορθή Πίστη. Η εγκατάλειψη των σαρκικών επιθυμιών και η φροντίδα για την ψυχή, που είναι αθάνατη. Για τούτο η ψυχή της τώρα συναγάλλεται μετά των Αγγέλων.

Ιορδάνη περάσεις, καλή θα εύρεις ανάπαυση».

Πορεία προς τον Ιορδάνη Ποταμό

Ξένη ως ήτο, διότι ουδέποτε είχε επισκεφθεί τα Ιεροσόλυμα, δεν γνώριζε το δρόμο προς τον Ιορδάνη Ποταμό. Επληροφορήθη από αρτοποιό, από τον οποίο αγόρασε τρεις άρτους, την πύλη της εξόδου από την πόλη. Από αποστάσεως σε απόσταση, ερωτώντας, έφθασε κατά τη δύση του ηλίου στο ναό του Αγίου Ιωάννου του Βαπτιστού, πλησίον του Ιορδάνη. Εισήλθε στο ναό μόνη του ναού, σε μια γωνία. Γονάτισε και προσευχήθηκε θερμά. Μετανόησε για τον αμαρτωλό βίο της. Εξήλθε από το Ναό και πήρε νερό από τον Ιορδάνη και έβαλε στο πρόσωπό της. Ζήτησε πνευματικό προς τον οποίο εξομολογήθη. Ο πνευματικός αντελήφθη την ειλικρινή μετάνοιά της και την κοινώνησε των Αχράντων Μυστηρίων. Με λέμβο πέρασε στην απέναντι όχθη του ποταμού.

Η ζωή της στην έρημο του Ιορδάνη

Και εδώ, στην έρημο, ο διάβολος της υπενθύμιζε το παρελθόν και προσπαθούσε να την επαναφέρει και πάλι στην απολαυστική της ζωή. Η Μαρία, όμως, με δάκρυα προσήχητο στο Αυρωτή Χριστό να την ενδυναμώνει στην πίστη της, να νικά τις προ-

σπάθειες του διαβόλου. Η πάλη αυτή διήρκεσε 17 χρόνια. Μετά, παρέμεινε πλέον ήσυχη, διότι εκκαθαρίσθη και αγιασμένη πλέον εβάρδιζε τη νέα κατά Χριστόν ζωή. Στη νέα ζωή έζησε ακόμη 30 χρόνια.

Αφού διήλθε στην έρημο του Ιορδάνη 47 χρόνια, συνήνησε τον Αββά (πατέρα) Ζωσιμά! Έκπληκτος ο γέρον, ήκουσε την ιστορία της Μαρίας και εδύξασε τον Θεό. Τον παρακάλεσε όμως κατά τη Μεγάλη Πέμπτη του επομένου έτους να έλθει από το μοναστήρι του να την κοινωνήσει των Αχράντων Μυστηρίων. Πραγματικά, τη συμφωνηθείσα ημέρα, ήλθε ο Αββάς να την κοινωνήσει. Όμως, δεν είχε κανένα μέσον να περάσει τον Ιορδάνη. Η Μαρία έκανε το σημείο του σταυρού και εβάρδισε πάνω στο νερό. Εκοινώνησε και με δάκρυα στα μάτια είπε: «Νυν απολύεις τη δούλη σου, Δέσποτα... Παρακάλεσε το Γέροντα να έλθει και το επόμενο έτος να τη συναντήσει.

Πράγματι, τον επόμενο χρόνο, ήλθε ο Ζωσιμάς, αναζητώντας την Οσία. Αυτή πουθενά. Τελικά, τη βρήκε νεκρή. Βρήκε και τη γραφή: «Αββά Ζωσιμά, θάψε εδώ το σώμα μου. Απέθανε την ημέρα που κοινωνήσα των Αχράντων Μυστηρίων».

Ησπάσθη το λείψανό της, προσευχήθηκε και την έθαψε στο ίδιο μέρος. Αυτό συνέβη το 421 μ.Χ.

ΤΟ ΠΡΩΤΟ ΚΑΙ ΜΟΝΑΔΙΚΟ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΑΚΟ ΟΡΘΟΔΟΞΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΗΔΕΙΩΝ ΤΗΣ ΠΑΡΟΙΚΙΑΣ



24ΩΡΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΕ ΟΛΑ ΤΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
Specialists in repatriation to Cyprus, Greece and all over the world

ΤΑΦΟΠΕΤΡΕΣ
ΚΑΙ ΣΤΑΥΡΟΙ

131-133 MYDDLETON ROAD, WOOD GREEN, LONDON N22 8NG

FUNERAL DIRECTORS — TEL: 020 8889 9888 (24 ώρες) FAX: 020 8888 9205 E-mail: d-e@d-e.co.uk

ΤΟ ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΤΗΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗΣ ΘΥΑΤΕΙΡΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ

Η Ελληνοκυπριακή Παροικία στη μεγαλούπολη Birmingham

ΜΕΡΟΣ 178ο

ΤΟ ΔΕΥΤΕΡΟΝ ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΝ ΤΟΥ ΙΕΡΟΥ ΝΑΟΥ ΚΟΙΜΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ ΚΑΙ ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ ΑΝΔΡΕΑ BIRMINGHAM
(συνέχεια)

6. Ενορία

Είναι το οργανωμένον σύνολον των Ελληνορθόδοξων Χριστιανών των κατοικούντων εν τινι πόλει ή περιφερεία, οι οποίοι υπάγονται εις την Πνευματικήν ευθύνην της Ιεράς Αρχιεπισκοπής Θυατείρων και Μ. Βρετανίας και διακονούνται υπό Κανονικού Ιερέως αποστελλομένου κατά περιόδους υπό της Αρχιεπισκοπής ή υπό γειτονικής Κοινότητος, εξυπηρετούνται δε υπό Συμβουλίου εκλεγμένου επί τη βάσει του Καταστατικού των Κοινοτήτων της Αρχιεπισκοπής.

7. Κληρολαϊκή Συνέλευσις

Είναι το Ανώτατον Διοικητικόν Σώμα των Κοινοτήτων και Ενοριών της Ιεράς Αρχιεπισκοπής Θυατείρων και Μ. Βρετανίας συγκαλούμενον ανά διετίαν υπό του Αρχιεπισκόπου, ως κανονικού αυτής Προέδρου.

8. Γενική Κοινοτική Συνέλευσις

Είναι η επίσημος κληθείσα σύναξις των μελών μιάς Κοινότητος προς μελέτην και απόφασιν των Κοινοτικών ζητημάτων, καλούμενη υπό του Διοικητικού Συμβουλίου, προεδρευομένη υπό του Προέδρου της Κοινότητος και αρχίζουσα διά προσευχής και επιστατουμένη διά της παρουσίας του Ιερατικού Προϊστάμενου τής Κοινοτήτος.

9. Κεντρικόν Εκπαιδευτικόν Συμβούλιον

Είναι το παρά τη Ιερά Αρχιεπισκοπή εδρεύον Σώμα αντιπροσώπων των Κοινοτήτων και των Σχολικών Επιτροπών, εργαζομένων υπό την Προεδρίαν του Αρχιεπισκόπου, διά την πρόδον και επέκτασιν της Ελληνικής Παιδείας εν Αγγλία.

10. Κεντρικόν Συμβούλιον Κατηχητικών Σχολείων

Είναι το παρά τη Ιερά Αρχιεπισκοπή εδρεύον Σώμα προς μελέτην και επέκτασιν της Κατηχητικής Παιδείας εν Αγγλία, προεδρευομένη υπό του αντιπροσώπου του Αρχιεπισκόπου.

11. Κεντρικόν Συμβούλιον Φιλοπτώχων Αδελφοτήτων

Είναι το Σώμα Κυριών εδρεύον παρά τη Ιερά Αρχιεπισκοπή Θυατείρων, εκπροσωπούσων τας κατά τόπους Φιλοπτώχους αδελφοτήτας, προς μελέτην των ζητημάτων Κοινωνικής Προνοίας και οργάνωσιν της φιλανθρωπίας και ευποιίας.

12. Κεντρικόν Συμβούλιον Ορθόδοξου Ελληνικής Νεολαίας

Είναι το Σώμα το εδρεύον παρά τη Ιερά Αρχιεπισκοπή Θυατείρων και Μ. Βρετανίας, υπό την Προεδρίαν αντιπροσώπου του Αρχιεπισκόπου, αποτελούμενον εξ αντιπροσώπων των κατά τόπους οργανωμένων ομάδων της Νεολαίας, το οποίον σκοπόν έχει την ίδρυσιν τμημά-



Ο καθεδρικός ναός της Θεοτόκου στο Μπέρμιγχαμ

των προς περιφρούρησιν της Νεολαίας εντός των ιερών παραδόσεων της Ελληνορθόδοξου Εκκλησίας.

13. Οικονομικόν Συμβούλιον της Μητροπόλεως TRUST

Είναι το Σώμα Ελληνορθόδοξων Χριστιανών, προεδρευόμενον υπό του Αρχιεπισκόπου, εις το οποίον αντιπροσωπεύονται διά των Προέδρων αυτών Κοινότητες ως και αι άλλαι ομάδες και επιχειρήσεις του Ελληνορθόδοξου πληρώματος με σκοπόν την μελέτην και απόφασιν επί οικονομικών υποθέσεων της Αρχιεπισκοπής και επιστασίαν των περιουσιακών αυτής στοιχείων εν ονόματι του οποίου είναι νομικώς γεγραμμένη η κτιριακή περιουσία της Αρχιεπισκοπής.

14. Αρχιεπισκοπικόν Συμβούλιον

Είναι το Σώμα Ελληνορθόδοξων Χριστιανών διοριζομένων υπό του Αρχιεπισκόπου ως Προέδρου, εις το οποίον αντιπροσωπεύονται ο Κλήρος και ο Λαός, προς διεξαγωγήν της τρεχούσης διοικητικής, οικονομικής, κοινωνικής και διοργανωτικής υπηρεσίας της Αρχιεπισκοπής. Ο τρόπος διορισμού των Μελών θέλει καθορισθῆ εν συνεννοήσει μετά των Κοινοτικών Παραγόντων.

15. Πνευματικόν Δικαστήριον

Είναι το λειτουργούν Σώμα παρά τη Ιερά Αρχιεπισκοπή Θυατείρων, όπερ εξετάζει πνευματικές υποθέσεις, Οικογενειακού Δικαίου και ετέρας άλλας περιπτώσεις αναφερομένας εις (την) θρησκευτικήν και (την) εν γένει ζωήν Κλήρου και Λαού,

16. TRUSTEES (Κηδεμόνες)

Διά του όρου τούτου εννοούνται οι υπό των Γενικών Συνελεύσεων καθοριζόμενοι Χριστιανοί εν συνεννοήσει μετά της Ιεράς Αρχιεπισκοπής, εις το όνομα των οποίων εγγράφεται, κατά τα κρατούντα εν Μεγάλη Βρετανία, η κτηματική περιουσία των Κοινοτήτων.

17. Διοικητικόν Κοινοτικόν Συμβούλιον

Είναι το Διοικητικόν Σώμα μιάς Κοινότητος, αποτελούμενον εκ νομοταγών, ευλαβών και αφοσιωμένων εις τας εκκλησιαστικές παραδόσεις του Γένους Ελληνορθόδοξων Χριστιανών, το οποίον εκλέγεται ανά διετίαν εκ του καταλόγου των τακτικών μελών προς διοίκησιν των Κοινοτικών πραγμάτων και προαγωγήν των σκοπών της Κοινοτήτος.

ΒΑΣΙΚΑ ΑΡΘΡΑ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΥ

Άρθρον Πρώτον

«Όνομα και Σκοποί της Κοινότητος»

Το όνομα της Κοινότητος είναι: ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΚΟΙΜΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ ΚΑΙ ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ ΑΝΔΡΕΟΥ ΒΙΡΜΙΝΓΧΑΜ.

Σκοποί της Κοινότητος είναι

1. Η διατήρησις και διάδοσις της Ορθόδοξου Χριστιανικής Πίστεως και Παραδόσεως, ως διαλαμβάνεται εν τη Αγία Γραφή, ως ερμηνεύεται υπό των επτά Οικουμενικών Συνόδων και των υπ' αυτών κυρωθεισών Τοπικών, ως περιφρουρείται και διδάσκεται εν τη πράξει της Μεγάλης του Χριστού Εκκλησίας, του Οικουμενικού Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως.

2. Η διατήρησις της πρωτοτύπου γλώσσης του Ευαγγελίου εν τη Θεία Λατρεία και εν τη εκκλησιαστική ζωή των πιστών και η διακονία του Λαού δι' εγκύρων ιερουργιών κατά το Τυπικόν της Μεγάλης Εκκλησίας τελουμένων υπό κανονικών Ιερέων και διά κηρυγμάτων και Κατηχητικών και γλωσσικών Σχολείων.

3. Η ίδρυσις Ιερών Ναών διά την λατρείαν του εν Τριάδι Θεού και Σχολείων διά την διδασκαλίαν της Ελληνοχριστιανικής Παιδείας.

4. Η εισδοχή εις την Ορθόδοξον Πίστιν

διά του Βαπτίσματος η του Χρίσματος, πάντων όσοι ελευθέρως αποφασίζουν και ειλικρινώς ποθούν να εισέλθουν εις την Ορθόδοξον Πίστιν, διά να ζήσουν συμφώνως προς τα πνευματικά και ηθικά αυτής διδάγματα.

5. Η εξάσκησις της φιλανθρωπίας υπέρ εκείνων οι οποίοι έχουν ανάγκην προστασίας και ενισχύσεως και θεραπείας ιατρικής, συνάμα δε και η φροντίς ταχίως των απόρων των προς Κύριον εκδημούντων Ελληνορθόδοξων αδελφών.

Άρθρον Δεύτερον «Εκκλησιαστική Αρχή»

1. Η Εκκλησιαστική Αρχή της Ελληνικής Κοινοτήτος ΚΟΙΜΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ ΚΑΙ ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ ΑΝΔΡΕΟΥ ΒΙΡΜΙΝΓΧΑΜ είναι η Ελληνική Ορθόδοξος Αρχιεπισκοπή Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας, υπαγονή κανονικώς εις την δικαιοδοσίαν του Οικουμενικού Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως.

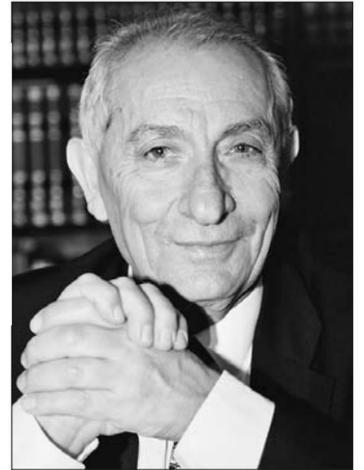
2. Η Κοινότης λαμβάνει μέρος εις τας αποφάσεις των Κληρολαϊκών Συνελεύσεων της Αρχιεπισκοπής Θυατείρων και Μ. Βρετανίας, διά των αντιπροσώπων αυτής και συμμορφούται προς αυτάς.

3. Η Κοινότης υποβάλλει καθ' έκαστον έτος εις την Αρχιεπισκοπήν απολογισμόν και προϋπολογισμόν αυτής και συνεργάζεται μετά του αντιπροσώπου της Αρχιεπισκοπής διά της Εξελεγκτικής αυτής Επιτροπής, προς μελέτην και επιστασίαν των λογιστικών αυτής βιβλίων.

4. Άπευθύνεται διά πάσαν υπόθεσιν αυτής προς βοήθειαν και συμβουλήν εις την Ιεράν Αρχιεπισκοπήν Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας και σέβεται τας αποφάσεις αυτής.

5. Συνδράμει ετησίως την Αρχιεπισκοπήν διά ποσού πινός ψηφιζομένου υπό του Διοικητικού Συμβουλίου αυτής.

Άρθρον Τρίτον «Μέλη»



ΤΟΥ ΧΑΡΗ ΜΕΤΤΗ

1. Μέλη τής Κοινότητος είναι οι βαπτισμένοι Έλληνες Χριστιανοί, άνω των 20 ετών οι σεβόμενοι το Καταστατικόν της Κοινότητος και πιστεύοντες και ζώντες την Πίστιν της Ελληνικής Ορθόδοξου Εκκλησίας και καταβάλλοντες την ετησίαν συνδρομήν αυτών προς την Κοινότητα και την προς την Αρχιεπισκοπήν αυτοπροαίρετον και ελευθέραν προσφοράν αυτών.

2. Οι μη ελληνικής καταγωγής σύζυγοι ελληνίδων ή ελληνών χριστιανών ορθόδοξων και όσοι άγαμοι μη ελληνικής καταγωγής, γινόμενοι δεκτοί εις την Ορθόδοξον Εκκλησίαν διά του Βαπτίσματος ή του Χρίσματος, κατόπιν Κατηχήσεως και συμμορφούμενοι προς το Καταστατικόν τής Κοινότητος, δύνανται να είναι μέλη αυτής.

3. Ουδείς δύναται είτε ελληνικής καταγωγής είτε μη να γίνῃ μέλος της Κοινότητος, εάν δεν ανήκει εις την Ορθόδοξον Εκκλησίαν ή εάν ανήκει εις την Εκκλησίαν ή Κοινότητα μη υπαγομένην εις την Ελληνικήν Αρχιεπισκοπήν Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας ή εάν ανήκει εις άλλην Χριστιανικήν Ομολογίαν ή εις ανατρεπτικήν ή αθεϊστικήν οργάνωσιν.

4. Παν μέλος καταβάλλον τρεις μήνας προ των εκλογών την ετησίαν συνδρομήν του προς την Κοινότητα και την ελευθέραν προσφοράν του προς την Αρχιεπισκοπήν, έχει το δικαίωμα του εκλεγείν και εκλέγεσθαι εις το Διοικητικόν Συμβούλιον της Κοινότητος.

Άρθρον Τέταρτον «Ιερείς»

1. Ο Ιερατικός Προϊστάμενος της Κοινοτήτος διορίζεται υπό της Αρχιεπισκοπής, κατόπιν συνεννοήσεως μετά του Διοικητικού Συμβουλίου της Κοινοτήτος και αιτήσει αυτής εν τη οποία καθορίζονται τα των απολαύων αυτού. Ο Ιερατικός Προϊστάμενος πρέπει να έχει Θεολογικήν μόρφωσιν και Εκκλησιαστικήν πείραν. Ωσαύτως πρέπει:

2. Να συμμορφούται αυστηρώς προς τας διατάξεις του παρόντος Καταστατικού και τους Ιερούς Κανόνας.

—Εάν δεν ανήκει εις την Ιεράν Αρχιεπισκοπήν Θυατείρων και Μ. Βρετανίας, να είναι εφραδιασμένος διά κανονικού Απολυτηρίου.

—Να τελή την Θεϊαν Λατρείαν και τα Μυστήρια κατά τας Τυπικές Διατάξεις του Οικουμενικού Πατριαρχείου.

—Να κηρύττη τον Θεϊόν Λόγον.

—Να διευθύνῃ το Κατηχητικόν Σχολείον.

—Να διδάσκη, εάν υπάρχῃ χρόνος, εις το Ελληνικόν Σχολείον,

—Να ρυθμίζῃ τα της τελέσεως των Ιερών Ακολουθιών.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

For your business and personal foreign exchange requirements please visit any of our branches at:

 **MARFIN LAIKI BANK**

Mayfair, Finchley, Palmers Green, Erdington (Birmingham) or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Marfin Popular Bank Public Co Ltd.

ANT 1

Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή

11.00 Τα νέα του ANT 1
12.00 Άκρωις οικογενειακό
12.50 Ιδιαίτερα για κλάματα
13.55 Non stop music
13.50 Έρωτας
14.40 Αξίζει να το δεις
15.45 Ράδιο αρβύλα
16.50 Με αγάπη
17.00 Love bites
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Κάρμα
19.45 Εργαζόμενη γυναίκα
20.30 Της αγάπης μαχαίρι
21.30 Το κλειδί του παραδείσου

Πέμπτη 18 Μαρτίου

11.00 Τα νέα του ANT 1
11.25 Άκρωις οικογενειακό
12.15 Κωνσταντίνου και Ελένης
13.15 Το καφέ της Χαράς
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.55 Non stop music
13.50 Έρωτας
14.40 Φίλα το βάτραχό σου
15.25 Non stop music
15.45 Αξίζει να το δεις
16.50 Με αγάπη
17.00 Love bites
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Κάρμα
19.45 Εργαζόμενη γυναίκα
20.30 Της αγάπης μαχαίρι
21.30 Τεν τεν

Παρασκευή 19 Μαρτίου

11.00 Τα νέα του ANT 1
11.25 Άκρωις οικογενειακό
12.15 Κωνσταντίνου και Ελένης
13.15 Το καφέ της Χαράς
14.40 Αξίζει να το δεις
15.45 Ράδιο αρβύλα
16.50 Με αγάπη
17.00 Love bites
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Χ factor
21.30 Αξίζει να το δεις

Σάββατο 20 Μαρτίου

07.40 Σοφία ορθή
08.15 Ποτέ δεν ξέρεις
09.00 Κωνσταντίνου και Ελένης
09.45 Non stop music
10.00 Πρωτάθλημα Ελλάδας

12.00 Non stop music
12.15 Κάρμα
13.00 Άνω κάτω
13.30 Γεύση από Ελλάδα
14.00 Ο πόλεμος των άστρων
14.45 Εργαζόμενη γυναίκα
15.30 Ο κύριος και η κυρία Πελάς
16.20 Ονειροπαγίδα
17.10 Τεν τεν
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Wipe out
19.45 Ελλάδα έχεις ταλέντο
22.50 OLA 10+

Κυριακή 21 Μαρτίου

13.00 Κάρμα
13.45 Αλίκη
14.30 Love bites
15.00 Ράδιο αρβύλα
16.20 Wipe out
17.10 Gate ANT
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Ελληνική ταινία
20.45 Έρωτας κλέφτης
21.30 Αλίκη

Δευτέρα 22 Μαρτίου

15.45 Ράδιο αρβύλα
16.50 Με αγάπη
17.00 Love bites
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Next tro model
20.30 OLA 10
19.45 Ο κύριος και η κυρία Πελάς
20.30 Της αγάπης μαχαίρι
21.15 Το κλειδί του παραδείσου

Τρίτη 23 Μαρτίου

17.00 Love bites
18.00 ΤΑ ΝΕΑ ANTENA
19.00 Κάρμα
19.45 Εργαζόμενη γυναίκα
20.30 Της αγάπης μαχαίρι
21.15 Το κλειδί του παραδείσου
22.00 Καλημέρα Ελλάδα

Τετάρτη 24 Μαρτίου

15.45 Ράδιο αρβύλα
16.50 Με αγάπη
17.00 Love bites
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Κάρμα
19.45 Ονειροπαγίδα
20.30 Της αγάπης μαχαίρι
21.15 Το κλειδί του παραδείσου
22.00 Καλημέρα Ελλάδα

ALTER

Πέμπτη 18 Μαρτίου

04.00 Καλημέρα με το Γιώργο Αυτιά
08.30 Εδώ και τώρα
10.00 Πολύ μπλα μπλα
13.30 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.45 Μεσημβρινό express
16.30 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υδρόγειος
19.30 AUTO ALTER
19.45 Ζαμανφού
21.15 Hit parade
00.00 AUTO ALTER
02.00 Ταινία

Παρασκευή 19 Μαρτίου

05.00 Καλημέρα με το Γιώργο Αυτιά
08.30 Εδώ και τώρα
10.00 Πολύ μπλα μπλα
13.30 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.45 Μεσημβρινό express
16.30 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υδρόγειος
19.30 AUTO ALTER
19.45 Ζούγκλα
21.15 Hit parade
23.45 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ
00.00 Ταινία

Σάββατο 20 Μαρτίου

11.00 Tv weekend
14.15 Τα παρατράγουδα
16.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Lifestyle
20.00 Ταινία
22.05 Οι πύλες του ανεξήγητου
24.00 Ταινία

Κυριακή 21 Μαρτίου

04.30 ALTER KIDS
11.00 TV weekend
14.15 Τα παρατράγουδα

16.45 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Ταινία
20.45 Αποτυπώματα

Δευτέρα 22 Μαρτίου

10.00 Πολύ μπλα μπλα
13.30 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.45 Μεσημβρινό express
16.30 Σήμερα με τον Α.Παυλόπουλο
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υδρόγειος
19.30 Πρόσωπο με πρόσωπο
21.00 Κίτρινο τύπος
24.00 Auto Alter
00.15 Ταινία

Τρίτη 23 Μαρτίου

10.00 Πολύ μπλα μπλα
13.45 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Μεσημβρινό express
16.45 Σήμερα με τον Α.Παυλόπουλο
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υδρόγειος
19.30 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.45 Heroes
20.45 Αθάτατος κόσμος
24.00 Auto Alter

Τετάρτη 24 Μαρτίου

08.00 Πείτε το στο ALTER
09.00 Εδώ και τώρα
10.00 Πολύ μπλα μπλα
13.45 ALTER ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Μεσημβρινό express
16.30 Σήμερα με τον Α.Παυλόπουλο
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υδρόγειος
19.30 AUTO ALTER
19.45 Ζαμανφού
23.15 Hit parade

ALPHA

Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή

04.00 Η άσχημη που έγινε όμορφη
05.50 Πάνω στην ώρα
08.00 Καφές με την Ελένη
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.15 Κους κους το μεσημέρι
14.00 Δέστε τους
15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.05 Δέστε τους
16.00 Fatus olous
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
(ΑΠΟ ΤΙΣ 19.00 ΜΕΧΡΙ ΑΡΓΑ ΔΕΣΤΕ ΑΝΑΛΥΤΙΚΑ ΠΙΟ ΚΑΤΩ)

Πέμπτη 18 Μαρτίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Εφιάλτης στην κουζίνα
20.30 Hotel inspector
21.15 Sex and the city
23.00 Ιστορίες του αστυνόμου Μπέκα
00.15 10η εντολή

Παρασκευή 19 Μαρτίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Greek idol
20.30 Ταινία-Η πολιτική κουζίνα
22.00 Οι ιστορίες του αστυνόμου Μπέκα
22.45 Οι ιστορίες του αστυνόμου Μπέκα
24.00 10η εντολή
01.00 Μες στην πολλή χαρά

Σάββατο 20 Μαρτίου

08.00 Μες την καλή χαρά
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.15 Μες την καλή χαρά
12.00 Greek idol
13.30 Chart idol
14.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.40 Ταινία-Πολιτική κουζίνα
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Kitchen nightmare
19.00 Αλ τσαντίρι νιους
21.00 Ταινία

00.30 Τηλεαγορές

Κυριακή 21 Μαρτίου

08.00 Μες την καλή χαρά
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.15 Μες την καλή χαρά
12.00 Stars system
13.15 Ταινία
15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.05 Ταινία
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Kitchen nightmares
19.00 Ταινία
22.00 Ταινία
00.15 10η εντολή
01.15 Η κουζίνα της μαμάς
02.15 Τηλεαγορές

Δευτέρα 22 Μαρτίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Greek idol
20.15 CSI Las Vegas
21.15 Sex and the city
23.00 Οι ιστορίες του αστυνόμου Μπέκα
00.15 10η εντολή

Τρίτη 23 Μαρτίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Αλ τσαντίρι νιους
21.00 Σπίτι απ' την αρχή
22.00 Sex and the city
23.00 Οι ιστορίες του αστυνόμου Μπέκα
00.15 10η εντολή
01.15 Η κουζίνα της μαμάς
02.15 Τηλεαγορές

Τετάρτη 24 Μαρτίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Σπίτι από την αρχή
20.00 Μια νύφη για το γιο μου
21.00 Εφιάλτης στην κουζίνα
22.00 Sex and the city
23.00 Οι ιστορίες του αστυνόμου Μπέκα
00.15 10η εντολή

MEGA

Πέμπτη 18 Μαρτίου

08.00 Όμορφος κόσμος το πρωί
11.10 Η ζωή της άλλης
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Μπουκιά σε συγχώριο
14.00 Απαράδεκτοι
15.00 Ματιές στα γεγονότα από το MEGA
15.10 Εραστής δυτικών προαστίων
16.10 Η ζωή της άλλης
17.00 Τα μυστικά της ΕΔΕΜ
18.00 MEGA κεντρικό δελτίο
19.00 Λάκης ο γλυκούλης
20.00 Μίλα μου βρώμικα
21.10 Στο παρά πέντε
22.15 Τελευταία γεγονότα
23.00 Πόκερ

Παρασκευή 19 Μαρτίου

08.00 Όμορφος κόσμος το πρωί
11.10 Η ζωή της άλλης
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Μπουκιά και συγχώριο
14.00 Ντόλτσε βίτα
15.00 Ματιές στα γεγονότα από το MEGA
15.10 Εραστής δυτικών προαστίων
16.10 Η ζωή της άλλης
17.00 Τα μυστικά της ΕΔΕΜ
18.00 MEGA κεντρικό δελτίο
19.00 M+M
20.00 Η πολυκατοικία
21.10 Στο παρά πέντε
22.50 Τελευταία γεγονότα
23.30 Ταινία
01.30 Ο επισκέπτης της ομίχλης

Σάββατο 20 Μαρτίου

08.00 MOMMY
08.15 Εφτά θανάσιμες πεθερές
10.50 MEGA STAR
12.00 MEGA ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.50 Traction
13.20 The twenty
14.20 Παιδική χαρά
14.58 Δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ
15.00 Πολυκατοικία
16.00 M+M
17.00 Γλυκειές Αλχημείες
18.00 MEGA - ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Taxi girl
20.15 Η εκδίκηση της ξανθιάς
21.50 Και από εδώ οι γονείς μου

Κυριακή 21 Μαρτίου

08.15 Εφτά θανάσιμες πεθερές
11.00 Λάκης ο γλυκούλης
12.00 MEGA ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.50 Ταινία
15.38 Ματιές στα γεγονότα
15.50 Taxi girl
17.00 Πολυκατοικία
18.00 MEGA - ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
20.40 The twenty

21.50 Εμπόλεμη κατάσταση

23.15 Τελευταία γεγονότα
23.30 Ταινία
01.30 Στους 31 δρόμους

Δευτέρα 22 Μαρτίου

05.00 Κοινωνία ώρα MEGA
08.00 Ο όμορφος κόσμος το πρωί
11.10 Η ζωή της άλλης
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Μπουκιά και συγχώριο
14.00 Οι απαράδεκτοι
14.30 Οι απαράδεκτοι
15.10 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.10 Εραστής δυτικών προαστίων
16.10 Η ζωή της άλλης
17.00 Τα μυστικά της ΕΔΕΜ
18.00 MEGA - ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Παιδική χαρά
19.50 4
20.50 Ο 3ος νόμος
21.55 Ανατροπή
23.15 Τελευταία γεγονότα
23.30 Hollywood Home game
00.45 Extreme makeover

Τρίτη 23 Μαρτίου

05.00 Κοινωνία ώρα MEGA
08.00 Όμορφος κόσμος το πρωί
11.10 Η ζωή μια άλλης
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Μπουκιά και συγχώριο
14.00 Οι απαράδεκτοι
14.30 Οι απαράδεκτοι
15.10 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.10 Εραστής δυτικών προαστίων
16.10 Η ζωή της άλλης
17.00 Τα μυστικά της ΕΔΕΜ
18.00 MEGA - ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
21.00 LAPD
22.00 Έρευνα
23.15 Τελευταία γεγονότα από το MEGA
23.30 Hollywood Home game

Τετάρτη 24 Μαρτίου

11.10 Η ζωή της άλλης
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Μπουκιά και συγχώριο
14.00 Οι απαράδεκτοι
14.30 Οι απαράδεκτοι
15.10 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.20 Εραστής δυτικών προαστίων
16.10 Η ζωή της άλλης
17.00 Τα μυστικά της ΕΔΕΜ
18.00 MEGA - ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Πολυκατοικία
20.00 Η οικογένεια βλάπτει
21.15 Στο παρά πέντε
22.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

STAR

Πέμπτη 18 Μαρτίου

10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Super Star
14.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.45 Φώτης -Μαρία live
16.45 Ιατρικές υποθέσεις
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
21.00 Ταινία
23.30 Supernatural

Παρασκευή 19 Μαρτίου

10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Super Star
14.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.45 Φώτης -Μαρία live
16.45 Ιατρικές υποθέσεις
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
21.30 Ταινία
23.15 Ταινία

Σάββατο 20 Μαρτίου

04.00 Παιδικά προγράμματα
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Ταινία
13.45 Τα φιλαράκια
14.45 Christine
15.40 STAR ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.45 Ταινία
16.45 Τραύμα
17.45 STAR ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
21.15 Ταινία

Κυριακή 21 Μαρτίου

04.00 Παιδικά προγράμματα
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.45 Ταινία
13.45 Τα φιλαράκια
14.45 The big bang theory
15.40 STAR ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.45 Πράκτορας στο τσακ

16.45 Knight rider

17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
22.15 Ταινία
00.45 Ταινία

Δευτέρα 22 Μαρτίου

10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Super Star
14.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.45 Φώτης-Μαρία LIVE
16.45 Ιατρικές υποθέσεις
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
21.15 Ταινία
23.45 Ταινία

Τρίτη 23 Μαρτίου

10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Super Star
14.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.45 Φώτης-Μαρία LIVE
16.45 Ιατρικές υποθέσεις
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
21.30 Ταινία
23.15 Supernatural
00.45 The dead zone

Τετάρτη 24 Μαρτίου

10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Super Star
14.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.45 Φώτης-Μαρία LIVE
16.45 Ιατρικές υποθέσεις
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
22.30 Supernatural
23.30 The dead zone

AROMA PATISSERIE

AROMA No 1:
424 GREEN LANES, PALMERS GREEN, LONDON N13 5PB
TEL: 020 8886 8083

AROMA No 2:
34 GREEN LANES, N13
TEL: 020 8889 4324

PIK 1



00357-2286-2147

Παρασκευή 19 Μαρτίου

11.00 Από μέρα σε μέρα
13.30 Άνεμοι του πάθους
14.30 Συν πλην
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Γυρίσματα
17.00 Ο δάσκαλος
17.30 Ιστορίες του χωρκού
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Επικίνδυνη ζώνη
20.00 Πετόσφαιρα
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 Εμείς
22.50 Τα ρόδα της οργής
23.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Σάββατο 20 Μαρτίου

09.00 Ντοκιμαντέρ
09.30 Performance
11.00 Κύπρος ένα ταξίδι
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.40 Έδοξε τη Βουλή και τω Δήμω
13.45 Είμαστε εδώ
14.15 Επικίνδυνη ζώνη
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 7 μέρες Κύπρος
16.45 Η Κύπρος κοντά σας
17.15 Περί Κύπρου
17.30 Τα ρόδα της οργής
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Πατάτες αντιναχτές
19.45 Έξω καρδιά
21.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 Κύπρος ένα ταξίδι
22.45 Τα ρόδα της οργής

Κυριακή 21 Μαρτίου

08.30 Ευαγγέλιο και ζωή
09.30 Έξω καρδιά
11.00 Ύπαιθρος
11.30 Η Κύπρος κοντά σας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.30 Κυπρίων νόστος
13.30 Είμαστε εδώ
14.00 Κύπρος ένα ταξίδι
14.45 Κάτω από τον ίδιο ουρανό
16.15 Παγκόσμια μέρα δασονομίας
17.20 Περί Κύπρου
15.30 Είμαστε εδώ
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.45 Πατάτες αντιναχτές
17.15 Τα ρόδα της οργής
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Performance
20.30 PIK σπορ
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Αθλητικό ρετρό
23.15 Παρασκήνιο
23.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Δευτέρα 22 Μαρτίου

09.00 Δημοσιογραφική διάσκεψη Χριστόφια
11.00 Από μέρα σε μέρα
13.15 Τηλεοικονομία
13.30 Άνεμοι του πάθους
14.30 Συν πλην
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Γυρίσματα
17.00 Ίντα τζιαρούς εφτάσαμε

17.30 Ιστορίες του χωριού
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Δημοσιογραφική διάσκεψη Χριστόφια
20.45 Μαγειρέματα
21.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 Εμείς
22.50 Εντέχνως
23.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τρίτη 23 Μαρτίου

11.00 Από μέρα σε μέρα
13.15 Τηλεοικονομία
13.30 Άνεμοι του πάθους
14.30 Συν πλην
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Γυρίσματα
17.00 Ίντα τζιαρούς εφτάσαμε
17.30 Ιστορίες του χωρκού
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Μαγειρέματα
19.50 Περί Κύπρου
20.15 Επινύμωσις
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 Εμείς
22.50 Εντέχνως
23.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
00.30 Επινύμωσις
01.30 Συν πλην

Τετάρτη 24 Μαρτίου

11.00 Από μέρα σε μέρα
13.15 Τηλεοικονομία
13.30 Οι άνεμοι του πάθους
14.30 Συν πλην
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Γυρίσματα
17.00 Ίντα τζιαρούς εφτάσαμε
17.30 Ιστορίες του χωρκού
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Επικίνδυνη ζώνη
20.00 Κάτω από τον ίδιο ουρανό
20.30 Κυπρίων νόστος
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 Εμείς
22.50 Εντέχνως

Πέμπτη 25 Μαρτίου

08.15 Ελεύθεροι πολιορκημένοι-Μαρκόπουλος
10.05 Θερμές ευχές
11.00 Από μέρα σε μέρα
13.15 Περί Κύπρου
13.30 Οι άνεμοι του πάθους
14.30 Θεογεννήτωρ Μαρία
15.20 Καπετάν ο Λούμπας
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Γυρίσματα
17.00 Ίντα τζιαρούς εφτάσαμε
17.30 Ιστορίες του χωρκού
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Επικίνδυνη ζώνη
20.00 Ελληνική ταινία
21.20 Περί Κύπρου
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 Ύμνος στην ελευθερία
23.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
00.30 Θεογεννήτωρ Μαρία

ET 1



0030210-60.66.000

Παρασκευή 19 Μαρτίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Ελληνική ταινία
12.30 Φωτόσφαιρα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Έχει γούστο
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
17.00 Ακολουθία ακαθίστου Ύμνου
19.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.45 Οδύσσεια
22.45 Στα άκρα
00.45 News Plus
01.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Σάββατο 20 Μαρτίου

08.00 Αληθινά σενάρια
09.00 Παιδικό πρόγραμμα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
10.30 Ο τόπος και το τραγούδι του
11.30 Διασπορά
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Μένουμε Ελλάδα
15.30 Χώματα με ιστορία
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.45 Pre game
17.00 Super league
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Στην υγεία μας
24.00 The Greeks
01.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Κυριακή 21 Μαρτίου

06.00 Θεία Λειτουργία
08.30 Αρχονταρίκι
09.30 Μουσική παράσταση
10.30 ZOOM στα γεγονότα
12.00 Μουσικό κουτί
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Κυριακή στο χωριό
16.45 Pre game
17.00 Super game
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.15 Αθλητική Κυριακή
00.30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ
01.00 Στην υγεία μας

Δευτέρα 22 Μαρτίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Έχει γούστο
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
17.00 INFO
18.00 Η κατάλληλη στιγμή
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Προσκήνιο
21.30 Η μηχανή του χρόνου
22.30 Άξιον εστί
23.30 Η εποχή των εικόνων
00.15 News plus

Τρίτη 23 Μαρτίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Έχει γούστο
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
17.00 INFO
18.00 BALKAN express
18.45 Σαν σήμερα τον 20ο αιώνα
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Ανταποκριτές
21.00 Press
22.15 Ονειρού Ελλάς
23.15 Η ζωή είναι αλλού
00.15 News Plus
00.30 Θησαυροί της ελληνικής φύσης
01.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
02.00 Ελληνική ταινία

Τετάρτη 24 Μαρτίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Έχει γούστο
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
17.00 INFO
18.00 Η κατάλληλη στιγμή
18.45 Σαν σήμερα
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Στην υγεία μας
23.30 Δρόμοι
00.15 News Plus
00.30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ
01.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Πέμπτη 25 Μαρτίου

08.00 Δοξολογία
08.25 Μουσική παράδοση
08.50 Κατάθεση στεφάνων
09.25 Παρέλαση
10.30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Έχει γούστο
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
17.00 Ελληνικό πανόραμα
18.45 Σαν σήμερα τον 20ο αιώνα
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Η μηχανή του χρόνου
21.30 Ελληνική ταινία
23.00 Συναυλία
00.45 News plus
01.00 Ελληνικό ντοκιμαντέρ

HTV



020 8292 - 7037

Παρασκευή 19 Μαρτίου

11.00 Από μέρα σε μέρα -PIK (Από Hellenic 2)
18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
19.15 Νέα Κυπριακή σειρά Επικίνδυνη ζώνη
20.00 Σειρά: «Τέσσερις»
20.45 Ομογένεια-εδώ Λονδίνο
21.30 Ταινία: «Ψυχραμία»
23.00 Ταινία: «Το παραστράτημα της ορφανής»
24.00 Σύνδεση με ERT World

Σάββατο 20 Μαρτίου

11.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK «Από μέρα σε μέρα» Από Hellenic 2
14.00 Μετάδοση Δορυφορικού Προγράμματος PIK
18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
19.15 Αύριο είναι Κυριακή με τον π. Ιωσήφ Παλιούρα
20.00 Ελληνική ταινία: «Πρώτη νύχτα γάμου»
20.00 Στην υγεία μας (Hellenic2)
22.00 Ελληνική ταινία: «Η τελευταία παράσταση»
23.40 Σύνδεση με ERT World

Κυριακή 21 Μαρτίου

14.00 Μετάδοση Δορυφορικού Προγράμματος PIK
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.15 Ποιητική ανθολογία με τον Ειρήναρχο Στεφάνου
19.45 Με το φακό του Hellenic TV
20.15 Ελληνική ταινία: «Ένα και να καίει»
22.30 Ελληνική ταινία: «Ο άνθρωπος για όλες τις δουλειές»
23.30 Μετάδοση Δορυφορικού Προγράμματος ERT world

Δευτέρα 22 Μαρτίου

11.00 Από μέρα σε μέρα Εκπομπή PIK
18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
19.15 Κυπριακή σειρά «Βουράτε γειτόνοι»
19.45 Πρόσωπα με τη Βίκη Δερμιτζή
20.15 Ταινία: «Η αδελφή μου

θέλει ξύλο»
21.30 Δελτίο Ειδήσεων PIK
22.00 Ελληνική ταινία: «Ψυχή και σάρκα»
23.40 Μετάδοση Δορυφορικού Προγράμματος ERT world

Τρίτη 23 Μαρτίου

11.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK «Από μέρα σε μέρα» Από Hellenic 2
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.15 Ελληνική σειρά: «Και οι παντρεμένοι έχουν ψυχή»
20.15 Επινύμωσις (PIK)
21.30 Ειδήσεις από το PIK
22.00 Ελληνική ταινία: «Ελευθέρα κατάδυση»
23.55 Μετάδοση Δορυφορικού Προγράμματος ERT world

Τετάρτη 24 Μαρτίου

11.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK «Από μέρα σε μέρα» Από Hellenic 2
14.00 Από μέρα σε μέρα (PIK)
18.00 Δελτίο από PIK
19.15 Ελληνική σειρά: «Επικίνδυνη ζώνη»
20.00 Ελληνική σειρά: «Λάκης ο γλυκούλης»
20.30 Ελληνική ταινία: «Οι Πόντιοι»
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK
22.30 Ελληνική ταινία: «Ούτε μιλάει ούτε λαλάει»
23.30 Μετάδοση Δορυφορικού Προγράμματος ERT world

Πέμπτη 25 Μαρτίου

11.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK «Από μέρα σε μέρα» Από Hellenic 2
14.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK «Από μέρα σε μέρα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.15 Επικίνδυνη ζώνη
20.00 Σειρά: Λεηλασία μιας ζωής
20.45 Προεκτάσεις
22.00 Ταινία: «Ο παλαβός κόσμος του Θανάση»
23.30 Σύνδεση με PIK

Το Hellenic 2 μεταδίδει καθημερινά προγράμματα από PIK και EPT



Ρ Α Δ Ι Ο Φ Ω Ν Ο
020 8346 3345 email: live@lgr.co.uk

Το L.G.R. μεταδίδει

Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή
★ 7.00π.μ. Αγιολόγιο της ημέρας με τον Αρχιεπίσκοπο κ.κ. Γρηγόριο
★ 7.00- 10.00 Καλημέρα Λονδίνο με τον Γιώργο Γρηγορίου - Ανασκόπηση τουρκικού τύπου, ειδήσεις, καιρός, μουσική
★ 10.00 π.μ. - 1.00 μ.μ. Λίγο πριν το μεσημέρι - Μουσικές επιλογές με τον Άκη Ηρακλέους καθημερινά
★ 3.00μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET
★ 4.00-6.00μ.μ. LGR Drive show
★ 8.03-10.00 μ.μ. Young and connected
★ 10.00 μ.μ - 12.00 π.μ. Ελληνική μουσική
★ 12.00-7.00 π.μ. LGR play music no stop
ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ
7.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από LGR
7.30 π.μ. Τίτλοι ειδήσεων-Ανασκόπηση Τουρκοκυπριακού Τύπου)
8.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ
8.30 π.μ. LONDON today -News- Finacial, traffic
8.45 π.μ. Ανασκόπηση του Αγγλικού τύπου στα Ελληνικά
9.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα αγγλικά
9.30 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το LGR
10.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από την IRN

10.03 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το LGR
11.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από την IRN
12.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από την IRN
13.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK
14.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα αγγλικά από την IRN
15.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET
16.40 μ.μ. Τοπικές ειδήσεις, σπορ, καιρός
17.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ τα αγγλικά από την IRN
18.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από τηλεοπτικό σταθμό PIK
12.00 μεσάνυχτα ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK
01.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK
★ **Δευτέρα**
★ 12.00-1.00μ.μ. Μουσικό πρόγραμμα με την Α Παναγιώτου
★ 2.00-4.00μ.μ. Τα μεσημεριάντικα, με τον Νίκο Μακρή
★ 7.30- 8.30μ.μ. Ώρα της Εκκλησίας
★ 10.15 μ.μ. Greek Vibes Τόνυς Νεοφύτου
★ **Τρίτη**
★ 12.30μ.μ.-2.00μ.μ. Λαϊκό Κομπολόι με τον Γιώργο Γρηγορίου
★ 2.03 μ.μ.- 4.00μ.μ. Τα τραγούδια της παρέας
★ **Τετάρτη**
★ 12.03 - 2.00μ.μ. Περρασμένα αλλά όχι ξεχασμένα με την Α. Παναγιώτου

★ 2.03-4.00μ.μ. Κάθε Τετάρτη απόγευμα με την Σ Μπιλικά
★ 7.10μ.μ. Αγγελίες θανάτων
★ 7.30μ.μ. Παράθυρο στο γαλάζιο Συνεργασία της Ελλην. Εκπαιδευτικής Αποστολής
★ **Πέμπτη**
★ 12.03- 2.00π.μ. Ένα τραγούδι για σας με τον Γ. Γρηγορίου
★ 2.03-4.00μ.μ. Με βάρκα το τραγούδι με την Σ. Μπιλικά
★ 7.15 - 8.15μ.μ. Στο μικρόφωνο με τον Τ. Ζαχαριάδη
★ 8.03-9.00 μ.μ. Young and connected
★ 9.00-10.00μ.μ. The Green Hour με τον Α. Χαλαλάμπους
★ **Παρασκευή**
★ 12.03- 2.00π.μ. Σώπα κι άκουσε με την Α. Παναγιώτου
★ 2.03- 4.00 μ.μ. Επιτέλους Παρασκευή -Νίκος Μακρής
★ 7.15-7.45 μ.μ. Η ηχώ της παροικίας
★ 8.00μ.μ. Young and connected με τον Πάρι Σουφλά
★ 10.15 μ.μ. Το νησί της Κύπρου.
11.30μ.μ. Ηχώ της Παροικίας (Ε)
★ **Σάββατο**
★ 8.30-9.00π.μ. Η εκπομπή της Εκκλησίας
★ 10.00-1.00μ.μ. Η ώρα της Γυναίκας -Α. Παναγιώτου

★ 2.03μ.μ.-3-2.30μ.μ. Ώρα για σπορ
★ 2.30-4.00μ.μ. Μεσημβρινές σελίδες με τον Βασίλη Παναγιώτη
★ 4.03 - 6.00μ.μ. Πες το με ένα τραγούδι -Σ. Μπιλικά
★ 7.35-9.00μ.μ. Πάμε σαν άλλοτε με την Φανή Ποταμίτη
★ 09.00-10.00 Ρεμπέτικη ανθολογία
★ 10.00μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET
★ 10.15μ.μ. Το ελληνικό του LGR
★ **Κυριακή**
★ 7.00-1.00π.μ. Καλημέρα Κυριακή
★ 8.05 -8.30 π.μ. Η φωνή των Μαρωτιτών
★ 10.15π.μ. Θρησκευτικό κήρυγμα της Κυριακής
★ 10.30π.μ. -12.35 Θεία Λειτουργία
★ 12.40 μ.μ. Το τραγούδι του γάμου
★ 1.30μ.μ. Κυπριακό σκετς
★ 2.00-2.45μ.μ. Σπορ
★ 4.00-6.00μ.μ. Ζήτω το ελληνικό τραγούδι- Μιχάλης Γερμανός
★ 7.25- 9.00μ.μ. Κρήτη πατρίδα των Θεών-Τα τραγούδια της ψυχής -Φ. Ποταμίτη
10.05 Πάνω από τα σύννεφα
10.15μ.μ. Με παρηγορία Ελληνικά.

Αθλητική ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

Πέμπτη 18 Μαρτίου 2010

ΡΕΠΟΡΤΑΖ - ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ: ΝΙΚΟΣ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ

ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ ΧΟΡΗΓΟΣ YVA SOLICITORS Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.	H.	I.	T	ΔΤ	B
1. ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ-ΑΡΗΣ	15	11	2	2	41-16	25	37
2. ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ	14	11	0	3	49-19	30	33
3. ΑΝΟΡΘΩΣΗ	16	9	4	3	37-23	14	31
4. ΔΥΝΑΜΟ	16	8	5	3	47-26	21	29
5. ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ	16	8	3	5	33-26	7	27
6. ΠΑΝΘΕΑ	16	6	3	7	34-39	-5	17
7. ΒΑΡΩΣΙ/ΠΕΝΤΑΓΙΑ	16	3	4	9	32-45	-13	16
8. ΚΛΝ	16	3	2	11	27-75	-48	11
9. ΟΜΟΝΟΙΑ	15	4	1	10	30-32	-2	10
10. ΚΟΣΜΟΣ	12	0	2	10	11-40	-29	2

Επόμενη αγωνιστική
Πέμπτη 18 Μαρτίου 2010

ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗΣ - ΑΝΟΡΘΩΣΗ

7:45 PM, Cockfosters FC, Chalk Lane, Cockfosters

Κυριακή 21 Μαρτίου 2010

ΟΜΟΝΟΙΑ - ΔΥΝΑΜΟ

10:30 πμ, Clowes Sports Ground, Barrowell Green, Winchmore Hill

ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗΣ - ΚΟΣΜΟΣ

10:15 πμ, Whittington Park, Holloway Road, Islington

ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ - ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ

10:00 πμ, Ashmole School, Cecil Road, Southgate

Β1 ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.	H.	I.	T	ΔΤ	B
1. ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ ΤΣΙΝΑΡ	11	8	2	1	33-15	18	26
2. ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ	11	8	2	1	31-16	15	26
3. ΑΕΛ	12	6	1	5	26-24	2	19
4. ΑΡΑΧΝΗ	11	4	3	4	23-22	1	15
5. ΑΕ ΠΑΦΟΣ/ΤΣΑΔΑ	11	4	0	7	17-28	-11	12
6. ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ	11	2	2	7	16-23	-7	8
7. ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ	11	1	2	8	10-28	-18	5

Β2 ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.	H.	I.	T	ΔΤ	B
1. ΑΠΟΕΛ	9	8	1	0	47-8	39	25
2. ΑΓΙΟΙ ΠΑΝΤΕΣ	9	5	3	1	21-11-10	18	18
3. ΚΩΜΗ ΚΕΠΙΡ	9	5	0	4	15-14	1	15
4. ΠΑΝΤΕΛ	9	2	2	5	17-15	2	10
5. ΟΛΥΜΠΙΑ	9	3	1	5	12-30	-18	9
6. ΣΠΑΡΤΑΝΣ	9	0	1	8	7-41	-34	1

CHALLENGE CUP - ΚΟΡΑ

Κυριακή 21 Μαρτίου 2010 - 1ος Γύρος

ΑΕ ΠΑΦΟΣ/ΤΣΑΔΑ - ΑΕΛ

12:30 PM, Aylands Open Space, Bullsmoor Lane, Enfield

Κυριακή 21 Μαρτίου 2010 - 2ος Γύρος

ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ - ΒΑΡΩΣΙ/ΠΕΝΤΑΓΙΑ

9:30 πμ, White Hart Lane Sports Centre, White Hart Lane, Tottenham

SPRING CUP ΚΟΡΑ

Κυριακή 21 Μαρτίου 2010 - 2ος Γύρος

ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ - ΣΠΑΡΤΑΝΣ

11:45 πμ, Furze Field Sports Centre, Mutton Lane, Potters Bar

ΑΡΑΧΝΗ - ΑΠΟΕΛ

11:30 πμ, White Hart Lane Sports Centre, White Hart Lane, Tottenham

EUROPA LEAGUE

Μπορούν την ανατροπή οι «πράσινοι»

Από τραγικά και παιδαριώδη λάθη του Γκαλίνοβιτς, ο Παναθηναϊκός γνώρισε απρόσμενα βαριά ήττα μέσα στο ΟΑΚΑ από τη Στάντάρτντ Λιέγης και έτσι σήμερα το βράδυ καλείται να υπερβεί εαυτόν και το 1-3 του πρώτου γύρου των αγώνων της φάσης των «16» του Γιουρόπα Λιγκ.

Στους άλλους αγώνες, που οι ρεβάνς είναι επίσης απόψε:

Λιλ - Λίβερπουλ 1-0

Αμβούργο - Αντερλεχτ 3-1

Ατλέτικο Μαδρίτης - Σπόρτινγκ Λισσαβόνας 0-0

Ρούμπιν Καζάν - Βόλφσμπουργκ 1-1

Γιουβέντους - Φούλαμ 3-1

Βαλένθια - Βέρντερ 1-1

Μπενφίκα - Μαρσέιγ 1-1

ΙΝΤΙΑΝ ΓΟΥΕΛΣ, ΗΠΑ

Ο Παγδατής νίκησε τον Φέντερερ!

Την μεγαλύτερη, ίσως, επιτυχία της (έως τώρα) καριέρας του πέτυχε ο Μάρκος Παγδατής. Ο Κύπριος πρωταθλητής νίκησε, τα ξημερώματα της Τετάρτης, το Νο1 της παγκόσμιας κατάταξης του τένις, Ρότζερ Φέντερερ, με 2-1 σετ (5-7, 7-5, 7-6) και προκρίθηκε στους «16» του τουρνουά «Ιντιαν Γουεल्ς», που διεξάγεται στην Ιντιανάπολη των Ηνωμένων Πολιτειών. Είναι η πρώτη φορά που ο Παγδατής κερδίζει τον διάσημο Ελβετό, μετά από έξι ήττες που είχε στις αναμετρήσεις μαζί του! Ο αγώνας είχε διάρκεια 2 ώρες και 23 λεπτά, με τον Κύπριο να χάνει το πρώτο σετ, να κερδίζει το επόμενο και τελικά τον αγώνα στο τρίτο σετ, με σκορ 7-4. Στους «16» ο Μάρκος θα αντιμετωπίσει τον Ισπανό Τόμι Ρομπρέδο.



ΣΤΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ

Αγωνία τίτλου μέχρι το φινάλε...

Η ΣΑΛΑΜΙΝΑ ΝΙΚΗΣΕ 1-0 ΤΗΝ ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗ

Νέο ενδιαφέρον προκαλεί το παροιγιακό πρωτάθλημα ΚΟΠΑ Α' Κατηγορίας μετά τη νίκη της ΝΕΑΣ ΣΑΛΑΜΙΝΑΣ επί της ΤΡΥΠΗΜΕΝΗΣ/ΑΡΗΣ και τη μείωση της διαφοράς των δύο μονομάχων σε ένα μόνο βαθμό. Στα άλλα παιχνίδια νίκησαν τα φαβορί, δηλαδή Ριζοκάρπασο, Ανόρθωση, Δυναμό και ΠΑΝΘΕΑ.

Στο ντέρμπι κορυφής η ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ νίκησε 1-0 την ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗ και μείωσε στον ένα βαθμό τη διαφορά που τους χωρίζει. Οι νικητές ήταν καλύτεροι καθόλη τη διάρκεια του παιχνιδιού και δικαία πήραν το τρίποντο, ενώ η ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗΣ δεν απέδωσε όσο έπρεπε. Δεν κινήθηκε τη νίκη και φαινόταν ότι επεδίωκε την ισοπαλία, κάτι που βέβαια δεν μπόρεσε να πετύχει. Το

μοναδικό τέρμα του αγώνα σημείωσε στο 75' ο Γιάννης Γρηγορίου.

Ρεκόρ και βροχή από γκολ είχαμε στο Μιλ Χιλ, όπου η ΔΥΝΑΜΟ κέρδισε με το αστρονομικό σκορ 13-5 την ΚΑΝ. Το παιχνίδι ίσως να είχε άλλη εξέλιξη βέβαια αν η ΚΑΝ δεν έπαιζε με 9 παίκτες στη μεγαλύτερη διάρκεια του παιχνιδιού, αφού απεβλήθηκαν δύο παίκτες της από το α' ημίχρονο. Για τους νικητές σκόραραν οι Κρις Χαραλάμπους (3), Λόρενς Ρίσοπι (2), Τόμμυ Κυριάκου (3), Στηβ Νικολάου, Κρις Κανάρης (2), Στηβ Βιολάρης και ένα αυτογκόλ.

Εύκολη νίκη πέτυχε η ΑΝΟΡΘΩΣΗ επί του ΒΑΡΩΣΙΟΥ/ΠΕΝΤΑΓΥΙΑΣ με 5-0 και διατηρείται στη 3η θέση. Η ΑΝΟΡΘΩΣΗ είχε τον απόλυτο

έλεγχο του παιχνιδιού και πήρε τη νίκη χωρίς καμιά δυσκολία. Σκόρερ οι Κυριάκος Πορτού (2), Ντάνιελ Μακόντγκολ, Αντονι Μανώλη και ένα αυτογκόλ.

Δύσκολη αλλά σημαντική νίκη με 1-0 πέτυχε το ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ επί της ΟΜΟΝΟΙΑΣ, η οποία φαίνεται να συνεχίζεται σιγά-σιγά. Το μοναδικό τέρμα του αγώνα σημείωσε στο 93' ο Ηλίας Κουτσιουλίδης.

Ανετή νίκη με 5-1 σημείωσε η ΠΑΝΘΕΑ επί του ουραγογού ΚΟΣΜΟΥ, ο οποίος παραμένει χωρίς νίκη φέτος. Για τους νικητές σκόραραν οι Τζέμης Σοφοκλέους (3), Σιον Τζόνσον και Φίλιπ Θεοδώρητος, ενώ το γκολ της τιμής για τον ΚΟΣΜΟ πέτυχε ο Αϊχάν Όλεγκ.

ΣΤΟ SPRING CUP ΤΗΣ ΚΟΠΑ

Πρόκριση για ΣΠΑΡΤΑΝΣ, ΑΠΟΕΛ και ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ

Στον β' γύρο του Spring Cup πέρασαν ΣΠΑΡΤΑΝΣ και ΑΠΟΕΛ όπως και η ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ.

Η ΣΠΑΡΤΑΝΣ απέκλεισε έστω και δύσκολα την ΟΛΥΜΠΙΑ με 2-1, με σκόρερ τους Άλεξ Ξεϊτζ και Λήο Ανδρονίκου.

Ο ΑΠΟΕΛ απέκλεισε την ΠΑΝΤΕΛ που την προηγούμενη εβδομάδα τον είχε αποκλείσει στο

Κύπελλο Β' Κατηγορίας. Πήρε λοιπόν εκδίκηση νικώντας με 3-1 και πέρασε στον επόμενο γύρο. Σκόρερ για τους γαλαζοκίτρινους οι Μάρκ Ντούλ (2) και Ανδρέας Τσιάμπης.

Εξάλλου για τον Β' γύρο του Spring Cup, η ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ απέκλεισε με 4-1 τους ΑΓΙΟΥΣ ΠΑΝΤΕΣ.

ΚΥΠΕΛΛΟ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ

Προκρίθηκε η ΤΣΑΔΑ

Για το κύπελλο Β' Κατηγορίας η ΑΕΠ ΠΑΦΟΣ ΤΣΑΔΑ απέκλεισε τους ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ με 2-1 και προχώρησε στο β' γύρο του θεσμού.

Σκόρερ για τους νικητές οι Αλη Μέμετ και Τζον Γκρην.

CHAMPIONS LEAGUE

Η Ίντερ του Μουρίνιο απέκλεισε την Τσέλι

Ίντερ και ΤΣΣΚΑ Μόσχας... αλώ-ντας το «Στάμφορντ Μπριτζ» και το «Σάντσεθ Πιθχουάν», αντίστοιχα. Οι «νερατζούρι» πήραν τη... ρεβάνς για χάρη του προπονητή τους, Ζοζέ Μουρίνιο, νικώντας 1-0 την πρώην ομάδα του, Τσέλι, ενώ οι Ρώσοι επικράτησαν της Σεβίλης με 2-1.

Οι Μιλανέζοι είχαν νικήσει τους Λονδρέζους και στο πρώτο μεταξύ τους ματς (2-1 στο «Μεάτσα»), σε αντίθεση με τις Σεβίλη και ΤΣΣΚΑ Μόσχας είχαν αναδειχθεί ισόπαλες 1-1 στη Ρωσία.

ΤΣΕΛΣΙ - ΙΝΤΕΡ 0-1

Στους «8» του Champions League προκρίθηκε η Ίντερ, που επικράτησε

και στη δεύτερη αναμέτρηση της Τσέλι με 1-0 στο «Στάμφορντ Μπριτζ».

Η ομάδα του Ζοζέ Μουρίνιο είχε κερδίσει και στο πρώτο ματς στο «Μεάτσα» με 2-1 και πήρε έτσι το εισιτήριο για τους προημιτελικούς της κορυφαίας διασυλλογικής διοργάνωσης.

Η Ίντερ ήταν πολύ καλύτερη στημένη στον αγωνιστικό χώρο αλλά και διαβασιμένη και δεν επέτρεψε στους ημιπεδούχους να κάνουν το παιχνίδι τους σε κανένα σημείο του αγώνα. Οι ευκαιρίες της Τσέλι ήταν ελάχιστες, παρά το γεγονός ότι χρειαζόταν οπωσδήποτε να σκοράρει προκειμένου να έχει ελπίδες να προκριθεί, σε αντίθεση με τους φιλοξενούμενους, που με κυρίαρχο άξονα τον Σνάντερ, ήταν

πολύ επικίνδυνος στις αντεπιθέσεις, είτε με τον Ετό, είτε με τον Μιλίτο.

ΣΕΒΙΑΗ - ΤΣΣΚΑ ΜΟΣΧΑΣ 1-2

Η ΤΣΣΚΑ Μόσχας πήρε το εισιτήριο για τους «8» του Champions League εις βάρος της Σεβίλης, παρά το 1-1 του πρώτου αγώνα στη Ρωσία. Η ομάδα του Λεονίντ Σλάτσκι νίκησε τους Ανδalousiάνους μέσα στο σπίτι τους με 2-1 και πήρε με παληγορικό τρόπο την πρόκριση.

Οι Ρώσοι «πάγωσαν» το «Σάντσεθ Πιθχουάν» στο 39' όταν ο Νέσιντ έκανε το 0-1. Η απάντηση των Ανδalousiάνων ήταν άμεση και δύο λεπτά αργότερα ο Περότι με κοντινό πλασέ ισοφάρισε το σκορ του πρώτου αγώ-

να (1-1).

Στο β' μέρος και πάλι οι φιλοξενούμενοι ήταν αυτοί που πέτυχαν πρώτοι γκολ, με το απευθείας φάουλ του Χόντα στο 55' να αφινιάζει τον Πάλοπ, που φέρει τεράστια ευθύνη για το 1-2.

Μπαρτσελόνα - Στουτγάρδη και Μπορντό - Ολυμπιακός για ένα εισιτήριο

Χθες Τετάρτη (19:45) κλήρωσε για τα δύο τελευταία εισιτήρια για την οκτάδα, καθώς εκτός της ρεβάνς μεταξύ Μπορντό και Ολυμπιακού (1-0), γινόταν και ο αγώνας Μπαρτσελόνα - Στουτγάρδη (1-1).

ΦΟΡΜΟΥΛΑ-1

Αλόνσο και Μάσα στο 1-2 για τη Φεράρι στο Μπαχρέϊν

Ο Φερνάντο Αλόνσο τερμάτισε πρώτος στο εναρκτήριο γκραν πρι της Φόρμουλα 1, που διεξήχθη στο Μπαχρέϊν την Κυριακή. Ο Ισπανός πιλότος της Φεράρι κατάκτησε τη νίκη, αφήνοντας στη δεύτερη θέση τον Βραζιλιάνο Φελίπε Μάσα (Φεράρι) και τρίτο τον Βρετανό πιλότο της ΜακΛάρεν, Λιούις Χάμιλτον. Ο 41χρονος Μίκαελ Σουμάχερ, ο οποίος επέστρεψε στις πίστες με την Μερσέντες, τερμάτισε στην έκτη θέση.

Τα απρόοπτα δεν έλειψαν από την πρώτη εκκίνηση της χρονιάς, καθώς το μονοθέσιο του Μαρκ Γουέμπερ έβγαλε καπνούς, με αποτέλεσμα ο Πετρόφ να συγκρουστεί με τον Άντριαν Σούιτλ.

Ο Φερνάντο Αλόνσο που ήταν πίσω από τον

Σεμπάστιαν Φέτελ στη μεγαλύτερη διάρκεια του γκραν πρι περίμενε τυχόν λάθος από την αντίπαλη πλευρά και μόλις αυτό παρουσιάστηκε, ο δύο φορές παγκόσμιος πρωταθλητής τον προσπέρασε, κλειδώνοντας στην ουσία την πρώτη του νίκη με την Φεράρι.

Οι πρώτοι δέκα (βαθμολογούμενοι) πιλότοι της κούρσας:

1. Φερνάντο Αλόνσο (Ισπανία/Φεράρι)
2. Φελίπε Μάσα (Βραζιλία/Φεράρι)
3. Λιούις Χάμιλτον (Βρετανία/ΜακΛάρεν)
4. Σεμπάστιαν Φέτελ (Γερμανία/Ρεντ Μπουλ)
5. Νίκο Ρόσπεργκ (Γερμανία/Μερσέντες)
6. Μίκαελ Σουμάχερ (Γερμανία/Μερσέντες)
7. Τζένσον Μπάτον (Βρετανία/ΜακΛάρεν)

8. Μαρκ Γουέμπερ (Αυστραλία/Ρεντ Μπουλ)

9. Βιαντόνιο Λιούτσι (Ιταλία/Φορς Ιντσια)

10. Ρούμπεν Μπαρικόλο (Βραζιλία/Γουίλιαμς)

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ ΟΔΗΓΩΝ

1. Φερνάντο Αλόνσο (Ισπανία/Φεράρι)	25
2. Φελίπε Μάσα (Βραζιλία/Φεράρι)	18
3. Λιούις Χάμιλτον (Βρετανία/ΜακΛάρεν)	15
4. Σεμπάστιαν Φέτελ (Γερμανία/Ρεντ Μπουλ)	12
5. Νίκο Ρόσπεργκ (Γερμανία/Μερσέντες)	10
6. Μίκαελ Σουμάχερ (Γερμανία/Μερσέντες)	8
7. Τζένσον Μπάτον (Βρετανία/ΜακΛάρεν)	6
8. Μαρκ Γουέμπερ (Αυστραλία/Ρεντ Μπουλ)	4
9. Βιαντόνιο Λιούτσι (Ιταλία/Φορς Ιντσια)	2
10. Ρούμπεν Μπαρικόλο (Βραζιλία/Γουίλιαμς)	1

ΣΤΟ ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ

Ξέφυγε η Ομόνοια πριν από τα πλεί οφ

Με ψυχολογικό και βαθμολογικό πλεονέκτημα ετοιμάζεται να μπει στα πλεί οφ τίτλου η Ομόνοια, η οποία εκμεταλλεύτηκε την ήττα του ΑΠΟΕΛ στη Λεμεσό. Βρέθηκε έτσι στο +4μια αγωνιστική πριν από το μεταξύ τους ντέρμπι, το οποίο και θα ρίξει την αυλαία της κανονικής περιόδου. Συναρπαστικό λοιπόν αναμένεται να είναι από δω και μπρος το Παγκύπριο ποδοσφαιρικό πρωτάθλημα αφού και τα 12 παιχνίδια των πλεί οφ θα είναι πραγματικά ντέρμπι.

Φουλ για τον τίτλο βαδίζει ο Απόλλωνας, που με σούπερ εμφανίση στο δεύτερο ημίχρονο και με γκεστ σταρ τον Τζούνιερ Αγκόγκο που πέτυχε ένα γκολ (46') και μοίρασε ασίστ στον Ατόρνο (78'), επικράτησε 2-0 του ΑΠΟΕΛ και διατήρησε ζωντανές τις ελπίδες του για την κορυφή της βαθμολογίας.

Ο αγώνας ήταν συναρπαστικός και οι χιλιάδες θεατές το παρακολούθησαν με κομμένη την ανάσα. Ο Απόλλωνας κατάφερε να προηγηθεί νωρίς στην επανάληψη με γκολ του Αγκόγκο και να αναλάβει τον έλεγχο του αγώνα, αφού ο ΑΠΟΕΛ δεν κατάφερε να δημιουργήσει τις προϋποθέσεις για την ισοφάριση. Το γκολ του Ατόρνο στο 78' κλείδωσε το τρίποντο για τον Απόλλωνα, που υποχρέωσε τον ΑΠΟΕΛ στην δεύτερη του ήττα, μετά την πρώτη αγωνιστική.

Με εντυπωσιακό τρόπο η Ομόνοια πέρασε από το ντέρμπι με την ΑΕΛ, και εκμεταλλεύθηκε την απώλεια του ΑΠΟΕΛ στο Τσίρειο, εδραιώθηκε στην κορυφή της βαθμολογίας ανξάνοντας την διαφορά στο +4 από ΑΠΟΕΛ και Ανόρθωση. Με σούπερ σταρ τον Στάθη Αλωνεύτη, που πέτυχε δύο γκολ, το τριφύλλι πέρασε σαν οδοστρωτήρας, συντρίβοντας με 4-0 την ΑΕΛ, κάνοντας έτσι τους οπαδούς της να τραγουδούν ακόμη πιο έντονα για τον τίτλο. Στο 52' ο Εφραίμ άνοιξε το σκορ για το τριφύλλι, ενώ πέντε λεπτά αργότερα ο Αλωνεύτης διπλασίασε το σκορ. Η Ομόνοια έδειχνε ασταμάτητη, η ΑΕΛ κατέρρευσε κυριολεκτικά, κάτι που έφερε το 3-0 στο 74' με πλασέ του Ρενχίφο. Στο 82' ο Αλωνεύτης με ωραίο σουτ πέτυχε το 4-0 και έδωσε διαστάσεις θριάμβου στην επιτυχία του τριφυλλιού.

Το καθήκον της έκανε η Ανόρθωση, η οποία επικράτησε 2-1 του ΑΠΟΠ/Κινύρα, σε αγώνα που έγινε στο «Αντώνης Παπαδόπουλος», και διατηρήθηκε σε επαφή με την κορυφή της βαθμολογίας. Οι κυανόλευκοι έφθασαν στη νίκη χωρίς να φθάσουν σε υψηλά επίπεδα απόδοσης. Ευτύχησαν να πετύχουν δυο γκολ στο πρώτο ημίχρονο (Σείρου 11', Μπάκκλει 30') και απ' εκεί και πέρα έκαναν αυτοί παιχνίδια, απέναντι σ' έναν

ΑΝΚΑΙ ΞΕΧΩΡΙΣΕ ΜΕ 4Β ΔΙΑΦΟΡΑ Ο ΤΙΤΛΟΣ ΘΑ ΚΡΙΘΕΙ ΣΤΑ ΠΛΕΙ ΟΦ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΤΕΣΣΕΡΙΣ

ΑΠΟΠ/Κινύρα που προσπάθησε για το καλύτερο. Ωστόσο απέναντι στην Ανόρθωση μέσα στην έδρα της ήταν εξαιρετικά δύσκολο να φύγει με βαθμολογικό κέρδος, πετυχαίνοντας όμως το γκολ στο 33' με εύστοχο πέναλτι του Σεμέδο.

Συνθηκολόγησαν στη λευκή ισοπαλία Εθνικός και Ερμής στο Δασάκι, ύστερα από ένα κολλό παιχνίδι όπου έλειπε μόνο το γκολ και πήραν από ένα βαθμό, με τους παίκτες του Ντούσαν Μιτόσεβιτς να νιώθουν κάπως αδικημένοι από το αποτέλεσμα αφού βρήκαν περισσότερες και πιο ξεκάθαρες ευκαιρίες από τους γηπεδούχους. Μάλιστα, στο 74' ο Ερμής είχε μεγάλη φάση για να σκοράρει, και πιο συγκεκριμένα με τον Βέντερ που σημείωσε το δοκάρι με σουτ.

Νικηφόρα ήταν η έξοδος της Ένωσης στο Τσίρειο, όπου επικράτησε 2-1 της ΑΠΕΠ και αναπτόρωσε τις ελπίδες της για είσοδο στην οκτάδα της βαθμολογίας, με την ολοκλήρωση της πρώτης φάσης του πρωταθλήματος. Η ΑΠΕΠ προηγήθηκε στο σκορ με γκολ του Γκέλσον στο 47', όμως η ομάδα του Γιανέσκι κατάφερε να ανατρέψει τα δεδομένα και να πάρει τη νίκη με γκολ των Κριβοκάπιτς στο 49' και Φαν Τόρνάουτ στο 72'. Η ΑΠΕΠ τέλειωσε τον αγώνα με 10 παίκτες λόγω αποβολής με ασυμφωνία κόκκινη κάρτα του Γκράβενσεν στο 85'.

Νίκη γοήτρου πέτυχε η Νέα Σαλαμίνα, η οποία επικράτησε 0-1 της ΑΕΠ στο Παφιακό. Χρυσός σκόρερ για τους ερυθρόλευκους ήταν ο Ροντρίγκο Σίλβα, ο οποίος με κοντινό σουτ χάρισε το τρίποντο για την ομάδα της Αμμοχώστου. Η ΑΕΠ ήταν καλύτερη στο δεύτερο ημίχρονο, ωστόσο ατύχησε καθώς δεν μπόρεσε να αξιοποιήσει τις ευκαιρίες που δημιούργησε, με αποκορύ-

φωμα το χαμένο πέναλτι.

Συνθηκολόγησαν στο 0-0 οι μονομάχοι του Μακαρείου, Δόξα και Άρης, σε ένα πολύ κρίσιμο αγώνα για την μάχη της παραμονής στην πρώτη κατηγορία. Η λευκή ισοπαλία σφράγισε τις προσπάθειες των δύο αντιπάλων και όπως εξελίχθηκε ο αγώνας το αποτέλεσμα κρίνεται δίκαιο. Η διαφορά τεσσάρων βαθμών διατηρήθηκε και πλέον η αγωνία παρατείνεται ενόψει της έναρξης της δεύτερης φάσης.

Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ: Με νίκες συνέχισαν οι πρωτοπόροι του πρωταθλήματος Β' Κατηγορίας. Συνοπτικά τα αποτελέσματα της 25ης αγωνιστικής: ΑΕΚ-Διγενής Ακρίτας Μόρφου 1-0, Ακρίτας Χλόρακας-ΑΣΙΑ 0-0, Ατρόμητος Γεροσκήπου-Αγία Νάπα 2-1, Ομόνοια Αραδίππου-Ολυμπιακός 0-3, Οθέλλος Αθηνών-Αλκή 0-1, Ονήσιλλος Σωτήρας-ΠΑΕΕΚ 2-0, ΜΕΑΠ-Φρέναρος FC 2000 0-3.

Γ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ: Στο φινάλε θα ξεκαθαρίσει το σκηνικό της κάτω ζώνης στο Πρωτάθλημα Γ' Κατηγορίας. Στις επτά αναμετρήσεις της 25ης αγωνιστικής, σημειώθηκαν τα ακόλουθα αποτελέσματα: Αναγέννηση Δερύνειας-Σπάρτακος Κιτίου 0-3, Ηρακλής Γερολάκκου-ΑΕΖ 0-6, Κισσός FC-ΑΕΚ Κουκλιών 1-2, Αχυρώνας Λιοπετρίου-Ελπίδα Ξυλοφάγου 0-2, ΘΟΪ Λακατάμιας-ΕΝΑΔ Πόλης Χρυσούχοι 3-2, Εθνικός Ασπιας-Χαλκάνορας 3-1, Αδωνης-Διγενής Ορόκλινης 3-1.

Δ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ: ΑΕΚ Κυθρέας-Ασπίς Πύλας 1-4, Αναγέννηση Τραχανίου-Ορφείας 1-1, Εθνικός Λατσιών-Αναγέννηση Γερμασόγειας 2-3, Ένωση Νέων Παρεκκλησιάς-Π.Ο. Ξυλοτύμβου 2-0, Καρμιώτισσα-Ολυμπός Ξυλοφάγου 2-0, Ν&Σ Ερήμης-Ένωση Κοκκινότριμιθιάς 3-0, Ελληνισμός Ακακίου-Κ&Ε Τραχανίου 1-4.

Πεδίο μάχης το Τσίρειο στάδιο

Σε πεδίο μάχης μετέτρεψαν το Τσίρειο στάδιο χουλιγκάνοι που βρίσκονταν στις εξέδρες του ΑΠΟΕΛ λίγο πριν από τη λήξη του ντέρμπι με τον Απόλλωνα κι ενώ η ομάδα της Λεμεσού ήταν μπροστά στο σκορ με 2-0. Οι χουλιγκάνοι άναψαν φωτιά, έριξαν πέτρες, ξύλα, μπουκαλάκια και καθίσματα εναντίον αστυνομικών και πυροσβεστών, προκαλώντας τον τραυματισμό τριών ατόμων μελών της δύναμης. Συνελήφθησαν δώδεκα άτομα.

Φανερά εκνευρισμένος ο πρόεδρος του ΑΠΟΕΛ, Φοίβος Ερωτοκρίτου δήλωσε ότι δεν αναγνωρίζει τους οπαδούς αυτούς, τονίζοντας ότι με τις πράξεις τους καταστρέφουν την ομάδα.



ΣΤΗ ΣΟΥΠΕΡ ΛΙΓΚΑ

Ο Παναθηναϊκός στο +5, ήττα για ΠΑΟΚ ενώ ο Ολυμπιακός είπτε αντί στον τίτλο (2-2 με Γιάννινα)

Με πέντε βαθμούς απομακρύνθηκε ο Παναθηναϊκός από τον Ολυμπιακό και τον ΠΑΟΚ μετά τη νίκη του επί του Αστέρα Τρίπολης και την ήττα του ΠΑΟΚ από τον ΑΡΗ και το 2-2 του Ολυμπιακού με τον ΠΑΣ Γιάννινα. Η ΑΕΚ νίκησε εύκολα την Καβάλα με 3-0, ενώ ο Ατρόμητος επικράτησε του Ηρακλή με 2-1.

Ο Παναθηναϊκός πήρε σπουδαία εκτός έδρας νίκη στην Τρίπολη, κερδίζοντας 1-0 τον Αστέρα και έκανε άλμα τίτλου. Η ομάδα του Νίκου Νιόπλια χωρίς να εντυπωσιάσει, πήρε τους τρεις βαθμούς χάρη στο γκολ του Λουκά Βύντρα στο 72ο λεπτό.

Ακόμη δύο πολύτιμους βαθμούς άφησε ο Ολυμπιακός στο κунήγη του τίτλου, με τις πιθανότητες του πλέον να μειώνονται στο ελάχιστο μετά την εντός έδρας ισοπαλία με τον ΠΑΣ Πάναρινα (2-2) το Σάββατο. Οι «ερυθρόλευκοι» ήταν πάντως άτυχοι, καθώς και τα δύο τέρματα των φιλοξενούμενων σημειώθηκαν από τα πόδια του στόπερ τους (36' Α. Παπαδόπουλος, 54' Μέλιμπεργκ). Για τον Ολυμπιακό σκόραραν οι Ντάρμισαίρ (38') και Λούα Λούα (44').

Με ηγέτη και σκόρερ τον Κάμπορα, ο οποίος σημείωσε και τα δύο γκολ της ομάδας του (22', 64'), ο Άρης νίκησε τον ΠΑΟΚ με 2-0 στο «Κλεάνθης Βικελίδης», κάνοντας πολύτιμο δώρο στους «πράσινους».

Στο ΟΑΚΑ σταμάτησε το εφετινό αφήτητο της Καβάλας απέναντι στις «μεγάλες δυνάμεις» του ελληνικού πρωταθλήματος. Η ΑΕΚ ήταν σα-

φώς ανώτερη και νίκησε τη μακεδονική ομάδα 3-0 με τέρματα των Μπλάνκο (34' пен), Λεονάρντο (50') και Μαντουκά (81').

Βαθμολογικό άλμα έκανε ο Ατρόμητος, ο οποίος νίκησε τον Ηρακλή με 2-1. Όλα έγιναν στο πρώτο μισό της συνάντησης, με τους γηπεδούχους να προηγούνται αρχικά 2-0 (24' Καραγκούνης, 34' Σαγκανόφκι) και τον «Γηραιό» με μειώνει με τον Παπαζαχαρία στο 45'.

Ο Γιώργος Μπάρογκλου ήταν ο μεγάλος πρωταγωνιστής, πέτυχε και τα δύο γκολ του Λεβαδειακού και οδήγησε την ομάδα του στη νίκη με 2-1, στα τελευταία λεπτά, επί της Ξάνθης. Το πρώτο γκολ της αναμέτρησης στην Λειβαδιά πέτυχε στο 42' ο Μπουνγκκα για την Ξάνθη, ενώ ο Μπάρογκλου ισοφάρισε στο 88ο λεπτό και στις καθυστερήσεις χάρισε τη μεγάλη νίκη στους γηπεδούχους, σ' ένα ματς με μεγάλη ένταση, πολλές κίτρινες και τρεις κόκκινες κάρτες!

Ο Πανιώνιος με γκολ του Λάτκα στο 67ο λεπτό νίκησε, εκτός έδρας, τον Πανθηρακικό με 1-0. Το ματς ήταν κακό, μ' ελάχιστες καλές στιγμές μπροστά στις δύο εστίες.

Ένα γκολ του Βραζιλιάνου Ρομέου, στο 12ο λεπτό της αναμέτρησης, αποδείχθηκε αρκετό για να δώσει τη νίκη στη Λάρισα με 1-0 απέναντι στον Εργοτέλη στο «Αλκαζάρ». Με το δεύτερο συνεχές τρίποντο (είχε προηγηθεί η νίκη επί της ΑΕΚ), οι «βυσσινί» έφτασαν τον κυριακάτικο αντίπαλό τους στους 30 βαθμούς, κάνοντας αποφασιστικό βήμα για τη σωτηρία τους.

ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ Α' Κατηγορία

Βαθμολογία

ΟΜΑΔΕΣ	A	N-I-H	T	B
1. ΟΜΟΝΟΙΑ Λευκωσίας	25	18-5-2	50-20	59
2. ΑΠΟΕΛ Λευκωσίας	25	16-7-2	45-16	55
3. ΑΝΟΡΘΩΣΗ Αμμοχώστου	25	17-4-4	43-19	55
4. ΑΠΟΛΛΩΝ Λεμεσού	25	16-6-3	40-14	54
5. ΑΕ Λεμεσού	24	12-3-9	28-21	39
6. ΑΠΟΠ Κινύρας	25	10-4-11	39-41	34
7. ΕΝΠ Παραλιμνίου	25	7-8-10	28-33	29
8. ΕΘΝΙΚΟΣ Άγκρας	24	7-6-11	20-31	27
9. Α. Ε. Πάφος	25	6-8-11	26-37	26
10. ΕΡΜΗΣ Αραδίππου	25	6-8-11	29-33	26
11. ΔΟΞΑ Κατωκοπιάς	25	5-8-12	24-37	23
12. ΑΡΗΣ Λεμεσού	25	4-7-14	26-47	19
13. ΑΠΕΠ Πιτσιλιάς	23	4-4-15	24-48	16
14. ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ	25	2-8-15	19-44	14

ΣΑΒΒΑΤΟ 20 ΜΑΡΤΙΟΥ 2010: ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ - ΔΟΞΑ ΚΑΤΩΚΟΠΙΑΣ, ΕΡΜΗΣ ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ - ΑΠΕΠ ΠΙΤΣΙΛΙΑΣ, ΑΡΗΣ - ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΝΑΣ ΚΥΡΙΑΚΗ 21/3/2010: ΑΠΟΠ/ΚΙΝΥΡΑΣ - ΑΠΟΛΛΩΝ, ΑΠΟΕΛ - ΟΜΟΝΟΙΑ, ΑΕΛ - ΑΕ ΠΑΦΟΣ, ΕΝ ΠΑΡΛΙΑΜΝΙΟΥ - ΑΝΟΡΘΩΣΗ

ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ Super League

Βαθμολογία

ΟΜΑΔΕΣ	A	N-I-H	T	B
1. ΠΑΝΑΘΗΝΑΪΚΟΣ	26	19-4-3	48-16	61
2. ΠΑΟΚ	26	17-5-4	35-12	56
3. ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ	26	16-6-4	42-17	54
4. ΑΕΚ	26	13-6-7	39-30	45
5. ΑΡΗΣ	26	11-9-6	31-23	42
6. ΚΑΒΑΛΑ	26	10-7-9	26-24	37
7. ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ Αθηνών	26	9-8-9	30-29	35
8. ΠΑΝΙΩΝΙΟΣ	26	9-7-10	31-29	34
9. ΗΡΑΚΛΗΣ	26	8-7-11	32-34	31
10. ΛΑΡΙΣΑ	26	8-6-12	22-36	30
11. ΕΡΓΟΤΕΛΗΣ	26	7-9-10	29-32	30
12. ΑΣΤΕΡΑΣ Τρίπολης	26	8-6-12	24-30	30
13. ΛΕΒΑΔΕΙΑΚΟΣ	26	7-6-13	27-42	27
14. ΠΑΝΝΙΝΑ	26	6-7-13	25-40	25
15. ΣΚΟΝΤΑ ΞΑΝΘΗ	26	7-4-15	19-33	25
16. ΠΑΝΘΡΑΚΙΚΟΣ	26	3-3-20	19-52	12

ΚΥΡΙΑΚΗ 21 ΜΑΡΤΙΟΥ 2010 (όλοι οι αγώνες στις 5:00): ΕΡΓΟΤΕΛΗΣ - ΗΡΑΚΛΗΣ, ΚΑΒΑΛΑ - ΛΑΡΙΣΑ, ΠΑΝΝΙΝΑ - ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ ΑΘΗΝΩΝ, ΠΑΟΚ - ΑΕΚ, ΠΑΝΑΘΗΝΑΪΚΟΣ - ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ, ΠΑΝΙΩΝΙΟΣ - ΑΡΗΣ, ΣΚΟΝΤΑ ΞΑΝΘΗ - ΑΣΤΕΡΑΣ ΤΡΙΠΟΛΗΣ, ΛΕΒΑΔΕΙΑΚΟΣ - ΠΑΝΘΡΑΚΙΚΟΣ

ΑΓΓΛΙΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ

Βαθμολογία

ΟΜΑΔΕΣ	A	N-I-H	T	B
1. ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ Γιουνάιτεντ	30	21-3-6	69-24	66
2. ΤΣΕΛΣΙ	29	20-4-5	69-27	64
3. ΑΡΣΕΝΑΛ	30	20-4-6	71-33	64
4. ΤΟΤΕΝΑΜ	29	15-7-7	53-28	52
5. ΛΙΒΕΡΠΟΥΛ	30	15-6-9	49-30	51
6. ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ Σίτι	28	13-11-4	53-36	50
7. ΑΣΤΟΝ ΒΙΛΑ	28	13-10-5	39-22	49
8. ΜΠΕΡΜΙΓΧΑΜ	29	12-8-9	30-31	44
9. ΕΒΕΡΤΟΝ	29	11-9-9	46-42	42
10. ΦΟΥΛΑΜ	29	10-8-11	32-32	38
11. ΣΤΟΥΚ	29	8-12-9	28-33	36
12. ΜΠΛΑΚΜΠΕΡΝ	29	9-7-13	31-48	34
13. ΜΠΟΛΤΟΝ	30	8-8-14	36-54	32
14. ΣΑΝΤΕΡΛΑΝΤ	29	7-10-12	37-45	31
15. ΓΟΥΪΓΚΑΝ	30	7-7-16	28-59	28
16. ΓΟΥΕΣΤ ΧΑΜ	29	6-9-14	37-49	27
17. ΓΟΥΛΒΣ	29	7-6-16	23-47	27
18. ΧΑΛ	29	5-9-15	27-60	24
19. ΜΠΕΡΝΛΙ	30	6-6-18	31-63	24
20. ΠΟΡΤΣΜΟΥΘ	29	5-4-20	25-51	19

ΣΑΒΒΑΤΟ 20/3/2010: ΑΡΣΕΝΑΛ - ΓΟΥΕΣΤ ΧΑΜ, ΑΣΤΟΝ ΒΙΛΑ - ΓΟΥΛΒΣ, ΕΒΕΡΤΟΝ - ΜΠΟΛΤΟΝ, ΠΟΡΤΣΜΟΥΘ - ΧΑΛ, ΣΤΟΥΚ - ΤΟΤΕΝΑΜ, ΣΑΝΤΕΡΛΑΝΤ - ΜΠΕΡΜΙΓΧΑΜ, ΓΟΥΪΓΚΑΝ - ΜΠΕΡΝΛΙ ΚΥΡΙΑΚΗ 21/3/10: ΜΠΛΑΚΜΠΕΡΝ - ΤΣΕΛΣΙ, ΦΟΥΛΑΜ - ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΣΙΤΙ, ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΓΙΟΥΝ - ΛΙΒΕΡΠΟΥΛ ΤΡΙΤΗ 23/3: ΓΟΥΕΣΤ ΧΑΜ - ΓΟΥΛΒΣ ΤΕΤΑΡΤΗ 24/4: ΜΠΛΑΚΜΠΕΡΝ - ΜΠΕΡΜΙΓΧΑΜ, ΠΟΡΤΣΜΟΥΘ - ΤΣΕΛΣΙ

ΣΤΗ ΠΡΕΜΙΕΡ ΛΙΓΚ

Παραμένει στην κορυφή η Μαν Γιουν.

Η Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ επικράτησε με 3-0 της Φούλαμ στο «Ολν Τράφορντ» και παραμένει στην κορυφή της βαθμολογίας με ένα παιχνίδι περισσότερο από την Τσέλσι.

Για ακόμη ένα παιχνίδι ηγέτης των «κόκκινων διαβόλων» ήταν ο Γουέιν Ρούνι που πέτυχε δύο γκολ (46, 84') και έφτασε τα 32 γκολ τη φετινή σεζόν, πλησιάζοντας ακόμη πιο πολύ το ρεκόρ του Κριστιάνο Ρονάλντο που πέτυχε 42 την περίοδο 2007-2008. Το τρίτο γκολ πέτυχε ο Μπέρμπάτοφ στο 89'.

Ο Ντιντιέ Ντρογκκιά συνέχισε να «πυροβολεί», πέτυχε δύο γκολ και οδήγησε τη Τσέλσι στη νίκη με 4-1, στο λονδρέζικο ντέρμπι για την 30η ημέρα του αγγλικού πρωταθλήματος, επί της Γουέστ Χαμ και παραμένει στη 2η θέση της βαθμολογίας στη πρέμιερ λιγκ. Ο Αφρικανός σούπερ σταρ έφτασε τα 21 συνολικά τέρματα, έως τώρα στη σεζόν, και η ομάδα του Λονδίνου πέρασε ένα τρίποντο πάνω από την Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ.

Η Αρσεναλ... Λαχτάρησε, αλλά τελικά κατάφερε να νικήσει με 2-1 εκτός έδρας την Χαλ, χάρη σε γκολ του Μπέννερ στο 90' και μοιράζεται την πρώτη θέση της βαθμολογίας με 64 βαθμούς ενώ οι «κανονιέρηδες» έχουν ένα αγώνα περισσότερο.

Η Τότεναμ επικράτησε 3-1 της Μπλάκμπερν και ανέβηκε στην 4η θέση με 52 βαθμούς. Τα τέρματα των νικητών σημείωσαν οι Ντεφέο (45') και Παβλιουτσένκο (55', 86'), ενώ για την Μπλάκμπερν είχε μειώσει προσωρινά ο Βεγιάνι (80').

Αποτελέσματα: Τότεναμ - Μπλάκμπερν 3-1, Μπέρμινγχαμ - Έβερτον 2-2, Μπόλτον-Γουίγκαν 4-0, Μπέρνλι-Γουίλβς 1-2, Τσέλσι-Γουέστ Χαμ 4-1, Στόουκ-Άστον Βίλα 0-0, Χαλ - Άρσεναλ 1-2, Μάντσεστερ Γιουν. - Φούλαμ 3-0, Σάντερλαντ - Μάντσεστερ Σίτι 1-1, Λίβερπουλ - Πόρτσμουθ 4-1, Γουίγκαν - Άστον Βίλα 1-2.

STOP PRESS...

••• **COLE TO MADRID?**: Real Madrid are reportedly keen on Chelsea defender Ashley Cole, who is thought to be interested in such a move, with Manchester United's Patrice Evra a back-up target if the Spanish club fail to land the England international ••• **PLATINI FAVOURS HUMAN ELEMENT**: UEFA president Michel Platini is still keen on adding extra officials rather than using technology after he stated: "Either we add referees or we use replays. I'm for the human option," he said ••• **ALEXANDRIS SET TO BECOME OLYMPIAKOS BOSS**: Olympiakos owner Sokratis Kokkalis has reportedly lined up youth team coach Alexandris, also a former player as a caretaker coach until the end of the season. He will be the team's fourth manager this season.

EDITORIAL

Tuesday night may have been more than just a landmark for Jose Mourinho. Was it the evening that the recent domination of the Champions League by English clubs also came to an end?

Certainly there is a feeling that having already seen Liverpool knocked out of the competition at the group stage and now Chelsea unable to go beyond the round of 16 that the rest of Europe has caught up with the Premier League.

In the previous two competitions all four English teams had qualified for the quarter finals, with Manchester United beating Chelsea in 2008 to win the trophy. United nearly made it all the way last year but were runners-up in while Arsenal and Chelsea were losing semi-finalist in 2009. After years of dominance was Tuesday night a watershed moment? Very possibly.

Specifically for Chelsea the manner in which they went out should also be looked at. Is it the case that this Chelsea team has run its course as a group of players? Has the team become too old and too predictable?

At this, the highest level of football for club sides, is Chelsea's main strength also their weakness? It was clear that Mourinho and Inter identified the immense influence Didier Drogba has on the team as his side's attacking fulcrum. By stopping Drogba, Inter stopped Chelsea. It was Mourinho who brought Drogba to Chelsea in 2004 but maybe even he would not have recognised this Chelsea team's near-complete dependence on him. Where was the back up plan? Where were Lampard's surges from midfield? Indeed where was Anelka?, who was simply anonymous. When riled and provoked, Drogba, as he is prone to do, showed his petulant side and was sent off. He has history here and it is ironic that Chelsea's most reliable and consistent performer has such an unreliable temperament and character at the top level.

Has this squad run its course? Since 2008 when they were a penalty kick away from winning the trophy owner Roman Abramovich craves more than any other, Chelsea were beaten semi-finalists last year while this year have not progressed beyond the first knock out stage. This is a negative trend and one which needs addressing.

How Lampard and Ballack must have yearned for Michael Essien's presence against Inter's combative midfield. Neither Ballack nor Lampard could get anywhere near the impressive Sneijder but had Essien played, surely he would have. The damage caused by his absence cannot be overstated.

On Tuesday night Jon Obi Mikel was the only player in blue under the age of 25 and he is hardly worthy of a first team place if all the squad is fit and on form. So where now?

Anelotti was brought in to win the Champions League. He has failed at his first attempt and with Terry, Lampard, Ballack, Drogba, Anelka and Carvalho ageing does the team need freshening up?

It is well known that Abramovich grew tired of Mourinho's "safety first" approach to football. The Chelsea owner wanted to be entertained as well as seeing his team win. It was thought that Ancelotti would turn Chelsea into a team of entertainers and to a certain extent he has but on Tuesday there was only one team playing attacking football, with good possession of the ball and control of the game.

Defeat on Tuesday was painful for Chelsea in more ways than one. Mourinho came back and haunted his old club while there must surely be the realisation that this Chelsea side needs younger reinforcements. Ancelotti may yet win the double and be rightly applauded for his contribution in his debut season in England, but he was hired for one thing and he has not delivered. The pressure is now on to deliver and who knows what the summer holds!



SEVENTH TIME LUCKY FOR CYPRIOT TENNIS STAR

Baghdatis shocks Federer

Top seed Roger Federer crashed out of the BNP Paribas Open at Indian Wells after a stunning fightback from Cypriot Marcos Baghdatis.

Federer had only lost one of his previous 12 encounters in 2010, however Baghdatis upset the odds as he saved three match points before going on to win 5-7 7-5 7-6 (7-4).

A lone break of serve in the 12th game was enough to see Federer secure the first set, only for the Cypriot to hit back in similar fashion in the second set.

The deciding set saw both players hold their serves to force a tie-break - with Baghdatis able to go on to secure his first ever win over the Swiss world No.1.

"A lot of emotions are going through right now," Baghdatis said. "It's the best win of my career. I lost a lot of matches against those top guys, and, you know, it's a relief to win a match like that. It's a great moment for me."

It was the Cypriot's first victory over the 16-time Grand Slam champion in seven attempts.

"Seven is my lucky number," Baghdatis said after battling to victory in two hours and 22 minutes.

Baghdatis, currently ranked 33rd in the world, took his chance and will go through the rest of the season with renewed confidence, especially given his comeback in the third and final set.

Federer raced into a 3-1 lead in the third set but Baghdatis broke back in the seventh game, setting up the break with a blistering cross-court winner before Federer netted a forehand.

Leading 6-5, Wimbledon champion Federer threw away another opportunity to close out the match - netting a backhand as Baghdatis held on again before sealing his passage with an ace in a 7-4 tie-break win.

The last time Federer surrendered a match after holding at least one match point was in the 2006 Rome Masters final, against Rafael Nadal.

"It was one of those matches where you play well most of the time, and don't play well when you really have to," said Federer, who was playing his first tournament since his Australian Open triumph.

"It's just a question of not letting that happen too often. I could be sitting here an hour earlier and saying how comfortably I won the match in straight sets not playing great, but moving forward," he added.

"It's always a very fine line. That's not why I don't like to now beat myself up too much after a loss like this."

Baghdatis, meanwhile, was delighted with his efforts.

"I did everything well, because Roger had a great percentage of first serves. One moment he was playing only with first serves, so it was



really tough to return. But I kept calm. I said to myself that the chance would come, and when it comes, I'll take it. That's what I did," said Baghdatis, who next plays Spain's Tommy Robredo - a 6-3, 6-0 winner over Dudi Sela.

Chelsea crash out

Former Chelsea manager Jose Mourinho's returned to Stamford Bridge and left a winner. The self-anointed 'Special One' led his Inter Milan side to a 1-0 victory over the Blues in his first game back at Chelsea since 2007. With a 3-1 aggregate the Italian club advanced to the European Champions League quarterfinals for the first time in four years.

"Today I was the enemy, and today the enemy won," Mourinho said.

Four policemen were injured on Sunday in the latest outbreak of football violence. Police are examining CCTV footage from the GSP stadium in Nicosia, but so far there have been no arrests.

Trouble erupted after the final whistle at a league fixture between APOEL and AEL, teams whose hardcore fans have a long-running vendetta.

Stadium authorities and police had devised security arrangements to keep the two sets of fans apart by allowing the home team supporters to leave the grounds first. With the final whistle, loudspeakers instructed the visiting AEL supporters to remain in their seats while the APOEL fans exited the stadium. The majority complied but according to the police, a group of around 20 AEL fans started pushing and banging on the door on the northern terrace, even-

CHAMPIONS LEAGUE LAST16

Chelsea 0-1 Inter (1-3 on agg.)
Sevilla 1-2 CSKA (2-3 on agg.)

Samuel Eto'o scored in the 78th minute to end Chelsea's 21-match home unbeaten run in the Champions League, and the Blues finished a man down after Didier Drogba's late sending off. Eto'o also scored the winner the previous time Chelsea lost a European match at Stamford Bridge, 2-1 to Barcelona in Febru-

ary 2006, when Mourinho was manager.

Eto'o beat an offside trap and finished Wesley Sneijder's floated pass with a crisp low shot past goalkeeper Ross Turnbull.

"Yesterday I exchanged a few text messages with John Terry and I told him, 'Tomorrow someone

will be sad, but that's life," Mourinho said of the Chelsea captain.

"Sometimes you win because something happened, something made the ball go from one side to the other or something," Mourinho said.

"Sometimes you win because you are the best team from the first minute to the last minute. And that was Inter, my team."

In the other second-round game, CSKA Moscow won 2-1 at Sevilla to advance on 3-2 aggregate and reach the quarterfinals for the first time.

Policemen injured in Cyprus during football related violence

usually breaking it down. Some 200 AEL supporters then rushed outside and headed in the direction of the home fans.

Riot squad units and police deployed between the two sets of fans,

and were caught in the middle of a bombardment of sticks and stones.

Police used tear gas to disperse the mob. Four policemen sustained light injuries.

The Police Association released a statement both condemning the incidents and warning that "this situation will no longer be tolerated."

The association accused club officials of trying to shift the blame for bouts of hooliganism onto the police. It also warned of an anticipated rise in sports violence as the season gradually draws to a close.

City of Athens honours basketball legends

Last Wednesday the City of Athens honoured some of the country's top basketball figures for their contribution to the sport and for being faithful to the athletic ideal.

Athens Mayor Nikitas Kaklamanis and City of Athens Youth and Sport Organisation (ONA) chairman Vassilis Kikilias (a former basketball player himself) presented awards to figureheads of basketball in Greece as Fedonas Mattheou, the so-called patriarch of Greek basketball who played for years in the national team and coached it as well as the clubs of PAOK and Olympiakos.

The other veterans to be honoured were Anestis Petalidis, Mimis Stefanidis, Costas Mourouzis, Alekos Spanoudakis and Yiannis Spanoudakis.

Petalidis, a legend in the history of Aris basketball club, received his award from former Deputy Minister Yiannis Ioannidis, who called Petalidis his mentor.

Stefanidis, the protagonist of the well-known golden-five of Panellinios in the 1950s, Mourouzis, the so-called "fox on the bench" from the time when he coached Olympiakos and Panathinaikos, and the Spanoudakis brothers, who led Olympiakos to success

in the 1950s, were all moved to be honoured.

Athens Mayor Nikitas Kaklamanis said:

"This is one of the happiest days for the city of Athens as the living history of Greek basketball; the present; and the future of the sport are gathered here today.

I would like to say a special thanks to my friend Vassilis Goumas since today's event was his idea. And of course I would like to express my gratitude to Vassilis Kikilias and the Youth and Sport Organisation who organized the event.

As Mayor of Athens, but above all as a citizen of this city and as a fan, I would like to say a very big thank you - and I think I speak on behalf of everyone - to the athletes we are honouring today. By honouring these athletes we are actually honouring the generation of athletes who were renowned for saying "no" to things, things that today sometimes make us sad, and not athletes that said "yes".

As you know athletes are also public figures. They are renowned for their refusals rather than their acceptances. 'Yes' is very easy to say, while saying 'no' is difficult. And they proved this, according to their acknowledgment by society, their families, their professions and even politics".

Athens Mayor announced his decision to establish the event as an annual celebration in the City of Athens. "Today

we honour the senior athletes, next year we will honour the young", he said.

City of Athens Youth and Sport Organisation (ONA) chairman Vassilis Kikilias, said:

"Today we honour those who set the foundation for Greek basketball's international recognition. We owe much to these individuals who, despite the difficulties and adversities, played their favourite sport in dirt and stones. Their great effort resulted to the identification and recognition of Greek basketball on a global level.

We must not forget history, so we can have a future, and above all the people who made history. They are all role models for the young and by looking them straight in the eye and thanking them today is the least we can do".

Ioannou fourth in Doha

Cyprus star high jumper Kyriakos Ioannou very nearly made the podium in a high class world indoor high jump final but alas he could only come fourth.

Russia's Ivan Ukhov added the world high jump title to his European crown with the 23-year old clearing 2.36m at the first time of asking to finish well-clear of the field. Compatriot Yaroslav Rybakov collected silver with a jump of 2.31m and USA's Dusty Jonas bronze having made the same distance after two attempts.

Ioannou could only manage 2.28m but it was a credible achievement given that the World Indoor Championships were not part of his schedule for the season and his participation was a last minute decision. The result, however, was evidence of Ioannou's talent as he is now considered one of the most consistent jumpers in the world.



Rehhagel likely to stay on

Greece national team manager Otto Rehhagel appears increasingly likely to keep his job beyond this summer's World Cup in South Africa.

"I was born with football and I will die with football"

Otto Rehhagel

The German hinted to a Greek newspaper that he intends to continue coaching the side which he led to glory at EURO 2004, saying that despite being in his 70s, he does not intend to give up the sport.

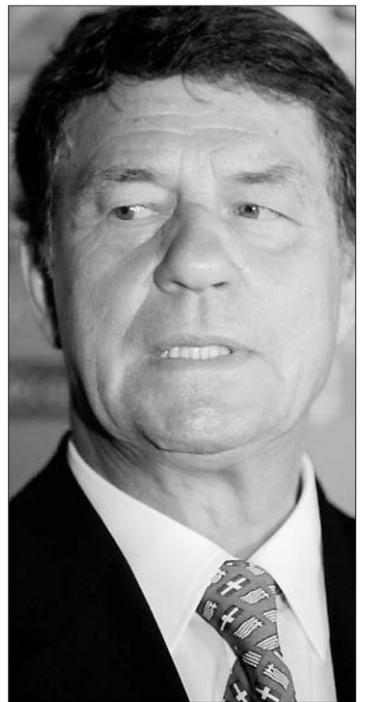
"I am not thinking of stopping as long as I have offers and work to do, so I will continue to work," he said when asked if it was time

to retire after the World Cup finals. "I was born with football and I will die with football," he asserted.

Hellenic Football Federation president Sofoklis Pilavios has said he would offer a new contract to Rehhagel leading up to the finals of the European Championship of 2012.

Reports suggested that the two men may already have had a discussion about it on the occasion of the meeting of the Federations involved in Greece's qualifying group for the 2012 finals.

That meeting with representatives of Greece, Croatia, Israel, Latvia, Georgia and Malta was supposed to decide the fixture schedule for the pool, but produced no result, leaving it now to UEFA to hold a draw and decide who will play whom and when. The same situation arose in the England group.



GEORGE'S
FISH & SOUVLAKI BAR

YOUR LOCAL AWARD WINNING FISH & CHIPS / GREEK RESTAURANT.
HOLDER OF THE SEA FISH FRYERS QUALITY AWARD 2008
LONDONS PERFECT PORTION AWARD 2009 & 2010

Bookings / Take Away - 020 8989 3970 - www.georgesfishbar.co.uk

Opening Times - Tue to Sat 12-2.30 pm & 5-10.30 pm / Address - 164 George Lane, South Woodford E18 1AY

KOPA Sports Round-up



- **DYNAMO DESTROY POOR KLN**
- **SALAMINA CLOSE GAP**
- **ANORTHOSIS AND PANTHEA HIT FIVE**

BY MIKKOS CHRYSOSTOMO

KOPA LEAGUE IS SPONSORED by **YVA SOLICITORS**

SPARTANS SPRING A SURPRISE

The big guns clashed on Sunday and second placed Salamina did themselves a favour by closing the gap on leaders Tripimeni-Aris.

George Georgiou's team came out on top with 1-0, to inflict Steve Sinoti's team only their second defeat of the season. SALAMINA are now just four points behind with a game in hand and although TRIPIMENI-ARIS are still favourites to lift the title, it certainly keeps the interest going.

Third place ANORTHOSIS are in great form, a form that would have included them in the title race had they

made a better start to the season. Their clinical 5-0 win left their victims VAROSI PENDAYA looking nervously at the relegation zone.

DYNAMO hit a record score 13-5 to beat troubled KLN who really have lost their way and can only be heading in one direction, that of relegation. Dynamo have endorsed their position in the top flight and 4th place is a position they would not envisage at the start of the season. They have been the surprise package of the season.

PANTHEA have eased their relegation worries with a 5-1 away win over

COSMOS which almost certainly sends the South London club to the Second Division.

OMONIA have suffered a set back in their fight to avoid the drop when they went down 1-0 to RIZOKARPASO. They just have three games left to save their long standing Division One status but I don't think they will, they have lost too many games.

So they will join KLN as the only two teams left from the original set up to go down.

Why not, I am sure they will be back stronger.

SPRING CUP

The SPARTANS are back!! They won their first game of the season 2-1 just like we told you when they beat OLYMPIA in the Spring Cup.

APOEL chasing a treble came through 3-1 against PANTEL and CETINKAYA, another team closing on promotion, made it into the next round of the Cup with a convincing 4-1 win over ALL SAINTS.

SUNDAY GAMES

DIVISION ONE

Omonia v Dynamo

Fancy having to face a team that hit double figures the previous week! Omonia are desperate for points and with just three games left only victory will do. Dynamo are in a ruthless mood as they have shown against all the relegation rivals and should take all three points in their chase for third spot. Away win 4-2

Tripimeni-Aris v Cosmos

Leaders Tripimeni-Aris are homing in on the title and will be in no mood to mess up as they tackle doomed Cosmos. The early kick off will soon wake up the visitors rearguard as they face the firing squad of Tripimeni-Aris. Home win 6-0

Rizokarpaso v Salamina

A possible banana skin for George Georgiou's team. Slip up here and it is goodbye to any chances they have of catching the leaders. Rizo have been playing well but luck goal power, so I take Salamina to maintain their hopes of catching Steve Sinoti's outfit. Away win 4-2.

CHALLENGE CUP

AEP Tsada v AEL

Andy Neophitou's team have gone off the boil lately and now they will have to improve to oust the tenacious Aep side. A narrow victory for Ael is envisaged. Away win 3-2

Cetinkaya v Varosi Pendaya

This will be a big test for Second Division Cetinkaya as they face Division One side Varosi. The home side are closing in on promotion and it will be interesting to see how they fare against top flight opposition. It will be a tight game which could go into extra time after a 2-2 draw.

SPRING CUP

Brotherhood v Spartans

Spartans have had their win this season so I cannot see Brotherhood missing this one up as they chase a double. Home win 5-1

Arachne v APOEL

Promoted APOEL are setting their sights to at least a double and Arachne will not be a stumbling block. They should have an easy ride with a 5-1 win

KOPA MEDIA RELEASE

At a recent Committee Meeting, the Management Committee reviewed the following postponed fixtures:

Panthea vs Tripimeni-Aris (Division 1). Panthea were found guilty of failing to fulfill the fixture. Match awarded to **TRIPIMENI-ARIS**.

Olympia vs Pantel (Division 2B). Olympia were found guilty of failing to fulfill the fixture. Match awarded to **PANTEL**.

The current league tables show these results.

A Full Council Meeting will be held on Monday 22 March 2010 at 8pm at The Cypriot Community Centre, Earlham Grove, Wood Green, N22 5HJ.

AEK RESULTS

AEK EAGLES GOLD U92

HARVESTERS SOUTH U91

The AEK Gold team continued its impressive run of form, having lost only one game since last November by earning a determined victory over difficult opposition at Hedge Lane on Sunday.

Having played Harvesters away 3 weeks earlier and won with the last kick of the game, AEK's opponents made it clear from the kick off that they were looking balance the books but it was not to be the case.

Following a pretty evenly matched first half, AEK came out in the second period determined to prove that their previous victory had been no fluke and went ahead after Anthony Khorassandjian was fouled in the area to earn a penalty that was clinically dispatched by Michael Kyriacou. Harvesters were now galvanised to such an extent that they proceeded to attack straight from the restart and score a scruffy but determined equaliser immediately.

It was however, to be AEK's day again following an impressive build up from midfield after some inspired passing and movement from the whole outfield team which ended up with Michael Kyriacou receiving the ball by the right hand corner flag, beating his defender and crossing the ball perfectly to Mario Nicola in the middle of the Harvesters' area to calmly control the ball and place his shot in the top left hand corner of the goal for another last gasp victory.

Man of the Match – Anthony Khorassandjian

The results from the Under 9 Black team was as follows.

Under 9: London Maccabi 1 – 0 AEK Eagles Black (League Cup)

Under 13: Bushey Rangers 2- 1 AEK

CHALLENGE CUP WIN FOR THE GREENS

Hemel Athletic. 1

Omonia Green. 3

Omonia Greens progressed to the quarter finals of the Challenge Cup thanks to this victory over Hemel Athletic.

The Greens suffered an early setback when the hosts scored within a minute with a cracking shot. A quarter of an hour later it was level thanks to Komodikis' stylish finish over the keeper.

Komodikis notched his second 7 minutes into the second half after latching on to Louca's free kick. Badmos added to the tally 10 minutes later. He opened up the Hemel defence with his strong run, then pounced on the resulting loose ball to score.

Man of the match Bolderson almost made it four late on but placed his shot narrowly wide.

Squad: Voskou, Petrou (captain), Matjilla, Assim, Louca, Bolderson, Okafor, Constanti, Komodikis, Mutungi, Badmos, Charles.



LAST GASP BARNET GRAB THE POINTS

Ealing 3-4 Barnet

Barnet U13's warmed up for next week's National Cup semi final with a narrow victory in Ealing.

The hosts took an early lead but a weakened Barnet side fought back to equalise through Chidi Odiaka.

Goals by Ricky Louch and Luke Procopiou put Barnet 3-1 ahead and in control. With instrumental Barnet defender Alex Williams nursing a broken toe and other defenders playing out of position, Ealing were able to take advantage and even things up with two late goals. There was just enough time left for Louch to snatch his second and the winner for Barnet.

Μέρος 11ον
(τελευταίο)

Όπως ήταν, βέβαια, επόμενο, βρέθη-
καν για μια στιγμή έξω απ' το διαμέριμα
όπου μένανε μαζί οι δυο νυκτοφύλακες
τους. Ακριβώς την ώρα εκείνη ο Αβέρκιος
βρισκόταν μέσα στην ντουλάπα του κρυμμέ-
νος για να παρακολουθήσει, ως συνήθως,
και να τον φωτογραφίσει τον Δημήτρη
Πασατέμπο που θα παραλάβαινε εμπό-
ρευμα. Ούτε καν πληροφορήθηκε για την
πρωινή συνάντηση των Τσαντή και Προ-
κοπίου, ούτε κι ότι η επιχείρηση είχε πια
αλλάξει χέρια, γιατί ο Ευτύχιος, που ήξερε,
του το είχε αποκρύψει και δεν του 'πε τί-
ποτα γι' αυτό.

Από τη μεριά του ο Ευτύχιος παραμόνευε
να δει κι αν μπορούσε να μιλήσει και να
μάθει απ' τον Δημήτρη όσες θα μπορούσε
λεπτομέρειες για την πρωινή συνάντηση,
όταν πρόσεξε να έρχεται μ' έναν ξένο προς
το μέρος του. Πήρε τότε θάρρος και πλη-
σίασε κι άκουσε τα τελευταία λόγια τους:

«Και ποιος είναι ο νυκτοφύλακας;» ρώ-
τησε ο Μάμας τον Δημήτρη.

«Ονομάζεται Αβέρκιος. Παπαδόπουλος
Αβέρκιος!» και το τόνισε το όνομα.

«Παπαδόπουλος Αβέρκιος; Είστε σίγου-
ρος γι' αυτό; Και πώς τον προσλάβατε
υπάλληλο, έναν μεγαλοεγκληματία και
απατεώνα απ' τους λήγους; Μην το μάθει,
να προσέξετε, ο Προκόπιος Προκοπίου,
γιατί θα σας ξαποστελεί όλους σας στην
πίσσα και στην κόλαση!» φώναξε ο Μά-
μας έντρομος. «Ξέρετε τι έχει κάνει και
πόσους ανθρώπους έβλαψε και προπά-
ντων ευεργέτες του; Να σας πω εγώ, να
μάθετε!».

«Και ο κύριος ποιος είναι;» γύρισε και
είδε τον Ευτύχιο, που στεκότανε παρ-
μερα δίχως να αρθρώσει λέξη, κι άκουσε
τα όσα είπανε.

«Είναι ο Ευτύχιος ο Κόμπος, βοηθός μου
κι εμπιστός μου. Άνθρωπος καλός και ήσυ-
χος που παραφυλάει τον Αβέρκιο με δικιά
μου εντολή επειδή τον υποπτεύθηκα ότι
κάτι μας σκορώνει για να βλάψει και εμάς
και την επιχείρησή μας! Γι' αυτό και μοι-
ράζεται μαζί του το μικρό του διαμέριμα».

«Όσα είπαμε δεν τ' άκουσες, έτσι κύριε
Ευτύχιε», λέει ο Μάμας ο Τραυλός. «Μά-
ζεψε γι' αυτόν πληροφορίες, τον καταφερ-
τοσή κι απατεώνα, για να δει πως και η τύ-
χη, που την ονομάζουμε τυφή, είναι πά-
λι με το μέρος μας!».

Ο Μάμας ο Τραυλός ήταν, στην πραγ-
ματικότητα, κι όχι ο Γυφτάκης, βέβαια, ο
καθηγητής που δίδασκε τα παιδιά του
Προκοπίου και για χρόνια στενός φίλος
του. Κι ο Αβέρκιος Γυφτάκης ήταν ο φτωχός
ποδηλατάς στη μικρή τους γειτονιά.

Ο πατέρας των παιδιών, ο Προκόπιος
Προκοπίου, που είχε τα πολλά λεφτά,
τους αγόρασε ποδηλάτα που σε μια βδο-
μάδα χάθηκαν. Πήγε και τους ξαναγόρασε,
μα και πάλι εξαφανίστηκαν. Τρεις και τέσ-
σερις φορές έγινε το ίδιο πράγμα, ώσπου

Ιστορίες αληθινές με ψευδώνυμα

Το καρφί

της Στέλλας Χριστοφής

έβαλε ανθρώπους να παραφυλάξουν για
να δούνε ποιος ήταν εκείνος που τα έκλε-
βε και τα πούλαγε σε άλλους. Και τον πιά-
σανε στα πράσα τον ποδηλατά τον Παπα-
δόπουλο. Όμως, δεν τον καταγγείλιαν
στην Αστυνομία τον Αβέρκιο, επειδή ο Προ-
κοπίου, στην μεγάλη καλοσύνη του, πίστε-
ψε κάποιον καλόγερο με το όνομα Αβέρ-
κιος ότι τάχα ο Παπαδόπουλος είχε πια
μετανοήσει και δεν θα ξανακλέβε ποτέ! Εί-
πα και εγώ το ίδιο από σεβας στον καλόγερο.
Έτσι γλίτωσε ο κλέφτης και δεν πήγε φυλα-
κή!».

«Και λοιπόν; Τι έγινε μετά και γιατί τον
περιγράφετε σαν εγκληματία πρώτης τά-
ξης;».

«Μάλιστα ο Προκοπίου, τόσο που τον
είχε λυπηθεί – ένας τόσο νέος άντρας και
να κλέβει για να ζήσει! – και του πρόσφερε
δουλειά σ' ένα απ' τα μαγαζιά του. Δού-
λεψε εκεί για πέντε μήνες ώσπου τα πα-
ράτησε κι έφυγε, όμως παίρνοντας μαζί
του ό,τι είχε το κατάστημα για να τα που-
λήσει όσα-όσα. Και για την κλοπή αυτή πέ-
ρασε τα πρώτα χρόνια σαν φιλοξενούμε-
νος του νόμου σε μια φυλακή της χώρας.
Όμως όταν απολύθηκε, ήρθε πάλι και με
βρήκε και γονάτισε μπροστά μου να με
παρακάλεσε με δάκρυα να τον ξαναβου-
θήσω για να γίνει, όπως έλεγε, ένας έντι-
μος πολίτης. Ήρθε κι ο καλόγερος ξανά
και με παρακάλεσε κι εκείνος να φερθώ
σαν χριστιανός και να προσπαθήσω να
τον σώσω από τον κατήφορο που πήρε.
Τον λυπήθηκα και πάλι και τον σύστησα
σε φίλο μου – στον Μιχάλη τον Ζαβό – που
'χε γνωριμίες με πολλούς να τον βρει κά-
ποια δουλειά δίχως να γνωρίζουν οι
εργοδότες για το παρελθόν του το κακό.
Άλλαξε και τ' όνομά του κι υπογράφονταν
Γυφτάκης. Ο Αντώνης ο Γυφτάκης και από
ποδηλατάς που ήτανε, έγινε πια δάσκα-
λος σπουδαίος, μα και ποιητής και συγ-
γραφέας! Έτσι συστηνότανε σε όλους και
τους έπειθε, ο άτιμος! Ξέρετε, ο κόσμος
στην πατρίδα μας, σε πιστεύει απ' ό,τι δεί-
χνεις και ποτέ τους δεν ρωτάνε για να μά-
θουνε ποιος είσαι κι από πού κρατά η σκού-
φια σου. Έπεισε, λοιπόν, μια οικογένεια
και τον πρόσλαβαν σαν δάσκαλο ιδιωτικό
στο σπίτι τους. Και τους παρουσίασε για
έργα του τα δικά μου τα βιβλία. Αλλά για
κακή του τύχη, το μεγάλο τους κορίτσι εί-
χε συνδεθεί ερωτικά με τον γιο του Προ-
κοπίου, που ήτανε δικός μου μαθητής, κι
έτσι βγήκανε στη φόρα τ' άπλυτα του
Παπαδόπουλου και τον διώξανε αμέσως.

Όμως τ' άλλο τους κορίτσι – δεκατέσε-
ρων χρονών – το παράσυρε ο άθλιος πριν
το πάρουν ειδηση οι κακόμοιροι γονείς της.
Κι έκανε την δεύτερη θητεία του, και στην
ίδια φυλακή, καταδικασμένος γι' αποπλά-
νηση ενός κοριτσιού ανήλικου.».

«Θα έχει κι άλλα, όμως, κάνει στη ζωή
του ο παλιάνθρωπος. Είμαι σίγουρος γι'
αυτό!» πρόσθεσε ο Πασατέμπος μ' ένα μί-
σος στη φωνή του.

«Έχει κι άλλα, πώς δεν έχει!» τόνισε ο
Μάμας μ' έκπληξη. «Διομόναξ' αναφέρει,
κι από πρώτο χέρι μάλιστα: Ο καλόγερος
Αβέρκιος δεν ήταν καλόγερος καθόλου κι
ούτε λέγονταν Αβέρκιος, αλλά Σαμουήλ
Παπάζογλου. Ήταν ένας τσαρλατάνος και
αγύρτης με πατέντα, κι ήτανε πατέρας
γνήσιος τούτου του Αβέρκιου που έχετε!
Την γυναίκα του την πρώτη, την καλοσυ-
νάτη Αργυρώ – την μητέρα του δικού σας
– την είχε σκοτώσει με ξυράφι κόβοντας
τις φλέβες των χεριών της κι είπε ότι
αυτοκτόνησε, από ζήλια, τίποτ' άλλο, μόλις
έμαθε πως είχε σχέσεις σοβαρές με άλλη.
Και η άλλη ήταν πόρνη, αλλά πολύ όμορφη,
η σκρόφα, που την λέγανε Χρυσούλα. Και
την σύστησε στους φίλους του ξέι μόλις
μήνες ύστερα που είχε θάψει την γυναίκα
του, και αμέσως την παντρεύτηκε και ας
ήτανε, η άτιμη, πόρνη και πολύ μικρότερή
του. Όμως σ' ένα χρόνο μέσα η Χρυσού-
λα τον αφήνει και το σκάει με τον γιο του,
τούτον δω τον Παπαδόπουλο. Έγινε καυ-
γιάς μεγάλος με τον Σαμουήλ και τον Αβέρ-
κιο, που σαν πιο νεώτερός του μπόρεσε
και ξυλοκόπησε και τον άφησε αιμόφυρτο
τον ξεμωραμένο τον πατέρα του, που σε
λίγες μέρες πέθανε. Η Αστυνομία τότε ού-
τε γνοιάστηκε καθόλου για τον φρόνο του
Παπάζογλου: “Γλίτωσε η κοινωνία από
ένα τέτοιο κάθαρμα, κι άγιος εκείνος που
τον σκότωσε!”, είπε και νίψανε τα χέ-
ρια τους. Όμως, πριν το σκάσει ο Αβέρ-
κιος, είχε ξεγελάσει τον Ζαβό, τον Μιχάλη
που σας έλεγα, τον παλιό του ευεργέτη,
για να τον φιλοξενήσει λίγες μέρες μέχρι
να βρει – είπε – τρόπο για να φύγει με κα-
ράβι για τα ξένα, και την ώρα π' απουσία-
ζε ο Ζαβός με την γυναίκα του, ο απατε-
ώνας ο Αβέρκιος μπόρεσε και ξάφρισε το
σπίτι και του πήρε όσα χρήματα και χρυ-
σά νομίσματα που είχε. Τώρα, πώς σας
έπεισε κι εσάς για να τον προσλάβετε υπά-
λληλο, είναι πράγματι μυστήριο!», και σταυ-
ροκοπήθηκε ο Μάμας.

δεν γνώρισε ακόμα. Τον Αβέρκιο, Χρυ-
σοούλα, πρέπει να τον ξεπαστρέψουμε, να
γλιτώσεις από κείνο και να ζήσεις πια σαν
άνθρωπος. Έχω εδώ το γιατρικό – το δια-
βατήριό, να πούμε – για να ταξιδέψει ο
Αβέρκιος στον μοναδικό μονόδρομο δίχως
να υπάρχει γυρισμός ούτε σωτηρία πια.
Φτιάξε του ένα φαγητό από κείνα που λα-
τρεύει και ν' ανακατέψεις μέσα του τούτη
εδώ την άσπρη σκόνη. Θα το φάει ο Αβέρ-
κιος, με τη λαιμαργία που 'χει και με το
κρασί που θα του δώσουμε, κι ύστερα θα
στέλνει χαιρετίσματα απ' τους ουρανούς,
Χρυσούλα μου!».

Έτυχε και ο Καβάτζης – τίποτε δεν γίνε-
ται τυχαία στη ζωή μας την πεζή – να επι-
σκεφθεί το εργοστάσιο με δυο υφιστάμε-
νούς του, το πρωί της άλλης μέρας, κι εί-
χε καταγράψει στην κατάθεση την επίση-
μη που πήρε και που την υπέγραψαν κι
οι τρεις τους, πως ο Παπαδόπουλος Αβέρ-
κιος αυτοκτόνησε την νύχτα μόλις τον πλη-
ροφόρησαν πως η Χρυσά η γυναίκα του
τον κατηγορούσε ανοικτά για φωνιά το
πρώτο άντρα της, Σαμουήλ Παπάζογλου
– και ας ήτανε πατέρας του – για να την
εξαναγκάσει να το σκάσουνε μαζί και να
πάνε σ' άλλη χώρα για να ζήσουνε εκεί!

«Κι εκείνο το υμναίο ποίημα που μου 'χε
χαρίσει ο Αβέρκιος αυτός όταν τον πρω-
τογνώρισα, δικό σας είναι, άραγε, κύριε
Μάμα;» τον ρώτησε ύστερ' από λίγες μέ-
ρες ο Δημήτρης Πασατέμπος.

«Ας αφήσουμε τα 'κύριε', τώρα πια, Δη-
μήτρη μου, σαν συνάδελφοι που είμαστε.
Και ποιο ποίημα μου λες; Το θυμάσαι, μή-
πως;»

«Πώς δεν το θυμάμαι, Μάμα μου! Πώς
δεν το θυμάμαι! “Χαμοζωή κι ό,τι κι αν πού-
με”...».

«Κι ό,τι κάνουμε, άνοιξο πήχους...», συ-
μπλήρωσε ο Μάμας. «Το ποίημα αυτό, να
ξέρεις, του το είχα χαρίσει όταν τον γνώ-
ρισα για πρώτη φορά και τον λυπήθηκα –
ένας νέος άντρας, σκέφτηκα, και να υπο-
φέρει τόσο με την αδικία της ζωής – και
πληροφορήθηκα αργότερα πως διέδιδε,
ο άθλιος, ότι το 'χε γράψει εκείνος, ότι ήτα-
νε δικό του, τάχα!».

«Τώρα που τον είχες μάθει από την κα-
λή και την ανάποδη, έγραψες κανένα κομ-
ματάκι, σαν τον επικήδειο, να πούμε;» τον
ξαναρωτάει ο Δημήτρης.

Ο φιλόλογος ο Μάμας κόμπιασε λιγά-
κι ν' απαντήσει στην ερώτησή αυτή. Βγά-
ζει, όμως, ύστερα απ' την εσωτερική του
τοσέπη ένα σημειωματάριο μικρό και δια-
βάζει στον Δημήτρη, με χαμηλωμένη την
φωνή, ένα πρόσφατο τετράστιχο:

«Το μίσος τρώει τον άνθρωπο
που ανθρωπιό δεν έχει,
Καρκίνος μες στις φλέβες του
αγιάτρευτος και τρέχει.
Έτσι κι εσύ, καταφερταή,
παράσπο γομάρι,
Καρφώνεις δίχως λύτωση!
Καρφί και σε θα πάρει!».

ΤΕΛΟΣ

CAVENCO
FREIGHT FORWARDERS

CYPRUS - GREECE - WORLDWIDE

74 MANDEVILLE ROAD, ENFIELD, MIDDLESEX, EN3 6SL

TEL: 01992 712 333 FAX: 01992 712 812

e-mail: staff@cavenco.co.uk

**ΠΡΩΤΟΠΟΡΟΙ ΣΤΙΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ
ΣΑΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΥΜΕ:**

- Μεταφορά προσωπικών ειδών - εμπορευμάτων, αυτοκινήτων, μηχανημάτων
 - Μεταφορές με όλους τους τρόπους
 - Μεταφορές από πόρτα σε πόρτα
 - Πλήρη συσκευασία
 - Γενική ασφάλεια • Δωρεάν υπολογισμός
 - Δωρεάν κιβώτια • Δωρεάν συμβουλές
- ΣΑΣ ΕΓΓΥΟΜΑΣΤΕ:**
- Σιγουριά, υπευθυνότητα, τυπικότητα, πλήρη ασφάλεια

**THE LEADING FREIGHT FORWARDERS
WE OFFER YOU:**

- Shipment of personal effects - commercial goods, cars and machinery
 - By Sea - Road - Air
 - Door to door service
 - Full packing/documentation
 - Insurance • Free estimates
 - Free packing cases • Free advice
- WE GUARANTEE YOU:**
- Reliability, Responsibility, Efficiency, Total Assurance

74 MANDEVILLE, ROAD, ENFIELD, MIDDLESEX, EN3 6SL

Offices at:

LIMASSOL:
25 568 030

LARNACA:
24 811 810

NICOSIA
22 460 700

PAPHOS:
26 229 595

OneStop
CO-ORDINATIONS

We have competitive packages avail-
able and the expertise to plan your
wedding, engagement or social event
down to the last detail. Our profes-
sional team are experts in co-ordi-
nating your special day.

VENUES AVAILABLE INCLUDE

**London Marriott, Landmark, Mandarin Oriental,
London Hilton, Inter-Continental, Decorium,
Alexandra Palace and many others.**

**It is our aim to be supremely helpful without taking over
and to ensure all goes without a hitch on the big day.**

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

**For more information on our competitive
prices please contact Tony Vouros**

TEL: (020) 8445 6720 MOBILE: 0780 22 66 841

email: onestopcoordinations@bigfoot.com

web: www.onestopcoordinations.co.uk

For competitive rates on your savings please visit one of our branches at:

MARFIN LAIKI BANK

Mayfair, Palmers Green, Finchley, Erdington (Birmingham), or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Marfin Popular Bank Public Co Ltd.

Ο Γιαννάκης Κασουλίδης στην εθνική γιορτή των Ελληνικών Σχολείων Μάνορ Χιλλ & Φίνσλεϋ



ΚΥΡΙΑΚΗ, 21 ΜΑΡΤΙΟΥ, 3 μ.μ.

Ο ευρωβουλευτής της Κύπρου Γιαννάκης Κασουλίδης θα εκφωνήσει τον πανηγυρικό λόγο στον εθνικό εορτασμό για την 25η Μαρτίου 1821 και την 1η Απριλίου 1955, που οργανώνουν τα Ανεξάρτητα Ελληνικά Σχολεία Λονδίνου Μάνορ Χιλλ και Φίνσλεϋ.

Η γιορτή θα γίνει την Κυριακή, 21 Μαρτίου, και ώρα 3.00 μ.μ. στην αίθουσα εκδηλώσεων του Ravenscroft School, Barnet Lane, Totteridge, London N20.

Μαθητές των δύο σχολείων θα παρουσιάσουν σύντομο καλλιτεχνικό πρόγραμμα και ο κ. Κασουλίδης θα εγκαινιάσει έκθεση έργων ζωγραφικής των παιδιών, με έργα εμπνευσμένα από τις δύο επετείους.

Το βράδυ της Κυριακής, οι Σχολικές Επιτροπές Μάνορ Χιλλ και Φίνσλεϋ θα παραθέσουν συνεντίηση προς τιμήν του κ. Κασουλίδη σε κέντρο στο βόρειο Λονδίνο.

Ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος στον εθνικό εορτασμό της ΕΚΟ



Κύριος ομιλητής στον Εθνικό Εορτασμό της 25ης Μαρτίου 1821 και της 1ης Απριλίου 1955 που διοργανώνει η Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία, θα είναι ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος της Κύπρου, **Στέφανος Στεφάνου**.

Ο εορτασμός θα λάβει χώρα την **Κυριακή των Βαΐων, 28 Μαρτίου 2010, στις 3.15 μ.μ.** στο **ARTS DEPOT**, Tally Ho Corner, North Finchley, London N12 0GA.

Η ΑΥΞΗΣΗ ΤΙΜΩΝ «ΔΙΩΧΝΕΙ» ΤΟΥΡΙΣΤΕΣ

Στην κορυφή της ακρίβειας στην Ευρώπη, Κύπρος και Ελλάδα

Η Κύπρος, μαζί με την Ελλάδα, βρίσκονται στην κορυφή του πίνακα της ακρίβειας ανάμεσα στις 16 χώρες της ζώνης του ευρώ, σύμφωνα με στοιχεία που δημοσιοποίησε η Ευρωπαϊκή Στατιστική Υπηρεσία (Eurostat).

Στην Κύπρο, η αύξηση των τιμών τον περασμένο Φεβρουάριο ήταν 2,8% και στην Ελλάδα 2,9%, ενώ ο μέσος όρος του πληθωρισμού στις χώρες της Ευρωζώνης έπεσε στο 0,9%, από το 1,20% που ήταν τον περασμένο χρόνο. Σύμφωνα με τη Eurostat, ενώ στις χώρες της Ευρωζώνης τα τρόφιμα παρουσίασαν μείωση κατά 1,1%, στην Κύπρο ακρίβησαν κατά 0,80%, σε διάστημα ενός έτους! Η αύξηση γενικά των τιμών σε Ελλάδα και Κύπρο αναμένεται να έχει αρνητικό αντίκτυπο και στον τομέα του τουρισμού, αφού θα προτιμηθούν για διακοπές χώρες με χαμηλό κόστος ζωής, ειδικά σε αυτή τη δύσκολη οικονομική κρίση που μαστιάζει το σύνολο των νοικοκυριών στην Ευρώπη.

Ο Ταλάτ «απαγορεύει» στην Κλίντον να δει τον Κύπριο ΥΠΕΞ!

Από θράσος και αναίδεια αποδεικνύεται συνεχώς ότι διακατέχεται ο κατοχικός «κορβανάς» της Τουρκίας στην Κύπρο, **Μεχμέτ Αλί Ταλάτ**. Πρόσφατα, εμφανίστηκε... κακοφανισμένος για τον τρόπο που τον κάλεσε να συναντηθούν στην Ουάσινγκτον η υπουργός Εξωτερικών των ΗΠΑ, **Χίλαρι Κλίντον**. Σε δηλώσεις του, είπε πως η Αμερικανίδα ΥΠΕΞ θα συναντηθεί πρώτα με τον **Μάρκο Κυπριανού**, και σχολίασε πως αυτό «δεν είναι σωστό», διότι ο «Ελληνοκύπριος υπουργός», όπως αποκάλεσε τον Κύπριο ΥΠΕΞ, «δεν θα εκπροσωπήσει μόνο τους Ελληνοκυπρίους, λόγω της αναγνωρισμένης ιδιότητάς του», λέγοντας πως δεν μπορεί να το αποδεχτεί αυτό! Στο τέλος, όπως οδεύουν τα πράγματα, ο Ταλάτ θα απαιτεί και από τον Πρόεδρο **Χριστόφια** να ζητά... άδεια από τον ίδιο, προτού συναντήσει ξένους αρχηγούς κρατών!

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

Τ Ο Υ Λ Ο Ν Δ Ι Ν Ο Υ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

757 HIGH ROAD, FINCHLEY, LONDON N12 8LD

website: www.eleftheria.co.uk

tel.: 020 8343 7522, fax: 020 8343 7524, email: michael@eleftheria.biz

Π έ μ π τ η 1 8 Μ α ρ τ ί ο υ 2 0 1 0

Ο ΜΠΡΑΟΥΝ ΑΦΗΣΕ ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ ΕΞΩ ΑΠΟ ΤΙΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ

Τα φιλαράκια τα καλά...

ΣΤΟ ΠΕΡΙΘΩΡΙΟ άφησε ο Βρετανός πρωθυπουργός το Κυπριακό, το οποίο δεν συγκαταλέγει ανάμεσα στις υποχρεώσεις της Τουρκίας σε σχέση με την ευρωπαϊκή της πορεία. Συγκεκριμένα, ο κ. Μπράουν, κατά τη συνάντησή του με τον Τούρκο ομόλογό του, **Ταγίπ Ερντογάν**, προχθές Τρίτη στο Λονδίνο, εξάρτησε την ενταξιακή πορεία της Τουρκίας και την «εξάλειψη των εμποδίων», όπως είπε (πόγωμα Κεφαλαίων κ.λπ.) μόνο με τις μεταρρυθμίσεις που προωθεί ο Ερντογάν στην Τουρκία και όχι από τη συμμόρφωσή του προς τις ευρωπαϊκές δεσμεύσεις που ανέλαβε.

Έτσι, η υποχρέωση της Τουρκίας για εφαρμογή του Πρωτοκόλλου της Αγκυρας (άνοιγμα λιμανιών και αεροδρομίων στα κυπριακά πλοία και αεροπλάνα) και η ομαλοποίηση των σχέσεων της με την Κυπριακή Δημοκρατία παραμερίστηκαν σκανδαλωδώς από τον Βρετανό πρωθυπουργό.

Νωρίτερα, σε συνέντευξή του στην Τουρκική Υπηρεσία του BBC, ο Τούρκος πρωθυπουργός, όταν ρωτήθηκε πώς θα κινηθεί η Αγκυρα ζήτημα του ανοίγματος των λιμανιών της προς την Κυπριακή Δημοκρατία, απάντησε ότι «δεν είναι μόνο καθήκον της Τουρκίας να σκεφτεί πώς θα ξεπεραστεί το αδιέξοδο», επαναφέροντας το θέμα της άρσης της «απομόνωσης» των Τουρκοκυπρίων. «**Εμείς, βέβαια, θέλουμε να υπάρξει μια διαδικασία ενυπομόσυνης από την Ε.Ε.. Ξεκινήσαμε μια διαδιδασία στο Μπούργκενστοκ, η οποία ακόμα δεν ολοκληρώθηκε**», επεσήμανε ο Τούρκος πρωθυπουργός.

Σύμφωνα με τον Ερντογάν, πρέπει πρώτα να αρθεί η «απομόνωση» των κατεχομένων. «**Η ΕΕ και οι Ελληνοκύπριοι δεν το δέχονται**

ΔΕΝ ΕΠΕΤΡΕΨΑΝ ΣΕ ΕΛΛΑΔΙΤΕΣ ΚΑΙ Ε/Κ ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΟΥΣ ΝΑ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΟΥΝ ΤΗ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΥΠΟΥ!!!

ανού. Πώς θα βγούμε από αυτό το αδιέξοδο κατά τη γνώμη σας;» ρώτησε τον δημοσιογράφο και πρόσθεσε πως αν οι δύο πλευρές ανοίξουν ταυτόχρονα τα λιμάνια τους, τότε και η Τουρκία είναι έτοιμη γ' αυτό.

Ο Ερντογάν είπε ακόμη ότι πρέπει να γίνει αναθεώρηση των διαπραγματευτικών κεφαλαίων της Τουρκίας με την Ε.Ε. τα οποία είναι κλειστά. «**Αυτή τη στιγμή μπορούμε να συζητήσουμε μόνο τέσσερα κεφάλαια. Πιστεύω ότι κατά τη περίοδο της ισπανικής προεδρίας θα υπάρξει μια σημαντική ένδειξη. Αυτό συζητήσαμε και με τον Ισπανό πρωθυπουργό, όταν πήγα στην Ισπανία**», είπε.

Στην κοινή συνέντευξη Τύπου, ο κ. Μπράουν δεν παρέλειψε να δηλώσει θαυμαστής της Τουρκίας και να εκθειάσει την κατοχική χώρα ως «έμπιστο ευρωπαϊκό εταίρο», από τον οποίο «θα ωφεληθεί η Ευρώπη πολιτιστικά και οικονομικά».

Ο κ. Μπράουν δήλωσε, επίσης, ότι παραμένει όσο ποτέ σθεναρός υποστηρικτής της τουρκικής ένταξης που θα... «ενδυναμώσει πολιτικά την Ευρώπη».

Για το Κυπριακό, ο κ. Μπράουν απλώς κάλεσε και τις δύο πλευρές να κάνουν... συμβιβασμούς, δια-



Τα... φιλούκια! Ο Μπράουν δήλωσε ευτυχισμένος γιατί ο Ερντογάν συγκαταλέγεται ως ένας από τους φίλους του και επαίνεσε τη «δυναμική» τουρκική κοινότητα στη Βρετανία, που αριθμοί 80,000

πίστωσε... προόδο στις συνομιλίες!!!) και άφησε την Τουρκία στο απυρόβλητο.

Ο κ. Ερντογάν μίλησε για 2000 βρετανικές επιχειρήσεις που επενδύουν στην Τουρκία και είπε ότι δεν είναι... αρκετές.

«**Θέλουμε κι άλλες**», αναφώνησε, «**όπως και άλλους τουρίστες, όχι μόνο δύο εκατομμύρια**».

Για το Κυπριακό είπε ότι συζητήσε με τον κ. Μπράουν «**τι μπορούμε να κάνουμε να ανοίξει ο δρόμος για λύση**» (ασφαλώς τουρκικών προδιαγραφών, με τη συναίνεση της Βρετανίας).

Κατά τα άλλα, ευχαρίστησε για τη θερμή φιλοξενία από την πρώτη στιγμή που πάτησε το πόδι του στο Λονδίνο.

Απαντώντας σε ερωτήσεις, ο κ. Ερντογάν εξέφρασε ικανοποίησή για τη «**δήλωση μετανοίας**» του Σουηδού πρωθυπουργού για την

αναγνώριση της γενοκτονίας των Αρμενίων από το Κοινοβούλιο της Σουηδίας. Σε σχέση με την απέλαση 100.000 Αρμενίων που ζουν στην Τουρκία και αν θα τους απελάσει, είπε πως βρίσκονται παράνομα στη χώρα του και η απόφαση για την τύχη τους δεν μπορεί να βρεθεί εν μια νυκτί. Αφση δε καθαρά να νοηθεί ότι η απέλασή τους θα χρησιμοποιηθεί ως «όπλο», αναλόγως των εξελίξεων!!!

Αξίζει να αναφέρουμε ότι οι υπεύθυνοι του Γραφείου Τύπου του κ. Μπράουν δεν επέτρεψαν σε Ελλαδίτες και Ελληνοκυπρίους δημοσιογράφους να παρακολουθήσουν τη συνέντευξη των δύο πρωθυπουργών, με το δικαιολογητικό ότι υπήρχαν πολλοί Τούρκοι δημοσιογράφοι εκ Τουρκίας και δεν υπήρχε... χώρος!

Προφανώς δεν ήθελαν ενοχλητικές ερωτήσεις...

ΘΕΛΕΙ ΝΑ ΜΕΙΝΕΙ ΓΑΝΤΖΩΜΕΝΟΣ ΣΤΗΝ ΑΡΧΗΓΙΑ ΤΩΝ ΕΡΓΑΤΙΚΩΝ

ΜΠΡΑΟΥΝ: «Δεν φεύγω ούτε κι αν χάσω τις εκλογές»

Την πρόθεσή του να παραμείνει στην ηγεσία των Εργατικών εκφράζει ο Βρετανός πρωθυπουργός **Γκόρντον Μπράουν**, ακόμη και εάν το κυβερνητικό κόμμα αναγκαστεί, έπειτα από 13 χρόνια, να παραδώσει την εξουσία μετά τις προσεχείς εκλογές.

«**Οφείλω στον κόσμο να συνεχίσω και να ολοκληρώσω τη δουλειά που ξεκινήσαμε**», απάντησε ο Βρετανός πρωθυπουργός σε ερώτηση εάν πιστεύει ότι θα έπρεπε να εγκαταλείψει το τιμόνι του κόμματός του σε περίπτωση «**αναξιοπρεπούς**» εκλογικού αποτελέσματος.

Οι δημοσκοπήσεις για τις προσεχείς κοινοβου-

λευτικές εκλογές δίνουν οριακό προβάδισμα στους Συντηρητικούς, ενώ σύμφωνα με κάποιες κανένα από τα δύο μεγάλα κόμματα δεν θα συγκεντρώσει την απαραίτητη πλειοψηφία για να σχηματίσει αυτοδύναμη κυβέρνηση.

Ο Γκόρντον Μπράουν έχει αντιμετωπίσει, αν και με δυσκολία, δύο εσωκομματικές απόπειρες ανατροπής του.

Σύμφωνα με κάποιες δημοσκοπήσεις, ο Βρετανός πρωθυπουργός είναι λιγότερο δημοφιλής από ό,τι το κόμμα του – εικόνα που αντιστρέφεται για τον ηγέτη των Συντηρητικών **Ντέιβιντ Κάμερον**.

STAR ESTATES
RESIDENTIAL & COMMERCIAL SALES

STAR LETTINGS
LETTINGS & PROPERTY MANAGEMENT

Η εγγυημένη λύση για την περιουσία σας

020 88291414

400/402 West Green Road, London N15, 3PX FAX: 020 8365 8422

020 8365 8877